

Series II. — «ANALECTA OSBM» — Sectio III.
Серія II. — «ЗАПИСКИ ЧСВВ» — Секція III.

LITTERAE
NUNTIORUM APOSTOLICORUM
HISTORIAM UCRAINAE ILLUSTRANTES
(1550-1850)

VOL. X. - 1659-1663

COLLEGIT, PARAVIT, ADNOTAVIT EDITIONEMQUE CURAVIT

P. ATHANASIUS G. WELYKYJ, OSBM

ROMAE 1965

PP. BASILIANI - VIA S. GIOSAFAT, 8 (PIAZZA S. PRISCA)

I. H. LOTOCKYJ - V. B. GAVLICH - XXV - PRESBYTERATUS ANNO EXPLETO

ANALECTA ORDINIS S. BASILII MAGNI

SECTIO III

Sectio III:

DOCUMENTA ROMANA ECCLESIAE CATHOLICAE
IN TERRIS UCRAINAE ET BIELARUSJAE

CURA PP. BASILIANORUM COLLECTA ET EDITA

LITTERAE NUNTIORUM, SECRETARIATUUM, OFFICIORUM ETC.

LITTERAE NUNTIORUM APOSTOLICORUM
HISTORIAM UCRAINAE ILLUSTRANTES

Vol. X: - 1659-1663

Collegerunt: A. WELYKYJ ET G. HARASTEJ

INNOCENTIO H. LOTOCKYJ - OSBM - GAVLICH B. VOLODIMIRO
PRESBYTERATUS XXV ANNO EXPLETO COMMUNITAS DETROITEN.
DONAT

ROMAE

Series II. — «ANALECTA OSBM» — Sectio III.
Серія II. — «ЗАПИСКИ ЧСВВ» — Секція III.

LITTERAE
NUNTIORUM APOSTOLICORUM
HISTORIAM UCRAINAE ILLUSTRANTES
(1550-1850)

VOL. X. - 1659-1663

COLLEGIT, PARAVIT, ADNOTAVIT EDITIONEMQUE CURAVIT

P. ATHANASIVS G. WELYKYJ, OSBM

ROMAE 1965

PP. BASILIANI · VIA S. GIOSAFAT, 8 (PIAZZA S. PRISCA)

I. H. LOTOCKYJ - V. B. GAVLICH - XXV - PRESBYTERATUS ANNO EXPLETO

IMPRIMI POTEST

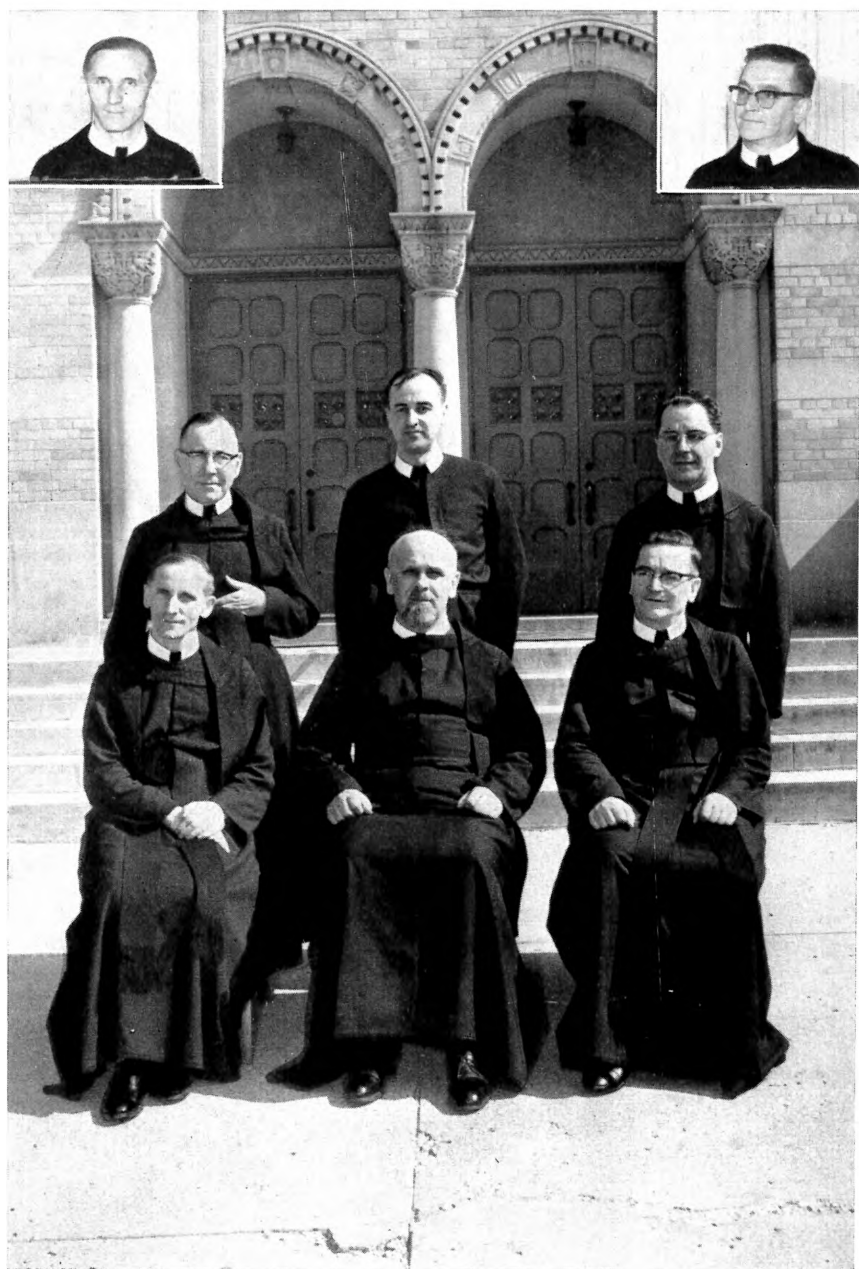
Romae, e Curia Generali Ordinis Basiliani S.ti Josaphat, die 28.IV.1965.

P. PAULUS P. MYSKIW, OSBM
Vicarius Generalis

IMPRIMATUR

Romae, e Vicariatu Urbis, die 3.V.1965.

✠ ALOYSIUS Card. Vicarius



G. ZYDAN - D. WYSOCHANSKY - P. PASCHAK
I. H. LOTOCKYJ - A. G. WELYKYJ - V. B. GAVLICH
(H. J. BARNYCH, *absens*)

INNOCENTIO . LOTOCKYJ . - . VOLODIMIRO . GAVLICH
QUINTO . EXPLETO . LUSTRO
POSTQUAM . PRIMUM . DIVINA . HOSTIA . LITAVERUNT
COMMUNITAS . BASILIANA . IN . HAMTRAMCK
SIMUL . CUM . AUCTORE
OFFERUNT
DONO

PRAEFATIO

Decimo iam volumine « Litterarum Nuntiorum Apostolicorum » edito, nulla amplius obvenit necessitudo quidquam de editionis huius fine, limitibus et momento praeferre. Editio se ipsam praesentat, probat et illustrat.

Optimum tamen ducimus quaedam dicere de circumstantiis editionis praesentis voluminis.

Inter Concilii enim Oecumenici Vaticani II labores in lucem prodit, intersessionibus conciliaribus id permittentibus eiusdem collectori et editori.

Ecclesia in Concilio adunata, de seipsa suoque mysterio deque populo Dei eiusque membris doctrinam profert. Praeterita considerando, de praesentibus curat et futura parat. Historia magistra vitae etiam in rebus ecclesiasticis esse debet, in toto et in eius partibus. Proinde nostra volumina, actionem Ecclesiae in praeteritis demonstrantia, indirecte Concilio adlaborant, experientiamque Ecclesiae augent magisque consciam reddunt.

Prodit in lucem volumen hoc sumptibus communitatis Basilianae Detroitensis in Statibus Foederatis Americae Septentrionalis, quae - duobus suis membris vigesimum quintum annum sacri presbyteratus celebrantibus - illud dono offert eis ac historiographorum coetui, quo et ipsi ut asseclae et promotores adnumerantur. Huic nobili proposito et nos libenter nostram adhaesionem praebemus, omina proferentes.

Placet inter quotidianum pastorale ministerium contemporaneorum acta gestaue nostrorum maiorum memorare ex iisque exempla et lumina depromere, scientes et nos gestaue nostra partem efficere universalis humani generis Ecclesiaeque Christi in terris historiae eique contribuere.

« ANALECTORUM OSBM » REDACTIO

INTRODUCTIO

Praesenti volumine iam plene illam periodum ingressi sumus in historia Ucrainae, quae nomine venit « magnae ruinae », quaeque haereditatem illam Chmelnycianam (1648-1657) fere ad nihilum reduxit populumque et societatem ucrainam ad praeteritam conditionem reiecit.

Post brevem enim periodum, qua Joannes Vyhovskyj, cosacorum dux electus opus magni illius praedecessoris sui - Bohdan Chmelnycykyj - ulterius et ad finalem victoriam perducere conatus est, periodus venit Georgii Chmelnycykyj (1659-1663), qua populus eiusque duces ancipites haerebant inter dominium polonum et moscoviticum. Hoc dolendo dissidio totum hoc iustrum notatur, sive in rebus politicis sive in ecclesiasticis.

Haec divisio mentium et virium notatur etiam in relationibus Nuntiorum Apostolicorum, qui et ipsi viam rectam sentiendi et agendi vix invenire potuerunt.

Regnum Poloniae, duce Joanne Casimiro, viro undequaque debili et timido, terras Ucrainae in suum dominium iterum subiugare contendit, nunquam tamen necessarias vires invenire valuit et praeter damna sibi aliisque illata vix quidquam obtinere potuit.

Moscoviae Ducatus, Alexio Romanov movente, haereditatem olim Rurikidarum Kioviensium totam iterum resumere satagebat et cum Regno Poloniae contendebat de Ucraina trans et cis Borysthenem. Pauca tamen obtinere valuit.

Tartarorum et turcarum exercitus, propria commoda prosequentes, populo ucraino vix quidquam auxilii praestare valebant, etsi in causa fuerunt ut neque Polonia neque Moscovia definitivam victoriam in terra ucraina obtinere potuerunt.

Cosacorum populiue ucraini vires dissidiis internis et contentionibus fere exinanitae, ad desideratam unitatem intentionum, ad convergentiam similium opinionum, ad consociationem virium et opum et finalem victoriam pervenire non valuerunt, et in diversas abierunt partes et factiones. Initium sumit hac periodo illa funestissima divisio terrae et populi in partem cis et trans Borysthenem, quae exinde per plus quam centum annos perduravit, cuiusque sequelae forsitan usque ad nostra perdurant tempora.

Neque in rebus ecclesiasticis melior arridet fortuna. Magna illa divisione inter Ecclesiam Sedi Romanae unitam et non unitam intacta manente, imo corroborata et firmata, inter Ecclesiasticos unitos funestissimae exsurrexerunt dissensiones de modo agendi, de Unione servanda et protegenda, de regimine restaurando et ampliando. Imo, ipsa existentia Unionis in dubium vocabatur, sede metropolitana inde ab anno 1655 vacante. Basilianorum Ordo, qui hucusque catholicae unitatis fuit tutamen et promotor, hisce sane annis de ipsa sua interna cohaesione luctare debuit, discidiis de forma regiminis et de relationibus cum hierarchia ecclesiastica graviter debilitatus.

Neque sors non unitorum, victoriis cosacorum, ad meliorem inclinabat partem. Imo, sane tunc temporis initium habet clarum Patriarchae Moscoviae propositum et conamen, ut Metropoliam Kioviensem non unitam ex obedientia Constantinopolitana eriperet sibi que submitteret, quae tantummodo anno 1685 successu coronata sunt.

De his similibusque eventibus sat clare docent documenta in praesenti volumine publici facta iuris, quaeque pro suo momento historiographiam multum iuvare possunt.

His dictis, nihil manet, nisi ut Lectorem ad ipsa remittamus documenta praesentis voluminis aliaque quae praecedentibus facta sunt publici iuris nec non ad ea, quae iam aliis vicibus explicavimus de ipsa ratione, fine et limitibus nec non methodo nostrae Collectionis Documentorum Romanorum.

P. ATHANASIVS G. WELYKYJ, OSBM

NOTAE BIOGRAPHICAE

INNOCENTIUS HILARIUS LOTOCKYJ, OSBM

- Natus 3 novembris 1915 in Galicia - Ucraina.
- Ordinem Basilianorum S. Josaphat ingressus anno 1932, die 5 decembris, in monasterio Krechoviensi, in Provincia SS. Salvatoris.
- Die 20 Julii anno 1934 vota simplicia Deo vovit, quae die 8 augusti 1937 sollemniter confirmavit et professus est.
- Die 24 novembris 1940 Olomucii in Moravia Presbyter fuit ordinatus a fidei Confessore - Excel.mo Domino Paulo Petro Gojdyč, Episcopo Prjašivensi in Slovacchia.
- Studiis theologicis Olomucii et Vindobonae in Austria peractis, Laurea in S. Theologia insignitus est.
- Anno 1946 Status Foederatos Americae Septentrionalis petiit et Provinciae Assumptionis B. V. Mariae adscriptus, varia munia monastica, paroecialia, apostolica explevit hucusque explet, inter qua praesertim Superioris Provincialis, et domus, Magistri novitiorum et parochi in variis domibus et residentiis Ordinis Basiliani S. Josaphat.

VOLODIMIRUS BASILIUS GAVLICH, OSBM

- Natus die 29 octobris 1913 in Galicia - Ucraina.
- Ordinem Basilianorum S. Josaphat ingressus est anno 1930, die 3 decembris, in monasterio Krechoviensi, in Provincia SS. Salvatoris.
- Die 19 julii 1932 vota simplicia et die 14 januarii 1936 vota sollemnia professus est.
- Anno 1940, die 21 novembris Olomucii in Moravia ab Excel.mo D. Paulo Petro Gojdyč, fidei Confessore, Presbyter ordinatus est.
- Studiis philosophicis et theologicis absolutis, Vindobonam in Austria petiit, ubi in facultate philosophica Vindobonensis Universitatis Lauream obtinuit.
- Tandem anno 1946 Status Foederatos Americae Septentrionalis petiit ibique eiusdem regionis Provinciae Assumptionis B. V. Mariae adscriptus variis fungebatur muniis et officiis monasticis, paroecialibus, scholasticis, paroecias, domos, scholas moderando et regendo aliaque explendo pro Ordine, Ecclesia et societate.

LITTERAE
NUNTIORUM APOSTOLICORUM
HISTORIAM UCRAINAE ILLUSTRANTES

VOL. X

1659 - 1662

PONTIFICES ROMANI

ALEXANDER PP. VII

7,18.IV.1655-22.V.1667

NUNTII APOSTOLICI VARSAVIENSES

PETRUS VIDONI	1652-1660
ANTONIUS PIGNATELLI	1660-1667

NUNTII APOSTOLICI VIENNENSES

Scipio Pannochieschi	1652-1658
Benedictus Rossi (Intern.)	1658
Carolus Caraffa	1658-1664

NUNTII APOSTOLICI VENETIARUM

Carolus Caraffa	1654-1658
Jacopo Altoviti	1658-1666

LITTERAE NUNTIORUM APOSTOLICORUM HISTORIAM
UCRAINAE ILLUSTRANTES
(1659-1662)

4579.

Vienna, 2. VII. 1659.

De victoria cosacorum ad Konotop.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 19 (ed.).

Di Vienna, li 2 di Luglio.

(f. 19) ...

Ch'anco li Cosacchi Saporoschiensi con li Tartari e Polacchi avessero in vicinanza della Terra di Sconotoppa,¹ 20 leghe dietro di Chiovia, dato una tal rotta al Moscovito, che di 80 mila ne fossero restati morti, e prigionì più della terza parte.

4580.

Taurini, 2. VII. 1659.

Ratificatio pacis cum cosacis.

ASV, *Avvisi*, vol. 31, fol. 429v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 92v (ed.).

Torino, li 2 Luglio 1659.

(f. 429v) ... La Dieta di Varsavia non è ultimata ancora ... L'aggiustamento co' Cosacchi s'era ratificato.

...

4581.

Varsavia, 5. VII. 1659.

Programma cuiusdam missionis Romam ex parte Palatini Nemyrycz et Reginae Poloniae. Protestationes contra pacem Hadiacensem ex parte Praelatorum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 166, fol. 365-66;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 42-42v (reg.);

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 22, fol. 242 (pars finalis);

¹ Konotop.

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 74v (reg., pars finalis);

APF, *Congressi: Moscovia, Polonia, Ruteni*, vol. 1, fol. 323 (pars finalis).¹

Di Varsavia, da Mons. Nuntio, a 5 Luglio 1659.

Deciferato a 6 Agosto.

Del particolare, che Vostra Eminenza m'ha fatto parte con una delle sue cifre de 7 passato della proposta fatta dal Sig. Cardinal Orsino ² per la venuta costà del Niemeriz, Vostra Eminenza havrà poi veduto come la Regina ne parlò poi anche meco, e forse l' differì per il concetto, che ha, che io sia troppo scrupoloso, e volesse lei prevenir costà e qualche difficoltà che io mossi, che io non sapevo come pot'essere inteso per la qualità della persona, mi rispose che Santa Chiesa deve sempre tener aperte le braccia a quei, che vi ricorrono. Dissi, che così faceva, ma per quelli de quali si può veramente sperar l'emenda, e suppose che la comune opinione che corre della clemenza di Nostro Signore e la presenza stessa potesse ridurlo a cavarne frutto. Io ho havuto caro, che il Sig. Cardinal Orsino habbia comunicati immediatamente i sentimenti di Nostro Signore quà prima di me (f. 365v) perche s'apprende che non faccia io le difficoltà, come si suppone in molte cose, e delle quali me ne sono preso volentieri le mortificationi tal volta per amor di Dio e di Nostro Signore. È ben vero, che io ho sempre creduto, che tutti fossero artiftii, e credo sarà così perche dopo ottenuto quello hanno voluto non se n'è parlato più. Il Sig. Masini mi ha detto di haver lette le lettere del Sig. Cardinal Orsino sopra di ciò alla Regina, ma per occupationi sopravvenutele non haver potuto farvi discorso.

(Di questo capitolo ne fu mandata copia a Mons. Segretario della Congr. de Prop. Fide a 14 Agosto 1659).

Ho spuntato con più raggiri, e con l'aiuto di Mons. di Kiovia, che ha consegnato al Capitolo di questa collegiata la protesta della quale mandai copia li 21 caduto sigillata, sottoscritta dalli Monsignori d'Vladislavia, Posnania, Premislia, Chelma e lui, e se ne farà nota negli atti del detto Capitolo sotto titolo di cosa toccante l'accordo (f. 366) con i Cosacchi, senza esprimer altro per valersene quanto occorrerà, ne più oltre ho potuto.

Gran parte di quello si riferisce negli avvisi me l'ha confidata la Regina.

...

² Pars finalis, de qua hic agitur, incipit a verbis: « Ho spuntato con più raggiri... ne più oltre ho potuto ». Cfr. infra.

¹ Protector Regni Poloniae in Curia Romana.

4582.

*Varsavia, 5. VII. 1659.**Transitus Georgii Chmlneyckyj ad partes moscovitarum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 383v.

Varsavia, 5 Luglio 1659.

(f. 383v) . . .

Al Tartaro venuto ultimamente si procura di dare ogni sodisfazione di parole e di fatti, perche parta contento.

Il reggimento del figliuolo del Kmielnicki⁴ si sente che sia passato dalla parte de Moscoviti, dubitandosi che qualch'altro non faccia lo stesso.

. . .

4583.

*Venetiis, 5. VII. 1659.**De victoria cosacorum ad Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 3 (ed.).

Venezia, 5 Luglio 1659.

(f. 3) . . .

Vienna. Le lettere di Varsavia delli 7 et 8 caduto non motivano la vittoria, che dicevasi avessero ottenuta li Cosacchi contro i Moscoviti, onde si crede sia stata invenzione di loro medesimi.

. . .

4584.

*Taurini, 5. VII. 1659.**Ratificatio et conditiones pacis cum cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 94v (ed.).

Torino, li 5 Luglio 1659.

(f. 94v) . . .

S'è finalmente terminata la Dieta di Varsavia colla ratificatione del la pace co' Cosacchi, quali s'obligano a servire con 30 m. huomini la Republica di Polonia contra del Moscovita; mediante il soldo da ricavarsi dalle entrate della Corona, la quale ha a tal fine accresciuto l'imposto sovra la birra di 20 soldi per bottale...

4585.

*Taurini, 9. VII. 1659.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 11v (ed.).

⁴ Georgius Chmelnyckyj.

Torino, li 9 Luglio 1659.

(f. 11v) . . .

S'è finalmente terminata la Dieta di Varsavia colla ratificatione della pace co' Cosacchi, quali s'obligano a servire con 30 mila huomini la Republica di Polonia contra del Moscovita, mediante il soldo da ricavarsi delle entrate della Corona, la quale ha a tal fine accresciuto l'imposto sovra la birra di 20 soldi per bottale...

4586.

Bononia, 9. VII. 1659.

Eiusdem argumenti.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 13v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 106v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 9 Luglio 1659.

(f. 13v) ... Varsavia. Dall'ultima lettera s'intende li Cosacchi, giurata la fedeltà al Re di Polonia, havessero inviato un messaggio a Svezia per rinontiare l'alianza teneano.

. . .

4587.

Dalla riviera dell'Oder, 11. VII. 1659.

Pertractationes de pace moscovitarum post cladem ad Konotop.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 34 (ed.); idem, fol. 36 (ed.).

Dalla riviera dell'Odera, li 11 detto.

(f. 34) . . .

E poiche il Moscovito ha perduto nell'ultima sconfitta da 30 m. huomini, morti e pregioni, et li Tartari e Cosacchi solo 10 m. per ciò ha quel Gran Duca domandato alla Corona di Polonia nuove commissioni di pace, che gli furono anco concesse.

4588.

Varsavia, 12. VII. 1659.

Varia connexa cum executione pacis cum casacis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 391-91v;

APF, *Congressi: Moscovia, Polonia, Ruteni*, vol. 1, fol. 330-30v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Havendo reso alla Maestà Sua il Breve di Nostro Signore toccante la gratia fatta a Mons. Vescovo di Kiovia di poter haver il Suffraganeo per servitio di quella sua vasta Diocesi, et aggiuntole, ch'a questo havessero grandemente contribuito gli ufficii della Maestà Sua, se ne compiacque altrettanto, e molto più della memoria, che Sua Beatitudine n'haveva conservata, spiegandosi che sperava potesse riuscire molto fruttuosa simile resolutione in quelle parti. Da questo discorso passò la Maestà Sua a parlare de gl'Uniti, dicendomi, che con le loro lingue si rendevano sempre più odiosi non solo a Scismatici ma anco a gl'altri, e che ciò poteva pregiudicargli nella Commissione, e che fusse meglio pensassero ad aggiustarsi. Ch'il Vescovo di Premislia Unito ⁵ non haveva voluto comparire avanti di lui quando giudicò la causa, e che haveva fatto male. Io replicai che mi dispiaceva, che si desse occasione da medesimi Uniti d'accrescere i dispiaceri, ma che talvolta le relationi, che ne giungevano alla Maestà Sua potevano esser alterate dal vero, che non era poi gran cosa, che chi veniva maltrattato si dolesse, che lo supplicavo di differire (f. 391v) quanto più si potrà la Commissione, e quando si fusse fatta di raccomandar particolarmente gl'Uniti, e quanto all'aggiustarsi, che i mezzi in questa materia potevano essere molto difficili. Tuttavia, che l'infinita prudenza e pietà di Sua Maestà poteva suggerirli, ch'io li havrei riferiti a Nostro Signore. E quanto alla causa del Vescovo di Premislia, ch'era stato informato, c'havendo preveduto, che la sentenza gli dovesse esser contraria per la potenza de Scismatici, haveva stimato meglio d'esser contumace, che presente, anche per maggior riverenza di Sua Maestà, per non esser necessitato dall'avversario a risentirsi alla di lui presenza, e di tutto ciò ho stimato darne a Vostra Eminenza questa parte in adempimento del mio debito, alla quale faccio humilissima riverenza.

Varsavia, 12 Luglio 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4589.

Venetis, 12. VII. 1659.

Rumores de quadam victoria cosacorum et discessus Legatorum eorum Varsavia.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 32 (ed.).

⁵ Procopius Chmelovskij (1652-1664).

Venezia, 12 Luglio 1659.

(f. 32) . . .

Vienna. Scrivono dalla Corte Reale con queste medesime lettere, che tuttavia correva voce d'una battaglia seguita in Vizanta colli Cosacchi e Moscoviti, con gran mortalità di questi e disfacimento totale del restante, e che de Cosacchi e Tartari ve ne fossero restati pur grosso numero, ma con altre di Craccovia s'intende con ramarico, che questa vittoria non fosse verificata e solo dicono, che l'essercito Moscovito in numero di 100 m. combattenti avvicinandosi ogni giorno più a quelli de Cosacchi e Tartari faceva creder, che s'havesse a sentir qualche fatto d'armi.

. . .

Li Deputati de Cosacchi s'erano licenziati dalle lor Maestà per partire alle lor case, essendo stati quasi tutti regalati di collane e medaglie d'oro oltre l'assegnazione d'alcuni beni Regii.

. . .

4590.

*Genua, 12. VII. 1659.**Ratificatio pacis cum cosacis in Comitibus Regni.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 15v (ed.); idem, fol. 27v (ed.).

Genova, li 12 Luglio 1659.

(f. 15v) . . .

Restando finita la Dieta di Varsavia havevano li Cosacchi prestato il giuramento di fedeltà et omaggio, e poi inviato un Deputato al Re di Svetia per rinontiarli l'alianza havuta con loro, per passar poi con li quartiani, Tartari il fiume Nieper per far la guerra a Moscoviti.

. . .

4591.

*Vienna, 16. VII. 1659.**Victoria cosacorum ad Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 34 (ed.); idem, fol. 36 (ed.).

Di Vienna, li 16 detto.

. . .

Scrivono di Pollonia... Che si confermava la gran rotta dall'Ucraine de Moscoviti con morte di più di 12 m., tra quali ambidue Kniazzi Tru-

beley e Dalcarucchy ⁶ et prigionia di 14 m. tra quali il Generale de Moscoviti Giacomo Czercaschi e molti altri Knesi, che furono dai Tartari condotti in Crimea. Simil gran battaglia non era seguita a memoria d'huomo.⁷

4592.

Mediolani, 16. VII. 1659.

Cosaci in Prussia et trans Borysthenem.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 38 (ed.).

Milano, 16 Luglio 1659.

(f. 32) . . .

Le genti del Re di Polonia con 6000 Cosacchi, sotto il comando del Maresciale Lubomirski s'erano portati in Prussia, per non permettere a Svedesi in quella provincia maggiori progressi... Di là dal fiume Niepert li Cosacchi havevano rotti e messi in fuga li Moscoviti, e posto l'assedio a Chiovia nella Ucraine.

. . .

4593.

Bononia, 16. VII. 1659.

Eiusdem argumenti.

ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 40 (ed.).

Bologna, li 16 Luglio 1659.

(f.n.n.) . . .

Da quelle di Danzica 18 del passato si ha, che li Svezesi scorsi in vicinanza di quella città, havessero fatto grosso bottino di drapparie e da 3000 capi d'animali grossi e minuti, e pareo volessero avanzarsi sotto il castello di Puzche.

Dall'altra parte marchia verso la Prussia il Generale Polacco Lubomirschy col suo corpo d'armata et 6000 Cosacchi per vietare a Svezesi altri progressi...

⁶ Trubeckoj et Dolgorukij, duces exercitus moscovitici in Ucraina.

⁷ Agitur de victoria ad Konotop, in qua fere 30 millium ex exercitu moscovitico perierunt.

E che li Cosacchi havessero di là dal fiume Neiper dato una gran rotta a Moscoviti, con haver investita la città di Chiovia, occupata da detti Moscoviti.

...

4594.

*Varsavia, 19. VII. 1659.**Rumores de quadam clade cosacorum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 413.

Varsavia, 19 Luglio 1659.

Se bene ne giorni passati corse qualche avviso, c'havessero i Cosacchi ricevuta alcuna percossa da Moscoviti, tuttavia s'è poi sentito, che ritrovandosi questi all'assedio d'una piazza, fatta si sopra di loro vigorosa sortita da difensori erano stati molto danneggiati. Et il Kam haveva scritto al Wioski, che diferisse di darle battaglia, perche gli havria inviati considerabili aiuti.

...

4595.

*Mediolani, 23. VII. 1659.**Victoria cosacorum ad Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 56 (ed.).

Milano, 23 Luglio 1659.

(f. 56) ...

Confermano anche per questa parte, che in vicinanza della terra di Konotoppa, 20 leghe di là da Chiovia, forse seguito l'accennato memorabile conflitto dell'esercito de Moscoviti, che ancorche numero di più di 80 m. combattenti, fù da Cosacchi, Tartari e Polacchi in poche hore ridotto a 50 m., si che innondavano non più con l'armi, ma col proprio sangue que paesi.

...

4596.

*Taurini, 23. VII. 1659.**Victoria cosacorum ad Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 100v (ed.).

Torino, li 23 Luglio 1659.

(f. 100v) . . .

Si come li Tartari e Cosacchi passati il Nieper havevano dato rotta alli Moscoviti, ma in battaglia sanguinosa dicendosene morti 10 mila di questi e 5 mila delli altri.

4597.

Varsavia, 26. VII. 1659.

De legatione cosacorum Romam ad instantiam Reginae Poloniae et Palatini Volhiniensis - Nemyrycz.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 415.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Havendo partecipato stamane alla Serenissima Regina i prudentissimi sensi di Nostro Signore contenuti in una delle cifre di 28 passato di Vostra Eminenza, concernente la venuta costà di qualche Deputato Cosacco, m'ha detto che tal missione per hora non possa haver altr'oggetto se non di supplicar Nostro Signore a permettergli di poter tener qua un Congresso per discorrere le discordanze, che hanno con la nostra santa fede et Uniti. Et havendogli detto che per questo non pareva che fusse necessaria simil missione (per il riflesso havuto al contenuto nella cifra di Vostra Eminenza de 15 Febraio, nell'instruttione in questa parte già mandata), la Maestà Sua m'ha risposto, che ricevendo essi questa sodisfattione immediatamente da Nostro Signore e con l'esser benignamente trattati, havria potuto contribuire e facilitar grandemente con le relationi loro il buon esito, quale ritrahendosi, manderiano poi a riconoscer Sua Beatitudine e cotesta Santa Sede. La Maestà Sua successivamente anco ha toccato qualche cosa delle spese, come accennai, ma ha detto, che questo si saria potuto resolver doppo. E qui a Vostra Eminenza humilissimamente m'inchino.

Varsavia, 26 Luglio 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo

P. Vescovo di Lodi.

4598.

Varsavia, 26. VII. 1659.

Victoria cosacorum super moscovitis ad Konotop.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 416.

Varsavia, 26 Luglio 1659.

Portano l'ultime d'Ukraina come il Wioski a Conataff⁸ avesse battuto notabilmente i Moscoviti, havendone rotti da m/15, e maggiore sarebbe stata la vittoria se avesse aspettato i Tartari in suo aiuto, come gli havevano promesso. Et il Sig. Potocki, che si trova in quelle parti con cavalleria Polacca in aiuto di lui, aveva battuto una partita d'altri Moscoviti usciti da Kiovia.

...

4599.

Venetiis, 26. VII. 1659.

Res gestae oosacorum trans Borysthenem in damnum moscovitarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 67v (ed.).

Venezia, 26 Luglio 1659.

(f. 67v) ...

Si vuole che li Cosacchi di là dal fiume Nieper abbino dato una gran rotta a Moscoviti, dopo di che anno posto l'assedio alla città di Chiovia, presidiata validamente da quelli dell'istessa nazione.

...

4600.

Bononia, 30. VII. 1659.

Luctae inter cosacos trans et cis Borysthenem.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 109v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 71v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 30 Luglio 1659.

(f. 109v) ...

Correa voce, che li Cosacchi Cernikoschi, quali habitano dilà dal fiume Boristene, non havessero voluto acconsentire ai trattati della pace con Polonia, anzi quelli si siano uniti con li Moscoviti. Onde li Cosacchi Saporoschi di quà da detto fiume, che unitamente con il Kam de Tartari l'hanno stabilita, per esser molto men numerosi de primi, non potranno mantenersi senza una considerabile assistenza de Polacchi.

...

⁸ Konotop. Pugna finalis et victoriosa habita fuit tantummodo die 8 iulii 1659, etiamsi inde a mense aprili dimicatum fuit ad arcem Konotop, eam strenue centurione Hulanekyj defendente.

4601.

*Colonia, 3. VIII. 1659.**Exercitus conductus germanicus in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 174-74v.

Di Colonia, 3 detto.

* * *

Dalla Polonia si scrive, che quel Re avesse fatto... Inviato alcuni (f. 174v) reggimenti Alemanni in rinforzo de Tartari e Cosacchi di quà dal Boristene per le nuove istanze del Generale di questi.

* * *

4602.

*Mediolani, 6. VIII. 1659.**Clades moscovitarum ad Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 84 (ed.).

Milano, 6 Agosto 1659.

(f. 84) ...

Confermano la scritta battaglia del Ucraine seguita tra Moscoviti, Polacchi, Tartari e Cosacchi, soggiungendo sia la più memorabile di questo secolo, che di quelli ne restassero sul campo più di 20 mila morti col loro Generale Giacomo Czercaschi, e 14 mila prigionieri, che condotti in Crimea, tra quali furono ambidue li Cniazzi Tucheley e Dolcarucchi.⁹

* * *

4603.

*Taurini, 6. VIII. 1659.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 106v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 116v (ed.).

Torino, li 6 Agosto 1659.

(f. 106v) ...

Vien confermata la battaglia sanguinosissima tra Moscoviti, Tartari e Cosacchi con intiera derotta de primi e con una quantità sì prodigiosa di prigionieri Moscoviti, tra quali il Generale e principali ufficiali, che di lungo tempo non s'era udita sì segnalata vittoria.

⁹ Dux exercitus moscovitici in Ucraina, Dolgorukij.

4604.

*Varsavia, 6. VIII. 1659.**Refert de modo agendi in tractandis rebus in pace cum cosacis stabilitis.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 457.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Per quanto ho potuto sin' hora riflettere nel foglio trasmessomi da Vostra Eminenza con le sue de 12 passato, in ordine a quello si è qua concluso con i Scismatici, parmi (gratie a Dio) d'haver in gran parte incontrata la mente santissima di Sua Beatitudine. E per quel più che s'accenna di premettere nella protesta fatta, circa l'intentione di quelli, c'hanno sottoscritto i capitoli, ve l'inserirò e poi andrò pensando a quello potrò eseguire intorno al comunicarla ad alcuni di questi Monsignori Vescovi, convenendo, ch'io proceda con particolare circospezzione per il segreto, che qui non si custodisce molto. E quanto che potriano fare la dichiarazione accennata, Vostra Eminenza havrà veduto ciò che mi riuscì in questa parte d'operare dalla copia di due fogli de 5 Luglio, che penso venga adempito il zelo santissimo di Sua Beatitudine, in conformità del quale nella prima udienza esprimerò a Sua Maestà i sentimenti, c'ha avuto doppo d'haver veduto il capitolato, già che per prima gli havevo appunto insinuato il dispiacere, che Sua Santità se ne prenderia grandissimo quando ne sentisse il concluso. E resto con far a Vostra Eminenza humilissimo inchino.

Varsavia, 6 Agosto 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4605.

*Varsavia, 6. VIII. 1659.**Certiorat de receptione pecuniarum in favorem Unitorum missarum, et de protestationibus faciendis ab Archiepiscopo Polocensi.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 166, fol. 378-79;ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 47-47v (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nuntio, a 9 Agosto 1659.

Deciferato a 10 Settembre.

Delli m/4 scudi rimessimi non so per ancora in che quantità rimarranno per la spesa del cambio, ho però considerato, che per hora sia meglio il darle per ciascheduno ducento ungheri, che penso saranno con-

tenti et il restante ritenerlo per quando si farà la Commissione de beni, potendo darsi caso, che per andar a lungo, dove si terrà, debba portarsi uno ò due di essi per difesa delle loro ragioni, e che all' hora chiedino qualche cosa, ò pure che i nostri Commissarii ecclesiastici già avvisati difficultino l' andata per mancamento di denaro. Onde, se la Republica non li provvede, che forse non restasse per questo alcuno di loro d' andarvi, ovvero valermene per dar qualche boccone, se bene picciolo all' avidità d'alcuno de stessi Scismatici, se si potrà, se non per ottener tutto, almeno per spuntar qualche cosa, nel che però attenderò (f. 378v) i sensi di Nostro Signore, potendo esser sempre a tempo a dargli il resto, se come Sua Beatitudine stimarà meglio.

Non lascio di dire, che nell' ordine dato saria stato forsi bene d' haver ommesso, che si fanno pagare dalla Congregatione de Propaganda Fide, potendo palesarsi ciò da mercanti e con tutto che per una parte è bene che si sappia il compatimento di Sua Beatitudine e della medesima verso loro, tuttavia questo potria dar occasione che qui supponendo che la stessa fusse per provvederli, li rendesse più facili a privarli del proprio.

Quanto alla protesta che s' accenna nella istruttione, sia opportuno che si faccia da Mons. Arcivescovo di Polosco,¹⁰ non saprei di chi valermi per farglielo penetrare perche stà assai lontano e temo del segreto, tuttavia anderò pensando se sia bene di chiamarlo qua per dargli li 200 ungheri, e con tal congiuntura dirglielo (f. 379) io, avvertendolo di non dar mai ombra, che l' havessi a ciò persuaso.¹¹ Ecc.

4606.

Varsavia, 9. VIII. 1659.

Descriptio victoriae cosacorum ad Konotop.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 463-63v.

Varsavia, 9 Agosto 1659.

S'è poi havuta la confirmatione dal Generale de Cosacchi Wioski con tutte le particolarità della rotta, che fù scritta sotto li 26 passato, c'haveva dato a Moscoviti, raccontandosi, come venendo il Karasbea Tartaro ad unirsi col Wioski, incontrò 1500 de i Cosacchi ribelli, con i quali era il Zinkoski,¹² Generale del Moscovita in Ukraina, che tutti rimasero morti, et il Generale prigionie, e nel medesimo tempo s'uni il

¹⁰ Gabriel Kolenda.

¹¹ In regestis habetur haec dictio: «persuaso pregandolo del segreto. Ecc.».

¹² Dux exercitus moscovitici.

detto Tartaro al Wioski et insieme s'incaminorno a ritrovar il Kam, che stava in distanza d'una lega, e nel giorno di S. Pietro, stile vecchio, si portorno per liberar Canotaff¹³ dall'assedio, dove era l'Ulanski, tenente del Wioski, di che avvisato il Generalissimo Torbeski, Moscovita,¹⁴ inviò subito m/15 de più scielti con il General Romanodoski¹⁵ et altri capi principali per impedirgli il passo, ma colti in mezzo da Tartari e Cosacchi, m/8 ne rimasero morti e gl'altri prigionj, con tutti i Generali e Colonelli, fra quali erano alcuni Kniazi, cioè Principi di Moscovia, come il detto Romanodoski, Posarski, Pokowicz e Lewf con li Colonelli Bortarlin, Ivan, Stibuk, Vilnezan.¹⁶ Che doppo 3 hore il Kam comandò che tutti fussero decapitati, dicendosi, che solo il Romanodoski sia rimasto, havendo pagati m/100 fiorini.

Informato di ciò il Torbeski, Generalissimo Moscovita, si levò da Conotaff, e l'Ulanski n'uscì col suo presidio, e lo ruppe con acquisto di 4 pezzi d'artiglieria et altrettanti mortari, e credendo d'esser in salvo per essersi ritirato di là dal fiume Conotaff, si fermò per riposar le genti rimastegli, ma il Kam lo perseguitò, et egli con i suoi, e li Cosacchi dall'altra lo tengono così ristretto, che s'haveva per impossibile potesse salvarsi.

Di questo felicissimo successo se ne cantò lunedì mattina il Te Deum nella chiesa di S. Domenico in occasione della di lui festa con l'intervento delle Maestà loro, nel quale però rimase alquanto ferito il Wioski.

(f. 463v) Non si lascia però di temere, ch'i Moscoviti vendichino la morte di tanti loro capi con quella del Sig. Generale Gonzewski,¹⁷ che tengono prigionie.

4607.

Genua, 9. VIII. 1659.

De victoria cosaorum super moscovitis ad Konotop.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 120v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 88v (ed.).

¹³ Konotop.

¹⁴ Trubeckoj, dux exercitus moscovitici in Ucraina.

¹⁵ Romodanowskij, dux exercitus moscovitici in Ucraina.

¹⁶ Agitur de ducibus minoris momenti, excepto forsan principe Pozarskij.

¹⁷ Vincentius Gasiewski, dux exercitus Lithuaniae campester (1654-1662), qui erat etiam sub-thesaurarius Lithuaniae; obiit in pugna anno 1662.

Genova, li 9 Agosto 1659.

(f. 120v) . . .

Viene confermata da Polonia la gran rotta data al Moscovita con morte di più di 16 m., tra quali ambidue li Cniazzi, Dalcaruechy e Trubeley, con prigionia di 14 m., tra quali il General de Moscoviti Giacomo Cercaschi e molti altri capi principali, che furono da Tartari e Cosacchi condotti in Crimea. Dicono, che da un pezzo in qua non sia sentita la più fiera battaglia, però che de Cosacchi e Tartari ve ne siano rimasti circa otto milla. Haveva perciò il Gran Duca di Moscovia dimandato alla Corona di Polonia nuove propositioni di pace, che gli erano state amese.

. . .

4608.

Colonia, 10. VIII. 1659.

De quadam victoria cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 180v.

Di Colonia, 10 detto.

(f. 180v) . . .

Di Polonia si scrive, che il Generale Vioschi, Capitano de Cosacchi, con le sue genti havesse di nuovo rotto 500 Moscoviti con morte della maggior parte, e maggiore sarebbe stata la vittoria se detto Generale havesse aspettato il soccorso di Tartari....

4609.

Bononia, 13. VIII. 1659.

Tartari in auxilium polonorum contra moscovitas missi.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 98v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 13 Agosto 1659.

(f. 98v) . . .

Dalle lettere di Cracovia s'intende, che il Gran Kam de Tartari si fosse messo in campagna con poderoso esercito, esibendosi di militare a favore di Polonia contro Moscoviti, mediante lo sborso di certe grosse somme di moneta, altrimenti minacciava di rompere l'amicitia con la medesima Polonia.

In tanto s'inoltravano di là dal Boristene i Cosacchi Saporosky.

. . .

4610.

Varsavia, 16. VIII. 1659.

Nuntius nomine Sedis Apostolicae instat apud Regem in favorem Unitorum ne damna patiantur ex tractatu Hadiacensi cum cosacis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 472-72v;

APF, *Congressi: Moscovia, Polonia, Ruteni*, vol. 1, fol. 332-32v, 335.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Nell'udienza che Sua Maestà mi concesse domenica passata le rappresentai, come havendo in sodisfattione del mio debito partecipato alla Santità di Nostro Signore il concluso nella passata Dieta con i Scismatici con haveriene mandata copia, non haveva Sua Beatitudine non potuto nella consideratione havutavi, che legerli con particolar dispiacere e sentimento. Che m'havesse però comandato d'esser particolarmente da Sua Maestà a rappresentarglielo e supplicarlo insieme d'usar della sua autorità e pietà non solo nel corregger il fatto, ma anco proveder che non ne seguano maggiori pregiudicii, massime nella Commissione, che dovrà farsi sopra de beni, e che la Santità Sua confidava, verria liberata dalle necessità nelle quali si trova, d'usar di quei rimedii, che qui potevano prevenirsi, e tanto più nelle prove et esperienza del modo con che trattano i Scismatici, dove la facilità delle gratie, che dovuta obligarli, li rende sempre più temerarii, non solo non riconoscendole per tali, ma come estorte e dovute alla loro potenza. Che porgeva Sua Beatitudine a Dio continue preghiere per riparar quei flagelli alla Polonia, che pare per se stessa si sia fabbricata. M'udì la Maestà Sua con attenzione e benignità, rispondendo, ch'io potevo essere buon testimonio della sua retta mente, et in quanti modi si fusse dibattuta la materia, et usati tutt'i sforzi per evitar ogni pregiudicio, ma che la qualità de tempi e circostanze, i pericoli imminenti, le minaccie di tanti nemici, anco de Tartari, havevano obligato a tutto ciò, toccando, (f. 472v) in un certo modo, che pochi havevano secondata la sua mente in tal negotiatione. Perciò che toccava poi alla Commissione, nel che insistei gagliardamente, perche Sua Maestà a suo tempo con i Commissarii passasse efficaci uffici a favore de gl'Uniti, mi promise cortesemente di farlo, e che n'havesse parlato ancora alli Signori Cancellieri, come gli lo vado del continuo insinuando, e lo farò più propriamente quando s'avvicinerà il tempo di essa. È ben vero che le vittorie de Cosacchi con i Moscoviti (per altro utili) li renderà più insolenti nel pretender la restitutione de'le chiese. Fra tanto della protesta da me fatta sin sotto li 26 Maggio, doppo la notitia del Capitolato, ne mando a Vostra Eminenza congiunta la copia, e stò

tuttavia deliberando se possa compiere, ch'io la partecipi con alcuni de Monsignori Vescovi per i rispetti, che le sono noti. Tuttavia mi pare che in ogni caso, anche che si pubblicasse, sia concepita in forme e riguardi tali da non potersene alcuno giustamente dolere, ne trascurerò occasione alcuna di riferire con chi stimerò opportuno i sensi di Sua Beatitudine in questo proposito, pregandoli e persuadendogli il rimedio. Et è quanto m'accade per hora poterle dire in simil affare, e faccio a Vostra Eminenza profondissimo inchino.

Varsavia, 16 Agosto 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo, et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4611.

Varsavia, 16. VIII. 1659.

Tartari et cosaci in Moscovia.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 476.

Varsavia, 16 Agosto 1659.

Essendo comparse altre lettere d'Ukraina s'è inteso, ch'i Moscoviti, che fù scritto, venivano tenuti ristretti da Tartari e Cosacchi, mentre tentorno la fuga rimasero tutti uccisi, essendosi però salvata parte della fanteria in certi luoghi palludosi, dove correvano rischio d'incontrar la stessa mala fortuna de gl'altri.

Assicurati dunque con simil vittoria s'erano risolti di spingersi nelle viscere della Moscovia in numero di m/30 Tartari et altrebanti Cosacchi con pensiero di portarsi sin'a Mosca, Regia del Gran Signore. Onde s'attenderà qua con curiosità il seguito, e la città di Kiovia rimaneva intanto bloccata.

Il Kam prima d'uscire di Tartaria fece voto di non conceder quartiere a nissun Moscovita, onde con gran fatica e strattagemma potè il Wioski ottennere d'haver un capo principale per mandarlo qua prigionie, come ha fatto con quantità di bandiere, et alle istanze, che se le facevano da questo di lasciar i più principali in vita in riguardo di Sua Maestà, rispondeva esser più obligato all'adempimento del voto, che a Sua Maestà.

...

4612.

Venetiis, 16. VIII. 1659.

Exercitus polonus in auxilium missus ducis Vyhovskyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 107 (ed.).

Venezia, 16 Agosto 1659.

(f. 107) . . .

Il Vihoschi dimandò soccorso a questa Maestà, e già se l'erano destinati alcuni reggimenti, ma dubitasi che possino arrivar tardi.

. . .

4613.

Colonia, 17. VIII. 1659.

Sueci in Prussia et quaedam clades cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 204.

Di Colonia, 17 detto.

(f. 204) Le lettere di Prussia portano, che le genti di collegati per due volte havevano invitato il Generale Duglas, Svetese, a battaglia, ma esso non si mosse punto, con tutto ciò li Danzicani erano entrati nelli trattati dell'aggiustamento con li Svetesi per haver'inteso, che li Cosacchi fossero rotti dalli Moscoviti.

4614.

Bononia, 20. VIII. 1659.

Apparatus bellicus polonorum, cosacorum et tartarorum contra moscovitas.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 113, (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 20 Agosto 1659.

(f. 113) . . .

Il Cham de Tartari faceva nuove istanze al Re di Polonia d'unirsi con Sua Maestà contro sudetti Moscoviti, e così pure il Vioschy, capo de Cosacchi di qua del Boristene, dimandando però questo un certo numero di soldatesca Alemana.

. . .

4615.

Varsavia, 23. VIII. 1659.

Certiorat de receptione pecuniae in favorem Unitorum missae.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 488.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Non lascio d'incontrar quanto più posso la mente di Vostra Eminenza perche la somma delli scudi 4000 rimessimi resti diminuita meno che sia possibile nel cambio, et essendo rimasti in Venetia in ducati 4822,13 di Banco, vengono a restar diminuiti di 39 ungari in circa, spero però con le diligenze che faccio d'haver qui la detta somma senza scapito, la quale s'io non erro importerà scudi de Paoli 3935.50. Li mercanti di Cracovia a quali è diretta la tratta m'esibiscono qualche vantaggio pigliando moneta minuta, ma non so poi se questa fusse di so-disfattione di chi la dovrà ricevere. Tuttavia per scappitar quel meno, ne piglierò facilmente la metà e procurerò cambiarla io in parte de miei danari in moneta migliore per meglio servire a gl'interessati.¹⁸ E se mai occorresse a Vostra Eminenza far altra rimessa qua, si degni prima di farla, premettermene qualche avviso, perche si potrà forse trovar riscontro senza danno.

Rimanga intanto Vostra Eminenza persuasa della mia attenzione a quest'interesse più che se fusse mio proprio, e di quello ch'andrò eseguendo, ne farò a Vostra Eminenza la dovuta parte. E supplicandola farmi ella largamente quella de suoi comandi, me le inchino per fine humilissimamente.

Varsavia, 23 Agosto 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4616.

Varsavia, 23. VIII. 1659.

De quadam protestatione Episcoporum polonorum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 166, fol. 391-92;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 51-52 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nuntio, a 23 Agosto 1659.

Deciferato a 25 Settembre.

Mons. Gran Cancelliere si contenne meco modestamente parlando di Nostro Signore e di Vostra Eminenza... (f. 391v)...

Mi valerò opportunamente delle lodi, che Nostro Signore attribuisce a quei Vescovi, che hanno fatta l'accennata protesta, ma come alcuni di essi, se bene in ciò si sono regolati con quello (f. 392) gli ho

¹⁸ Episcopi uniti, quibus subsidium hoc destinatum fuit.

insinuato ò per me, ò per mezo d'altri, senza che di questi sapessero che provenisse da me, non essendomi dichiarato se non con Monsignore di Kiovia, che m'ha mirabilmente aiutato, così credono, che io non sappi che l'habbino sottoscritta, tanto più che la vogliono tener segreta. Onde io mostro di non saperlo per incontrare il loro gusto.¹⁹ Ecc.

4617.

Varsavia, 23. VIII. 1659.

« Te Deum » de victoria cosacorum super moscovitas.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 489.

Varsavia, 23 Agosto 1659.

Domenica passata si portorno queste Maestà alla Collegiata di S. Giovanni, alla quale furono presentate le insegne ultimamente inviate dal Wioski, Generale de Cosacchi, e doppo d'esser assistiti alla Messa et alla predica, fecero anche lo stesso al Te Deum, che fù cantato per compimento dell'accennata vittoria ottenuta da Cosacchi e Tartari contro Moscoviti.

...

4618.

Venetis, 23. VIII. 1659.

De quadam victoria ducis Vyhovskyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 126 (ed.).

Venezia, 23 Agosto 1659.

(f. 126) ...

Vienna. Scrivono di Pollonia, che gli avvisi venuti con l'ultime lettere di Ucraina a Sua Maestà contenessero, che il Vihoschi avesse battuto notabilmente li Moscoviti, e rottine da 5 mila con prenderne tutto il resto.

...

4619.

Colonia, 24. VIII. 1659.

Victoria cosacorum super moscovitis ad Konotop.

ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 209v-10.

¹⁹ In registis habetur alia dictio: « per non incontrare disgusto ».

Di Colonia, 24 detto.

... .

Di Polonia dicono anco la confirmatione della vittoria ottenuta da Cosacchi e Tartari contro il Moscovita, e che havessero d'ordine del Gran Kam tagliata la testa a tutti li Generali, Colonnelli et altri offitiali fatti prigionii, eccetto al Gran Romadonoschi, che fù quello che comandava m/15 Moscoviti, per haver pagato m/100 (f. 210) fiorini. E che per tal successo si era cantato il Te Deum nella chiesa di S. Domenico con l'intervento della Maestà di Polonia.

4620.

Bononia, 27. VIII. 1659.

Eiusdem argumenti.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 130v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 130v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 27 Agosto 1659.

... .

(f. 130v) ...

Da quelle di Varsavia s'intende, che li Cosacchi havessero combattuto 15 mila Moscoviti, de quali la maggior parte tagliata a pezzi.

4621.

Varsavia, 30. VIII. 1659.

Res gestae in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 166, fol. 395-95v;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 53-54 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nuntio, a 30 Agosto 1659.

Deciferato a 2 Ottobre.

La Serenissima Regina mentre m'ha parlato della soldatesca confederata ...

L'andata del Gran Generale in Ukraina è con oggetto d'esser a parte delle vittorie e d'aderir (f. 395v) al Vioschi, perche non si riducesse di darsi sotto la protezione del Turco, come qualcheuno dubita. Io dicevo, che se non fosse per servirsi de Cosacchi contro i Moscoviti, che saria bene lasciarli batter fra di loro, e poi adherire a più forti con ca-

varne vantaggi della religion Cattolica e d'obbedienza a Sua Maestà, e che segretamente se ne poteva dare istruttione al Generale, ò altro capo confidente. Ecc.

4622.

*Varsavia, 30. VIII. 1659.**Exercitus polonicus in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 498v.

Varsavia, 30 Agosto 1659.

(f. 498v) . . .

Finalmente s'ode, che la militia confederata si sia applicata a più sani consigli, e che ricevendo un quartale in danari et un'altro in draperie per vestirsi, continuerà nel obediencia. Et il Sig. Gran Generale Potocki passerà con la maggior parte dell'essercito in Ukraina, in assistenza del Wioski, a cui si dice essersi ribbellato il figliolo del Kmielniki, e s'aspettava ivi un Ambasciatore spedito dalla Porta al medesimo Wioski.

Quello che fù già spedito in Moscovia, mentre era giunto a Smolesco di ritorno a questa volta, fù in diligenza richiamato a Mosca, credesi per esser pervenute colà le nuove delle perdite in Ukraina, e che potessero dargli maggiori speranze di pace.

. . .

4623.

*Venetiis, 30. VIII. 1659.**Victoria cosacorum super moscovitis.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 137v (ed.).

Venezia, 30 Agosto 1659.

(f. 137v) . . .

Pervenuto in Corte Reale di Pollonia la confirmazione d'una buona vittoria ottenuta dal Viloschi, General de Cosacchi, contro il Moscovito al quale il Kam de Tartari aveva fatto il maggior danno.

. . .

4624.

*Colonia, 31. VIII. 1659.**Cosaci et tartari in damnum Moscoviae progressi.*ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 226.

Di Colonia, 31 detto.

(f. 226) ...

Di Polonia avvisano che li Cosacchi e Tartari doppo la scritta vittoria havessero risoluto spingersi nelle viscere di Moscovia in numero di m/60, con pensiero di portarsi sino a Mosca, Regia del Gran Duca, rimanendo intanto la città di Chiovia bloccata...

4625.

Mediolani, 3. IX. 1659.

Notitiae de rebus gestis bellicis in Prussia et in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 148v-49 (ed.).

Milano, 3 Settembre 1659.

(f. 148v)...

L'esercito de collegati in Prussia con le militie di Curlandia a 23 di Luglio nello spuntare dell'alba portatisi in vicinanza della città di Mittau... (f. 149) Ancorche il giorno antecedente fosse stato accertato che li Moscoviti in una scaramuccia havessero uccisi più di 500 Cosacchi e Tartari.

4626.

Bononia, 3. IX. 1659.

Notitiae de victoria cosacorum super moscovitis.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 151v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna li 3 Settembre 1659.

(f. 151v) ...

Alla Corte di Polonia era giunta la conferma della scritta vittoria de Cosacchi contro Moscoviti,²⁰ dicendosi la mortalità di questi ascendere a 8 mila e maggior numero di prigionj, tra quali il Generale et altri capi di gran conto.

...

²⁰ Ad Konotop, mense iulio 1659.

4627.

*Varsavia, 6. IX. 1659.**Certiorat de pecunia recepta in favorem Unitorum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 510.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Spererò che mi sarà riuscito d'haver qui la somma delli m/4 scudi rimessi senza perdita, come le scrissi che procuravo con le lettere de 23 del caduto, nel che ho impiegato ogni mia industria. Intanto eseguirò nella conformità che scrissi in una cifra sotto li 9 passato, essendo sempre a tempo a far di più con quei, che li devono ricevere,²¹ se Nostro Signore l'ordinerà, anzi servirà nel replicargli le gratie a tenerli più obbligati all'adempimento delle loro parti. Io vorrei poter eseguir meglio le mie nel servizio di Vostra Eminenza, ma le indisposizioni solite, che tuttavia mi tormentano, se infiachiscono le forze, avvalorano almeno il desiderio d'esser sempre più riconosciuto con l'honore de suoi comandi, e bacio a Vostra Eminenza humilissimamente le vesti.

Varsavia, 6 7bre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4628.

*Varsavia, 6. IX. 1659.**Certiorat de quodam programme mittendi legationem cosacicam Romam.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 166, fol. 401, 402-02v;ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 55-56 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nuntio, a 6 Settembre 1659.

Deciferato a 8 Ottobre.

Lunedì passato si vidde circondata la casa professa de Padri Giesuiti... (f. 402)...

La Regina disse applicarsi tuttavia dal Vioschi alle cose della religione, che desiderava Nostro Signore vi concorresse quanto potesse, risposi, che haveva Sua Maestà veduto quello (f. 402v) haveva risposto il Sig. Cardinale Orsino,²² et io suggerito di più in tal proposito, che

²¹ Nempe Episcopi uniti, expensis in defensionem Unionis factis exhausti.

²² Protector Poloniae.

attendevo qualche altro cenno di costà sopra quello havevo rappresentato a Sua Beatitudine d'avantaggio per ordine suo, e che ero certissimo, che Sua Santità haveva quelle premure, che sono proprie del suo santissimo zelo. Ecc.

4629.

Varsavia, 6. IX. 1659.

Res gestae cosacorum et tartarorum contra Moscoviam.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 517v-18.

Varsavia, 6 Settembre 1659.

Il Colonello Kosacco Hulanico,²³ che si ritrovava assediato da Moscoviti in Connotap²⁴ ha mandato qua alcuni suoi parenti a render la dovuta obediienza a Sua Maestà, e rallegrarsi delle sue vittorie in quelle parti, havendole mandato alcuni prigionj Moscoviti, c'haveva in suo potere.

Si sono in quest'occasione ricevute anche lettere dal Generale Wioski, che confermano come il Kam istesso col suo essercito e m/20 Cosacchi fossero penetrati in Moscovia, e ch'egli pensava d'andar contro l'altro Generale de Moscoviti, Dolkorucki, che con m/20 combattenti se ne veniva dalla Littuania per procurar di liberare dall'assedio la città di Kiovia, ristretta da Cosacchi.

... (f.518) ...

La militia confederata già comincia a marciare, una parte verso Ukraina e l'altra per Prussia, dimandando il perdono del fatto, e che Sua Maestà l'assicuri del pagamento del residuo, e che nella prima Dieta se le assegnino gl'effetti necessarij al loro pagamento.

...

Quello che fù spedito in Moscovia, e che si disse esser stato richiamato da Smolesco, è poi giunto qua e riferisce, che presto lo deve seguir persona mandata di là a questa Corte.

...

²³ Hulanyckyj, unus ex asseclis Joannis Vyhovskyj. Nomine Gregorius, ex nobilibus Volhiniae, centurio Nizinensis. Anno 1664 in carcerem Marienburgensem detrusus; anno 1675 designatus dux cosacorum qui in dominio erant Poloniae.

²⁴ Konotop.

4630.

*Venetis, 6. IX. 1659.**Ulteriores notitiae de victoria cosacorum ad Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 159v (ed.).

Venezia, li 6 Settembre 1659.

(f. 159v) . . .

Vienna. Vien confermata per la seconda volta la gran vittoria ottenuta da Cosacchi e Tartari contro il Moscovito, e per una relazione, che il Generale Viloschi ha mandato a Sua Maestà si raccoglie le seguenti notizie.

Essendo venuto il Kam de Tartari per unirsi col sudetto Viloschi, incontrò 1500 Cosacchi ribelli, con quali era il Trobenschi, Generale de Moscoviti in Ucraina, che tutti rimasero morti et il Generale prigioniero. Nel medesimo tempo s'unì il detto Tartaro al Viloschi et insieme s'incamminarono a ritrovar il Kam, che stava distante una lega, e nel giorno di S. Pietro si portorno per liberar la città di Conotaff dall'assedio, dove'era il Tenente del Viloschi. Del che il Trobecchio,²⁵ Moscovito, inviò subito 15 m. de più scelti col Generale Romanadoschy con altri capi principali per impedirli il passo. Ma colti in mezzo da Tartari e Cosacchi, 5 m., come si scrisse, ne rimasero morti e gli altri tutti prigionieri con tutti li capi, che dopo tre hore il Kam comandò, che fossero tutti decapitati, dicendosi sia rimasto solo il Romanadoschy, havendo pagato 100 m. fiorini.

. . .

4631.

*Bononia, 10. IX. 1659.**De victoria cosacorum ad Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 142 (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 165 (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 10 Settembre 1659.

(f. 142) . . .

Le lettere di Polonia confermano la scritta vittoria ottenuta dai Cosacchi e Tartari contro li Moscoviti, de quali ne fossero restati mor-

²⁵ Trubeckoj, dux exercitus Moscoviae in Ucraina.

ti da 8 mila e maggior numero prigionieri, con gran quantità d'ufficiali et un Prencipe di Moscovia, con la perdita del cannone e bagaglio.

...

4632.

Varsavia, 13. IX. 1659.

De quodam congressu Hierarchiae unitae et de eiusdem congressus difficultatibus.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 528.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Mentre mi trovavo haver pregato Mons. Arcivescovo di Polosco²⁶ a trasferirsi da me per conferir seco per la parte tocca a loro sopra i particolari ricordatimi nel foglio trasmesso da Vostra Eminenza con quelle de 12 Luglio, è comparso da me un nipote²⁷ di Monsignore sudetto dell'Ordine di S. Basilio con sue lettere credentiali, e m'ha esposto, c'havendo Mons. Arcivescovo chiamati a se alcuni de Monsignori Vescovi et Archimandriti con il Padre Provinciale di detto Ordine²⁸ per discorrere quello potessero operare nelle contingenze presenti, e particolarmente d'inviar costà persona per assistere a tutto quello, che sarà necessario, ch'il detto Padre opponesse, che non haveva che fare seco, non lo riconosceva per niente, il che quando sia vero, mi pare non sia stato molto accertato, non trattandosi hora di giurisdittione, ma solo di sentir ancora il suo parere, essendo questo più tosto atto di stima. Io attendo la venuta di Monsignore per esser meglio informato del seguito, dolendomi in estremo, che mentre dovriano concordar anco ne fatti nel nome, c'hanno d'Uniti,²⁹ si separino maggiormente gl'animi, et i consigli con scandalo de medesimi Scismatici. Fra tanto ho voluto premettere a Vostra Eminenza questo cenno per farlo poi più distintamente doppo che sarà giunto Monsignore. E resto con inchinar mele humilissimamente

Varsavia, 13 7-bre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo

P. Vescovo di Lodi.

²⁶ Gabriel Kolenda; dein Metropolita Kioviensis (1665-1674).

²⁷ Forsan Marcianus Bilozor, dein Episcopus Pinscensis (1666-1697).

²⁸ Benedictus Terleckyj, Superior generalis Ordinis ab anno 1656, dein iterum electus. Cfr. M. M. WOJNAR, *De Protoarchimandrita Basilianorum*, Romae 1958, pag. 259-261.

²⁹ Quaestio haec de nomine, iam tunc temporis mota ob bonum motus unionistici, usque ad nostra tempora nondum est soluta, cum damno Unionis ecclesiasticae.

4633.

*Varsavia, 13. IX. 1659.**De Legato moscovitico ad tractandum de pace.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 532.

Varsavia, 13 7-bre 1659.

* * *

È giunto qua oltre la Vistola il mandato dal Moscovita, credendosi che venga con proposte assai più ragionevoli delle passate in riguardo delle percosse ricevute da Cosacchi e Tartari in Ukraina e dentro il proprio dominio, e già si sente, che carichi di prede pensavano al ritorno alle case proprie.

* * *

4634.

*Praga, 13. IX. 1659.**De victoria cosacorum ad Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 163 (ed.).

Di Praga, li 13 detto.

Lettere dalla Pollonia e Silesia confermano la gran sconfitta data da Tartari e Cosacchi al Moscovito, nella quale fosse rimasto prigionie il Generale de Moscoviti....

4635.

*Venetiis, 13. IX. 1659.**Res gestae cosacorum et tartarorum contra moscovitas eorumque victoria ad Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 173 (ed.).

Venezia, li 13 Settembre 1659.

(f. 173) . . .

Di Polonia sono in fine capitate lettere Regie alla Corte Cesarea, queste danno piena confermazione della tanto famosa giornata seguita tra Tartari e Cosacchi contro i Moscoviti,³⁰ con la totale disfatta di questi, come in altre s'è accennato, aggiungendo queste lettere,

³⁰ Ad Konotop, die 8 iulii 1659.

che i vittoriosi abbino tagliato a pezzi quasi tutto l'esercito avversario, eccetto alcuni pochi salvatisi in luoghi paludosi. Il bottino è stato innumerevole, come da relazione più distinta ne sapremo il ragguaglio, dicendosi ascendere a più di cento carra cariche di spoglie nemiche e che ritrovandosi ora li vittoriosi al numero di 60 m. avevano risoluto unitamente d'entrare nelle viscere della Moscovia e portarsi alla Reggia del Gran Duca.

Ragguagliano dette lettere, che il Kam prima di partire di Tartaria havesse fatto voto di non conceder alloggio a nessun Moscovita. Onde il Generale Viloschi fù forzato di salvare per strattagemma un General Moscovito, che con alquante insegne l'inviò a Sua Maestà Polacca. Et avendo il detto Viloschi supplicato il detto Kam di voler perdonare a principali in riguardo del suo Re, rispose essere più obbligato ad adempire il voto, che a Sua Maestà. In questo mentre passorno Chiovia.

4636.

Mediolani, 17. IX. 1659.

« Te Deum » Varsaviae de victoria cosacorum ad Konotop.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 191v (ed.).

Milano, 17 Settembre 1659.

(f. 191v) . . .

Nella città di Varsavia s'è cantato il Te Deum per la nuova sconfitta data da Tartari e Cosacchi in vicinanza di Conotop al Moscovito.

. . .

4637.

Bononia, 17. IX. 1659.

Idem argumentum.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 199v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 17 Settembre 1659.

(f. 199v) . . .

In detta città di Vienna s'era inteso, che li Tartari e Cosacchi di nuovo havessero data una gran rotta a Moscoviti, in vicinanza di Conotop, per lo che si fosse cantato il Te Deum in Varsavia.

. . .

4638.

*Anversa, 19. IX. 1659.**Exercitus polonus in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 242v.

D'Anversa, 19 7 bre 1659.

(f. 242v) ... Dicono le lettere di Polonia, che finalmente li soldati quartiani s'erano rimessi sotto l'obbedienza di loro capi, e dovevano marciare parte verso l'Ucrania in rinforzo di Cosacchi...

4639.

*Varsavia, 20. IX. 1659.**Distributio subsidiorum inter Episcopos unitos magnis necessitatibus laborantibus.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 545-45v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Havendo significato a Mons. Arcivescovo di Polosco, comparso da me, la paterna clemenza di Nostro Signore verso di lui e de gl'altri Vescovi, e l'affetto con che riguarda i loro interessi per i quali m'haveva di nuovo incaricato strettamente d'assistere con tutto lo spirito, che nello stesso tempo haveva lodato il suo zelo e de gl'altri. E non havendo lasciato senza riflesso d'haver essi sostenute in tempi tanto calamitosi molte spese et incomodi nella passata Dieta per difesa della Santa Unione, che però m'haveva inviato qualche somma di danaro per sovenirli, e che gli haverei fatto contare ducento unghari per ciascheduno di loro, cioè a lui et alli Monsignori Vescovi di Chelma, Premislia e Smolesco, et egli m'ha soggiunto esservi anche quello d'Vlodimiria. E se bene ho risposto, che credevo non n'avesse molto bisogno perche havevo sentito fusse commodo de beni patrimoniali, m'ha replicato, ch'egli ancora habbia le sue necessità, e ch'essendo di famiglia molto nobile e con parentele conspicue, che sia bene sovenir anch'esso, perche nell'ommetterlo non credesse, ò d'esser (f. 545v) scordato costì, ò che non si faccia conto della sua persona. Onde stimo bene di far il simile con lui ancora. Fra tanto ho compito con Mons. Arcivesovo sudetto, come vedrà dall'acclusa sua quietanza. Ne posso esprimer a bastanza l'obligatione con che ne rimane alla somma benignità di Nostro Signore, dichiarando, c'havrà questo motivo da vantaggio di sodisfar alle sue parti. Io che n'ho infiniti

di compir alle mie con Vostra Eminenza, la supplico humilissimamente a darmene il modo, e le faccio profondissimo inchino.

Varsavia, 20 7 bre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4640.

Varsavia, 20. IX. 1659.

Congressus Suprasliensis Hierarohiae unitae et lamentelae Provincialis Basilianorum de modo agendi Archiepiscopi Polocensis.

APF, *Scritt. rif. nelle Congregazioni, Ruteni, a. 1653-1663*, vol. 18, f. 320-321v.

Emin.mo e Rev.mo Signore, Padrone Colendissimo.

Monsignor Arcivescovo di Polosco si bene trattenuto sin hora dalle passate inquietitudini, non ha però voluto ommettere le dovute dimostrazioni di publiche esequie per l'anima di Monsignor Antonio Sielava,³¹ ultimo loro Metropolita, che passò à miglior vita nell'anno 1655. A questo effetto però convocò i Vescovi, Archimandriti, e Monaci vicini nel Monastero di Suprasso, dove fu fatta la funtione, e stimò ancora opportuno in tal congiuntura di conferir con essi sopra le urgenze della Santa Unione, e particolarmente per la futura Commissione de Beni, per dar principio alla revisione delle scritture, foundationi, e Privilegi, con tutto quello, che ricerca la gravità del negotio; et essendovi comparso il Padre Terleski, Provinciale de Monaci, andò questo da Monsig. Arcivescovo per licentiarsi subito, e partirsene; ma Monsignore gli fece intendere, che desiderava si trattenesse per tal conferenza, di che egli cominciò à dolersi, che veniva trattenuto come prigionie, e finalmente persuaso d'andare da Monsignore questo espose la necessità, che si haveva delle scritture, e Privilegi, che teneva appresso di se, e che ricuperò dal luogo, dove erano riposte, ma che egli (come si suppone) rispondesse arditamente di non havere che far seco, ne riconoscerlo per niente, et ancorchè pregato da molti, se n'andò con scandalo di tutti. Le amarezze, che vertono fra Monsignore, et lui non incominciano d'adesso, benche supponga Monsignore di non haverlene mai dato occasione, e solo esser proceduto dal desiderio, che tiene nel buon governo della sua Carica, nella quale dice di mancar molto, e che s'arroghi quel che non deve, ne esservi hora studio d'alcuna sorte, e che si viva molto diversamente nel

³¹ Obiit anno 1655, sed ob bellum funus solemne ei nunquam factum fuit.

vitto, e vestito da quello prescrive la loro Regola, e con questa connivenza mantenersi egli l'aura de Giovini con evidente (f. 320v) scapito della disciplina monastica, e da vantaggio che habbia alienato senz'alcuna licenza buona parte de gli argenti delle Chiese, e che s'usurpi di voler castigare, occorrendo, gli Archimandriti consecrati contro il solito, che sempre è spettato al Metropolita, o a un Proto Archimandrita eletto da loro, et appunto è ricorso da me l'Archimandrita Onofriense contro di esso, per essere stato dal medesimo Padre imprigionato per molti mesi senz'alcuna causa, ma solo, come dice, per estorcergli danari. Io dopo di haver rappresentato à Monsignor i miei giusti sentimenti di questi disordini in tempi che dovriano passar più d'accordo, e viver più esemplarmente per non rendersi maggiormente odiosi di quel che sono, ho pensato per quel che tocca alla causa di detto Archimandrita di rimetterla a Monsignor Arcivescovo che vi proceda per giustitia, e senz'alcuna passione. E quanto poi al restituir le scritture, et all'alienatione de gli argenti, et altri particolari, facilmente ne scriverò allo stesso Padre, e gli accennerò che potendo giunga da me per persuadergli di cooperare al bene commune della Santa Unione, ne differire di consegnare le scritture, e correggersi in quello, che spetta al buon governo de Monaci. Resta hora necessario che venga stabilito quanto prima, se Monsignore Arcivescovo, come Amministratore deputato dà S.M. et al quale N. Signore ha conferito alcune facultà solite concedersi à Metropoliti, possa procedere contro i Monaci, o pure se debba eleggersi un Proto Archimandrita, come alcuno dice che vi sia Decreto della Sacra Congregatione, se bene ancora alcuni Metropoliti, che li Monsignori Rutski, et Korsak ne ebbero il governo, come l'haveva ancora Monsignor Sielava ultimo, che fu eletto da i stessi (f. 321) religiosi, affinchè non resti dubbioso negotio tanto importante, quanto è la buona disciplina de Religiosi, supponendomi che alcuni ne sieno già passati al Scisma con quello scandalo che ogn'uno può credere. Onde attenderò le deliberationi di N. Signore, per eseguirle; et intanto Monsignor Arcivescovo, et altri disegnano di spedir costà, si per gl'interessi della difesa della Santa Unione, come anco per la conservazione della Casa de Santi Sergio, e Bacco.³² E resto per fine con inchinarmi à V. Eminenza humilissimamente.

Varsavia, 20 Settembre 1659.

Di V. Eminenza humilissimo, divot.mo, oblig.mo Servitore
P. Vescovo di Lodi.

³² Ob quosdam abusus Hospitium hoc tunc temporis erat sub vigilantia Congreg. de Propaganda Fide, cui demum anno 1660 iuridice subiectum est. Romam tandem venit hoc heodem anno vel proximo P. Innocentius Terpilovskyj, ab Archiepiscopo tantummodo missus, quem substituit paucis post annis Pachomius Ohilevyč.

4641.

Varsavia, 20. IX. 1659.

De provisione Hospitii SS. Sergii et Bacchi in Urbe sententia Archiepiscopi Polocensis et aliorum Episcoporum.

APF, *Scrutt. rif. n. Congregazioni, Ruteni*, vol. 18, fol. 5v.

Ill.mo e Rev.mo Signor mio, Padrone Oss.mo.

Monsig. Secretario della S.C. de Prop. Fide.

Essendo comparso da me Monsignor Arcivescovo Polocense non ho lasciato di rappresentarle la necessità in che si trova N. Signore di dover onninamente provvedere à disordini che del continuo sono nati nella Casa de SS.ti Sergio, e Bacco, come à lui pure era stato insinuato, che la Santità Sua desiderava però, che ciò seguisse con quella maggior sodisfattione loro, che fusse possibile senza punto diminuire la sua Paterna Clemenza verso di essi, che s'erano però andati esaminando i modi come poterlo fare più convenientemente, et in primo luogo, che pareva si fusse potuto apiggionar la Casa, e con questi effetti, e li cento scudi legati dal Signor Cardinale S. Onofrio mantenessero tanti Alunni di più nel Collegio Greco, riservando sempre il dominio della Chiesa a loro, sinche vi fusse comodità sufficiente per mantener un Collegio formato, e che i detti Alunni andassero le feste ad officiare detta Chiesa, e quanto à questo m'ha risposto che S.B. era padrone di prendere quella resolutione che gli pareva, e che dovevano ubbidire; considerava nondimeno, ch'in questo modo non potriano havere chi trattasse costà i loro interessi, non havendovi Casa, et il mantener costà persona à posta, se le rendeva impossibile, e gl'emolumento che si caveriano, sariano di pochi, che non s'accresceria molto numero de studenti, oltre anche la spesa per il mantenimento del necessario alla Chiesa, e replicand'io che potriano valersi per i (f. 5v) negotii d'alcuno di detti Giovini, ha risposto che non sariano habili, e ch'i Padri Giesuiti non gli permetterebbero d'attendervi. Ho poi proposto l'altro steso da Monsignor Fagnani senza mostrarglielo, che molto meno gli è piacciuto, che converria prima vedere se sono della stessa Regola,²³ che professano essi, e chi si renderia molto difficile di vivere concordemente, e ne potriano nascere continui scandali; che penseriano però a collocarvi hora persone di costumi, e talenti buoni per levar l'occasione d'altri inconvenienti. Penso che Monsignore ne

²³ Programma hoc erat ut Hospitium hoc committatur Basilianis provinciae italicae Cryptoferratensibus.

scriverà alla S. Congregazione, come gli ho collaudato, et aggiuntole che tutto sia indirizzato a beneficio, et aumento della Santa Unione, che è l'unico oggetto de SS.mi pensieri di N. Signore, e della S. Congregazione. In somma raccolgo che in niun modo siano per assintire alla privatione di tal luogo, in riguardo, come dicono ancora, che resteria la loro riputatione lesa quà, e costà, e che maggiormente saria lacerata da Scismatici. Dissegnano di spedir costà si per quest'affare, come per quello della difesa della Santa Unione et havendo Monsignore conferito questo negotio col Signor G. Cancelliere di Littuania, mi dice havergli detto, ch'in niun modo acconsenta mai à si gran pregiudicio, che sarebbe commune à tutto il G. Ducato. Et è quanto posso dir à V.S. Ill.ma in questo proposito, alla quale bacio riverentemente le mani.

Varsavia, 20 Settembre 1659.

Di V.S. Ill.ma e Rev.ma dev.mo et obblig.mo

P. Vescovo di Lodi.

4642.

Varsavia, 20. IX. 1659.

Legatus moscoviticus Varsaviae et pertractationes de pace.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 553-53v; idem, fol. 551-51v.

Varsavia, 20 Settembre 1659.

Domenica mattina si portò l'Ablegato Moscovita all'udienza pubblica di Sua Maestà con l'intervento di Mons. Arcivescovo, altri Ministri e Senatori...

Ha poi il medesimo conferito con questi signori Ministri, et ha proposto un armistitio, ma non viene accettato, e se gli è addotto per scusa, ch'i Tartari e Cosacchi non lo consentiriano. E se bene essi hanno replicato, che gli basteria d'haverlo con i Polacchi, ad ogni modo non se gli consente, e per il luogo si crede resterà stabilito Borissowa, dieci leghe da Vilna.

... (f. 553v) ...

Giovedì l'Ablegato Moscovita prese licenza da Sua Maestà e fù osservato, ch'era molto melanconico in riguardo al non essersi assentito all'armistitio. Et havendo desiderato di parlar con quel prigioniero Moscovita, che fù qua mandato dal Wioski, n'è stato compiacciuto. E dopo detta fontione Sua Maestà se ne passò alle caccie.

4643.

Genua, 20. IX. 1659.

*De victoria cosacorum ad |Konotop.*ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 156v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 193v (ed.); idem, fol. 206v (ed.).

Genova, li 20 detto 1659.

(f. 156v) . . .

Da Vienna recevavano l'ultime lettere... S'intendeva inoltre da Varsavia, che li Tartari e Cosacchi havessero di nuovo dato maggior rotta della passata al Gran Duca di Moscovia in vicinanza di Conotop, onde in detta città di Varsavia era stato cantato il Te Deum in rendimento di gratie.

. . .

4644.

Varsavia, 22. IX. 1659.

*Administratori Metropoliae Kioviensis ut provideat de necessitatibus Basilianorum.*APF, *Scritt. rif. nelle Congregazioni, Ruteni, a. 1658-1668*, vol. 18, f. 227.

Ill.me ac R.me Domine, Domine Observantissime.

Exposuit mihi admodum R. Pater Paulus Korsak, Archimandrita Sancti Honofrii, se graviter fuisse laesum, et in Persona et in bonis a Patre Provinciali Terleski, instititque pro aliquo iuris remedio; quare oportunum duxi hoc negotium et petitionem suam D.V. Ill.mae remittere, ut pro sua prudentia, auctoritate, vel prout iuris fuerit, decidat, vel amicabiliter componat, partibus auditis, et si in aliquo deliquerit Pater Provincialis, moneat ipsum ut in posterum ab istis, et similibus caveat, scandalorum enim est haec inter Religiosos, corrigenda esse, et si aliquid super hoc censebit mihi referre, significet, et D.V. Ill.mae manus deosculor ex animo. Datum Varsaviae, die 22 7-bris 1659.

Ill.mae et Rev.mae D.nis Vestrae devotissimus servus

P. Episcopus Laudan. N. Apostolicus

Ill.mo et Rev.mo D.no, D.no Archiepiscopo Polocen.

4645.

Mediolani, 24. IX. 1659.

*De cosacis et tartaris in Moscovia in damnum moscovitarum progressis.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 212 (ed.).

Milano, 24 Settembre 1659.

(f. 212) . . .

Animati li Tartari e Cosacchi dalla già scritta vittoria ottenuta contro Moscoviti presso Conotop, si risolsero di spingere 60 m. soldati, cioè 3^o m. per ciascuna delle nationi, alla volta di Mosca, Regia di quel Gran Duca, lasciando intanto ristretta la città di Kovca.³⁴

Avampa talmente l'ira nel petto del Gran Kam contro del Moscovito, che dicesi, avanti uscisse di Tartaria, facesse ferma resolutione et ordinasse di non concedere quartiere ad alcun Moscovito. La onde a gran fatica potè il Vioschi salvar la vita ad un principal capo, per mandarglielo colà prigionie.

. . .

4646.

Varsavia, 27. IX. 1659.

De negotiis Unitorum et Basilianorum.

ASV, Nunz. di Polonia, vol. 70, fol. 567-67v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Nell'haver collaudato a Mons. Arcivescovo di Polosco le sue diligenze e de gl'altri Vescovi del suo rito per la difesa della Santa Unione nella passata Dieta, le insinuai doppo che saria stato molto opportuno, se di quello che fù decretato, che potesse riuscir pregiudiziale, si fusse protestato, et havendovi consentito, ne mando a Vostra Eminenza la congiunta copia. Et essendo poi comparso da me Mons. Vescovo d'Vladimiria, gli ho suggerito, che potesse ancor lui sottoscrivere alla medesima, come ha fatto, e potrà vedere in essa, havendo poi persuaso l'uno e l'altro, che non se ne dichiarino in alcun conto, et appresso li ho di nuovo esortati a pensar per tempo alla Commissione, esaminando e mettendo all'ordine tutto il necessario, e con tal occasione Mons. Vescovo m'ha pur confermato le discrepanze nate fra Mons. Arcivescovo et il Provinciale de monaci di S. Basilio, nella forma che accennai a Vostra Eminenza, ne ho lasciato di farle apparire quanto riesca ciò improprio e scandaloso, (f. 567v) massime ne tempi presenti, e l'ho pregato per la sua parte di cooperare alla quiete e difesa della Santa Unione e beni di essa, come m'ha promesso di fare. Doppo, perchè conoscesse lui e gl'altri quanto Nostro Signore avesse a cuore gl'interessi loro, quali del continuo m'impone di promuovere, haveva anche voluto darlene segno in

³⁴ Sic in textu; agitur de Kiovia, seu Kiev.

più modi, onde gli haverei fatto contare 200 ungari, come è seguito, et appare dalla di lui congiunta quietanza. In fine gli ho detto ch'essendomi note le qualità della sua famiglia e de suoi parenti, mi promettevo ch'egli interporria i suoi uffici con loro in favore della Santa Unione, per render a Nostro Signore nuove prove del suo zelo, del quale io le ne farei ampla relatione, e resto con far a Vostra Eminenza humilissimo inchino.

Varsavia, 27 Settembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4647.

Varsavia, 27. IX. 1659.

Suspensio Commissionis de bonis Unitorum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 166, fol. 407;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 57v, 58v (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nuntio, a 27 Settembre 1659.

Deciferato a 29 Ottobre.

Domenica sera fù da me il Sig. Fantoni... (f. 407)...

Le novità d'Ukrania crederei, che dovessero se non togliere affatto la Commissione de beni degli Uniti, almeno differirla. Ecc.

(N.B. - *Nel registro invece c'è di più: « ... differirla, che è quanto devo per hora rappresentare a Vostra Eminenza intorno questo particolare. Ecc. »*).

4648.

Varsavia, 27. IX. 1659.

De dissidiis inter cosacos et tartaros in Ucraina et de cosacis ducis Georgii Chmelnyckyj.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 575.

Varsavia, 27 Settembre 1659.

(f. 575) Le cose d'Ukraina sono in grandissimo sconcerto, essendo venuti i Cosacchi alle mani con i Tartari, per haver voluto alcuni di questi svalliggiar la città di Praslau,³⁵ e si dice ch'il terzo del Niemericz sia rimasto affatto disfatto con la morte di lui ancora, e ch'il

³⁵ Braclav, in Palatinatu Braclaviensi, in parte meridionali Podoliae, ad Mare Nigrum, et ad flumen Dniester.

Kam si sia ritirato a Crim, onde i Moscoviti ritorneranno facilmente contro di loro.

Il Wioski fratanto chiede qua solecitamente aiuti, et ha spedito alla Porta al stesso effetto, offerendo di sottoporsi al Turco, e si è ricovrato a Czegrin, già che la fattione del figlio del Kmielnicki s'ingrossava contro di lui. Sua Maestà però ha scritto al Kam, esortandolo a ripigliar l'amicitia con i Cosacchi.

...

4649.

Venetiis, 27. IX. 1659.

Nihil novi de rebus cosacicis et moscoviticis.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 217v (ed.).

Venezia, 27 Settembre 1659.

(f. 217v) ...

Delli affari di Moscoviti niente discorrono questa settimana, ne tam poco de Cosacchi.

...

4650.

Colonia, 28. IX. 1659.

De maiori inclinatione moscovitarum ad pacem cum polonis post cladem ad Konotop.

ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 224.

Di Colonia, 28 7 bre 1659.

(f. 224) ...

Dalla Corte di Polonia odesi, che vi sia gionto un espresso del Gran Duca di Moscovia per dimandar la pace, stante che doppo la rotta del suo essercito li Tartari e Cosacchi erano entrati in Moscovia, ponendo il tutto a sacco e fuoco.

4651.

Venetiis, IX. 1659.

Missio exercitus polonici in Ucrainam.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 149v.

Venetia.

...

Di Polonia si ha, che finalmente li soldati quartiani s'erano rimessi sotto l'obediencia de loro capi, e dovevano marchiare parte verso Ucraina in rinforzo de Cosacchi, un altro corpo per la Lituania et il resto andare ad unirsi in Prussia col Gran Maresciallo...

4652.

Bononia, 1. X. 1659.

De victoria cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 162 (ed.);
ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 225 (ed.).

Bologna, il di primo Ottobre 1659.

(f. 162) . . .

Vienna. Era gionto avviso alla Corte... Che si fosse verificata l'accennata vittoria ottenuta da Tartari e Cosacchi contro de Moscoviti.

...

4653.

Varsavia, 4. X. 1659.

De rebus Unitorum instantiae Nuntii apud Regem Poloniae.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 587.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Da nuovi moti d'Ukraina e dalla morte del Niemicz, della quale si parla tuttavia (ch'era il più perfido nemico della nostra santa fede) ho ritratto opportuna congiuntura di dar cenno a Sua Maestà et a Mons. Gran Cancelliere del Regno di potersi giustamente diferire la Commissione de beni posseduti da gl'Uniti, e non posso negare di non havere ritrovato nell'uno e nell'altro buona dispositione a simil intento, e ne passerò più propriamente gl'ufficii con la Maestà Sua nella prima udienza, e li continuerò con i Signori Ministri con quel circospetto fervore, che richiede l'importanza del negotio. Non vorrei però ch'il Russo, che s'attende, portasse forsi istanze di questo. Non caderà qui per avventura fuor di proposito, ch'io soggiunga a Vostra Eminenza, che è poi seguito il sborso intiero delli detti quattro mila ottocento ventidue ducati 13 di Banco di Venetia, rimessi di là con la valuta di fiorini polacchi 14120 e grossi 12, per l'esito de quali attenderò quel più si degnerà Vostra Emi-

nenza comandare in replica delle mie scritte in simil particolare, e le faccio humilissima riverenza.

Varsavia, 4 8-bre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4654.

Varsavia, 4. X. 1659.

De auxiliis polonorum duci Vyhovskyj datis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 590v.

Varsavia, 4 Ottobre 1659.

(f. 590v) . . .

Il Wioski manda qua il Russa, suo confidente, per informar Sua Maestà del stato di quei affari, in aiuto del quale marcia con m/6 cavalli il Sig. Sapieha, Notaro dell'esercito del Regno. E di già il detto Wioski s'era unito col Sig. Potocki comandante d'altra cavalleria Polacca in Ukraina.

. . . .

4655.

Vienna, 4. X. 1659.

Pertractationes de pace cum moscovitis et res gestae cosacorum in Moscovia.

ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 232v-33.

Di Vienna, 4 detto.

. . . .

Odesi da lettere di Varsavia, che l'Ambasciatore Moscovita fosse stato alla publica audienza del Re Casimiro e Stati di Polonia, e passato li soliti complimenti senza numerare fra titoli del Gran Duca suo Signore quello di Littuania et altri borghi occupati, (f. 233) dimandò la pace, ò tregua, la quale non vogliono li Cosacchi e Tartari, che scorrono tutta-via in Moscovia.

. . . .

4656.

Venetiis, 4. X. 1659.

De cosacis ducis Georgii Chmelnyckyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 234 (ed.).

Venezia, 4 Ottobre 1659.

(f. 234) . . .

L'armata quartiana s'è poi pacificata e rimessa sotto obbedienza de capi legittimi. È destinata in rinforzo de Cosacchi, sotto il comando del Sig. Potocki. E la seconda parte in Prussia...

Il Moscovito aveva dato per capo de Cosacchi Cernihoski il figlio del Chimillinski che già si trovava in campagna contro il Viloschi.³⁶

4657.

Varsavia, 11. X. 1659.

Instantiae Nuntii apud Regem de negotiis Unitorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 601.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Si degnò Sua Maestà di sentirmi longamente martedì passato, con la quale mi sodisfeci particolarmente nella materia della Santa Unione, replicandole le suppliche per andar via più diferendo la Commissione de beni di essa stabilita in Dieta, già che oltre i rispetti di Dio, abbondavano ancora i politici non meno nell'incertezza di quei accidenti, che dal non haver essi compito dalla lor banda al capitolato, esser però bene prender le misure dal tempo, che ci poteva far guadagnar molto, massime doppo l'arrivo de nostri in Ukraina, che potriano regolarsi in modo di dar legi, e non di riceverle da quel indomita canaglia, e come conobbi, che non lasciò la Maestà Sua il discorso senza riflesso. Così voglio sperare, che secondando i dettami della sua pietà, possa andar procrastinando, si come io v'impiegherò seco e con i Signori Ministri ogni mia industria. Di questa userò anche sempre per ottenere da Vostra Eminenza l'honore de suoi comandi, alla quale intanto faccio humilissima riverenza.

Varsavia, XI 8-bre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo

P. Vescovo di Lodi.

4658.

Varsavia, 11. X. 1659.

De cosacis et tartaris in Moscovia et de morte palatini Volhiniensis - Nemrycz.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 603.

³⁶ Revera hoc anno incipit illa magna confusio inter cosacos, quae omnes victorias ad nihilum fere reduxit et tantummodo Poloniae Regno et Magno Ducatu Moscoviensi commodo fuit.

Varsavia, XI 8-bre 1659.

Domenica passata s'ebbero lettere d'Ukraina con le quali s'intese come i Tartari uniti a Cosacchi, che già entronno in Moscovia, havevano passato il fiume Mosco con gran terrore e danno di quei habitanti, anzi che havendo incontrati m/15 Moscoviti, che passavano in soccorso de suoi in Ukraina, erano stati la maggior parte ammazzati, et il rimanente dissipati. Et essendosi doppo inteso che venga a questa volta di là in gran diligenza un nuovo Ablegato, si va credendo, che le dette molestie lo necessitino a proporre conditioni più honeste alla pace, di quello c'ha fatto per il passato.

Il Niemicz, che come altre volte si scrisse, doppo d'haver adherito al Re Carlo per alcuni anni e poi messosi col Ragozzi, vedute declinar le fortune di questi si ritirò appresso i Cosacchi, dove dava d'intendere d'haver lasciata l'heresia et abbracciato il loro schisma, e nella passata Dieta fù uno de loro Deputati, doppo d'essersi già da molti giorni sparso che fusse stato ammazzato, finalmente si è verificato, et al suo torbido cervello fù attribuita gran parte delle impertinenti dimande di quella natione, anzi che hora s'havevano molti riscontri, che procurasse di metter quella provincia sotto il Turco con speranze d'esservi poi creato Bassa.

(f. 603v) . . .

4659.

Venetiis, 11. X. 1659.

Cosaci et tartari in Moscovia.

ASV, *Aovisi*, vol. 32, fol. 251 (ed.).

Venezia, 11 Ottobre 1659.

(f. 251) . . .

Di Pollonia scrivono, che in quella Corte era giunto un inviato dal Moscovito, dal qual Gran Ducato ritornano ricchi di molte prede e li Tartari e li Cosacchi.

. . .

4660.

Varsavia, 17. X. 1659.

De dissidiis internis cosacorum et de difficultatibus ducis Vyhovskyj.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 613v-14.

Varsavia, 17 8-bre 1659.

(f. 613v) . . .

È giunto qua il Russa, Cancelliere de Wioski,³⁷ per riferir il stato di quei affari, che consistono, ch'i Cosacchi di là dal Nieper non vogliono riconoscerlo, anzi han'invitato il Kmielnicki con lettera loro, ma questo la mandò al stesso Wioski, contro di cui insorgono anche parte de suoi medesimi, e perciò fù necessitato fugir di Czekrin, dove la moglie è stata arrestata. Si era però egli unito col Sig. Potocki, che comanda alcune di queste truppe, e si spera che si congiungeranno anche seco i Tartari (doppo c'havran messo in salvo la preda di m/500 Moscoviti, che dicono condur schiavi dal loro paese) già che i ribelli Cosacchi seguitano le parti de Moscoviti.

. . . (f.614) . . .

Il Kmielnicki³⁸ si mostra sin hora alieno dall'acceptar il comando de ribelli Cosacchi.

4661.

Vienna, 18. X. 1659.

Dissensiones inter cosacos cis et trans Borysthenem.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 167v.

Vienna, 18 Ottobre.

(f. 167v) . . .

Di Polonia avvisano... Et che nella Ucraina fossero insorte molte dissentioni tra Cosacchi, per essersi una parte di essi dichiarata per il Moscovita.

4662.

Venetiis, 18. X. 1659.

De pace cum moscovitis ineunda et res gestae cosacorum et tartarorum in Moscovia.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 274v (ed.).

³⁷ Nihil de hoc legato invenire potuimus.

³⁸ Georgius Chmelnyckyj, qui tunc temporis iterum apparuit in vita publica sed magis ad moschos propendebat.

Venezia, 18 Ottobre 1659.

(f. 274v) . . .

Con lettere di Varsavia s'intende, che l'Ablegato Moscovito nella sua pubblica audienza avesse esposto, che il suo Principe desiderava la pace, per i cui trattati si dovesse stabilire il luogo del congresso, ma avendo domandato un'armistizio, non fù accettato, sendosegli per iscusà addotto, che li Tartari e Cosacchi non l'acconsentirebbero. Del che è stato osservato esser il detto Ablegato molto malinconico nella licenza presa dalla Sua Maestà...

4663.

Varsavia, 25. X. 1659.

Instantiae Nuntii ne procedatur ulterius in exsequendis clausulis pacis Hadiacensis in damnum Unitorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 621-21v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Se bene dall'incostanza e rivolte de Cosacchi vorrei sperare che si desse tempo alla Commissione sopr'i beni de gl'Uniti, ad ogni modo non m'assicuro, che se il Kmielnicki renderà obediènza a Sua Maestà col mandar i suoi Deputati e faccia istanza per essa, che non sia compiaciuto in riguardo che la congiuntura è pessima per i trattati con i Svedesi, che informati di quelle novità se n'approfitteranno per le loro pretensioni, et il mio dubio è accresciuto da quello potei ritrarre dal Sig. Palatino di Posnania mentre gli discorsi di questa materia, pregandolo insieme del suo aiuto. Ne diedi similmente cenno a Sua Maestà nell'ultima udiènza, dicendole ancora, che non havendo essi osservati i patti stabiliti in molte cose, che giustamente si poteva recedere dalla Commissione, e particolarmente mentre hanno eletto il nuovo Capitano³⁹ senza saputa di Sua Maestà, alla quale ne dovevano nominar quattro.

I stessi uffici passai con Mons. Arcivescovo e qui con Mons. Gran Cancelliere, e supplico la Divina bontà che sia con frutto, e pur riesce verissimo quello ch'io dicevo già, che fusse meglio lasciarli, anzi nutrir nelle loro disunioni, unendosi poi alla parte vincitrice, anihilando l'altra, sostenendo doppo ivi armata competente da tener in freno l'altra, ne voglia Dio succeda quel ch'io predissi, che quei che non (f. 621v) con-

³⁹ Georgius Chmelnycyky electus fuit dux cosacorum, post abdicationem Joannis Vyhovskij.

corsero ne patti stabiliti, non chiedano hora maggiori impertinenze, essendo probabile ch'il Kmielnicki per cattivarsi in questi principii la benevolenza popolare pretenderà qualche maggior vantaggio del Capitolato. Quanto al danaro, che mi fù rimesso, non vorrei havermene a valere.

Tuttavia se occorrerà, mi sforzerò d'impiegarlo fruttuosamente già che non vorrei perder, come si suol dire, insieme l'oglio et opera. E desiderando d'essercitar quelle del mio ossequio verso di Vostra Eminenza, le faccio profondissimo inchino.

Varsavia, 25 Ottobre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4664.

Varsavia, 25. X. 1659.

De eventibus in Ucraina: abdicatio ducis Vyhovskyj, res gestae Georgii Chmelnyckyj et exercitus cosacici.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 625v.

Varsavia, 25 8-bre 1659.

(f. 625v) Con più mani di lettere d'Ukraina s'è poi sentito come il Wioski avesse rinontiato il comando di quelle militie al Kmielnicki sotto pretesto che lo regesse sinche questo fusse in età sufficiente, dicendosi però c'habbia voluto, che prima giurasse fedeltà a Sua Maestà, come dicono sia seguito, e che manderà per haverne la patente, et al Wioski è stato concesso di ritirarsi in sicuro con la sua famiglia. Et il Sig. Potocki che comanda alcune di quest'armi colà avvisa haver scritto al Sig. Sapieha, Notaro dell'essercito, che ne conduce altri m/4 che facesse alto sinche si vedessero le deliberationi del Kmielnicki. Et a quella volta si è spedito il Russa, il Sig. Castellano di Volinia con il Tetera⁴⁰ per coadiuvar gl'affari di qua. E viene aggiunto, ch'il Kmielnicki chiedesse alla militia se volesse assistere a Sua Maestà ò a Moscoviti, la quale rispose per il suo Re. Con tutto ciò la proposta è riuscita molto sospetta, mettendo in dubio quello che doveva haver per certo.

. . .

⁴⁰ Paulus Tetera, centurio Perejaslaviensis. Cfr. vol. IX, nota 141.

4665.

Varsavia, 2. XI. 1659.

De rebus Unitorum: subsidium pro Episcopis, negotia Basilianorum, lamentelae de Administratore Metropolitae.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 628-28v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Essendo comparsi da me Mons. Vescovo di Chelma Unito con il Padre Provinciale de Basiliani,⁴¹ ho fatti contar al sudetto Monsignore ducento ungari, e ne viene acclusa la sua quietanza. Mi va Monsignore rappresentando varii affari e bisogni della Santa Unione, e vi trovo gran variatione in quelle cose, che ultimamente riferii espostemi da Mons. Arcivescovo di Polosco, dal che comprendo sempre più la poca corrispondenza che fra di loro passa con gran pregiudicio del servitio di Dio e della Santa Unione. Onde conviene ch'io mi renda sempre più cauto, che non siano le loro relationi accompagnate da passioni particolari, e vedo che questo Prelato et il P. Provinciale ripugnano grandemente al desiderio di Mons. Arcivescovo d'essere eletto Metropolita. Supplico però Vostra Eminenza sospendere alquanto le deliberationi sopra di ciò che scrissi sotto li 20 7-bre del riferitomi da Mons. Arcivescovo, e sin che io possa rintracciarne la verità, se sarà possibile, massime circa l'opposto al P. Provinciale per farne a Vostra Eminenza parte. E si dolgono che Mons. Arcivescovo habbia spedito costà persona diversa⁴² da quella, che (f. 628v) fù comunemente stabilita, et alla quale con tal supposto, io diedi lettere di raccomandatione, opponendo a questa molte cose, e ch'egli promoverà solo gl'interessi proprii di Mons. Arcivescovo e non i publici della Santa Unione, ma con le seguenti, se Dio mi darà maggior quiete nelle mie indispositioni, procurerò d'informar Vostra Eminenza di quel che più stimerò convenirsi in materia tanto importante.

Io sento con particolar dispiacere queste loro procedure, le quali passano anche a notizia de primi Senatori, come io n'hebbi sentore dal Sig. Palatino di Posnania pochi dì sono. Non lascerò però strada tentata per riddurli ad una buona concordia, ma temo se n'havrò la consolatione. Mi comparta intanto Vostra Eminenza quella de suoi benignissimi comandi, e le faccio humilissima riverenza.

Varsavia, 2 Novembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo

P. Vescovo di Lodi.

⁴¹ Benedictus Terleckyj (1656-1661).

⁴² Innocentius Terpilovskyj.

4666.

Varsavia, 2. XI. 1659.

Abdicatio Vyhovskyj et electio Georgii Ohmelnyckyj in ducem cosacorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 630.

Varsavia, 2 Novembre 1659.

...
Un Cosacco mandato dal Wioski doppo d'haver questo rinontiato il comando, che è stato assonto dal figlio del Kmielnicki, ha riferito che già quella militia tre volte s'era dichiarata di voler vivere obediante a Sua Maestà, e s'attende ch'il detto nuovo Capitano mandi pur a renderla, come ha fatto sperare.

4667.

Mediolani, 5. XI. 1659.

Dissensiones inter cosacos in Ucraina et interventus exercitus polonici.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 313v (ed.).

Milano, 5 Novembre 1659.

(f. 313v) ...

Non poche dissensioni sono risorte in Ucraina tra Cosacchi, per essersi molti di loro dichiarati partiali del Moscovito. Tal novità haveva obligato il Generalissimo Potoschi mandar in soccorso del Vioschi 27 compagnie de soldati quartiani e 14 de dragoni, risoluto anch'esso d'avanzarsi a quella parte con buon nervo di gente, quando porti il bisogno.

4668.

Bononia, 5. XI. 1659.

Eiusdem argumenti.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 181v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 5 Novembre 1659.

(f. 181v) Le lettere di Vienna 15 del caduto... Che li Cosacchi tra loro siano molto discordi, e una parte fatta aderente a Moscoviti, per lo che il Generalissimo Potocki inviava un grosso numero di soldatesca in soccorso del Vioschy.

4669.

*Vienna, 8. XI. 1659.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 252v.

Vienna, 8 detto.

. . .

Scrivono di Varsavia... E che nell'Ucraina tra Cosacchi fossero insorti dispareri, che ritardavano i progressi loro in Moscovia, havendo privato il Vionoschi del Generalato,⁴³ et eletto in suo luogo il figlio del già Chimenischi.

4670.

*Venetiis, 8. XI. 1659.**Cosaci et tartari in Moscovia.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 323v (ed.).

Venezia 8 Novembre 1659.

(f. 323) . . .

Confermasi di Varsavia, che i Tartari e Cosacchi avendo rotto l'armata Moscovita si fossero inoltrati in quel paese e fattovi grossi botini e molti prigionieri.

. . .

4671.

*Varsavia, 9. XI. 1659.**De negotiis Unitorum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 644.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Le congiunte cinque lettere piane con una copia di lettera informerranno Vostra Eminenza di varii affari spettanti il stato de Ruteni Uniti. Aggiungo alle medesime per compimento di quanto m'occorre una cifra et un foglio d'avvisi con una di Mons. Vescovo di Chelma Unito per Sua Beatitudine.

⁴³ Revera ob defectum suorum, perdidit suos assecclas, et Georgius Chmelynykyj obtinuit regimen cosacorum. Vyhovskyj sese retraxit et ut palatinus Kioviensis variis distractus negotiis usque ad annum 1664 vixit, quo anno ob rationes politicas occisus fuit a polonis.

Supplico intanto la misericordia di Dio che nella dilatatione delle mie flussioni mi lasci almeno tanta habilità, che basti per continuar in qualche modo il servitio di Nostro Singore e Vostra Eminenza.

Desidero passarmene alla Corte, ma oltre la variatione delle voci, che corrono della mutatione della stanza delle Maestà loro, le forze non mi bastano. Et accusando a Vostra Eminenza il suo spaccio de XI Ottobre con un Breve per il Sig. Palatino di Vilna, al quale ho dato sicuro indirizzo accompagnato da una mia, resto con inchinarmele humilissimamente.

Varsavia, 9 Novembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4672.

Varsavia, 9. XI. 1659.

De praetensionibus Administratoris Metropoliae in monachos.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 645-45v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Per quanto ho potuto ritrarre dalle informationi di Mons. Vescovo di Chelma e dal Padre Provinciale, non pare che resti dubio, ch'il Metropolita loro, iure proprio, non habbia auttorità sopra de monaci, e che a questi spetti liberamente l'elettione del loro Superiore, perche doppo resa l'obedienza da Ruteni Uniti alla santa memoria di Papa Clemente VIII, Metropolita⁴⁴ ordinò che la Religione l'havesse libera et elegesse chi più gli paresse, e vivendo lui medesimo fù eletto l'Archimandrita Rafaele Korsak, che fù poi Metropolita,⁴⁵ e doppo questo fù eletto il Metropolita ultimo Syelava⁴⁶ con haver però prima dato scritto firmato da lui e da Vescovi, che per la sua elettione non s'intendesse mai pregiudicato al libero ius eligendi de i Religiosi, il quale dicono conservarsi nel Archivio loro et esser registrato ne gl'atti della Metropolia e del Vescovato di Chelma Unito, e ciò si conferma nell'elettione doppo fatta del moderno Pro-

⁴⁴ Josephus Valamin Rutskyj, anno 1617, in Capitulo Novogrodovicensi. Decretum hoc confirmatum fuit ab Urbano PP. VIII an. 1624. Cfr. *Acta S. Congr. de Prop. Fide*, vol. I, Romae 1953, pag. 26, nr. 34, de dat. 4. X. 1624. Cfr. M. M. WOJNAR, *De regimine Basilianorum Ruthenorum a Metropolita Josepho Velamin Rutskyj instauratorum*, Romae 1949.

⁴⁵ Anno 1626. Metropolita Kioviensis ann. 1637-1640.

⁴⁶ Antonius Sielava, electus anno 1642. Metropolita Kioviensis ann. 1641-1655.

vinciale⁴⁷ per due volte, la prima per due anni da stessi Religiosi con l'intervento de Monsignori Vescovi Uniti, e nella conferma, che hebbe successivamente di tre anni vi fù presente Mons. Arcivescovo di Polosco, anzi fù direttore e capo allhora (f. 645v) della Congregatione che si fece. Onde non so vedere come adesso s'aroghi superiorità sopra de monaci, e però gli scrivo che sopraseda nella causa dell'Archimandrita Paolo Korsak,⁴⁸ e che cooperi in tutto ciò, che può all'incremento de medesimi Religiosi. Et intanto il P. Provinciale s'esibisce a giustificarsi di quanto gli può esser opposto avanti di me, ò de Commissarii da deputarsi da me, anzi insta che si faccino visitar i monasterii ò da PP. Gesuiti, ò Carmelitani scalzi, dal che posso argomentare il suo buon zelo, ma la qualità de tempi non permette al presente il prender accertata resolutione, et è pronto il P. Provinciale a rassegnar l'offitio in mia mano ogni volta che mi piaccia d'accettarlo, che è quanto con questa m'accade dir a Vostra Eminenza, alla quale faccio profundissimo inchino.

Varsavia, 9 Novembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4673.

Varsavia, 9. XI. 1659.

De arbitrario modo agendi Administratoris Metropolitae in rebus ecclesiasticis et de eius praetentionibus.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 646-46v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Mentre 3 delle congiunte riferiscono a Vostra Eminenza alcuni particolari de quali feci a Vostra Eminenza motivo con una de 20 7bre per quello m'era stato rappresentato da Mons. Arcivescovo di Polosco, mi resta hora d'aggiungerle, come Mons. Vescovo di Chelma Unito et il P. Provinciale de Basiliiani si sono grandemente doluti, che doppo d'essersi qui deliberato di commune consenso d'inviar costà il P. Pachomio Ohlewicz,⁴⁹ soggetto di buone parti e theologo, per l'urgenze della Santa Unio-

⁴⁷ Benedictus Terleckyj, ann. 1656, et 1658. Cfr. M. M. WOJNAR, *De Protoarchimandrita Basilianorum*, Romae 1958, pag. 259-261.

⁴⁸ Inter Archimandritas Onuphreienses notatur anno 1661.

⁴⁹ Revera missus fuit annis subsequentibus Romam, ut de negotiis ageret Ecclesiae et Ordinis Basiliiani.

ne, si come n'ho vedute le lettere sottoscritte da Mons. Arcivescovo di Polosco e da gl'altri Vescovi, che furono qui alla Dieta e dal P. Provinciale et altri, habbia poi Mons. Arcivescovo variata la persona in occasione de scritti funerali fatti a Mons. Syelava Metropolita defonto, e con la participatione di due soli Vescovi, che si trovorno presenti (benche anch'essi fussero invitati, se ben come dicono, tardi) et inviato il P. Innocentio Terpilowski,⁵⁰ presone il pretesto di non multiplicar spese, già che questo doveva venir costà per residente a SS.ti Sergio e Bacco, e che potesse supplire ancora a i negotii correnti, ma suppongono, che ne la persona sia habile, e che non habbia havuto alcuna informatione de gl'affari, e che più tosto venga per interessi particolari (f. 646v) di Mons. Arcivescovo, e specialmente per procurar l'amministrazione in spiritualibus per Monsignore, che per commune beneficio.

Io con supposto che fusse la persona già concordata e di comune sodisfattione, havendomi Mons. Arcivescovo instato d'alcune lettere di raccomandatione per il stesso, lo compiacqui, ma non intendo che le vagliano se non per quello che può concernere il maggior servitio di Dio e della Santa Unione, e non i particolari interessi d'alcuno, ne posso di meno di non concepir qualche sospetto della sua venuta mentre mi si suppone, ch'egli sia passato di qua, e ne meno si è lasciato vedere da me. Onde m'è parso di non poter tacere a Vostra Eminenza questo negotio, perche sappia quello possa più complire nella resolutione delle sue dimande, rimettendomi sempre al giusto et all'honesto, et all'Eminenza Vostra faccio humilissima riverenza.

Varsavia, 9 Novembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4674.

Varsavia, 9. XI. 1659.

De lite inter Episcopum Peremysliensem unitum et non unitum et de oppositione Unitorum Commissioni de adsignandis bonis pro non Unitis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 647-47v.

⁵⁰ Innocentius Terpilovskij, ex Ucraina Zaporosiensi oriundus, magister Artium liberalium Vilnae, monachus, Unioni nomen dedit et Bytenii commorabatur. Romam a Gabriele Kolenda missus, « non longas texuit moras necessitate avocante, verum magna suae opinionis et integritatis reliquit vestigia ». In patriam reversus iterum in monasterio Zyrovicensi fuit praedicator, ubi et obiit anno 1663. Cfr. L. KISKA, *Vitae Basilianorum*, pag. 332, in *Analecta OSBM*, vol. II, 3-4, pag. 391-2.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Fù Vostra Eminenza già da me informata nel fine d'una mia de 7 Giugno della lite che vertiva fra il Vescovo Unito et il Scismatico di Premislia ⁵¹ per occasione de beni di quella mensa, e come Mons. Unito non volse trovarsi presente alla sentenza, che ne ricevè contraria per le cagioni d'allhora, come accennai poi con lettere del 14 del medesimo. Hora havendo procurato d'intendere da Mons. Vescovo di Chelma Unito ciò che sia seguito, mi riferisce come essendo Mons. Vescovo Unito avisato, che il Scismatico voleva andare con i Commissarii Deputati et altre genti a pigliar il possesso de beni controversi, essendo il luogo di essi alquanto munito, v'introdusse molte persone, anche religiosi di più sorti con qualche numero di soldati, et arrivati vicino mandò fuori alcuni nobili accompagnati da religiosi a significar a medesimi, ch'egli custodiva il suo ius. Che la causa non poteva giudicarsi nel modo che s'era fatto contro la dispositione delle leggi. Onde il Scismatico se ne ritornò con molta confusione, e Monsignore per non esser sottoposto ad altri incontri, ha affittati quei beni ad un nobile di casa Ossolinski, perche vengano meglio difesi, essendosi però riservato d'andarvi quando gli piacerà per esercitar le sue fontioni, e intanto fa istanza, che sia riposto dal decreto uscito in contumacia. Ma non è già così seguito della chiesa parrocchiale vicino (f. 647v) Lublino de gl'Uniti, della quale pur feci mentione in detta ultima lettera, perche se bene i Deputati al Tribunale del Regno non volsero ingerirvisi, come materia tanto pregiudiciale, ad ogni modo i Commissarii poi per ordine di Mons. Gran Cancelliere la consegnorno a Scismatici in vigor della lettera, della quale mando acclusa la copia, e Mons. Vescovo di Chelma Unito, a cui spetta detta chiesa non ommetterà le sue diligenze per veder, se fusse possibile il ricuperarla. Suppone il medesimo Prelato havermi fatto parti per lettere delle sudette due occorrenze, ma non mi sono capitate, e resto con baciare a Vostra Eminenza humilissimamente le vesti.

Varsavia, 9 Novembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4675.

Varsavia, 9. XI. 1659.

De dissensionibus inter Basilianos et de praetensionibus Metropolitae Administratoris.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 649-49v.

⁵¹ Procopius Chmelovskij, unitus (1652-1664), et Antonius Vynnyckyj (1650-1679), inde ab anno 1657 etiam Metropolita Kioviensis.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Havendo richiesto il P. Provinciale de Basiliani con che causa e qual autorità carcerasse l'Archimandrita Paolo Korsak, mi rispose d'haverlo fatto, perche havendogli assignato per stanza alcun monastero, dove potesse stare e vivere commodamente, che senza saputa e licenza sua se ne parti e prese in affitto alcuni beni, cosa indecente al suo stato, dove viveva con qualche scandalo. E doppo d'haverlo avvertito per l'emendatione, non fusse possibile ottenerlo onde fù necessitato, perche non seguisse qualche inconveniente, d'arrestarlo, anche per l'istanze d'alcuni nobili. Quanto poi all'auttorità sopra l'Archimandriti, che sono superiori de monasterii, haverla come loro Provinciale eletto canonicamente, e che l'ha esercitata sopra di lui et altri senz'alcuna contraditione, conforme le occorrenze nel corso del suo officio, che esercita hora nel 4^o anno, essendo stato confermato, e che l'Arcivescovo di Polosco medesimo in voce et in scritto l'ha richiesto molte volte per la mutatione de PP. del suo monastero di Suprasso, se bene hora si fa lecito di farlo lui non solo de monaci del suo monastero, ma anco d'altri con pregiudicio dell'obedienza (f. 649v) e del buon ordine. E pure non pare che gli competa, anzi quando mi parlò del preteso gravame dell'Archimandrita Korsak, io comisi al stesso Mons. Arcivescovo per lettere tal causa, ma egli non se n'è valso, come ho veduto dalle citationi fattegli intimare, che mostra di farlo iure proprio, e pure egli non ha alcuna auttorità sopra de monaci, come si raccoglie da quanto ho detto con questa e con altre, e faccio a Vostra Eminenza profondissimo inchino.

Varsavia, 9 Novembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo

P. Vescovo di Lodi.

4676.

Varsavia, 9. XI. 1659.

De dissensionibus inter Unitos, tum saeculares tum religiosos.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 650-50v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

In tutta questa settimana mi sono trattenuto nell'udire Mons. Vescovo di Chelma Unito et il P. Provinciale in molti particolari toccanti la Santa Unione, i disordini, che vi sono, e le discrepanze che vertono fra di loro, in modo che conviene ch'io sospenda la credenza di quello che m'espose Mons. Arivescovo di Polosco contro del stesso P. Provinciale, perche per ciò che tocca alle scritture negate spettanti gl'interessi della

medesima Unione, dice non haverle negate quando d'accordo sono state dimandate, si come n'esibì molte nell'ultima Dieta quando convenne informarla per quelle occorrenze, e che a lui come Archimandrita di Vilna sia raccomandata la cura dell'Archivio loro, del quale deve renderne buon conto, ne poter dar fuori alcuna cosa senza legitima autorità, esser però pronto a farlo quando vi sarà il consenso degl'interessati, e sia assicurato di non doverne render conto, il che offerse ancora a Mons. Arcivescovo ultimamente, e se bene egli con spese e pericoli andò travestito a ricuperarle in Vilna, dove sono i Moscoviti, ch'ad ogni modo si rimette a Superiori, ma che la premura di Mons. Arcivescovo (f. 650v) derivi per voler egli dominare anco i Religiosi col pretesto d'essere amministratore, e supprimere le scritture favorevoli a i monaci. Tuttavia egli s'esibisce d'esser pronto a darle fuori, ogni volta che vi sia il consenso di chi si deve; e quanto all'alienatione de pretesi argenti confessa d'haverne fatto esito di pochi per necessità con consenso d'altri padri, e che giustificherà in che siano stati impiegati. In fine si è poi grandemente doluto il P. Provinciale d'esser stato malamente trattato ultimamente da Mons. Arcivescovo con havergli sino fatto negare il vitto, siccome suppone che n'havrà giustificazioni di persone autentiche. Io non ho lascito di persuadergli la quiete e la buona corrispondenza e rispetto verso di Monsignore, e me l'ha promesso dal suo canto, et io a Vostra Eminenza humilissimamente m'inchino.

Varsavia, 9 Novembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4677.

Varsavia, 9. XI. 1659.

De dissensionibus et litibus inter Ruthenos unitos et de praetensionibus Administratoris Metropoliae.

APF, *Scritt. rif. nelle Congregazioni, Ruteni, a. 1658-1668*, vol. 18, f. 176rv, 183v.

Emin.mo e Rev.mo Signor Padrone Col.mo.

Per compir al comando di V.E. d'una sua de' 23 Agosto intorno all'Amministrazione in Spiritualibus della Metropolia de' Ruteni, che vien dimandata da Monsignor Arcivescovo di Polosco, che ottenne già da S. Maestà quella de' beni spettanti à detta Metropolia, posso dirà V.E., ch'il conceder tal cosa saria quasi un dichiararlo in effetto Metropolitano, o almeno impegno tale da non potersi poi così facilmente applicare, quando occorresse, ad altra resolutione, la quale prima dipende dal Ius Regio, ne S.M. ancor la prende per le urgenze de' Cosacchi, per non di-

sgustarli, e quando la M.S. delibererà ancora in ciò, non sò se in effetto caderà in lui, ancorche egli vi si aiuti gagliardemente, perche S.M. non me n'ha talvolta parlato in quella forma, ch'io havrei desiderato per bene di Monsignore, havendomi fra l'altre cose detto perche non vestisse come fanno gl'altri Vescovi uniti, portando egli l'habito come Vescovi latini, toltone il colore che è nero. Doppo dunque la dichiarazione di S.M., che suol precedere, s'impetra poi da cotesta Santa Sede la confirmatione, e presta costì il dovuto Giuramento, onde par bene d'attendere le deliberationi di S.M. Quanto poi al dargli (f. 176v) la Giurisdittione spirituale me ne riporto a V.E., ma questo saria quasi lo stesso che farlo Metropolita, et in ogni caso stimerei ch'almeno per convenienza si dovesse prima partecipare a S.M.; è vero che qualche bisogno spirituale vi sia, come d'ordinationi et altro per haver il Metropolita Diocesi propria, ma questo potria supplirsi con dare le Dimissorie, o rimetterli à Vescovi del loro rito più vicini, benche alcuno m'habbia supposto, che Monsignor Arcivescovo si sia arogato d'ordinarli, il che non voglio credere perche saria stato mal fatto. Quanto poi alla sodisfattione che ne potessero ricevere gl'altri Vescovi, li vedo frà loro divisi, parendo che quello di Smolesco siguiti le parti del Polocense a cui sono contrarij quelli di Chelma e Premislia, e quello d'Vlodimiria, che ha tittolo frà loro di Protothronio, anzi suppone di precedere al detto Arcivescovo, mi pare indifferente, et i due suddetti di Premislia, e Chelma havrian più caro questo per Metropolita, che il Polocense, sicome anche i Religiosi; et havend'io dato qualche cenno di non saper se per la dottrina l'Vlodimiriense ne fusse capace, m'è stato risposto non (f. 183) esservi grande difernza da quella di Monsignor Arcivescovo, il quale vien stimato per huomo assai impetuoso, benchè presto si rimetta e che sol suo calore potesse cagionar alteratione frà gl'Uniti, di che talvolta destramente n'ho dato motivo à Monsignor Arcivescovo, che l'ha ricevuto in bene, benchè habbia detto esser difetto della natura, non già che non stimi, et ami ogn'uno. Io poi sarò per riportarmi à quello che V.E. potrà meglio con l'infinito della sua prudenza deliberare, e resto con baciarle humilissimamente le vesti.

Varsavia, 9 Novembre 1659.

Di V.E. humilissimo, dev.mo obb.mo servitore

P. Vescovo di Lodi.

4678.

Varsavia, 9. XI. 1659.

De dubio modo agendi Georgii Chmelnyokyj, ducis oosacorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 651.

Varsavia, 9 Novembre 1659.

. . .

Dal Kmielnicki si parla pubblicamente c'habbia giurato a Sua Maestà, ma nondimeno non se n'ha quella verità, che se ne vorrebbe in negotio così grave.

4679.

Mediolani, 12. XI. 1659.

Cosaci et tartari in Moscovia.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 331v (ed.).

Milano, 12 Novembre 1659.

(f. 331v) . . .

Vien detto con lettere di Vienna de 25 spirato, che Tartari e Cosacchi entrati nel paese del Moscovito, gli habbino disfatto un corpo d'armata di 75 mila combattenti, e che dopo tal fatto si spingessero di là da Mosca, residenza di quel Gran Duca, mettendo a ferro e fiamma tutto il paese con gran terrore di que' popoli.

. . .

4680.

Varsavia, 18. XI. 1659.

Res gestae cosacorum ducis Chmelnyckyj.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 656v.

Varsavia, 18 Novembre 1659.

(f. 656v) . . .

Si va dicendo ch'i Cosacchi col Kmielnicki loro capo si dichiarino ch'ubbidiranno bene a Sua Maestà e lo serviranno nelle occorrenze, ma che non vogliono haver che fare con la Republica, ne restituir i beni a i Nobili, et uno che fù mandato dal Sig. Principe Zamoyski per veder il stato de suoi, che ha in quelle parti, è stato amazzato sicome sono pur stati uccisi molti di quei Cosacchi, che furono qui creati Nobili.

4681.

Venetis, 22. XI. 1659.

De dissensionibus internis cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 363 (ed.).

Venezia, 22 Novembre 1659.

(f. 363) . . .

Vienna. Con lettere di Varsavia si tiene...

Tra i Cosacchi son moti grandissimi, che se non fossero di impedimento alli progressi contro il Moscovito non si apprenderebbero ne dispiacerebbero.

Il Vioschi è stato disautorizzato, e per Generale anno eletto il Chiminischi,⁵² quale dicono habbi spedito già persona al Re di Pollonia per la confermazione, che sarà segno si vorrà mantenere per la Corona.

. . .

4682.

Varsavia, 23. XI. 1659.

Certiorat de litteris et documentis praecedentibus.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 671.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Sopra di quanto Vostra Eminenza s'è degnata replicarmi con una sua de 25 Ottobre per quello che riferii con una mia de 13 7-bre toccante le procedure del P. Provinciale de Basiliiani Uniti, havrà Vostra Eminenza veduto ciò che scrissi in altre mie de 9 cadente sopra molti particolari, de quali procurai informarmi a pieno. Fra tanto non ommetterò e mie parti per renderli concordi nel proprio servitio loro, altrimenti li suoi interessi pericoleranno sempre più, come gli ho a bastanza insinuato, e qui resto con far a Vostra Eminenza humilissimo inchino.

Varsavia, 23 Novembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4683.

Varsavia, 23. XI. 1659.

De bonis Unitorum et de cosacis duois Chmelnyckyj.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 166, fol. 430;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 66-66v (reg.).

⁵² Georgius Chmelnyckyj (1659-1663). Dein abdicavit et statui monachali nomen dedit. Annis 1672-1677 erat in captivitate turcarum, et ann. 1677-1681 sub eorundem protectione iterum dux electus.

Di Varsavia, da Mons. Nuntio, a 23 Novembre 1659.

Deciferato a 8 Gennaro.

Per quanto sento dal Padre Confessore di Sua Maestà, il Sig. Akakia non ha portato, che speranze, che i Svetesi accetteranno Oliva per il congresso et intanto propongono altri luoghi, fra quali Elbinga, che gli è stato escluso.

Pregai il medesimo di stare attento se si fosse parlato della Commissione de beni degli Uniti per avvisarmene, e mi risponde, che non ne sente motivo alcuno, e che spera, che Dio troverà modo d'uscire da sì pernicioso impegno, e tanto più che se bene il Kmielniski mostra di voler osservare la pace conclusa nell'ultima Dieta, ad ogni modo la Corte è avvisata, che tiene segreta intelligenza con i Moscoviti. Io però anderò pensando in queste contingenze se sia bene supplicar Sua Maestà della nomina del Metropolita per gli Uniti e per servitio di questi e perchè i Seismatici non si vantino che sia estinta in loro questa dignità. Ecc.

4684.

Varsavia, 23. XI. 1659.

Adhaesio duois Chmelnyckyj Moscoviae et de exercitu polonico in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 672-72v.

Varsavia, 23 Novembre 1659.

Sul chiuder del foglio dell'ordinario passato passorno di qua persone con lettere d'Ukraina per la Corte e sparsero, ch'il Kmielnicki, al quale s'erano uniti alcuni Colonnelli di là dal fiume avesse giurato al Moscovita, e ch'il Wioski con quel numero di gente, che gli restava si fusse unito con i Polacehi, e ch'il Sig. Gran Generale Potocki s'incamminava con buon numero di soldatesche a quella volta, e si faceva conto, che potesse formar un essercito di m/18 combattenti, e valersene poi conforme porteranno gl'accidenti di quelle parti.

... (f. 672v) ...

Il Sig. Czarneski haveva inviato 3 de suoi regimenti al campo sotto Marienburg, et egli col resto delle sue genti si credeva che pur passeria in Ucraina.

...

Se bene il Kmielnicki ha mandato persona da Sua Maestà, la quale è già ritornata, ad ogni modo si crede che sia più tosto stato una finzione per meglio stabilir le cose sue, già che continuano i riscontri, ch'egli se l'intenda con i Moscoviti.

...

Sono passati di qua alcuni camerata del Gran Generale del Regno, et han detto con lettere e commissione di supplicar Sua Maestà di voler avvicinarsi alle parti di Russia, et eeger la stanza di Leopoli per poter meglio assistere alle cose d'Ukraina.

4685.

Varsavia, 30. XI. 1659.

De rebus cosacicis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 684-85.

Varsavia, 30 Novembre 1659.

...

Due Deputati del Kmielnicki havevano poi giurata fedeltà a Sua Maestà, nondimeno molti dubitano, ch'egli in questo tempo habbia giurato al Moscovita ancora.

... (f. 684v) ...

Il Sig. Colonello Deti, Napolitano, che passò pochi mesi sono in Ukraina per militar in quelle parti, e che fù costretto da quelle novità a fuggirsene in Valacchia, è ritornato qua in questa settimana.

... (f. 685) ...

Col medesimo Sig. Colonello è venuto ancora un tal Antonio, famoso Cosacco,⁵⁸ che passa alla Corte, che conferma la confusione di quelle cose et il dubio, che quella natione non s'unischi di nuovo con i Moscoviti.

...

4686.

Venetis, 6 XI. 1659.

De quadam victoria polonorum super moscovitis.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 184v.

Venetia.

(f. 184v) ...

Et che li Polacchi havessero data altra rotta al Moscovito con rovinargli m/40 combattenti con morte et prigionia di m/10 ...

⁵⁸ Antonius, ut videtur, Zdanovyč, centurio Kioviensis iam temporibus Bohdan Chmelnyckyj. Notus in Polonia, Suetia, et Transilvania, quia iussu d. i. s. Chmelnyckyj exercitum auxiliarem conducebat in auxilium Caroli, Regis Suecorum, et Francisci Rakoczy, Principis Transylvaniae. Alius nomine Antonii non datur.

4687.

Vienna, 6. XII. 1659.

Dubia de modo agendi cosacorum, de pace cum suecis, et de mala intentione moscovitarum.

BIBL. VAT., *Ur̃. lat.*, vol. 1108, fol. 10.

Vienna, 6 Dicembre 1659.

...

Dalla Corte di Polonia scrivono, che per li trattati di pace con Suetia sia unitemente deputato il luogo di Oliva. Quanto all'aggiustamento col Moscovita pareva, che questo si fosse insuperbito del giuramento prestatogli dal Chimelnischi nel tempo medesimo, che havea confermato l'obediencia alla Maestà di Polonia, da che si conosce, che egli non vuole mostrarsi bastardo seguendo appunto il costume del padre,⁵⁴ che a tutti giurava fedeltà et faceva a suo capriccio.

4688.

Venetis, 6. XII. 1659.

De electione Georgii Chmelnyckyj in duem cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 393v-94 (ed.).

Venezia, 6 Dicembre 1659.

(f. 393v) . . .

Con l'ultime di Craccovia intendesi... (f. 394)...

Confermano, che li Cosacchi abbino eletto per loro Generale il figliolo del Chiemischi.

...

4689.

Varsavia, 7. XII. 1659.

De motibus exercitus cosacioi, poloni et moscovitici in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 694-94v; idem, fol. 693.

Varsavia, li 7 X-bre 1659.

...

Le cose dell'Ukraina continuano nella solita confusione, et è passato alla Corte un tal Antonio di quella natione per informarla del stato,

⁵⁴ Bohdan Chmelnyckyj, dux cosacorum (1648-1657).

riferendo ch'il Kmielnicki habbia giurato onninamente a Moscoviti, anzi alcuni scrivono, che doppo d'haverlo fatto, gli havessero i Moscoviti levato il comando e datolo a un tal Bastelli, e cacciati i Cosacchi ch'erano nelle piazze di là dal Boristene, questi però s'andassero a poco a poco separando da Moscoviti, onde s'attende ciò che seguirà.

In tanto il Sig. Potocki, che s'era ritirato su le frontiere d'Ukraina con questa gente, s'ode che ritorni a quella volta, il che fa sperare, che finalmente siano per conoscere i Cosacchi di non poter meglio aggiustar le cose loro, che col rimettersi alla clemenza di Sua Maestà.

(f. 694v) Dicono le lettere di Leopoli dalli 2 del corrente, ricevute in questo punto, ch'in quella città fossero in qualche allarme per uno universale del Gran Generale della Corona, che li avvertiva ch'i Moscoviti di qua del Boristene insieme con i Cosacchi si mettevano in ordine per invadere la Podlasia⁵⁵, e che perciò si ponessero in postura di buona difesa. E ch'il Kmielnicki con alcuni ufficiali di guerra erano tutti ritenuti di là dal sudetto fiume in Pereaslavia da i Moscoviti, i quali havevano dato a i Cosacchi loro adherenti un altro capo.

4690.

Bononia 10. XII. 1659.

*De electione Georgii Chmelnyokyj in ducem cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 401v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 10 Dicembre 1659.

(f. 401v) . . .

Le lettere poi di Craccovia danno essere stato da Cosacchi eletto per loro capo e Generale il figliuolo del morto Chimilnischi.

4691.

Vienna, 13. XII. 1659.

*De motibus transilvanorum et de principe Rakoczy.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 165, fol. 792-92v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Padrone Col.mo.

Il Prencipe Ragozzi, che con il suo esercito si era incaminato a i confini di Transilvania verso la Vallacchia, venne improvvisamente assa-

⁵⁵ Podlasia iam prope Varsaviam invenitur, et proinde periculum grave imminabat Regno, si res vera fuisset.

lito da' Turchi e da' Tartari con sì grande impeto... Avvisano da Cassovia, che egli si sia ritirato nel dominio de Cosacchi, ma altri credono (f. 792v) che sia passato in Polonia...

Vienna, 13 Dicembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo, servitore obligatissimo
Carlo, Vescovo d'Aversa.⁵⁶

4692.

Vienna, 13. XII. 1659.

De cosacis in Transilvania et de expulsionem principis Rakoczy.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 165, fol. 791.

Vienna, li 13 Dicembre 1659.

...

Avvisano di Cassovia, che m/40 Cosacchi havessero assalito il Ragozzi e disfatto totalmente il suo essercito, che egli vidde costretto di salvarsi con la fuga e con poca speranza d'haversi a rimettere, mentre i popoli di Transilvania l'havevano abbandonato, e sì erano dichiarati di non voler seguirar più il suo partito, per non haver a soggiacere a danni e pregiudicii irreparabili.

...

4693.

Venetiis, 13. XII. 1659.

Dubia de intentionibus novi ducis cosacorum - Chmelnyokyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 411v-12 (ed.).

Venezia, 13 Dicembre 1659.

(f. 411v) ...

Con l'ultime di Varsavia si tiene avviso... (f. 412)...

Continovava la voce, che il Chiemenelschi, nuovo Generale de Cosacchi, avesse risoluto di mandare un suo ufficiale a dar parte a Sua Maestà Polacca della di lui assunzione a quel Generalato e promettere obbedienza alla Maestà Sua. Ma chi sa come sono tutti quelli di fede Greca, scrive, che la Corte non se ne debba molto fidare, tanto più, che si crede sia portato dal Moscovito, e che per opera di questo li Cosacchi l'abbino eletto a questo grado in luogo del suo defunto genitore.

...

⁵⁶ Carolus Caraffa, Nuntius Vindobonensis (1658-1664), dein nominatus S. Romanae Ecclesiae Cardinalis, mense ianuario 1664.

4694.

*Varsavia, 14. XII. 1659.**Motus bellicei in Ucraina inter polonos et moscovitas.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 705-05v.

Varsavia, 14 X bre 1659.

. . . .

Lettere capitate da Leopoli de 5 spedite dal Sig. Gran Generale del Regno alla Corte, che si trova in viaggio per Ukraina (f. 705v), si dice che riferiscano come i Moscoviti e Cosacchi uniti havessero disfatte due compagnie de nostri, ch'erano di guardia. Di che pervenuto l'avviso al Sig. Potocki, che comanda quelle genti, si mosse celeramente contro di loro a Chmielnicki et inseguendoli sino a Raigrod ⁵⁷ hebbe fortuna non solo di vendicarsi dell'ingiuria fatta, ma d'ucciderne anche maggior numero, et aspettandosi colà ogni giorno il Sig. Gran Generale con truppe maggiori e ben agguerrite, si spera che potranno opporsegli.

. . . .

4695.

*Bononia, 17. XII. 1659.**Rumores de transitu cosacorum duois Chmelnyokyj ad castra moscovitarum.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 416v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 17 Decembre 1659.

(f. 416v) . . .

Da Vienna confermasi, li Cosacchi si siano staccati dalla Corona di Polonia e da essi sia stato eletto per loro Generale il figliuolo del morto Chimilnischy, che incontratisi con un corpo di gente Polacca, n'havesse trucidati da 15 compagnie, oltre 500 Tedeschi, dicendosi, che si siano uniti col Gran Duca di Moscovia.

Alcune lettere mottivano, che il sudetto Chimilnischy habbia risoluto d'inviare un'Ambasciata a Polonia darle parte della di lui elettione al Generalato et a prometter ubidienza a Sua Maestà.

. . . .

⁵⁷ Rajhorod in Volhinia, vel forsàn in Podolia orientali. Datur etiam aliud oppidum in districtu Augustoviensi in Polonia, sed ob distantiam non videtur posse sumi in considerationem.

4696.

Vienna, 20. XII. 1659.

*De incerta sorte ducis Rakoczy.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 165, fol. 803-03v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Padrone Col.mo.

Non si revoca più in dubbio, che il Ragozzi sia stato totalmente disfatto... Ma non si conferma, che egli si salvasse con la fuga nè verso i Cosacchi, nè nelli confini di Polonia, anzi Sua Maestà istessa mi disse hieri sera d'haver certezza, che si trovava in uno delli due contadi dell'Ungheria superiore... (f. 803v)...

Vienna, 20 Dicembre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, divotissimo, servitore obligatissimo
Carlo, Vescovo d'Aversa.

4697.

Venetiis, 20. XII. 1659.

*Dissidia interna cosacorum de eligendo dominio moscovitico vel polonico.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 423-23v (ed.).

Venezia, 20 Dicembre 1659.

...
Vienna. Riferiscono le lettere di Pollonia... (f. 423v)...

Pare a tutti i Ministri di quella Corona, che la pace sia necessaria ò con Svezia, ò con Moscoviti, ma questi saranno di nuovo insuperbiti per il giuramento prestatogli dal Chiminielschi nel tempo, che conferma alla Maestà di Pollonia l'obbedienza.

Si vocifera, che una parte de Cosacchi non abbi voluto prestare il giuramento, et è credibile, perche da più parti si sente, che il Moscovito faccia apparire verso di loro una gran diffidenza, havendo con certa sua strattagemma cacciato fuori di Nizino e di Periaslavia⁵⁸ tutti li Cosacchi e lasciato que' due luoghi in guardia alli soli suoi Moscoviti. Il Gran Generale s'era partito da' suoi quartieri per andarsi ad unire con altre truppe della Corona sotto Bialisdorf per dar calore a' Cosacchi fedeli.

...
.....

⁵⁸ Nizyn et Perejasjav, oppida trans Borysthenem sita.

4698.

*Varsavia, 22. XII. 1659.**Pericula Unioni imminetia ex motibus cosacicis in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 709.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Scrissi già a Vostra Eminenza della protesta, che feci sopra di quanto fù stabilito nell'ultima Dieta in pregiudicio della Santa Unione, della quale ne mandai copia, e conforme a gl'ordini che ne ricevei successivamente, che fusse bene venisse ancora comunicata ad alcuni de Monsignori Vescovi, l'eseguii destramente con li Monsignori di Cracovia, Posnania, Chiovia et Vladislavia, e dalli primi tre n'ho già ricevuto instrumento publico d'haverle fatte registrare nelle loro Cancellerie. E con tutto che i nuovi moti d'Ukraina mi scuotino per hora dal timore, che sia per darsi alcuna esecuzione all'accordato (tanto più che dal Padre Confessore di Sua Maestà con lettere de 6 ho inteso, che Mons. Gran Cancelliere se ne mostra molto alieno), tuttavia non per questo ho voluto restare di far parte a Vostra Eminenza di quel ch'è seguito in questo particolare, e resto con baciarle humilissimamente le vesti.

Varsavia, 22 X-bre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4699.

*Varsavia, 22. XII. 1659.**De exercitu polonico in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 714v.

Varsavia, 22 X-bre 1659.

(f. 714v) . . .

Vien creduto ch'il Sig. Palatino di Russia passerà col suo corpo di gente in Ucraina.

4700.

*Bononia, 24. XII. 1659.**De pace cum sueois ineunda et de inconstantia ducis cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 428 (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 142, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 24 Decembre 1659.

(f. 428) . . .

Le lettere di Polonia vogliono, che resti come aggiustato il luogo d'Oliva, poco lungi da Danzica, per congresso da negoziarvi la pace tra quella Maestà et il Re di Svezia. E li Prencipi della Polonia (come dicono) sono molto inclinati a far la pace con detto Re, se mai sia possibile a patti convenevoli, già che il Chimilnisch, nuovo Generale de Cosacchi, ha fatto lega col Gran Duca di Moscovia. S'intende però, che una parte di detti Cosacchi non voglia ubbidire detto Chimilnisch, quale perciò vista la poca confidenza nella di lui persona, havea scacciati con strattagemma i Cosacchi et introdotti i Moscoviti in Nizina e Peraslavia.

. . .

4701.

Venetiis, 27. XII. 1659.

De dissensionibus internis cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 433v (ed.).

Venezia, 27 Dicembre 1659.

(f. 433v) . . . Vienna. Di Varsavia scrivono...

Le cose di Ucraina cominciano a cangiar faccia ogni giorno, ma come scrivono di Craccovia e Varsavia non si sa con qual fondamento si sia pubblicato, che li Cosacchi avevano mandato il Chimilnisch prigioniero al Moscovito.

. . .

4702.

Genua, 27. XII. 1659.

De motibus cosacorum: de abdicatione Vyhovskyj, de Georgio Chmelnyckyj, etc.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 218v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 432v (ed.); idem, fol. 440v (ed.).

Genova, li 27 Decembre 1659.

(f. 218v) . . .

Si sentiva però di nuovo, che li Cosacchi si fussero rivoltati contro la Corona di Polonia, havendo tagliati a pezzi [15 compagnie di Polachi e circa 500 Alemanni insieme con loro Generale Niemeriz, ponendo in fuga l'altro Generale Vihovisch, havendo eletto per loro Generale il giovine Chimeliski, con haver ottenuto dal Moscovita ogni

assistenza, e ciò per tal causa, che li nobili Polachi nell'Ucraina li volevano astringere come per avanti a coltivare li loro beni a guisa de vassalli, dove che pretendono di essere gente libera e non ponto soggetti a tali opere gratuite.

... ..

4703.

Roma, 27. XII. 1659.

De exercitu polonico in Ucraina, et de dissidiis internis cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 108, fol. 280-80v.

Di Roma, li 27 Dicembre 1659.

(f. 280) . . .

Di Polonia scrivono, che il Generale di quella Corona fosse da suoi quartieri partito per andare ad unirsi con le (f. 280v) truppe Polacche Baiacemich⁵⁹ per dar calore ad una parte de Cosacchi fedeli a detta Corona...

4704.

Colonia, 28. XII. 1659.

De exercitu polono in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 19.

Di Colonia, 28 X bre 1659.

(f. 19) Di Polonia si ha... Il cui Gran Generale havesse intimata la mossa generale della nobiltà per ostare a Cosacchi e Moscoviti, che minacciavano di passare di quà dal Boristene.

4705.

Varsavia, 29. XII. 1659.

De Episcopo unito Pincensi et de praetensionibus Administratoris Metropolitae Kioviensis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol 731.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

A Mons. Vescovo di Smolesco e Pinsko Unito,⁶⁰ che è comparso qua ho fatto contar 200 ungari di quelli, che Nostro Signore mi fece già

⁵⁹ Forsan ad oppidum Bialacerkiew, in Ucraina.

⁶⁰ Barlaam Kosinskyj et Andreas Zloty-Kvasninskyj, Episcopus Pincensis (1654-1665).

rimettere, si come ne viene congiunta la di lui quietanza, e si è sottoscritto alla protesta, che fece già Mons. Arcivescovo di Polosco sopra il Capitolato nell'ultima Dieta con i Cosacchi. Non ho poi lasciato d'andargli destramente insinuando quanto sia necessario nelle circostanze presenti di ben convenir fra loro, essendo questo il maggior fondamento che possa havere la Santa Unione. Egli, per quanto mi sono potuto accorgere, aderisce a Mons. Arcivescovo sudetto, ancorche si spieghi di non haver altr'interesse che quello, che può concernere il maggior beneficio loro, et asserisce esser necessario, ch'i monaci habbino alcuno, che gli sovrintenda, come dice esser stato sempre per il passato, e che nissuno possa esser più a proposito, che il stesso Mons. Arcivescovo, spiegandosi in certo modo che nissuno sia più di lui habile alla Metropolia, dando eccezioni a se stesso per esser vecchio e poco sano, a Monsignor d'Vlodimiria, se bene di casa qualificata, di poche lettere, a quello di Chelma d'esser ignobile e che le mancheria il dovuto rispetto, a quello di Premisia, che non sia propriamente de i loro e ch'a pena sappi leggere ruteno. Ho però voluto riferir anche questo a Vostra Eminenza perche resti sempre più informata di ciò, che giunge a mia notizia in questa materia, e me le inchino humilissimamente.

Varsavia, 29 X bre 1659.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4706.

Varsavia, 29. XII. 1659.

De cosacis in Polisia, et de recuperatione civitatis Kioviensis e manu moscovitarum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 70, fol. 739v-40.

Varsavia, 29 X bre 1659.

(f. 739v) . . .

Mons. Vescovo di Smolensco e Pinsko Unito se ne fugì opportunamente da quest'ultima città ripigliata da Cosacchi verso li 18, quali però non havevano fatto alcun danno a quei habitanti, già che erano stati incontrati da loro con acquavite et altre sorti di bevande, e pagatigli m/5 fiorini, i Padri Gesuiti 100 ungari et i Conventuali 50. Et essendo partiti da Breste di Littuania a questa volta nel giorno di Natale, sin'a quel giorno non v'era aviso della resa del castello di Grodna.

Nella medesima città di Breste s'erano vedute lettere del Palatino di Czernikovia che riferivano, che mentre una parte de Cosacchi insieme

con i Moscoviti combattevano con i Polacchi, il Kmielnicki con alcuni mila de suoi più scielti soldati avesse assaltato tanto furiosamente la città di Chiovia, che gli fusse riuscito di ricuperarla da Moscoviti, uccidendo quel presidio e facendo decapitare un tal Teodoro, fratello di Seremet, Generale de Moscoviti, il che (f. 740) quando fusse vero si potria sperare, ch'il Kmielnicki riconoscesse il suo obbligo verso Sua Maestà.

...

4707.

Milano, 31. XII. 1659.

Dissidia et submissio oosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 32, fol. 444 (ed.).

Milano, 31 Dicembre 1659.

(f. 444) . . .

Li Cosacchi ammutinatisi nel Ucraine, conosciuto il loro errore e la necessità di soccombere al giusto sdegno del Re di Polonia, gli havevano rimessi alcuni Deputati, per tentare ò di colpire colla pretesa giustificatione, ò d'impetrarne humiliati il perdono.

...

4708.

Varsavia, 5. I. 1660.

Moscovitae et oosaci in Lithuania et Russia Alba et de victoriis oosacorum in Uoraina:

Varsavia, 5 Gennaio 1660.

...

Alli 2 poi essendo arrivato Mons. Vescovo di Villna⁶¹ et il Sig. Palatino di Witepsko, che dicono essersi ritirati più per la vicinanza de Cosacchi, che da Moscoviti, riferirono ch'i pericoli di questi non potevano esser così vicini, e doppo da altre persone capitate s'è inteso l'occasione di ciò esser derivata che doppo l'occupatione fatta da essi del castello di Grodna, che più non si controverte, che trovandosi 3 compagnie Lithuane a Krinski travagliando i villani, questi avvisatone i Moscoviti vennero a ritrovarli e li inseguirono sino Zabaldovia⁶² a 28 passato, dove ritrovorno molto concorso di nobiltà, anche Senatori, e che tutti fussero fatti prigionii, havendo fatti ricchi bottini di quantità

⁶¹ Joannex Dowgiallo Zawisza (1656-1661).

⁶² Forsan agitur de Zabłudov, in Lithuania.

di robbe e mercantie, e si crede che doppo si siano ritirati per celebrar le loro feste di Natale, che cadono in questi giorni.⁶³

. . . .

(f. 13v) Sin dalla passata s'hebbe qualche aviso della ricuperatione della città di Kiovia fatta dal Kmielnicki,⁶⁴ e se n'è havuta la confirmatione da un Capitano giunto da quelle parti, che racconta come Szeremeth, Moscovita, Palatino di detta città, havendovi lasciato di presidio solo 500 soldati, se n'andò con m/15 combattenti parte cosacchi e parte Moscoviti contro il Sig. Potocki, che si trovava accampato a Chmielnich⁶⁵ col Wioski, di che essendo essi avisati le andorno con i suoi incontro con tant'impeto che li ruppero con la morte di m/3, e Szeremeth si ritirò. E mentre ciò seguì il Kmielnicki, che si trovava col Colonnello Ciecziura⁶⁶ a Sabbatova,⁶⁷ valendosi dell'occasione improvvisamente occuporno Kiovia amazzando tutto il presidio col stesso Luogo Tenente Moscovito. E volendo questi uccidere i prigionj Cosacchi che havevano, fù ciò impedito, si come estinto il foco ch'era stato acceso nelle carceri, e s'attribuisce l'occasione di questa resolutione, che penetrasse a Cosacchi d'haver i Moscoviti tenuto consiglio, e deliberato d'amazzar a poco a poco tutt'i capi Cosacchi, sotto pretesto che non servando questi la fede a Sua Maestà, ne meno la servariano al loro Gran Signore.

. . . .

4709.

Genua, 10. 1. 1660.

Excusationes cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 29v (ed.); idem, fol. 31v (ed.).

Genova, li 10 Gennaro 1660.

(f. 29v) . . .

Di Germania si ha... Havevano li Cosacchi ribellati mandato li loro Deputati al Re di Pollonia per giustificare la loro ultima attione, contro la nobiltà Polacca nella Ucraina.

. . . .

⁶³ Secundum Kalendarium Iulianum.

⁶⁴ Georgius Chmelnyckyj, dux cosacorum (1659-1663), qui tunc temporis, ut videtur, potius foederi cum polonis favebat et iugum Moscoviae, a patre Bohdano an. 1654 acceptum, excutere intendebat.

⁶⁵ Oppidum Chmilnyk (polonice: Chmielnik), in Podolia, inter oppidum Vynnycia et Berdyčiv.

⁶⁶ Timotheus Ciecziura, centurio et etiam dux cosacorum.

⁶⁷ Subotiv, prope Cyhyryn, bona hereditaria Chmelnyckyj.

4710.

*Varsavia, 11. I. 1660.**De sedandis dissidiis inter Archiepiscopum Polocenesem et Basilianos.*ASV, *Nunz. di Polonia* vol. 71, 19.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Per incontrar la mente santissima di Sua Beatitudine nel procurar di sopire qualunque discrepanza tanto fra stessi Monsignori Vescovi Uniti, come fra Mons. Arcivescovo di Polosco et il Provinciale dell'Ordine de Basiliani,⁶⁸ scrissi al detto Monsignore che si compiacesse d'inviami un suo nipote della medesima Religione per conferir seco di varii particolari, e ciò ad effetto di non incomodar Monsignore et anco per non esser egli tanto subito nell'alternarsi quando sente cosa non affatto conforme a suoi sensi, ma sin'ora non l'ho veduto, forse per l'incursioni de Moscoviti, che non lasciano sicuro il camino, o purehe non le sarà capitata la mia. Non lascierò strada intentata, che conferisca alla desiderata quiete fra di loro, senza la quale gl'interessi della Santa Unione pericoleranno sempre più, e qui resto con baciar a Vostra Eminenza humilissimamente le vesti.

Varsavia, XI Gennaro 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo

P. Vescovo di Lodi.

4711.

*Varsavia, 11. I. 1660.**De motibus cosacorum in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 22.

Varsavia, XI Genaro 1660.

. . .

Era atteso con desiderio alla Corte il Sig. Palatino di Russia, credevasi ò per assister a qualche consiglio, ò per ricevere le commissioni di portarsi a questa volta per passarsene contro i Moscoviti, ò pur in Ukraina.

Scrivono di Leopoli a 27 passato in confirmatione della presa di Kiovia fatta dal Kmielnicki, e così anco c'havesso preso Ozekrin, senz'ha-

⁶⁸ Benedictus Terleckyj (1658-1661). Cfr. M. M. WOJNAR, *De Proto-archimandrita Basilanorum*, Romae 1958, pagg. 259-261.

ver però fatto alcun danno alla moglie e robbe del Wioski, e si diceva che fusse per spedire nuovi suoi Deputati a Sua Maestà.

...

4712.

Colonia, 11. I. 1660.

De pace Olivensi cum suecis ut melius provideatur bello cum cosacis.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 31.

Di Colonia, 11 Gennaro 1660.

(f. 31) . . .

Di Polonia si ha, che se bene li Svetesi perdevano in Prussia un luogo appresso l'altro, ad ogni modo quel Re e Senatori havevano risoluto cominciare li trattati di pace nel convento d'Oliva vicino Dansica per resistere tanto meglio a Cosacchi sollevati contro la Corona, che uniti con Moscoviti marchiavano non ostante la staggione contraria per invadere il Regno, per il che erano stati comandati verso quella parte con alquanti combattenti li Generali Potoschi e Cerneschi.

4713.

Genua, 17. I. 1660.

De quadam clade transilvanorum et de protectione cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 43v (ed.).

Genova, li 17 Genaro 1660.

(f. 43v) . . .

Da Vienna confermano la rotta data da Turchi al Prencipe Ragozzi il quale sendo stato ferito se ne fuggì con 40 cavalli de suoi sotto la protettione de Cosacchi, che se bene resistete longo tempo nella battaglia, havendo cagionato maggior danno all'armi nemiche, ad ogni modo per esser li Turchi molto superiori di numero e per trovarsi egli ferito si ricoverò a Zavarano.

...

4714.

Varsavia, 18. I. 1660.

De Episcopo Vlnensi eiusque necessitatibus et de bello moscovitico.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 34.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Mons. Vescovo di Vilna,⁶⁹ che come fù scritto nel foglio d'avvisi de 5 fù costretto ritirarsi da alcuni beni della sua Prepositura di Trochi per timor de Cosacchi, da quali solo ritraheva qualche sostentamento, m'espresse in due volte, che mi favorì i suoi bisogni e necessità a segno che non potei non compatirlo grandemente, e pensai quasi di prendermi licenza di darle cent'ungari di quelli, che mi restano fattimi rimettere da Nostro Signore, ma poi me n'astenni per haverne prima i sensi di Vostra Eminenza, già che stimo che gli giungeranno sempre a tempo, e con tutto che al presente il viver qua sia, in mancanza della Corte, ragionevole, ad ogni modo se n'è egli partito invitato dalla pietà di Mons. Vescovo di Cracovia, che gli ha assegnato la stanza in Bosentino, una delle sue piccole città, dove riceverà molti aiuti per se, e sua famiglia. E perche egli aveva anche seco il suo ufficiale, non potei di meno non dirgli, che mi dispiaceva, che tanto egli, quanto l'altro abbandonassero affatto la Diocesi, ma mi rispose che alle prime buone nuove ve l'havria fatto ritornare, e confidò, ch'il suo zelo l'eseguirà, e m'aggiunse con molta consolatione, che non ostante le tante calamità del Gran Ducato s'erano erette di nuovo due chiese, riscontro infallibile della divotione di quei popoli. E ricordand'io a Vostra Eminenza la mia humilissima, le faccio insieme profondissimo inchino.

Varsavia, 18 Genaro 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4715.

Dalla riviera dell'Odera, 23. I. 1660.

Pericula novi belli cum cosacis et moscovitis.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 52-52v (ed.).

Dalla riviera dell'Odera, li 23 detto.

La nuova ribellione de Cosacchi e li progressi de' Moscoviti contro la Corona di Pollonia causano gran terrore in quel Regno, a tale, che li terrazzani attorno di Varsavia si vanno ritirando con li migliori averi in quella città. All'incontro la Regina di Pollonia ha fatto salvar le sue robe più preziose da quella metropoli in (f. 52v) altri luoghi più sicuri, già che li Moscoviti e Cosacchi si son fatti vedere 7 leghe da Varsavia di là della Vistula. Onde le gent' di Cesare e di Pollonia si vanno

⁶⁹ Joannes Dowgiallo Zawisza (1656-1661).

rammassando da tutti i quartieri, per fargli ogni possibile resistenza.

. . .

4716.

Vienna, 24 . I . 1660.

De rebus Transilvaniae et exercitu cosacorum et moscovitarum.

ASV, Nunz. di Germania, vol. 167, fol. 54.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Padrone Col.mo.

Il Bassa di Buda doppo d'haver riposto il Barciaij⁷⁰ in Transilvania, lasciati m/5 giannizzeri per sua custodia, si è ritirato con la cavalleria ne i quartieri d'inverno, non potendola tenere in campagna per mancamento de foraggi. Ma i partiali del Ragozzi publicano, che egli sia di nuovo entrato in quella provincia, e che habbia posto l'assedio alla città di Claudiopolis, che è una delle primarie e più importante nella parte, che chiamano Sassonica. E che havendo il seguito di molta nobiltà, sperava di fare notabili progressi. Quando anco ciò fusse vero, non potrà mai resistere alla potenza del Turco, se non in evento, che venisse assisto⁷¹ da i Moscoviti e Cosacchi, come molti si figurano. Che è quanto devo riferire a Vostra Eminenza, e resto facendole humilissima riverenza.

Vienna, 24 Gennaro 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, divotissimo servitore obligatissimo

Carlo, Vescovo d'Aversa.

4717.

Varsavia, 25. I. 1660.

De quodam negotio Episcopi Chelmensis uniti.

ASV, Nunz. di Polonia, vol. 71, fol. 46.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Adempirò il comando di Vostra Eminenza in ordine al rappresentar opportunatamente a Mons. Vescovo di Chelma Unito il gradimento di Nostro Signore per gl'ossequii resigli nella lettera sua, ch'io indirizzai a Vostra Eminenza, e così la confidenza, che tiene, che sia per continuar le sue parti nella solitudine della conservatione della Santa Unione, la quale verrà sempre più combattuta nelle nuove rivolte de Cosacchi uniti la

⁷⁰ Acatiu Baresai, princeps Transilvaniae; X.1658 — IX.1659 et secunda vice; 6.VI. 1660 — I.1661.

⁷¹ Forsan « assistito ».

maggior parte a Moscoviti, che rendono le cose di qua non solo molto dubbiose, ma altrettanto pericolose, volendo Dio confonder con questo i consigli de gl'huomini nelle risoluzioni prese nella passata Dieta. E confessandomi sempre più tenuto alla benignità con che Vostra Eminenza risguarda le mie debolezze, le bacio per fine humilissimamente le vesti.

Varsavia, 25 Genaro 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4718.

Varsavia, 25. I. 1660.

De duce cosacorum Wyhovskij et de civitate Berestensi occupata a moscovitis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 41v.

Varsavia, 25 Genaro 1660.

(f.41v) L'unione de Cosacchi e Moscoviti senza che di quelli resti a divotione di Sua Maestà fuor che il Wioski, che si trova solo m/4 combattenti, se bene molti aguerriti, può render le cose d'Ukraina molto pericolose. Tuttavia si confida nell'aiuto de Tartari, che dal stesso Wioski procurava, anzi si dice, che già m/20 de loro erano seco congiunti.

Questa mattina vien universalmente sparso ch'il castello di Breste sia poi stato preso per assalto da Moscoviti, e lo stesso vien confermato da alcuni Cosacchi, che furono spediti a quella parte per spiar de nemici, i quali hanno ancora condotti seco 4 Moscoviti prigionieri, che si vanno esaminando, anzi dicono che seguisse la perdita sino alli 13, dal che si raccoglie quanto siano questi signori mal avvisati mentre si saria potuto sapere nel spatio di 3, ò quattro non distando di quà che 24 leghe.

4719.

Colonia, 25. I. 1660.

De recuperatione civitatis Kioviensis a cosacis et de pace Olivensi.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 42v-43.

Di Colonia, 25 detto.

(f. 42v) . . .

Di Varsavia scrivono... Che li Cosacchi che si conservano fedeli alla Polonia havessero recuperato dalle mani di Moscoviti la città di Chio-

via. Intanto per opporsi a detti Moscoviti marciasse il Generalissimo Cerneschi con gran genti.

. . . (f. 43) . . .

Di Dansica avvisano haver li Deputati Svetesi con quei di Polonia cambiate in Oliva le plenipotenze per trattare la pace, atteso che li Moscoviti e Cosacchi in gran numero hanno fatto grossa invasione nella Podolia e saccheggiato molte terre, avvicinandosi alla Prussia,⁷² che per ostare li Polacchi havevano in campagna molta gente.

4720.

Bononia, 28. I. 1660.

De exercitu suecico in Prussia et de pace cum cosacois.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 54v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n.n. (ed.).

Bologna, li 28 Gennaro 1660.

(f. 54v) . . .

Odera. I tristi successi dell'armi Svedesi in Prussia, mentre con la perdita delle piazze cresce loro la penuria di sostanze e di credito per mantenersi; havendo la necessit  barbaramente esclusi i contadini, fuggiti in Elbingen e scacciati i poveri ed inutili da Mariemburgo; avvenimenti, onde non si insuperbisce il Polacco concedendo luogo a' trattati di pace nel monastero d'Oliva, se per  non fusse politica, per meglio opporsi a gl'insulti, che dicono potergli succedere dalla nuova rebellione de' Cosacchi e della continuatione de gli armamenti del Moscovita...

4721.

Dalle riviere dell'Odera, 30. I. 1660.

De suecis, cosacois et moscovitis.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 68v (ed.).

Dalle riviere dell'Odera, li 30 Gennaio.

. . .

E perche li Polonesi sin qui loggiati nella Prussia sono la maggior parte andati ad opporsi a Moscoviti e Cosacchi (de' quali li primi vanno scorrendo sin' ad una giornata da Varsavia et Lublino, e gl'altri sin'

⁷² Revera agitur de Russia, i.e. de s.d. Palatinatu Russiae, quae hodie venit sub nomine Ucrainae occidentalis.



LI PALATINATI
 di
BRACLAW,
 e
KIOWIA.
 Tratta dall' Atlante Polacco
 del Sig. Rizzi Zanoni.

VENEZIA 1761
 Presso Antonio Zatta
 Con Privilegio dell' Eccmo Senato.

Ucraina centralis: Palatinatus Kioviensis et Braclawiensis

alla piazza di Lemberg nella Russia detta Leopoli) anno li Svedesi d'Elbinga e Mariamburgho goduto qualche sollievo. . .

4722.

Varsavia, l. II. 1660.

De dissidiis inter Archiepiscopum Polocensem et Basilianos.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 57-57v.

APF, *Scritt. rif. n. Congregazioni: Ruteni*, an. 1658-1668, vol. 18, fol. 318-319.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Non incontra la mia applicatione e debole industria quel profitto ch'io desiderarei nel promuovere la quiete e buona corrispondenza fra gl'Uniti, che è tanto necessaria, e più volte m'ha Vostra Eminenza incaricato di procurare, mentre se devo creder alle lettere di Mons. Vescovo di Chelma e del P. Terleski, Provinciale de Basiliani, Mons. Arcivescovo di Polosco va tuttavia proseguendo le molestie contro il medesimo Provinciale, avisandomi, che per non essere comparso alle citationi mandategli, delle quali feci menzione in una mia de 9 Novembre, l'havesse poi fatto pubblicare scomunicato per i monasterii. E perche in alcuni i Padri havevano ricusato di farlo, li haveva citati e molestava, e tutto ciò seguisse con gravissimo scandalo e con gran vantaggio de Scismatici. Che havesse mandato un certo Padre Gregorio Byenoski⁷³ (che suppone esser quello stava costì dando poco buon odore di se, che non ostante lo dovesse castigare per ordine della Sacra Congregatione, non l'ha fatto) perche levasse le scritture et argenti dal monastero di Zirowiz, ma che egli per i nuovi correnti rumori ritirasse tutto in salvo a Rosanna, dove pur andò a tentare per farsegli (f. 57v) consegnare, et in somma non saper vedere il Padre Provinciale come con il solo titolo d'Amministratore de beni della Metropolia havuto da Sua Maestà, possa comandare in spiritualibus a tutti gl'Uniti. Aggiunge, che le lettere mie, che gli scrissi, come ne diedi pur cenno a Vostra Eminenza in altra di detta data, ch'i Padri che glie le portorno fussero mal trattati, ne li volesse ammetter alla sua persona. Ne ho sin' hora veduto che Mons. Arcivescovo m'habbi inviato un suo nipote monaco, come l'havevo pregato di fare per comunicar seco molti particolari, poiche il trattare con Mons. Arcivescovo riesce pericoloso per la sua ignea natura e per non rendersi così facilmente capace del dovere, ma può esser anche ciò proceduto dalle strade,

⁷³ Gregorius Benkovskyj, alumnus romanus, dein Procurator in Urbe (1652-1656).

che sono troppo battute da nemici e frequentate dalle soldatesche. Rapporto a Vostra Eminenza il tutto nella forma, che m'è stato riferito, e continuerò le mie diligenze per la quiete fra loro, e resto per fine con farle humilissima riverenza.

Varsavia, primo Febraro 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo
P. Vescovo di Lodi.

4723.

Varsavia, 1. II. 1660.

De Stephano Czarnecki, campiductore polono, in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 69-70.

Varsavia, primo Febraro 1660.

. . .

Mercordì giunse qua il Sig. Czarneski, Palatino di Russia, destinato da Sua Maestà a passar un Ukraina contro Cosacchi e Moscoviti, e va qui adunando le sue truppe per portarsi verso Breste, e regolarsi conforme le congiunture c'havrà d'esercitar il proprio valore.

È anche arrivato dalla Corte il Sig. Belzeski, Secretario di Camera di Sua Maestà, spedito con alcune commissioni al Sig. Gran Generale del Regno.

. . . (f. 69v) . . .

La commissione principale del detto Sig. Belzeski è di procurar di persuader il Sig. Gran Generale a lasciar il comando delle sue genti al Sig. Czarneski per portarle contro i Cosacchi, stante la sua grave età. Ne poi si è verificata la presa di Kiovia, ma si bene quella di Czekrin con havervi fatto (f. 70) prigionie la moglie del Wioski e presi i tesori del medesimo.

. . .

4724.

Colonia, 1. II. 1660.

De pace suecica et de bello cum cosacis.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 48v.

Di Colonia, primo Febraro.

(f. 48v) . . .

Dalla Polonia si conferma la speranza di trattati di pace tra Polacchi e Svetesi. Che era stato comandato al Palatino di Prussia d'uni-

re le sue genti assieme con quelle di presidii Polacche e Cesaree, et andavano contro li Moscoviti, che si avanzano verso Varsavia dando il guasto a tutto, che causava gran terrore ne popoli, quali col meglio si ritiravano ne luoghi forti, come haveva fatto la Regina di Polonia con le sue più pretiose cose in altre parti, perche detti Moscoviti uniti con Cosacchi si lasciavano vedere di quà dalla Vistola.

(f. 49) . . .

4725.

Bononia, 4. II. 1660.

Motus cosacorum et moscovitarum et pax cum suecis.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 71 (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 4 Febbraro 1660.

(f. 71) . . .

Odera li 9 Gennaro... Indi, per l'arrivo di soldati Moscoviti verso Lublin, e per l'elettione fatta da Cosacchi rebelli del giovine Chimielnisch in loro capo, si accertano con ogni calore di nuovo intrapresi tra li Polaco e Sueco i negoziati di pace. Quale per agevolare ad un armisticio di sei settimane hanno unitamente condesceso...

4726.

Torino, 6. II. 1660.

Moscoviti et cosaci in Grodno, in Lithuania.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 150v (ed.).

Torino, li 6 Febbraro 1660.

(f.150v) . . .

Intanto il Moscovita unitosi co' Cosacchi nuovamente ribellatisi in buona parte dal Re di Polonia s'era impadronito della città di Grodono nella Lituania.

4727.

Leopoli, 7. II. 1660.

Cosaci, moscovitae et poloni in bello.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 83.

Leopoli, li 7 di Febbraro 1660.

Un tal Sig. Korsak, che viene dal Gran Duca di Moscovia porta,

che è stata stabilita la commissione con i Moscoviti tra Minsko e Borisow. Un tal Anton Cosacco⁷⁴ ha assicurato il Sig. Wicovski che una gran parte de Cosacchi si sono già ritirati da i Moscoviti e si vogliono unire con i nostri. Il Wicovski sudetto hoggidi si trova in Dubno insieme col Sig. Castellano di Wolinnia, i quali hanno havuto avviso per mezzo de corrieri dal Sig. Castellano sudetto, che i Moscoviti hanno cavato gli occhi a Daniel Wicovski,⁷⁵ fattoli passar da un orecchio all'altro un fil di ferro, e così fattoli terminar la sua vita. Resta molto addolorato il Sig. Palatino di Kiovia, suo fratello, per tal caso, et ha fatto prigioni alcuni Ambasciatori de Cosacchi, cioè un tal Sedzia Noszac⁷⁶ col suo figliolo. Le pospolite Russenie,⁷⁷ cioè le comunità di Krzemieniec, di Luceoria e di Wlodzimierz si mettono insieme sotto Luceoria.

I Tartari pare siano già svaniti, tanto si discorre poco di loro. Tuttavia il nostro Generalissimo gli aspetta con con l'essercito sotto Cameniecz.

4728.

Venetiis, 7. II. 1660.

Progressus belli polono-mosovitici et de Episcopo Vilmensi.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 74v (ed.).

Venezia, 7 Febbraio 1660.

(f. 74v) . . .

Vienna. Sono stati grandissimi li timori, con i quali vissero in Varsavia li primi dì dell'anno, mentre giunsero lettere da Paltovia 7 leghe di là, che la città di Somoza⁷⁸ fusse da Moscoviti assediata, e simili

⁷⁴ Forsan agitur de centurione Kioviensi, Antonio Zdanovyč (1650-1653, 1655-1656); fungebatur legatione ad Portam ann. 1650, 1651, ad Regnum Poloniae an. 1653, ad Ducem Moscoviae an. 1654; an. 1656 Iudex generalis exercitus cosacici, et an. 1657 dux exercitus missi in auxilium suecorum et transilvanorum.

⁷⁵ Daniel Vyhovskyj, frater ducis Joannis Vyhovskyj, centurio Bychoviensis; hic Kioviensem civitatem a moscovitis liberare studuit, sed, in captivitatem ductus et tormentis cruciatus, occisus fuit a moschis an. 1659.

⁷⁶ Agitur de Iudice generali exercitus cosacici, nempe de Timotheo Nosač, qui hoc officio fungebatur sub ducibus Chmelnycykyj, Vyhovskyj et Georgio Chmelnycykyj. Erat centurio de Oster.

⁷⁷ Dictio polonica quae significat convocationem generalem exercitus in extrema necessitate Regni.

⁷⁸ Agitur de civitate Zamostia, prope Lublinum; bona hereditaria comitum Zamoycensium. Anno 1720 in hac civitate locum habuit Synodus Provincialis Ecclesiae Unitae, unde ius particulare Ruthenorum initium habet temporibus novissimis.

avvisi si confermavano da altri passeggeri. Onde Mons. Vescovo di Ploscha, che quivi si trovava, si partì subito ed accrebbe il timore e la confusione, che ogn'uno cominciò a pensar alla fuga.

Ma essendo in quel mentre quivi arrivato Mons. Vescovo di Vilna et il Palatino di Vitepsko, dissero essersi ritirati più tosto per la vicinanza de' Cosacchi, che de' Moscoviti, asserendo in oltre, che i pericoli de' Polacchi non potevano esser così vicini...

Nella medesima città di Varsavia in quel medesimo tempo giunse avviso, che que' Cosacchi, che stanno fedeli a quella Corona avessero recuperato la città di Chiovia dalle mani de' Moscoviti, mentre il comandante di essa s'era allontanato con gran parte di quel presidio. Ma per esser questa nuova molto rilevante, se n'attendono perciò avvisi più sicuri.

...

4729.

Genua, 7. II. 1660.

Intentiones pacis cum suecis ob pericula belli polono-cosacici.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 77v (ed.); idem, fol. 79v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 231v (ed.).

Genova, li 7 Febraro 1660.

(f. 77v) . . .

Dalla riviera dell'Odera si sente, che se bene li Svedesi nella Prussia vanno perdendo le piazze, la maggior parte per mancanza di viveri, ad ogni modo li Polachi si dispongono di proseguire li trattati di pace condetti Svedesi, havendo per tal'effetto nominato il monasterio dell'Oliva per il congresso. La cagione di tal rresolutione viene attribuita alla nuova ribellione de' Cosacchi et all'armamento de' Moscoviti contro di loro, sendo questi contra stagione in marchia con qualche truppe, havendo già occupato la terra di Grotnow⁷⁹ et assediato quel castello. . .

4730.

Varsavia, 8. II. 1660.

De rebus transilvanis et de cosacis reduncendis in obedientiam Regis Poloniae.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168 A, fol. 191-91v;

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168, fol. 89v-90 (reg.);

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 93v-94 (reg.).

⁷⁹ Forsan agitur de Grodno, in Bielarusja seu tunc temporis in Magno Ducatu Lithuaniae.

Di Varsavia, da Mons. Nuntio a 8 Febraio 1660.

Deciferato a 11 Marzo.

Il Padre Gabrielle mi ha per ordine della Regina communicato un foglio, che gli ha fatto dare con alcuni ricordi del modo come tenersi col Ragozzi, già che hebbe congiuntura di parlarlene per i passati accidenti. Contiene dunque, che gli facci particolar rimprovero della sua poca corrispondenza verso la Polonia, et a favori esibitigli dal Re e da lei, che sino gli fece quello di voler dare la propria nepote al di lui figlio, che si meraviglia, che egli si chiami offeso da Polacchi, mentre ha trattato questo paese si barbaramente. Dopo se le dice che per conciliarsi la gratia delle Maestà loro non veda altro ripiego più proprio, che segnalarsi con qualche gran servitio alla Polonia, e che potria se ha intelligenza col figlio del Kmielnicki, ò altro suo amico procurar che venga all'obbedienza di Sua Maestà, e mettere in (f. 191v) consideratione al Moscovita, che se il Turco occupa la Transilvania che sarà facile a molestare anco lui.

Che s'informi il Padre se havrà il Ragozzi aiuti dall'Imperatore, e quali, e che gli dica di non dar mai in mano a questo alcuna delle sue piazze, e che scuopra se Sua Maestà Cesarea corrisponda con Cosacchi, e che potria mandare in Francia per aiuti. Si tocca ancora che debba raccomandarsi a Dio perchè l'ispiri a farsi Cattolico, che sarà più facile di restituirsi nel suo stato. Ecc.

4731.

Varsavia, 8. II. 1660.

De dissidiis internis cosacorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 84v.

Varsavia, 8 Febraio 1660.

(f. 84v) . . .

S'è sentito d'Ukraina come fra Cosacchi insorgessero discordie, sicome fra questi e Moscoviti, onde il Wioski si valeva della congiuntura, non meno per vantaggio degl'interessi Reali, che per i proprii e ch'intanto la parte inimica de Moscoviti havesse ricuperato Kiovia, ma di questo se n'attende maggior certezza.

4732.

Venetiis, 14. II. 1660.

De motibus bellicis polonorum, cosacorum et moscovitarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 98v (ed.).

Venezia, 14 Febbraio 1660.

(f. 98v) . . .

Confermano di Leopoli, che il Chiminischi, capo de Cosacchi, si fusse reso padrone di Chiovia, ma come quest'avviso non implica all'altro, che asserisce essere i Cosacchi uniti co' Moscoviti a danni di quel Regno, così fa desiderare la comparsa d'altre lettere da quelle parti.

Sperano ancora li signori Polacchi di ricever in lor soccorso li Tartari, almeno con fare una potente diversione in Ucraina, ò in Moscovia; e ciò per ordine del Gran Signore, che non sente volentieri, che quel Gran Duca si renda più potente.

...

4733.

Genua, 14. II. 1660.

De Chmelnyckyj, iuniore, duce oosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 233 (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 91 (ed.); idem, fol. 93 (ed.).

Genova, li 14 Febraro 1660.

(f. 233) . . .

Dalla riviera dell'Odera scrivevano ... Et havendo li Cosacchi eletto per loro capo il giovane Chimilischi, percio si andavano riscaldando li trattati di pace tra Polonia e Svetia...

4734.

Varsavia, 15. II. 1660.

Sinistra interpretatio pertractationum de pace ex parte lithuanorum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168 A, fol. 192-92v;

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168, fol. 90v 91 (reg.);

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 94v-95 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nuntio a 15 Febraro 1660.

Deciferato a 17 Marzo.

Le querele dei signori Lituani contro la Corte non posson esser maggiori e massime verso la Regina,⁸⁰ et io ne ho udito molte e dal Sig. Vice Cancelliere e da altri, fra le quali che la medesima pensi di fare la pace con Svetesi, debellar li Cosacchi, e poi voltar le forze contro i

⁸⁰ Regina Poloniae et uxor Joannis Casimiri erat tunc temporis. Maria Ludovica Gonzaga de Nevers, olim uxor Vladislai IV (1646-48), et dein Joannis Casimiri. Obiit an. 1667, die 16 maji, Varsaviae.

Moscoviti, ma che s'inganna perche fra tanto loro saranno forzati a pigliare il gioco del Moscovita, e si fortificarà in modo nelle piazze, che sarà impossibile a cacciarlo, e che la nobiltà non solo dovrà giurar-gli, ma che sia da temere, che non s'unisca con loro, et invada il Regno, e dicono, che se le Maestà loro fossero state qua non si saria perso Breste; insomma l'ho veduti di poco buon animo. Io ho fatto e detto seco quello dovevo per Dio e per beneficio delle Maestà. È stato da me dopo ancora il Sig. Palatino di Vilna dicendo che non si pensi a loro e pur d'haver la Lituania aiutato il Regno per tre anni, che (f. 192v) veda necessità maggiore di fare la pace con Moscoviti, che con Svetesi e dubita che non si farà ne l'una ne l'altra, e che con i Cosacchi ne meno si farà cosa buona, dicendo tener avviso, che non sia vera l'unione de Tartari con i nostri. Ecc.

4735.

*Varsavia, 15. II. 1660.**Iter Castellani Russiae in Ucrainam.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 107.

Varsavia, 15 Febbraro 1660.

...
 Il Sig. Castellano di Russia⁸¹ alli 9 si ritrovava a Ossowno dieci leghe in circa da Breste, e s'andava trattenendo per aspettar il detto Sig. Polubinski per proseguir poi il suo viaggio in Ukraina.
 ...

4736.

*Hamburg, 18. II. 1660.**De pace Olivensi et de bello cum cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 100 (ed.).

Di Hamburgho, li 18 detto.

Scrivono di Danzica... Et havendosi trattenuto alquanti giorni a Paufche il Re di Pollonia e tenuto consiglio da guerra a Zappot⁸² in

⁸¹ Seriem Castellanorum Russiae non invenimus; tunc temporis tamen in Palatinatu Russiae erant sequentes Castellaniae; Belzensis, Camenecensis, Haliciensis, Peremysliensis.

⁸² Zoppot, ad occidentem a civitate Gedanensi in Prussia.

presenza dell'Ambasciatore Francese di Lombres, ove alloggiavano anco l'Ambasciatori Svedesi destinati alla trattatione di pace, ma si risolse poi di passar a Craccovia per dar l'ordini opportuni contra l'irruptioni de' Cosacchi e Moscoviti, massimamente per haver questi occupato anco la città di Bychovva nella Russia Alba, luogho forte e ben situato...

4737.

*Bononia, 18. II. 1660.**Progressus moscovitarum et cosacorum in Polonia.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 102v (ed.).

Bologna, li 18 Febbraro 1660.

(f. 102v) . . .

Odera dell' 24 detto, nelle quali si leggono i progressi di quell'armi, unite con li Cosacchi contra la Polonia, haver in guisa intimoriti gli habitanti vicino a Varsavia, che i meglio stanti con tutto il loro havere vi si ritiravano. . .

4738.

*Varsavia, 22. II. 1660.**De dissidiis inter Archiepiscopum Polocensem et monachos basilianos.*APF, *Scritt. rif. nelle Congregazioni: Ruteni*, a. 1658-1668, vol. 18, f. 314rv.

Eminentissimo e Revmo Signor Padrone Colendissimo.

Monsignor Vescovo di Premislia Unito⁸³ non ha potuto prima d' hora trasferirsi quà per ricever il sussidio di Nostro Signore delli 200 Ungari, e per le infermità, e per altri affari; glie l'ho però fatti sborsare, come appare dalla di lui quietanza, et ha sottoscritto la Protesta contro l'operato nell'ultima Dietà, come hanno fatto gl'altri. M'ha poi confermato di ritener tuttavia il possesso de Beni del suo Vescovoato, che pretende il Scismatico, e che non trascurerà alcuna diligenza per conservarselo. Ho doppo stimato bene di sentir anco da lui quello che veramente sia solito, e s'il Metropolita habbia Giurisditione ne Monaci, e m'ha risposto assolutamente di nò, e ch'essendosi ricovrati appresso di lui alcuni di essi fuggiti da Monasteri per le nuove invasioni de Mosco-

⁸³ Procopius Chmelovskyj (1652-1664).

viti, che si dolgano molto di Monsignor Arcivescovo di Plosco, e che mai lo vogliono per loro Superiore, anzi che pensassero d'eleggere lui stesso per tale, ma ch'egli non v'inclini per molti rispetti, e ch'il Metropolita quando ha esercitato superiorità ne Monaci, gli è statà concessa di Roma o che da loro stessi è stato eletto, ne ha lodato che Monsignor Arcivescovo habbia spedito costà il Monaco già arrivato⁸⁴ (f. 314v) dicendo che sia poco, che di Scismatico si fece Unito, e non esser informato delle cose loro. L'ho pregato di promuovere, per quanto sia possibile dal canto suo la quiete, ma concorre nel parere di molt'atri, che Monsignor Arcivescovo sia troppo impetuoso, e s'arroghi quel che non conviene, non essend'egli che semplice Amministratore de Beni della Metropolia vacante. M'ha riferito ancora Monsignor Vescovo, come il Metropolita scismatico non sia in Ukraina riconosciuto per tale,⁸⁵ e che non ha sin' hora havuta la conferma dal Patriarca di Costantinopoli, anziche in quelle patri obedischino un'altro, ch'ha studiato in Inghilterra, che è più Calvino, che Scismatico,⁸⁶ e qui resto con far à V. E. humilissime inchino.

Varsavia, 22 Febbraio 1660.

Di V. E. humilissimo, dev.mo, obbl.mo Servitore

P. Vescovo di Lodi.

4739.

Bononia, 25. II. 1660.

Circumstantiae pacis Olivensis cum suecis ineundae.

ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n. n. (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 235 (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 119 (ed).

Bologna, li 25 Febbraro 1660.

(f.n.n.) . . .

Odera delli 30 dell'anno. E la prima sessione toglie le speranze di

⁸⁴ Innocentius Terpilovskyj.

⁸⁵ Dionysius Balaban (1658-1663).

⁸⁶ Post obitum Silvestri Kossiv (1657) ei successit Dionysius Balaban, qui Patriarchae Constantinopolitani agnoscebat iurisdictionem; proinde ex parte gubernii moscovitici per quoddam tempus intrusus fuit prout administrator Metropoliae primum Lazarus Baranovič, episcopus Cernihoviensis, vir doctus et famosus, et dein quidam episcopus Methodius, consecratus in Moscovia, qui tamen a Patriarcha Constantinopolitano excommunicatus fuit ut invasor iurisdictionis alterius. Cfr. A. M. AMMANN, *Storia della Chiesa Russa e dei paesi limitrofi*, Torino 1948, pag. 298.

concluderla, opponendovisi, non meno le essorbitanti pretensioni de' due principali, che le più moderate de' collegati; oltre l'esser in Dancica i Deputati di questi ad osservarne i negotiati, e gli Ambasciatori Turchi, Tartari, Transilvani, Valacchi e Moldavi, a ritardarli. Onde avvien forse, che non resta ne anche universalmente gradito l'armistizio delle sei settimane, proposto fra quelle due corone. Nulladimeno la mossa del Moscovita e de' Cosacchi migliora le conditioni dello Sueco, mentre li soldati d'Elbinga e Mariaburgo hanno con vigorose sortite maltrattata la guardia del Generale Lubomirschy, mal sicura in quella vicinanza di Frischaff, in riguardo, che la maggior parte dè Polacchi alloggiati in Prussia ne sono partiti per opporsi (f.n.n.) a nuovi nemici, de' quali i primi scorrono sino a una giornata da Varsavia, e gli altri sino alla piazza di Lembergh nella Russia detta Leopoli...

4740.

*Torino, 25. II. 1660.**De pace Olivensi.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 154v (ed.).

Torino, li 25 Febbraio 1660.

(f. 154 v) . . .

Essendosi superate le difficoltà ne priliminari tra Polacchi e Svezzesi, s'è fatta l'apertura del congresso nel chiostro d'Ulivo... E tanto lui⁸⁷ quanto lo Suecco premono che ne segua la pace, perche tutti doi hanno bisogno di truppe in altre parti. Lo Suecco nella Dania e Pomerania, e il Polacco nella Littuania et Ukrania, da reprimere li Cosacchi ribelli e li Moscoviti nemici.

4741.

*Genova, 28. II. 1660.**Progressus bellici moscovitarum et cosacorum in Polonia.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 123 (ed.); idem, fol. 125 (ed.).

Genova, li 28 Febbraro 1660.

(f. 123) . . .

La nuova rebbellione de Cosacchi e li progressi che vanno facendo i Moscoviti nel Regno di Polonia causano tal terrore, che li abitanti

⁸⁷ Rex Poloniae, Joannes Casimirus.

nelle terre aperte e vicine a Varsavia havevano procurato in quella di salvare i loro migliori haveri, e sendo trascorsi 7 leghe da quella città havevano costretto li Generali di Cesare e di Polonia a rimassare da tutti li quartieri e loro truppe per fare ogni possibile resistenza a quelli...

4742.

*Adrianopoli, 1. III. 1660.**De possibilitate incursionis cosacorum in Mare Nigrum.*ASV, *Nunz. in Germania*, vol. 167, fol. 256v.Andrianopoli, primo Marzo 1660.⁸⁸

(f. 256v) . . .

Da Polacchi e Tartari facendosi quest'anno tutt'il sforzo contro de Moscoviti e Cosacchi, si teme, che quest'ultimi escano nel Mar Nero con qualche grosso squadrone di saiche ad occupar Chrim.

. . .

4743.

*Cracovia, 6. III. 1660.**Progressus armorum polonorum et tartaroum contra cosacos et de dissidiis internis inter cosacos.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 121.

Cracovia, 6 Marzo 1660.

In Russia si sono i Tartari congiunti con i nostri al numero di m-40 contro i Cosacchi ribelli, et i loro assistenti non compresi nell'armistitio di Lithuania.

I predetti ribelli ciò è la moltitudine e comunità de gl'habitatori dell'Ukraina, che si comprende sotto il nome di Czern, hanno spedito i loro Deputati al Generale Vichovschi ad offerirli e chiamarlo⁸⁹ la loro obediienza, effetto senza dubbio della paura che hanno de Tartari. Il Sig. Generale Czarneski s'è partito da Lukova verso il nemico accresciuto dalle militie di diversi Palatini tanto di Polonia, che di Lithuania.

. . .

⁸⁸ Haec notitia expedita fuit a Nuntio Viennensi die 10 aprilis 1660.

⁸⁹ Forsan debet esse: « dichiararlo ».

4744.

Danzioa, 6. III. 1660.

De conditionibus pacis cum moscovitis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 140.

Danzica, 6 Marzo 1660.

...

Similmente arrivò uno mandato dal Wioski per proporre la medesima pace co' l Moscovita, che vorrebbe imbrogliare quanti trattati già si son' avanzati in qualche parte, contentandosi li Svezzesi, che li Polacchi possiedino nella Livonia li 3 Starostati, come si tennero avanti il principio di questa guerra.

...

4745.

Venetis, 6. III. 1660.

Czarnecki in Varsavia et legatus tartarorum auxilia contra cosacos offerens.

ASV, *Avvisi*, vol. 133, fol. 135 (ed.).

Venezia, 5 Marzo 1660.

(f. 135) ...

Era gionto in Varsavia alli 30 il Sig. Generale Cerneschi destinato da Sua Maestà in Ucraina contro Cosacchi e Moscoviti, et con diligenza faceva marchiare le sue truppe per essercitare con esse il suo solito valore.

...

Ebbe audienza dal Re di Pollonia l'Ambasciatore del Gran Kam de Tartari, assicurando la Maestà Sua, che già il suo Signore si sia mosso con numeroso esercito contro i Moscoviti e Cosacchi ribelli.

(f. 135v) ...

4746.

Bononia, 10. III. 1660.

Occupatio civitatis Berestensis et pax ineunda cum moscovitis et cosacis.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 144 (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 10 Marzo 1660.

(f. 144) . . .

Di Vienna li 18 e 21 Febbraio. . . .

Confermano la perdita di Brescie⁹⁰ disgratiatamente seguita per essersi il commandante di quella fidato nell'armisticio accordato col Generale di Moscovia, che delle negligenze valendosi di quel presidio, la sorprese, come dicessimo, e lo tagliò tutto a pezzi. Quindi non resta luogo a credere, che s'habbia da concluder la pace, da trattarsi in Borissova (come sparse un tal Cosaccho ritornato da' Moscoviti, passando per Varsavia verso la Corte Reale) mentre così poco è della sua parola quella natione osservante. S'ha ben più onde temere, posciache con questa sola perdita può dirsi, che nulla più si tenga in Lituania per li Polacchi. . .

4747.

Mediolani, 10. III. 1660.

De pace Olivensi cum suecis ineunda ob periculum belli cosacici.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 146 (ed.).

Milano, 10 Marzo 1660.

(f. 146) . . .

Il Re di Polonia doppo tenuto in Zappot un consiglio di guerra alla presenza dell'Ambasciatore Francese Mons. di Lombres per sodisfare all'istanza de Deputati Svedesi, s'era portato a Cracovia a dar gl'ordini opportuni di resistere a Cosacchi e Moscoviti, ch'ultimamente s'erano impadroniti della piazza di Bichova nella Russia Bianca.

. . . .

4748.

Torino, 12. III. 1660.

Eiusdem argumenti.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 158v (ed.).

Torino, li 12 Marzo 1660.

(f. 158v) . . .

Procedono altresì molto lentamente le negotiationi di pace tra Polacchi e Svezzesi a cagione delle tergiversationi de mediatori interes-

⁹⁰ Berestia s.d. Lithuaniae, ad flumen Buh, in vicinis civitatis Varsaviensis. Oppidum clarum Unione s.d. Berestensi an. 1596.

sativi, salvo dell'Ambasciatore Francese Mons. di Lombres, quale vi si riscalda gagliardamente e sinceramente e vi trova disposizione nel Re Polacco desideroso di liberarsi da quella guerra per poter portar le sue armi contro del Moscovita e de Cosacchi ribelli, contra de quali era partito dalla Curlandia, doppo d'haver ben munito il recuperato castello di Mittau, il Generale Polumbischi. . .

4749.

*Adrianopoli, 14. III. 1660.**Turcae et tartari.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 167, fol. 251.

Adrianopoli, 14 Marzo 1660.

. . .
 Si trova qua un Internuntio di Polonia, che è il Sig. Francesco Mesgnien Lorenese, la cui entrata seguì alli 10 di Febraro. Pare ch'il suo negotio sia un ringraziamento per li Tartari, e per haverli in avvenire in aiuto, come anco per discreditar i Cosacchi, che non siano più ascoltati.

. . .

4750.

*Torino, 18. III. 1660.**De pace Olivensi cum sueois et progressu belli contra moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 160v (ed.).

Torino, li 18 Marzo 1660.

(f. 160v) . . .

La lentezza e tergiversationi de Deputati de Collegati colla Polonia alla conchiusiona della Dieta apertasi nel monastero dell'Ulivo su'l Danzicano ha cominciato a far dire ai Svezzesi, che se non si removano quelli ostacoli e non si da loro una pronta risposta, tengono ordine di non passar più avanti nel trattato. Alcuni pero stimano che questi Svezzesi siansi collegati hora con Moscoviti e Cosacchi contra della Polonia, ò che siano almeno in strette negotiationi seco loro, se bene li Moscoviti co' loro andamenti dano ugualmente gelosia a Svezzesi e Polacchi. Sull'avviso però che il Generale Polacco Zarnesky assai temuto fosse in marcia colle truppe del Voivoda Sapiha per reprimere le scorrerie de Moscoviti e Cosacchi, vogliono, che il Gran Duca di

Moscovia habbia fatto rimettere in libertà il Generale Gonziowschy per ripigliare li vecchi trattati di pace colla Polonia. Al che però c'è poca apparenza che presti fede il Re di Polonia, per esser stato tante volte ingannato dal Moscovita.

. . .

4751.

Genua, 20. III. 1660.

De pace Olivensi cum suecis ob pericula belli cum cosacis.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 164 (ed.); idem, vol. 170 (ed.).

Genova, li 20 Marzo 1660.

(f. 164) . . .

Il re di Polonia dopo haver tenuto un consiglio di guerra a Zappot con l'intervento dell'Ambasciatore Francese Sig. di Lambres, si condusse poi in Craccovia per dar gl'ordini necessari et opportuni di resistere a Cosacchi e Moscoviti, che presero anco la piazza di Bichova nella Russia Bianca.

(f. 16v) . . .

4752.

Varsavia, 29. III. 1660.

Clades exercitus polonici ad Mohilov.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 170v.

Varsavia, 29 Marzo 1660.

(f. 170v) . . .

Il Gran Generale del Regno con poca fortuna e forse minor prudenza havendo voluto sorprendere Moilow difeso da Moscoviti e Cosacchi, ne fù ribattuto con grave perdita di più di 1000 fra morti e feriti.

. . .

4753.

Bononia, 31. III. 1660.

Conditiones pacis cum moscovitis.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 195-95v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n. n. (ed.).



Ucrainae pars: Wolhynia, Palatinatus Russiae, Podolia

Bologna, li 31 Marzo 1660.

(f. 195) . . .

Di Vienna li 10 e 13 ragguagliano... (f. 195v)...

Ed esser giunti avvisi da Varsavia, che li Moscoviti desiderano da dovero la pace, ma co' vantaggi della Livonia, e Ducato di Smolensco, e Cestria;⁹¹ promettendo in cambio di restituire la Littuania e far ritornare all'obbedienza i Cosacchi.

. . .

4754.

Varsavia, 5. IV. 1660.

Quaedam propositiones Episcopi Chelmensis in favorem unionis ecclesiasticae.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 184.

Emin.mo e Rev.mo Sig. Padrone Col.mo.

Dalla copia della congiunta lettera di Mons. Vescovo di Chelma Unito si degnerà Vostra Eminenza di vedere ciò ch'egli propone per beneficio della Santa Unione. Io gli ho risposto, che come la materia era gravissima, così richiedeva una particolare considerazione, e c'havrei tutto ciò riportato alla Santità di Nostro Signore, benché i tempi non mi paressero hora molto a proposito per una tanta deliberatione, e gli raccomandai con ogni premura di promuovere fra di loro la quiete. Soggiungo però a Vostra Eminenza, che se bene potria esser molto profittevole, massime quando vi fusse l'assistenza di persone dotte et accreditate, tuttavia daria occasioni a Scismatici d'impedirlo e d'alterarli forsi maggiormente.

Io rimettendome al sommo della prudenza di Sua Beatitudine, eseguirò ciò che mi sarà comandato, con la solita mia obediienza. E supplicando Vostra Eminenza d'esercitarla con i suoi comandi, le faccio insieme humilissima riverenza.

Varsavia, 5 Aprile 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo et obligatissimo

P. Vescovo di Lodi.

4755.

Venetiis, 10. IV. 1660.

Defensio turcarum ab invasinibus cosacorum in Mare Nigrum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 212-213 (ed.).

⁹¹ Forsan agitur de Severia; regio ad septentrionem a civitate Cernihoviensi.

Venezia, li 10 Aprile 1660.

...

Lettere di Costantinopoli dicono, che fussero state comandate dalla Porta 20 di quelle galere contro li Cosacchi, che con barche in quantità li turbavano il Mar Negro, e s'inoltravano a danneggiare molto quella parte; il che servirà di gran diversione al nemico, ritrovandosi obbligato a collocare colà parte di que' pochi legni, che farebboro di bisogno servirsene altrove.

... (f. 213) ...

Era anche arrivato a quella Corte Reale un inviato dal Viloschi per proporre la medesima pace col Moscovito.

...

4756.

Vienna, 10. IV. 1660.

De quadam clade tartarorum in auxilium polonorum missorum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 167, fol. 255.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Padrone Col.mo.

Il Ragozzi, che con m4 fanti e m2 cavalli continuava di tener asediato il Barsaij⁹² dentro la città di Libinio, fà correr voce in Ungheria, che i Moscoviti uniti con i Cosacchi habbino dato una gran rotta a i Tartari, e che il Gran Signore et il Primo Visir siano stati ammazzati da una sollevatione del popolo. Ma ogn'uno presta a simili avvisi la fede, che meritano, mentre da altre bande si hanno rincontri totalmente contrarii, anzi essendo capitato un foglio di rapporti di Andrinopoli, lo trasmetto annesso per intiera notitia di Vostra Eminenza, e resto baciandole con profondo inchino le sacre vesti.

Vienna, 10 Aprile 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, divotissimo servitore obligatissimo

Carlo, Vescovo d'Aversa.

4757.

Adrianopoli, 12. IV. 1660.

De reditu tartarorum in auxilium polonorum exmissorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 224.

⁹² Acatiu Barcsai, princeps Transilvaniae (1658-1659, 1660-1661). De hoc principatu tunc temporum contendebant tum Barcsai tum Georgius II Rakoczy (27.I.1658-7.X. 1658, 29.IX.1659-6. VI. 1660). Cfr. de regimine Barcsai notam 70.

In lettera d'Adrianopoli, delli 12 Aprile 1660.

...
Si dice, che l'essercito de Tartari che si era avanzato contro Cosacchi e Moscoviti se ne sia ritornato a dietro per haverlo così desiderato, mentre non era pronta la debita provisione delle vettovaglie. Cosa, che ritardarà maggiormente la spedizione di questo Sig. Internuntio Polacco.
...

4758.

Venetiis, 17. IV. 1660.

De quadam clade tartarum a cosacis inflicta.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 224 (ed.).

Venezia, 17 Aprile 1660.

(f. 224) . . .

Vienna. Dopo d'essersi risoluto in questa Corte di spingere a' confini dell'Ungaria superiore 12 reggimenti d'Alemanni per maggior sicurezza di quel Regno, si partirono di qua la maggior parte de signori Unghari con pensiero di mettersi all'ordine per sortire ancor loro in campagna per la difesa della patria, animati ancora da un avviso qui comparso d'un sanguinoso conflitto seguito tra Cosacchi e Tartari, con la disfatta di circa 30 mila di questi, che se ciò sarà vero, non potrà il Gran Signore far troppo conto del loro aiuto.
...

4759.

Roma, 17. IV. 1660.

Classis turcarum in Mari Negro in defensionem a cosacis missa.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 82-82v.

Di Roma, 17 Aprile 1660.

(f. 82) . . .

Di Venetia 10 detto avvisano... (f. 82v)... E che tenevano di Costantinopoli, che di là fussero state comandate 20 galere contro Cosacchi, che con gran quantità di barche scorrevano il Mar Nero sino al Bosforo Tracio.
...

4760.

Varsavia, 18. IV. 1660.

De quadam pertractatione cosacorum cum turcis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 219.

Varsavia, 18 Aprile 1660.

...
 Del Wioski corre qualche voce, ch'egli nutrisca intelligenza col Turco per procurarne qualche vantaggio, benchè non si sa quale, mentre s'intende che quei pochi Cosacchi che lo seguivano si siano da lui ritirati.

4761.

Vienna, 24. IV. 1660.

Periculum incursionum cosacorum in Mare Nigrum in damnum turcarum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 167, fol. 307v.

Vienna, li 24 Aprile 1660.

(f. 307v) . . .

Si sente ben sì da Belgrado, che li preparamenti sempre erano maggiori, ma se è vero, che i Tartari si siino scusati colla Porta di non potere quest'anno campeggiare, non potranno i Turchi soli far gran progressi, tanto più che i Cosacchi preparavano numero considerabile di legni per infestarli dalla parte del Mar Nero.

4762.

Venetiis, 24. IV. 1660

De periculis incursionum cosacorum in Mare Nigrum in damnum turcarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 245 (ed.).

Venezia, 24 Aprile 1660.

(f. 245). . .

Venezia. Con lettere di Costantinopoli vien accertato, che in quella Reggia molto si parlasse della mossa de' Cosacchi e Moscoviti apportando grand'apprensioni a quel governo il sentir, che incessantemente stavano applicati alla fabrica di 300 barche d'extraordinaria grandezza per tanto meglio inquietare e danneggiare dalla parte del Mar Nero il Turco. E però in opposizione de' disegni di quella gente confermano, che la Porta avesse richiamato le galere, che quest'anno fuori del Canale de' Dardanelli hanno svernato nel porto de' Galipoli, per inviarle a quella volta, la qual diversione è certo, che renderà questa campagna molto debole in mare l'armata nemica, dovendo in più parte accudire.

4763.

*Bononia, 28. IV. 1660.**De progressibus exercitus turoici in Europa et in Asia Minore.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 249v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 28 Aprile 1660.

(f. 249v). . .

Di Venetia li 24 Aprile attestano con le di sopra, che in due corpi divisa uscirà l'armata Ottomana. Il primo composto di Vallacchi, Moldavi e Tartari al numero forse di 30 m. combattenti, obbedirà contra la Transilvania il Bassa di Buda. L'altro formato con le militie dell'Asia non havendo capo per hora, nè luogo determinato a campeggiare, si presume che sia posto in piedi più ad imprimere, che ad opprimere i nemici di quell'Imperio, a danni del quale v'è probabilità, che vogliano moversi i Moscoviti e Cosacchi, mentre dalla Porta vengono richiamate le galere, che hanno svernato quest'anno fuori de' castelli nel porto di Galipoli, per inviarle contra di loro. . .

4764.

*Venetiis, 1. V. 1660.**Periculum incursionis cosacorum in Mare Nigrum.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 256v (ed.).

Venezia, 1 Maggio 1660.

(f. 256v) . . .

Venezia. Assicurata la Porta, che li Cosacchi e Russi erano risoluti di molestare con istraordinarie invasioni la parte del Mar Negro, attendendo a questo fine, come si motivò, a fabbricare gran numero di barche, procura ella con larghe promesse di divertirli di tal risoluzione, ma sin'ora si mostrano renitenti, anzi avevano cominciato con diverse prede a certificare il lor disegno contro quell'Imperio. . .

4765.

*Venetiis, 8. V. 1660.**Difficultates turcarum ob incursiones cosacorum in Mare Nigrum.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 277v (ed.).

Venezia, 8 Maggio 1660.

(f. 277v) . . .

Lettere d'Andrinopoli ragguagliano... E che stante l'invasione che facevano li Cosacchi e Russi nel Mar Negro e che ingrossavano sempre più minacciando gran danni e rovine, avevano fatto risolvere il Gran Turco col parere del consiglio Reale di far fare alto ad un buon nervo di gente, che dimorava in Costantinopoli, destinate alla marchia per Andrinopoli per doverla spingere contro li suddetti Russi e Cosacchi.

(f. 278) . . .

4766.

*Genua, 8. V. 1660.**Defensio turoarum a cosacis in Mari Nigro.*

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 272v (ed.); idem, fol. 276v (ed.);
ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 245v (ed.).

Genova, li 8 Maggio 1660.

(f. 272v) . . .

Dagl'avvisi di Venetia quanto si può cavare degl'affari di Levante. Che stante l'invasione che facevano li Cosacchi e Russi nel Mar Negro, e che ingrossavano sempre più minacciando gran danni e ruvine, haveva fatto risolvere il Gran Turco col parere del consiglio Reale di far fare alto ad un buon nervo di gente, che dimorava in Costantinopoli, destinati alla marchia per Andrinopoli per doverla spingere contro li sudetti Russi e Cosacchi . . .

4767.

*Colonia, 9. V. 1660.**Regressus tartarorum contra cosacos progredientium.*ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 119v.

Di Colonia, 9 detto.

(f. 119v) . . .

D'Ungaria scrivono... E correva voce, che l'essercito Tartaro, che s'era incaminato contro li Moscoviti e Cosacchi fosse tornato indietro per trovare da mantenersi.

. . .

4768.

Bononia, 12. V. 1660.

*De rebus transilvanicis.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 285-85v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol: n. n. (ed.).

Bologna, li 12 Maggio 1660.

(f. 285) . . .

Di Vienna li 21 e 24 decorso le notitie sono... (f. 285v)... Che il Ragozzi continua vigorosamente l'assedio di Seba (ove si vocifera morto il Berciai) sù la speranza, ò d'impadronirsene prima, che vi giunga il Bassa di Buda, ò di ricever assistenza tale da Moscoviti e Cosacchi da poter contrastar tutte le forze nemiche. . .

4769.

Genua, 15. V. 1660.

*Pericula et damna turcarum ob incursiones oosacorum in Mare Nigrum.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 287v (ed.).

Genova, li 15 Maggio 1660.

(f. 287v) . . .

Quanto si riccava dagl'avvisi di Venetia toccante gl'affari di Levante e altre parti, che da Costantinopoli si tenesse avviso con lettere fresche, confirmando lo scritto nell'antecedente, che li Cosacchi e Russi, benche con larghe promesse allettatti da Ministri della Porta, perche desistessero da danneggiare nel Mar Negro, continuavano nulla di meno a soccorrerlo con 900 barche, 300 de quali di grandezza più che ordinaria et ad infestarlo di tal maniera, che oltre affamavano la città metropoli, reccavano ancora grandissimo danno a luoghi situati alle sponde di esso, non solo perche venivano levati i viveri, ma veniva impedito ancora il traffico di piccoli vascelli. . .

4770.

Varsavia, 23. V. 1660.

*De rebus transilvanicis et de tentaminibus pacificandi polonos et cosacos.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168 A, fol. 285;ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 95v (reg.).

Di Varsavia, dal Sig. Cardinal Vidonia, 23 Maggio 1660.⁹³
Deciferato a 23 Giugno.

Il Padre Gabriele Tomasii è mandato dal Principe di Transilvania per trattare il suo aggiustamento con Sua Maestà e con la Republica, ma incontra delle difficoltà, non ritrovando, come dice, nella Regina quella dispositione, che gli fece sperare l'altra volta, havendole Sua Maestà detto, che conveniva trattar con questi signori principali, il che egli vorria sfuggire, e tanto più che non ha lettere se non per il Sig. Gran Maresciallo. E non havendole per Mons. Gran Cancelliere, non so quello gli potrà riuscire. Ha condotto seco un Vescovo Scismatico per passar dal Moscovita e da i Cosacchi per promuovere l'aggiustamento con la Polonia, et è quanto si può dir per hora in questo negotio. Ecc.

4771.

*Hamburg, 26. V. 1660.**De malis et periculis Regni Poloniae.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 353v (ed.).

D'Amburgo, li 26 detto.

...
In Prussia e Pollonia cominciano a risorger li traffichi e commerci con ogni sicurezza per le strade. Si com'anco la città di Danzica va licenziando le loro genti assoldati per la difesa. All'incontro si sente gran lamenti sopra certa moneta falsa, l'infedeltà e slealtà de Cosacchi e della dissensione de' Generali Pollacchi contro li Moscoviti, quali ruppero nell'Ucraine il soccorso Tartaresco di Pollonia di circa 40 m. huomini...

4772.

*Bononia, 26. V. 1660.**De statu rerum christianarum in Mediterraneo et de partibus cosacorum in damnificandis turois.*ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n. n. (ed.).

⁹³ Nuntius Varsaviensis ann. 1652-1660; nominatus Cardinalis die 5.IV.1660. Obiit mense ianuario an. 1681, in Curia Romana.

Bologna, li 26 Maggio 1660.

(f. n. n.) . . .

Di Venetia li 22... Quanto poi a gli affari del Regno, con let. di Candia si discorre, che le scõrrierie Ottomane sotto le fortificationi⁹⁴ di quella capitale siano ad arte, più di celare la loro impotenza, che di far prova delle proprie forze... Ed è certissimo, che gli aiuti, che dalla Cristianità vi si attendono, e che la Republica v'invia, sono tanto considerabili, che il non paventarli sarebbe, ò somma temerità, ò d'apertissima sciochezza; motivi tutti, onde quei popoli paiano più armati alle vittorie, che a contrasti; i quali può dirsi, che facciano anche per loro a quell'Imperio Ottomano i Cosacchi, col restringergli i traffichi, ed accrescergli sempre più le penurie in guisa, che dalla Porta sono stati tutti richiamati i giannizzeri, per mandarli nel Mar Negro...

4773.

Varsavia, 31. V. 1660.

Pertractationes de pace cum moscovitis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 292; idem, fol. 293.

Varsavia, ultimo Maggio 1660.

Tra le altre difficoltà che fin adesso hanno retardato il principio alli trattati con li Moscoviti è stata la pretensione, che questi havevano, che si facessero di là dal fiume Beresina, ma per essersi finalmente rissoluti condescendere, che si facessero di qua, si sperava sentirne presto li principio, purchè la dichiarazione de signori Commissarii Polacchi di non voler trattare con i Cosacchi ribelli (essendone stati deputati due di questi Commissarii dalli Moscoviti) non ne tronchi affatto l'executione.

. . .

4774.

Varsavia, 6. VI. 1660.

De quadam clade tartarorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 303v.

A dì 6 Giugno 1660 in Varsavia.

(f. 302v) È giunto qualche avviso, ch'andati i Cosacchi e Moscoviti per impedir il passo a Tartari, questi furiosamente incontratili l'havevan battuti e posti in fuga, di che però s'attende più certa notizia.

⁹⁴ Agitur de civitate Bielgradensi, prout patet ex contextu.

4775.

Torino, 9. VI. 1660.

*Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 166v (ed.); idem, fol. 168v (ed.).

Torino, li 9 Giugno 1660.

(f. 166v) . . .

Sia corsa voce, come 40 m. Tartari in marchiando in soccorso di Sua Maestà⁹⁵ siano stati combattuti e disfatti nell'Ukraina dai Moscoviti e Cosacchi ribelli alla Polonia con morte di 9 m. e prigionia del lor Generale, fratello del Gran Kam.⁹⁶ E perseguitati li altri sino a Krim...

4776.

Vienna, 12. VI. 1660.

*De auxiliandis tartaris ex parte turcarum.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 167, fol. 442-42v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Padrone Col.mo.

Con corriere espresso, che è capitato questa mattina... (f. 442v)... Molti si persuadano, che la Porta applicherà solamente l'animo a soccorrere i Tartari con il supposto, che siano stati rotti da' Cosacchi e da' Moscoviti. Che è quanto devo rappresentare a Vostra Eminenza, mentre resto baciandole humilmente le sacre vesti.

Vienna, 12 Giugno 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, divotissimo servitore obligatissimo
Carlo, Vescovo d'Aversa.

4777.

Bononia, 16. VI. 1660.

*De malis internis Regni Poloniae.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 342 (ed.).

Bologna, li 16 Giugno 1660.

(f. 342) . . .

Odera li 21 ... Si avviliscono bene le conseguenze della pace⁹⁷ dall'am-

⁹⁵ Rex Poloniae, Joannes Casimirus.

⁹⁶ Agitur de tartaris Crimensibus, qui tunc temporis momentum fere decisivum habebant in lucta inter polonos et cosacos.

⁹⁷ Inter polonos et suecos, de qua agobatur in monasterio Olivensi.

bitiosa maggioranza de' primi fra i capi Polacchi e dalle interessate viltà de' minimi di riputatione fra la feccia de' plebei. Mentre gli uni hanno cooperato col mal operare (e parlasi del Generale Sapieha, fatto ribello) assai più che i Moscoviti alla disfatta del soccorso Tartaresco di Polonia, numeroso di forse 40 m. huomini; e gl'altri col falsificar monete, hanno raffinata la loro malignità, se bene v'è di più concorsa l'ordinaria infedeltà de' Cosacchi . . .

4778.

Colonia, 20. VI. 1660.

*De expeditione exercitus polonici contra cosacos.*ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 122.

Colonia, 20 Giugno 1660.

(f. 122) . . .

Dalla Corte di Polonia s'ode, che quel Re e Senato havessero risoluto di spedire... Et un altro corpo d'essercito nella Russia contro li Cosacchi.

4779.

Varsavia, 28. VI. 1660.

*Intentio quorundam cosacorum sese uniendi cum polonis.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 331.

Varsavia, 2 Giugno 1660.

Qualche capo Cosacco ha fatto intendere al Sig. Gran Generale del Regno, che quando egli havrà forze bastanti da resistere alli medesimi Cosacchi, egli verrà con qualche migliaio di quella nazione ad unirsi seco.

4780.

Vienna, 30. VI. 1660.

*De unione quadam inter cosacos et tartaros.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 167, fol. 485-85v.

Vienna, li 30 Giugno 1660.

...
 Tutto l'essercito d'Hali General Bassa, che da Belgrado era già passato a Temisuar, si credeva che fosse numeroso di m-50 huomini oltre i Tartari, che sono anche in numero (f. 485v) considerabile, dicendosi in oltre che siino di nuovo uniti co' Cosacchi.

4781.

Venetiis, 3. VII. 1660.

De communi progressu exercitus polonici et lithuani contra moscovitas.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 373v (ed.).

Venezia, 3 Luglio 1660.

(f. 373v) ...

Dalla Corte Reale di Pollonia si tiene avviso, che si fusse colà terminato il consiglio di guerra tenuto d'avanti Sua Maestà con risoluzione di mandare il Sig. Zerneschi col Sig. Palatino di Vilna con ogni sollecitudine con le lor soldatesche verso la Littuania per soccorrere la fortezza di Cororicet, che veniva fortemente astretta da' Moscoviti. Et un'altro corpo d'esercito dovea passare in Prussia⁹⁸ contro i Cosacchi.

4782.

Roma, 3. VII. 1660.

Cosaci in Mari Nigro.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 149v-50.

Roma, li 3 Luglio 1660.

(f. 149v) ...

Di Venetia 26 detto scrivono ... (f. 150) ... Già che per questo anno le galere Turche non ne uscirebbero, sendo impiegate nel Mar Negro contro le fuste de Cosacchi...

4783.

Varsavia, 6. VII. 1660.

Exhortatio Nuntii Varsaviensis ex Polonia redeuntis de sedandis dissidiis inter Ruthenos unitos.

APF, *Scritt. rif. nelle Congregazioni: Ruteni*, a. 1658-1668, vol. 18, f. 228rv.

⁹⁸ Revera agitur de Russia, seu de Palatinatu Russiae.

Petrus Miseratione Divina S. R. E. Presbyter Cardinalis Vidonus
ac in Regno Poloniae et Magno Ducatu Lithuaniae
pro Nuntio Apostolico.⁹⁹

Perill. et Rvmis DD. Episcopis, RR. Archimandritis, Igumenis
et Devotis Religiosis Regulae S. Basilii Magni Unitis S. Romanae Ec-
clesiae salutem in Domino sempiternam.

Quot quantisque aerumnarum fluctibus per multos iam annos
periclitetur Regnum hoc, Catholica et Sanctae Unionis Religio, et me-
minisse mihi permolestum est, et memorare scientibus atque patientibus
supervacuum. Sicut ergo in illa rerum vicissitudine oculos Nostros sem-
per intentos habuimus per hoc tempus, quo vobiscum commorati su-
mus, conservationi et Sanctae Unionis incremento, ita in Nostro ex
hoc Regno discessu idem desiderium Nos habituros in posterum vobis
omnibus contestari volumus.

Quapropter melius DD. VV. Personis, et rebus consulere non exi-
stimavimus quam omnes in genere et serio commonere, ut conferendo
cum Ill.mo Archiepiscopo Polocensi, Administratore Sede vacante
Metropoliae Kiiovien., quod ille de communi DD. VV. consilio statuet
exequantur, ac in iis omnibus, quae tam in spiritualibus quam tempora-
libus eius auctoritati sunt a Sancta Sede Apostolica commissa et con-
cessa sedulo eundem consulant ad ipsumque recurrant; et quia frater-
nam dilectionem vestram, cuius officia hisce temporibus intermissa sunt,
expetimus, ideo vos omnes hisce Nostris hortari decrevimus, ut omnis
offensionis seu dissensionis memoria deposita, DD. VV. ad sincerum
affectum animique concordiam Pastoribus Populorum et subditis de-
bitam, provocemus. Erit hoc gratissimum Deo (f. 228v) et vobis mer-
ces magna nimis in coelo, a quo omnia felicitatis incrementa ex toto
corde DD. VV. voveo ac precor. Datum Varsaviae die 6-ta Julii. An-
no 1660.

P. Cardinalis Vidonus

(Locus Sigilli)

Et ego Joannes Franciscus Ciaeca publicus Apostolica auctoritate
Notarius Pisaurensis ad praesens Curiae Caus. Nunciaturae Apost.
in Regno Poloniae Cancellarius, quia supradictae copiae ex propriis origi-
nalibus per alium mihi fidum descriptae fuerunt nil adden., vel minuendo,
saltem etc. et facta per me diligenti colatione cum eisdem Originalibus
de verbo ad verbum concordare inveni, ideo in fidem hic me subscripsi,

⁹⁹ Cfr. supra, nota 93.

et solito meo Notariatus, quo in talibus utor, signo publicavi, atque signavi requisitus.

Antonius Pignatellus Dei et Apostolicae Sedis gratia Archiepiscopus Larissen in Regno Poloniae et Magno Lithuaniae Ducatu cum facultatibus legati a latere Nuntius Apostolicus. Testamur cunctis ad quos etc. supradictum Joan. Franciscum Ciaccum esse talem qualem se fecit et facit suisque publicis scripturis semper ab omnibus hic et ubique in Judicio et extra adhibitam fuisse hodieumque adhiberi fidem. In quorum etc. Datum Leop. die 5ta Mensis Maii 1663.

De Mandato, etc.

Carolus Fabreski Sacra Autoritate Apost.
Notarius Publicus mpp.

4784.

Genua, 10. VII. 1660.

Incursiones cosacorum in Mari Nigro et defensio turcarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 383v (ed.); idem, fol. 385v (ed.).

Genova, li 10 Luglio 1660.

(f. 383v) . . .

Viene confermato per via di Venetia con vascello pervenuto dalle Smirne... Aggiungevano da Costantinopoli, che li Cosacchi e Russi uniti nel Mar Negro continuavano sempre più a danni de Turchi, non solo in far preda de vascelli che conducevano viveri et altro per quella metropoli, qual restava molto incomodata, scarseggiando di vettovaglie, ma per hora questi con 600 in più barconi hanno maltratte e la maggior parte abbruggiate di 40 galere, che per ordine della Porta erano state spedite contra detti Cosacchi e Russi. Onde il danno era stato notabilissimo, che perciò havevano posto in grand'apprensione il Divano et il Gran Signore mentre con l'armi Ottomane pensava di applicarsi in altra parte...

4785.

Bononia, 14. VII. 1660.

Incursiones cosacorum in Mari Nigro Reipublicae Venetiarum propitiatae.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 392v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 14 Luglio 1660.

(f. 392v) . . .

Venezia li 10. Allestimento di vascelli, imbarco di soldatesche, ap-
prontamento di danari, condotta di nuovi capi e provisioni di tutte le
necessarie munitioni per una ben disposta campagna, sono gl'interessi
privati di quel Serenissimo Publico, cui molto riescono profittevoli
ancora l'armi de' Cosacchi, mentre pongono in strano bisbiglio la Reggia
di Costantinopoli. . .

4786.

Bononia, 21. VII. 1660.

Apparatus bellicus turcarum contra cosacos.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 402v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n. n. (ed.).

Bologna, li 21 Luglio 1660.

(f. 402v) . . .

Costantinopoli. V'erano apparenti certezze, che non solo quest'an-
no non uscirebbe armata alcuna da quel canale, ma che sareb-
bero anzi richiamate adietro le galere de Bey, per mandarle nel Mar
Negro a reprimere la rebellione de Cosacchi e Russi, troppo pregiu-
ditiale per la vicinanza alla quiete di quella Reggia.

...

4787.

Anversa, 23. VII. 1660.

Progressio armorum polonicalium contra moscovitas.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 195v-96.

Anversa, 23 Luglio 1660.

(f. 195v) . . .

Di Varsavia confermano la scritta vittoria ottenuta da Polacchi
la vigilia di S. Pietro contro Moscoviti. . . (f. 196). . . Marchiando
hora a danni della Moscovia il Marescial del Regno con grosso essercito
come facevano li Tartari e Cosacchi.

...

4788.

Varsavia, 26. VII. 1660.

De quadam pugna inter polonos et cosacos in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 354.

Varsavia, 26 Luglio 1660.

Della nostra armata di Lithuania non s'è sentito in questa settimana cos'alcuna d'innovato. È ben venuto qualch'avviso di Russia, consistente in un incontro, che deve esser seguito in Ukraina con Cosacchi e Moscoviti, con la meglio de nostri, di che si stà attendendo la certezza e le particolarità.

...

4789.

Gratz, 26. VII. 1660.

Status rerum in Mari Nigro favorabilis turcis.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 167, fol. 518.

Gratz, li 26 Luglio 1660.

Con un espresso capitato questa mattina d'Andrianopoli si sono ricevute lettere in data delli 12 del corrente portando avviso, che il Gran Signore haveva differito il suo ritorno a Costantinopoli sino al mese d'Ottobre, e che in Asia si viveva con gran quiete come anco nel Mar Negro, essendo cessate le scorrerie de Cosacchi per stare tutti occupati nella negoziazione della pace, che maneggiano con i Tartari, quali non vogliono in conto alcuno, che in essa vengano compresi i Moscoviti.

...

4790.

Bononia, 28. VII. 1660.

Status rerum turcarum et incursiones cosacorum in Mari Nigro.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 413v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 143, fol. n.n. (reg.).

Bologna, li 28 Luglio 1660.

(f. 413v) . . .

Ragusi. Il Gran Signore veniva necessitato a ripassare da Andrianopoli alla Reggia per tener in fede quei popoli, sollevati dalla penuria de viveri, che provano per le invasioni de Cosacchi e Russi dalla parte del Mar Negro. . .

4791.

Genua, 31. VII. 1660.

Incursiones cosacorum in Mari Nigro et defensio turcarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 417v (ed.).

Genova, li 23 Luglio 1660.

(f. 417v) . . .

Sendo comparse dalle Smirne a Venetia alcuni vascelli, che havevano toccato il Zante, questi havevano reccato lettere di Candia, Armata e Costantinopoli. . . Non lasciano quelle di Costantinopoli di accennare, che li Cosacchi e Russi ingrossavano ogni giorno più le loro forze nel Mar Negro, stimando molto poco l'Ottomano, qual pare per ripararsi affatto da danni ricevuti avesse fatto chiamare tutte le galere di Bhey e tutti quei legni, che si trovavano in quel Porto venivano spediti contra detti Cosacchi e Russi, quali erano di già ridotti al numero di 15 m. Onde per il presente anno puonno assicurarsi i Veneti, che non uscirà armata e che haverà campo largo il Generalissimo Morosini di tentare qualsivoglia impresa. . .

4792.

Venetiis, 7. VIII. 1660.

Incuriones cosacorum in Mari Nigro in damnum turoarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 430 (ed.).

Venezia, li 7 Agosto 1660.

. . .

Di Costantinopoli sentesi, che li Cosacchi e Russi rinforzati facevano altri grandissimi danni nelle riviere del Mar Negro, impedendo la navigazione a tutti li vascelli, che carichi di viveri si trasportavano a quella metropoli.

. . .

4793.

Genua, 7. VIII. 1660.

Incuriones cosacorum in Mari Nigro et status rerum turcarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 427v (ed.).

Genova, li 7 Agosto 1660.

(f. 427v) . . .

Si spargeva voce tenuta da Pirovano, luogo discosto da Corfù 6 giornate... Con tal rincontro pure si haveva, che li Cosacchi e Russi continuassero nel Mar Negro a daneggiar fortemente depredando tutti i legni, che conducevano nella Reggia viveri e provigioni, il che causava in quella gran scarsità d'ogni cosa, e gran patimenti, ne le galere collà

inviata ruscivano di profitto alcuno, anzi buona parte erano state da quelli dissipate e fracassate...

4794.

Bononia, 11. VIII. 1660.

Exercitus polonorum, cosacorum et tartarorum apparatus contra Moscoviam.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 437 (ed.).

Bologna, li 11 Agosto 1660.

(f. 437) . . .

E si congettura, che sarà più formidabile la mossa del Gran Marescial verso la Moscovia, oltre che già stà per lo stesso effetto in pronto un'altro esercito di Tartari e Cosacchi.

. . .

4795.

Venetiis, 14. VIII. 1660.

Status rerum turcarum et incursiones cosacorum in Mare Nigrum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 442 (ed.).

Venezia, 14 Agosto 1660.

. . .

Vienna. . . Nel'istesso giorno, che si sono ricevute queste lettere è comparso un corriere di Andrinopoli con dispacci de' 10 Luglio di quel Residente Cesareo, che avvisa... E che tutto fusse quieto nell'Asia e nel Mar Negro. Conforme, che le differenze tra Tartari e Cosacchi fossero come aggiustate, ma che volendo questi includere i Moscoviti, cagionava dilazione alla conclusione. Premevano i Turchi in far fare quella pace per voltar poi tutte le forze de' Tartari in Transilvania.

(f. 442v) . . .

4796.

Roma, 14. VIII. 1660.

Incursiones cosacorum in Mare Nigrum.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 193v, 194v.

Roma, 14 Agosto 1660.

(f. 193v) . . .

Di Venetia avvisano. . . (f. 194v). . . Che tenevano da Costantinopoli. . . Che li Cosacchi nel Mar Negro rinforzati in barconi con

sopravi m/3 di loro, havessero preso 40 tra saiche et altri legni, che carichi di viveri passavano verso Costantinopoli, che causava però in quella città gran penuria.

...

4797.

Varsavia, 15. VIII. 1660.

Recessus partis cosacorum a Moscovia et coniunctio cum polonis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 383.

Varsavia, 15 Agosto 1660.

...

Qualche lettera de particolari riferisce come una parte de Cosacchi recedesse da Moscoviti e mostrasse dispositione di ritornar all'obediencia di Sua Maestà, e che le monete che distribuivano i Moscoviti a quella natione, causava in essa qualche alteratione.

...

4798.

Bononia, 18. VIII. 1660.

Intentiones turcarum contra transilvanos, post pacem cosacorum cum tartaris.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 449 (ed.).

Bologna, li 18 Agosto 1660.

(f. 449) . . .

Andrinopoli li 10 del caduto s'ha con lettere del Residente Cesareo . . . Che faticavano i Turchi in rapacificare i Cosacchi e Tartari, per volger poi i primi contra la Transilvania, se bene il negotiato portarà qualche lunghezza, persistendo i Tartari nel volervi includere ancora i Moscoviti. . .

4799.

Venetiis, 21. VIII. 1660.

De rebus Poloniae et Transilvaniae.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 452v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 177v (ed.).

Venezia, li 21 Agosto 1660.¹⁰⁰

(f. 452v) . . .

Vienna...Lunedì sera passò di qua per Gratz altro corriere d'Andrinopoli con dispacci de 18 caduto di quel Sig. Residente Cesareo con i quali ha mandato un duplicato di quelle, che spedì sotto li 10 soggiungendo solo... Si dichiarava il Gran Signore, che mentre si fusse permesso ad altri quanto al Conte di Serino, dichiarava rotta la pace e che ben presto aurebbe comandato a quella volta esercito più considerabile di quello di Transilvania e molto più di Tartari; ma l'invasione de' Russi e Cosacchi nel Mar Negro li farà forse mutar pensiero.

. . .

Di Varsavia aviamo avviso della partenza di quelle Maestà per Leopoli. Non erano in quella Corte comparse lettere dall'armata di Lituania, ma bensì di Russia, ch'accennavano un altro fatto d'arme seguito tra Polacchi, Cosacchi e Moscoviti, con la peggio di questi, aspettandosi con le prime le particolarità...

4800.

*Genua, 21. VIII. 1660.**IncurSIONES COSACORUM IN MARE NIGRUM ET DIFFICULTATES TURCARUM.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 456v (ed.).

Genova, li 21 Agosto 1660.

(f. 456v) . . .

Erano da Constantinopoli comparse lettere in Venetia a particolari con quali s'intendeva . . . Dalla parte del Mar Negro si sentivono rinforzati d'altri 100 barconi li Cosacchi e Russi con 3000 de loro nazionali a danni de Turchi, poiche in pochi giorni havevano fatto preda di 40 saiche et altri legni, che con viveri et altre necessarie proviggioni si incaminavano carriche verso la Reggia, da che accresceva ogni giorno più la penuria e scarsezza di viveri, per il che si poteva dubitare di qualche grand'alteratione in quei popoli, mentre non si venghi ad una risolutione di scacciare detti Cosacchi e Russi...

4801.

*Genua, 28. VIII. 1660.**Notitiae de pace turcarum cum cosacis et de apparatu bellico.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 470 (ed.); idem, fol. 477v (ed.).

¹⁰⁰ Notitia in vol. 109 quae habetur, est identica cum illa praecedenti, solummodo data fuit die 18.VIII.1660 Mediolani.

Genova, li 28 Agosto 1660.

(f. 470v) . . .

Tenevano in Venetia lettere dall'armata da quali si ritraheva... Pareva, che in Constantinopoli restasse pubblicato l'aggiustamento nel Mare Negro con Cosacchi e Russi, mediante buone somme di contanti, onde il Gran Signore haveva comandato che si allestissero e rinforzassero tutte le galere, che si trovavano in quell'Arsenale affine di poter uscire da Dardanelli in buon numero. . .

4802.

Anversa, 29. VIII. 1660.

De bello polono-moscovitico et de cosacis.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 236v.

Anversa, 29 Agosto 1660.

(f. 236v) . . .

Di Polonia scrivono, che quel Re habbia ricevuto de suoi Generali d'esser astretti ad abandonar l'assedio di Mailova,¹⁰¹ si sariano avanzati a far diversione dentro la Moscovia, e li Cosacchi temendo le forze Polacche stavano per spedire Ambasciatore alla Porta per domandare protezione.

4803.

Hamburg, 1. IX. 1660.

Reditus cosacorum ad obedientiam Regis Poloniae.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 530v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 183v (ed.).

Di Hamburgo, il primo di Settembre.

(f. 530v) . . .

Li Cosacchi del Milenschi¹⁰² anche eglino vanno ritornando alla divotione di Sua Maestà. . .

4804.

Vienna, 11. IX. 1660.

Instantiae tartarorum contra cosacos.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 249.

¹⁰¹ Civitas Mohiloviensis in Russia Alba.

¹⁰² Georgius Chmelnickyj, dux cosacorum (1659-1663).

Vienna, 11 detto.

(f. 249) . . .

Dalla Corte Reale di Polonia s'intende esser colà comparso un Ambasciator Tartaro per sollecitare la marchia di quei esserciti prima che la stagione s'avanzi per andare in Ucraina contro Cosacchi e Moscoviti. Che il Generale Cerneschi havesse preso la piazza di Borissova. . . .

4805.

*Venetiis, 11. IX. 1660.**Protectio cosacorum ex parte turcarum.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 499v (ed.).

Venezia, 11 Settembre 1660.

(f. 499v) . . .

Li Cosacchi stante l'avviso avuto, che le maggiori forze della Corona s'andavano avanzando a quella volta con la presenza di Sua Maestà, stavano per mandare un'Ambasciatore alla Porta per domandar protezione, et ora stanno attendendo quello vada operando Sua Maestà con la mossa.

4806.

*Mediolani, 15. IX. 1660.**Petitio protectionis turcicae ex parte cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 723v (ed.).

Milano, 15 Settembre 1660.

(f. 723v) . . .

Di Leopoli si ha parimente, che i Cosacchi all'avvicinamento del Re di Polonia con le forze maggiori della Corona, per castigargli della loro lunga ribellione, che cominciò le rovine di quel Regno, havessero ntenzione di mandare Ambasciatori al Turco, per implorare la sua protezione.

. . .

4807.

*Venetiis, 18. IX. 1660.**Pertractationes inter polonos et cosacos.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 512v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 215v (ed.).

Venezia, li 18 Settembre 1660.

(f. 512v) . . .

Dalla Corte Reale di Pollonia scrivono sotto li 25 d'Agosto, che fus-
se venuto colà a riverire le lor Maestà il Viloschi, che fù General de Co-
sacchi,¹⁰³ riferiva come non aveva questi in campagna, che 40 mila huomi-
ni e 12 mila Moscoviti, e che si poteva bene con le forze, che presente-
mente ha Sua Maestà costringerli a farli ritornare per amore, ò per forza
alla debita obbedienza.

4808.

Bononia, 22. IX. 1660.

Cosaci et poloni.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 518 (ed.).

Bologna, li 22 Settembre 1660.

(f. 518) . . .

I Cosacchi del Smelenski andavano ritornando alla devotione di
Sua Maestà...

4809.

Venetiis, 25. IX. 1660.

Progressus armorum polonorum in Russia Alba.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 525v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 219v (ed.).

Venetia, li 25 Settembre 1660.

(f. 525v) . . .

Corre voce, che il Czerneschi havesse presa la piazza di Borissova,
e che quella di Mochilova fosse bene angustiata, ma non havendo
la Maestà del Re ricevuto sue lettere, ne restava sospesa la credenza.

4810.

Torino, 6. X. 1660.

De rebus cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 548v (ed.).

¹⁰³ Dux cosacorum ann. 1657-1659, dein Palatinus Kioviensis; occisus fuit anno 1664
a polonis, accusatus de rebellione.

Torino, ii 6 Ottobre 1660.

(f. 548v) . . .

Della guerra Lituanica altro di remarcabile non ci scrivono, salvo che nel gran consiglio tenutosi a Leopoli in presenza di Sua Maestà Polacca si fosse risoluto d'invviare contra li ribeli Cosacchi nell'Ukrania le truppe di doi Generali congiuntamente co' Tartari. Mentre tutti gli altri Generali sarebbono entrati a far la guerra alla Moscovia. Il signor Vikousky, Palatino di Kiovia, succeduto nel Generalato di parte de Cosacchi al Kmielnisky, era di già venuto a trovar il Re per assicurarlo della di lui fedeltà. Ma l'altro Generale di consenso de popoli era ricorso alla protezione del Gran Turco. Il Re per dar calore alle sue armi doveva trasferirsi da Leopoli a Sambor sopra il fiume Niester.

. . .

4811.

Vienna, 9. X. 1660.

Instantiae moscovitarum contra tartaros et de exercitu moscovitico et cosaorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 275v.

Vienna, 9 detto.

(f. 275v) . . .

S'intende esser gionto in Adrianopoli un Deputato del Gran Duca di Moscovia con istanze al Gran Turco di richiamar i Tartari et ordinarli non infestassero i Cosacchi, che esso Gran Duca ha ricevuto sotto la sua protezione, ma gli era stato risposto, che stesse nel suo stato e non s'ingerisse con sudetti Cosacchi, che già molti anni ricorsero alla protezione della Porta.

Della Corte di Polonia avvisano, che l'esercito Moscovito rinforzato con Cosacchi a m/50 combattenti, si trovasse a fronte dell'essercito Polacco risoluti di venir ad una battaglia campale...

4812.

Mediolani, 13. X. 1660.

De exercitu moscovitico, cosaovico et polono.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 565 (ed.).

Milano, 13 Ottobre 1660.

(f. 565) . . .

Da Chinigsbergo si ha notizia... Il grosso de' Moscoviti si trovava

accampato presso a Smolensco accresciuto al numero di 100 m. huomini. Ma non ostante ciò il Re di Polonia dopo ricevuto in rinforzo di alcune migliaia di Cosacchi, tornati alla sua obediienza, havea risoluto d'investire essi Moscoviti in campagna aperta, dipendendo la totale liberazione de' suoi stati dal felice successo, che si prometteva dalla giustizia della sua causa e dal valore de suoi.

...

4813.

Torino, 13. X. 1660.

Rex Poloniae in Ucraina occidentali.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 184v (ed.).

Torino, li 13 Ottobre 1660.

(f. 184v) . . .

La cui Maestà¹⁰⁴ giunta colla Regina a Sambor sovra il Niester, luogo molto delizioso, pensava di fermarvisi fino a Novembre per dar calore alle operationi delle sue armi et alle negotiationi con varii Principi, massime di Tartaria, che sollecitava la marchia de Polacchi nell'Ukrania contra de Cosacchi. . .

4814.

Bononia, 13. X. 1660.

De progressu armorum polonorum et moscovitarum in Lithuania et Russia Alba.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 563 (ed.).

Bologna, li 13 Ottobre 1660.

(f. 563) . . .

Chenigsberga. . . Il grosso di Moscovia stava trincerato in vicinanza di Smolensco, rinforzato a sovra 100 m. combattenti; però il Re di Polonia, ingrossato anch'egli da alcune migliaia di Cosacchi, disegnava d'investirl'in campagna aperta.

...

4815.

Cracovia, 20. X. 1660.

De victoriis polonorum et pacificatione oosacorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 469.

¹⁰⁴ Rex Poloniae.

Cracovia, 20 Ottobre 1660.

Da quattro giorni in qua habbiamo qui le loro Maestà con tutta la Corte e due giorni doppo il loro arrivo sono sopragiunte due nuove molto considerabili a gli affari del Regno. Una è la vittoria, che l'armi di Sua Maestà hanno ottennuto nuovamente contro i Moscoviti tanto in Lithuania, quanto in Ukraina, con disfatta di gran parte de loro esserciti. L'altra è la reconciliazione de Cosacchi, li quali doppo esser il Kmielniski stato battuto e doppo haver inteso che il simile era seguito de Moscoviti, hanno fatto ricorso al Generale Tartaro, acciò s'interponga, si come fece, et è già seguito l'accordo, et essi sono passati a militare dalla parte nostra.

... .

4816.

Hamburg, 20. X. 1660.

De motibus exercitus polonici, moscovitici et cosacici.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 573v (ed.).

D'Hamburgo, li 20 detto.

... .

Dalla Littuania giunge avviso, che il Moscovito era uscito in campagna nell'Ukraine con due poderosi eserciti, a quali s'erano aggregati da 60 m. Cosacchi ribelli. Que' di Polonia l'aspettavano in buona postura, anzi si presente, che si siano ormai azzuffati. . .

4817.

Venetiis, 23. X. 1660.

Legatio moscovitica Constantinopolim et dura reprehensio moscovitarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 588-88v (ed.).

Venezia, 23 Ottobre 1660.

(f. 588) . . .

Vienna. Le lettere, che comparsero la settimana passata per corriere espresso d'Andrinopoli contengono...

(f. 588v) Era comparso colà un inviato dal Gran Duca di Moscovia, che aveva fatto istanza al Gran Signore, che fossero rimandati li Tartari, che non infestassero i Cosacchi, dichiarandosi averli ricevuti sotto la sua protezione, sopra di che li aveva risposto il Primo Visir, che il

suo Gran Duca averia fatto meglio di starsene nel suo paese e non ingerrirsi con i Cosacchi, quali molti anni sono avevono avuto ricorso alla protezione della Porta, e perche nella lettera che il Gran Duca ha scritto al Gran Signore lo nomina fratello, li soggiunse il detto Visir, che si maravigliava di tanta arroganza e familiarità e che doveva sottoscriversi servitore e schiavo, e non fratello.

...

4818.

Cracovia, 24. X. 1660.

Rumores de quadam victoria polonorum et clades cosacorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 432-32v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. e Padrone Col.mo.

Nell'ordinario passato ricevo l'honore...

Questo avviso della venuta delle loro Maestà viene precorso da un altro assai migliore dal campo et è: Che doppo la discordia e divisione seguita tra Capitani (conforme l'annessa copia di lettera, che hora trasmetto all'Eminenza Vostra) sia riuscito al Maresciallo del campo con l'aiuto de Tartari di assalire (f. 432v) e rompere i Cosacchi con haver trucidata la maggior parte di essi, il che se sarà vero, si dovrà verificare con le prime.¹⁰⁵ E per fine profondissimamente m'inchino all'Eminenza Vostra.

Cracovia, 24 Ottobre 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo e devotissimo servitore obligatissimo

Antonio, Arcivescovo di Larissa.¹⁰⁶

4819.

Cracovia, 25. X. 1660.

De motibus exercitus cosacici et moscovitici.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 433.

Cracovia, li 25 8 bre 1660.

...

Il Chiemelniski con i suoi Cosacchi haveva havuto pensiero di

¹⁰⁵ Cfr. notitias quae spectant pugnam s.d. Cudnoviensem.

¹⁰⁶ Novus Nuntius Varsaviensis, Antonius Pignatelli (1660-1667).

portarli¹⁰⁷ un considerabile rinforzo, ma dubitando d'esser sorpreso da nostri, risolvette per affrettare la sua marcia di metter l'infanteria in luogo sicuro, inviandola verso Chiovia, e con la cavalleria si gettò in certi boschi per dove pensa forse potersi unire con i Moscoviti se ch'essere offeso, però il Sig. Marescial Lubomirski, che ne haveva havuto l'avviso non lascerà ogni attentato per sorprenderlo.

...

4820.

Torino, 27. X. 1660.

Progressus tartarorum in Ucraina contra cosacos.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 188v (ed.).

Torino, li 27 Ottobre 1660.

(f. 188) ...

Li ultimi avvisi della guerra nella Lituania portano...

Dall'altro canto c'era avviso come li Tartari comandati dal Soldano Haradino fossero entrati nell'Ukraina a mettere a fuoco e sangue le terre de Cosacchi ribelli, ai quali Tartari stavano per giontarsi le truppe Polacche del Generalissimo della Polonia, Palatino di Cracovia.¹⁰⁸

...

4821.

Bononia, 27. X. 1660.

Durum responsum turcarum ad instantias moscovitarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 590v (ed.).

Bologna, 27 Ottobre 1660.

(f. 590v) ...

Andrinopoli... In Costantinopoli era comparso un mandato dal Moscovita con lettera al Gran Signore, perche facesse desistere i Tartari dal molestare i Cosacchi, dichiarandosi d'haverli ricevuti sotto la sua protezione. Ma il Primo Visir gli havea risposto, che al suo Gran Duca era meglio lo starsene nel suo paese, senza ingerirsi ne gli affari de' Cosacchi, non havendo in ciò mostrato più ingegno, che nello scrivere al Gran Signore con titolo di fratello, mentre dovea honorarsi di sottoscrivere servitore e schiavo.

...

¹⁰⁷ Id est moscovitis, adversus polonos et tartaros.

¹⁰⁸ Stanislaus Potocki (1658-1667).

4822.

Venetiis, 30. X. 1660.

*De motibus exercitus polonici, moscovitici et cosacici.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 596v (ed.).

Venezia, 30 Ottobre 1660.

(f. 596v) Lettere di Pollonia dicono. . .

I Pollacchi sono entrati a viva forza nelle trinciere nemiche e fatto acquisto d'alquanti standardi e cannoni.

Il giovine Chimelnischi si era ritirato indietro alcune leghe. Il Moscovito procurava di separar i Tartari dall'unione con l'armi Reali, con offerirgli 40 m. talleri, ma troppo era l'odio, che quella nazione portava all'altra, e così tutti speravano di portarne una buona vittoria.

. . .

4823.

Hamburg, 3. XI. 1660.

*Victoria polonorum super cosacis et moscovitis.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 598v (ed.).

Di Hamburgo, li 3 di Novembre 1660.

(f. 598v) . . .

Lettere di Danzica de 27 del caduto avisano, che li Generali di Polonia s'erano portati da Sambor circa 60 leghe di là verso Constantinowa, ove avessero rovinato ne quartieri da 1500 Moscoviti. Onde li Cosacchi s'erano sbandati da questi et offerto li loro servizii a Polacchi, quali avessero trattenuti con buone parole, et in questo mentre s'erano congiunti con l'armata de Tartari, et 11 leghe da Constantinowa avessero attaccato il Moscovito,¹⁰⁹ che con un Crivinos de Cosacchi ribelli stava sotto Tambor,¹¹⁰ ove le picciole scaramucce riuscirono ad aperta battaglia, nella quale riportassero i Polacchi la vittoria a tale, ch'essendo il numero de' Moscoviti morti a 19 m. con prigione d'un Vaivoda Moscovito et altri gran signori, quali fussero stati mandati a Sambor al Re Pollacco, del che con primo ordinario s'aspetta la certezza e migliori particolarità.

. . .

¹⁰⁹ Agitur de pugna ad Cudnov, in Podolia, prope Berdyčiv et Zytomyr.

¹¹⁰ Sic habetur in textu; forsan agitur simpliciter de nomine slavico ad designanda castra exercitus: « tabor », prout patet etiam ex ipsa descriptione pugnae Cudnoviensis.

4824.

*Cracovia, 7. XI. 1660.**De Comitibus Generalibus in civitate Leopoliensi habendis.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168 A, fol. 212;ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168, fol. 95-95v (reg.);ASV, *Nunz. diverse*, vol. 105, fol. 98v-99 (reg.).

Di Cracovia, da Mons. Nuntio in Polonia a 7 Novembre 1660.
Deciferato a 10 Dicembre.

Qua si tiene per certa la Dieta a Marzo, et a Leopoli per la vicinanza degli esserciti, i capi de quali ne fanno vive istanze, sì per loro comodo, come anche de Cosacchi già ritornati all'obbedienza del Re. . .

4825.

*Cracovia, 7. XI. 1660.**Rumores de clade moscovitarum et de pacificatione polonorum et cosacorum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 470.

Cracovia, li 7 9 bre 1660.

Le buone nuove partecipate la passata si vanno confermando con grandissimo giubilo non solo della Corte, ma di tutto il Regno, si per conoscersi una evidente assistenza divina cooperante, come per la speranza prossima in che entriamo di liberarci presto da i nemici et in tanto poter mettere la soldatesca a quartieri lontano dal cuor del Regno.

La pace con i Cosacchi fù sottoscritta alli 17 d' 8-bre e pubblicata alli 18. Il Sig. Gran Generale ebbe appresso di se il Kmielniski capo e Generale de Cosacchi, che lo trattò lautissimamente con molti altri capi di quella natione, che anche riscaldati dal vino confermorno di voler vivere e morire fedelissimi a Sua Maestà et alla Republica.

Alli 20 furono i medesimi lautissimamente banchettati dal Sig. Gran Marescial, dove intervenne anco Sultan Galga, figliolo del Gran Kam e quell'istessa sera furono mandati alcuni reggimenti Cosacchi con qualche numero di cavalleria verso le trinciere Moscovite per dar il segno agli altri, ch'erano con loro uniti, di doversi separare in vista del trattato di pace, il che fecero, ma accortosene i nemici li diedero adosso, e se non vi fussero corsi li Tartari haveria portato per volo di non essere la maggior parte tagliati a pezzi. Si trovano i Moscoviti a mal partito e privi d'un assistenza così grande senza vivere, senza mo-

nitioni e con poca speranza di potersi salvare, se non si espongono a evidente pericolo di perdere la metà della lor armata.

...

4826.

Bononia, 10. XI. 1660.

Motus bellici in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 616 (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 29, fol. 263 (ed.).

Bologna, li 10 Novembre 1660.

(f. 616) . . .

Littuania. Con due poderosi corpi d'armata era uscito nella campagna di Ucraine il Moscovita, e quel che più, rinforzato di 60 m. Cosacchi rebelli. Però l'essercito Polacco li attendeva di buon cuore e con buon ordine. Si è divulgato di vantaggio, che siansi azzuffati. . .

4827.

Torino, 11. XI. 1660.

De clade cosacorum et moscovitarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 192v (ed.).

Torino, li 11 Novembre 1660.

(f. 192v) . . .

In fatti c'è avviso di due nuove vittorie riportate dai Polacchi e Tartari contra de Moscoviti e Cosacchi. Una nell'Ukrania appresso a Bialacerkiev molto compita, e l'altra a Orssa appresso al Boristene nella Russia Bianca molto ostinata, ma con morte del Generale Paez, Polacco, delle quali ce ne prometmano il raguaglio e particolarità di colle prime.

...

4828.

Cracovia, 13. XI. 1660.

De pace cosacorum et de clade moscovitarum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168 A, fol. 221;

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168, fol. 95v-96 (reg.);

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 99-99v (reg).

Di Craccovia, da Mons. Nuntio in Polonia, a 13 Novembre 1660.
Deciferato a 16 Decembre.

Essendo già stabilita la pace tra nostri e Cosacchi, si aspettano quà in breve loro Ambasciatori per la ratificatione di quei medemi capitoli, che furon già stabiliti all'altra volta, e che furono mandati a Vostra Eminenza dal Sig. Cardinal Vidoni.¹¹¹ Io non lascerò di far vigorosamente le mie parti con Sua Maestà, e con tutti quelli che stimerò necessarii, acciò che non segua alcun pregiudizio alla religion cattolica con procurare d'impedire quello, che per la rottura della pace non fù all'ora effettuato, e di fare ritrattare quello, che fù già effettuato, ò almeno divertirne gli effetti. La mia pena sol è di veder la poca parte, che ha in tutte le risoluzioni più gravi Sua Maestà, e l'Ordine ecclesiastico decaduto assaissimo da quella stima et autorità di prima. Ecc.

4829.

*Cracovia, 14. XI. 1660.**De clade moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 459.

Craccovia, li 14 9 bre 1660.

Con lettere d'Ukraina delli 26 del passato haviamo aviso, ch'il Zeremet, Generale de Moscoviti, vedendosi tanto strettamente abblocato dalle nostre armi, havebbe scritto al Comandante di Chiovia, ordinandoli di doverli mandare un buon rinforzo di gente levandolo da i presidii di quella et altre piazze, il che havendo penetrato il Chmielniski (non si sa, se dal medesimo Comandante, che forse non era informato dall'aggiustamento fatto con noi, ò da altri) basta che il Kmielniski lo fece avvertire ai nostri Generali, che senza perdimento di tempo spinsero a quella volta m/12 cavalli sotto il comando del Sig. Sobieski, Grand'Alfiere di questa Corona, che fatto un imboscata, poco vi si trattenne, ch'ebbe lingua come da m/8 soldati nemici ammassatisi in Chiovia havevano preso la marcia verso il campo di Zeremet, e questi attesi dal Sobieski furono così all'improvviso incontrati, che senza molto combattere si messero in disunione, et allo scampo poca infanteria si possette salvare, ma la maggior parte della cavalleria ritornò in Chiovia, e non si sa, se alcuni di loro penetrorno nel campo di Zeremet.

Questo ha più volte tentato di ritirarsi, ma non gli è riuscito per la

¹¹¹ Nuntius Varsaviensis (1652-1660), dein Cardinalia a die 5.IV.1660.

vigilanza de nostri e de Tartari, che ingordi di far un buon bottino operano per nostri in ottima forma.

. . .

4830.

Colonia, 14. XI. 1660.

De clade moscovitarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 296v.

Colonia, 14 detto.

(f. 296v) . . .

Di Cracovia si ha, che le Maestà di Polonia havessero ricevuto due gran nuove, la prima la vittoria ottenuta dalle sue armi contro il Moscovita con la totale disfatta di questi, e la seconda la riconciliatione de Cosacchi doppo la ricevuta rotta dal loro Generale, che hanno fatto ricorso al Generale Tartaro, acciò s'interponesse, come fece, con conditio-
ne d'andare a servire li Polacchi.

(f. 297) . . .

4831.

Hamburg, 17. XI. 1660.

De cosacis et moscovits.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 628 (ed.).

D'Hamburgo, li 17 detto.

(f. 628v) . . .

Scrivono di Riga, che il giovine Smilenshy (che non si mosse punto nelle antecedente scaramucce) avesse contra l'opinione d'ogn'uno rinforzato notabilmente l'esercito Moscovito. . .

4832.

Torino, 18. XI. 1660.

De clade moscovitarum et cosacorum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 635v (ed.).

Torino, li 18 Novembre 1660.

(f. 635v) . . .

La novella d'una gran vittoria da i Tartari e Polacchi nell'Ukraina contro li Moscoviti e Cosacchi è stato un equivoco da una scaramuccia

con perdita di 1500 di questi, forti di 70 m. e ritirati in un posto già da loro fortificato, ma con apparenza, che non siano per evitar la battaglia ancorche più numerosi. . . .

4833.

Cracovia, 20. XI. 1660.

*De clade moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 461-61v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. e Padrone Col.mo.

Con lettere capitate qua in questa settimana de Generali medesimi di Lituania e di Ukraina si hanno due delle più segnalate vittorie, che si siano mai havute de suoi nemici dalle armi di questo potentissimo Regno. Intendendosi dalle prime, che sia riuscito a nostri di tagliar a pezzi la maggior parte de nemici con acquisto di un grosso bottino e di tanta quantità de viveri, che havrebbe bastato al nostro essercito per mantenimento di mezz'anno. Dalle seconde, che i Moscoviti al numero di m/40 non potendo più sostenere il stretto assedio de nostri, e desperati affatto di ogni soccorso, come di potersi salvare con la fuga si siano resi a nostri salve solo le vite con haver abbandonato armi, bagaglio e quanto havevano, oltre la promessa di restituire tutte le piazze, che occupavano in Ukraina e di pagare alcuni milioni di fiorini in resarcimento dello speto nella guerra.

Di nuove così (f. 461v) felici e resultanti in tanto beneficio della religione Cattolica, ne trasmetto all'Eminenza Vostra l'acclusa copia di lettera, acciò resti servita di sentirne più diffusamente le particolarità, accompagnando anco la detta copia co 'l disegno dell'assedio.¹¹² Et all'Eminenza Vostra profondissimamente m'inchino.

Cracovia, 20 Novembre 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo devotissimo et obligatissimo
Antonio, Arcivescovo di Larissa.

4834.

Cracovia, 20. XI. 1660.

*Instantiae Nuntii de rebus religionis in pace stabilienda cum cosacis.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168 A, fol. 222-22v;ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 168, fol. 96-96b (reg.);ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 99v-100 (reg.).

¹¹² Cfr. tabulam allegatam in nostro volumine.

Di Craccovia, da Mons. Nuntio, a 20 Novembre 1660.
Deciferato a 23 Decembre.

Con l'occasione, che hier l'altro andai a congratularmi con queste Maestà della vittoria riportata de Moscoviti, non lasciai di rimostrarle la gratia ricevuta da Dio benedetto in vincere senza effusione di sangue tanti inimici con così poche forze, e queste ancora discordi, e quanto perciò fossero obligate a dimostrarsene grate con non permettere venghino ratificati quelli capitoli stabiliti con i Cosacchi per quella parte, che riguarda il pregiuditio della religion cattolica. Sua Maestà quasi con lagrime a gli occhi mi rispose, che ben ogn'uno vedeva essere il tutto seguito per mera misericordia di Dio, e che dal canto suo così nell'affare sudetto, come in altro spettante (f. 222v) alla religion cattolica non havrebbe lasciato di fare le sue parti impiegandovi per insino il proprio sangue, che si come questo era negotio, che si doveva trattare nella Dieta così allhora non havrebbe ancora mancato di suggerire a me Nunzio con chi in specie haveria havuto a trattare e di quale motivo servirmi per conseguire più facilmente l'intento. E lo stesso mi replicò la Regina con sentimento ancora di volere fare da dovero, nel che procurerò d'impegnarvela sempre più. Ecc.

4835

Vienna, 20. XI. 1660.

De motibus exercitus polonici et tartarici in Ucraina et in Moscovia.

ASV, Nunz. di Germania, vol. 167, fol. 792.

Vienna, li 20 Novembre 1660.

...
Portano le lettere di Danzica, che i Polacchi congiunti con i Tartari s'erano talmente inoltrati nella Moscovia, e posto tanto terrore nell'essercito nemico, che essendosi per timore separati i Cosacchi, ognuno sperava che fossero per ridursi al servizio del Re Casimiro, ò almeno non contrastarlo.

(f. 792v) . . .

4836.

Venetiis, 20. XI. 1660.

De clade moscovitarum in Ucraina.

ASV, Avvisi, vol. 33, fol. 644 (ed.).

Venezia, 20 Novembre 1660.

(f. 644) . . .

Le lettere di Pollonia comparse con istraordinario ragguagliano le seguenti notizie. Unitisi i Tartari e Pollacchi nell'Ukrania in un corpo solo d'esercito, risolsero finalmente i capi d'attaccare l'esercito nemico, che tra Cosacchi e Moscoviti avea formato un corpo di 70 m. combattenti. Ma perche questi erano in posto molto vantaggioso e con la ritirata verso il forte di Costantinowa, ebbero per bene li Pollacchi di far prima attaccare leggiera scaramuccia dalla cavalleria e quindi venir in cognizione de' pensieri del General Moscovito, il quale veduto avvicinarsi la suddetta cavalleria Pollacca, diede subito gli ordini d'attaccar la battaglia, et investito con ogn'ardore la detta cavalleria, gli fù facile in breve ponerla in iscompiglio. Ma seguendo l'ardore detta battaglia et allontanatosi dal suddetto forte di Costantinowa, con pensiero di romper affatto il Pollacco, fù sì fieramente da questo assalito (conosciuto il vantaggio) da tutte le parti, che dopo 8 ore di sanguinosa battaglia piegò la vittoria in favor de' Pollacchi avendo lasciati morti sul campo circa 20 m. Moscoviti, dispersi molti et il restante fatti prigionieri, tra quali il medesimo Generale Vaivoda Moscovito con molti capi et uffiziali, che furono subito mandati a Sambor al Re Pollacco, con la nuova di sì felice vittoria. . .

4837.

*Mediolani, 24. XI. 1660.**De clade moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Avnisi*, vol. 33, fol. 648 (ed.).

Milano, 24 Novembre 1660.

(f. 648) . . .

Le lettere di Danzica de' 23 del passato recano, contra le speranze, che nelle due scorse sett'mane parevano sparute, di qualche successo insigne per quest'anno a favore de Polacchi. Che inoltratosi l'esercito maggiore di quella Corona 60 leghe di là della città di Sambor contro i Moscoviti scappati poco dianzi¹¹³ dalle angustie dove gli havevano ristretti, raggiuntigli in vicinanza di Costantinova, fortezza considerabile della Lituania, ne havessero rotto un quartiere ammazzandone da 1500. Il che haveva talmente impaurito i Cosacchi ribelli, che in grosso numero

¹¹³ Potest legi etiam; « dinanzi » vel « di anzi ».

servivano a Moscoviti, che subito si erano separati da essi, unendosi dopo breve parlamento co' Generali Polacchi a Tartari ausiliarii del medesimo esercito. Indi havevano tutti assaliti i Moscoviti in una vasta campagna 11 leghe distante da Costantinova, vicino ad un luogo detto Tampor¹¹⁴ e ne havevano dopo lungo conflitto riportata la vittoria, rimanendone morti su 'l campo da 19 m. Dal che si può argomentare, che il numero de feriti e de' prigionii debba anche essere molto grande. Vogliono, che tra questi ultimi si truovi un Vaivoda ò sia Principe Moscovita insieme con parecchi altri capi e gente di alto affare della medesima nazione. Del numero e della qualità de' morti dal canto de' vittoriosi, non fanno insino ad hora parola alcuna, insinuando, che si debba aspettare dall'ordinario venturo sì la confermazione, come le particolarità più individuali di così gran giornata.

...

4838.

Bononia, 24. XI. 1660.

De clade moscovitarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 580 (ed.).

Bologna, li 24 Novembre 1660.

(f. 580) . . .

Dancica li 27 pur dello spirato. Scrivono, che i Generali di Polonia s'erano da Sambor inoltrati circa 60 leghe verso Costantinova, dove havean rovinati ne' quartieri da 1500 Moscoviti, con tal terrore delli Cosacchi, che s'erano da loro sbandati e s'erano offerti a servire i Polacchi, i Generali de quali gli havean trattieneuti con buone promesse, tanto che unitisi ancora co' Tartari 11 leghe da Costantinova attaccarono il Moscovita (il quale stava sotto Tambor con un Crivinos di Cosacchi rebelli) e le deboli scaramucce si cangiarono in un fierissimo conflitto, nel quale hebbero la vittoria i Polacchi con morte di circa 20 m. nemici, prigionia d'un Vaivoda Moscovita e molt'altri gran signori, i quali tutti furono mandati al Re. Ma di ciò particolarità più curiose daranno le prime.

...

¹¹⁴ Cfr. notam sub nr. 110.

4839.

Torino, 25. XI. 1660.

*De quibusdam pugnibus in regionibus Ucrainae.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 650v (ed.).

Torino, li 25 Novembre 1660.

(f. 650v) . . .

Vengono tuttavia così rinserrati dai Tartari e Polacchi li Moscoviti e Cosacchi nella Ukrania, che difficilmente eglino potranno ischivare un' combattimento generale, e di già li ultimi separatisi in doi corpi sono stati discacciati da un posto et ubligati a restringersi in un solo con perdita di 2 m. huomini. E se bene oltre l'essere loro più numerosi, stava per marchiare in soccorso loro il giovine Kmielnieski con altri 12 m. Cosacchi. Ad ogni modo s'era messo sì buon ordine dalli Polacchi e Tartari per impedire tal giunzione, che difficilmente era per riuscire il progetto ai ribelli.

. . .

4840.

Vienna, 27. XI. 1660.

*De pace polono-moscovitica procuranda.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 167, fol. 817-17v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Padrone Col.mo.

Portano le lettere di Madrid del primo d'Ottobre ... (f.817v) ...

Con il Re di Polonia si sono incaminate alcune diligenze per persuaderlo a far la pace co' Moscoviti, sperandosi, che in tal caso si moveriano facilmente i Cosacchi contro il Turco e forse anco l'istesso Gran Duca di Moscovia.

. . . (f. 818) . . .

Vienna, 27 Novembre 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, divotissimo et obligatissimo
Carlo, Vescovo d'Aversa.

4841.

Hamburg, 27. XI. 1660.

*De victoria polonorum in Ucraina super moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 660v (ed.).

D'Hamburgo, li 27 detto.

Confermano dall'Ukraine, che li Polacchi e Tartari avessero li 18 d'Ottobre rotto non solamente l'avanguardia dell'esercito Moscovito, che marchiava verso li Cosacchi Saporischiensi per tirargli a e se sotto 'l comando del Chmielniski, avendovi acquistati molti bagagli e cannoni, oltre buon numero d'insegne e prigionj, tra quali il General Billaù, che comandava l'infanteria nemica, ma avessero anco costretto detti Cosacchi di rinunciare a tutte l'allianze e confederazioni col Moscovito e di fare nuove condizioni di pace con Pollonia, nelle quali convennero casare molti articoli avvantaggiosi ottenuti nell'ultima Dieta di Varsavia, si com'anco il Chmielniski stesso e li più principali ufficiali de' Cosacchi prestarono di nuovo il giuramento di fedeltà alla Corona di Pollonia, e per osservanza di questo consegnarono parte delle lor genti all'esercito di Pollonia per ricuperar la città di Chiovia. In oltre richiamarono le lor truppe, che si trovano nell'armata Moscovita in Littuania...

4842.

Venetis, 27. XI. 1660.

De rebus polonicis et de pace cum cosacis.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 659 (ed.).

Venezia, li 27 Novembre 1660.

(f. 659) . . .

Vienna. Alli 26 del passato entrarono quelle Maestà Reali in Cracovia, et alli 26 vi soprasiunsero due nuove considerabili alli affari e tranquillità di quel Regno. La prima è la confermazione della vittoria accennata, per la quale Maestà Sua ha ordinato per tutto il Regno si rendino grazie a Sua Divina Maestà; l'altra è la riconciliazione de' Cosacchi, li quali dopo esser il Chmielniski stato battuto, e dopo aver inteso, che il simile era seguito de' Moscoviti, hanno fatto ricorso al Generale Tartaro, acciò s'interponga, si come fece, et era già seguito l'accordo con condizione, che dovessero passare a militare dalla parte de signori Polacchi.

. . .

4843.

Mediolani, 1. XII. 1660.

De victoria polonorum super moscovitas.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 663v (ed.).

Milano, primo Decembre 1660.

(f. 663v) . . .

Le lettere di Vienna de 13 portano esservisi havuto novella da Cracovia, che a 26 vi entrassero quelle Maestà, e che a 28 fossero capitate due altre novelle di somma consolazione et importanza. La prima conformandosi a quanto se n'ha havuto da altre parti, era le vittorie insigni riportate dalle armi Reali contro a Moscoviti nella Lituania, e contro a Cosacchi ribelli nella Ucraina. Della prima pareva potersi promettere i quartieri d'inverno in paese nemico, oltre alle altre maggiori conseguenze, e 'l frutto dell'altra già si era ottenuto con essere tornati i rimanenti Cosacchi all'obediienza della Corona, essendo stato il Generale de Tartari ausiliarii mediatore dell'aggiustamento e del perdono. Tra i patti stabiliti con essi (mentre gli altri più speciali si aspettano) v'è quello di dovere aggregare, come havevano subito fatto le loro forze a quelle del Regno. Di tutto questo accertano, che fosse stato cantato solennemente il Te Dum nella sontuosa chiesa di Santo Stanislao del castello di Cracovia. Il che pareva circostanza valevole a levar ogni dubbio di que' buoni successi.

. . .

4844.

Torino, 2. XII. 1660.

De quadam clade cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 667v (ed.).

Torino, li 2 Decembre 1660.

(f. 667v) . . .

L'ultime novelle della guerra tra i Polacchi e Moscoviti e Cosacchi si riducono ad un'avantaggio riportato dai primi secondati dai Tartari contra gli altri uniti e fortificati nell'Ukrania. Imperoche assaliti dai primi in uno de loro posti trincerati, ne sono stati discacciati con perdita di 2 m. huomini e di cinque cannoni, ed ubligati a riunirsi tutti in un sol posto. Ma cosi ristretti per il numero di 50 m. che sono ancora e si angustiati di viveri, che li Polacchi speravano di necessitarli alla fuga, ò ad una giornata campale...

4845.

Vienna, 4. XII. 1660.

De victoria polonorum super moscovitas in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 167, fol. 827.

Vienna, li 4 Decembre 1660.

Altre nuove di consideratione non si hanno questa settimana che quelle di Littuania, le quali non solo portano la ratificatione della vittoria che i Polacchi hanno riportato contro i Moscoviti, ma anco la reconciliatione del Kmielneschi capo de Cosacchi contro il suo Re dal qual esempio persuaso et astretto insieme dalla necessità in cui si trovava il Generale col campo Moscovito domandò humilissimo perdono al Re Casimiro. Ma prestandoli poca fede, li Polacchi uniti con li Tartari li diedero sì fieramente adosso, che se non fosse stata l'intercessione del Kmielneschi sarebbero tutti stati tagliati a pezzi havendo in riguardo di quello ottenuto finalmente il desiderato perdono. Donde disanimato il restante de Moscoviti e vivendo senza speranza di scampo, ò di soccorso si resero con patti così vantaggiosi a Polacchi, che si può dire a loro discretione, mentre si sono visti costretti d'uscire a proprie spese da tutte le fortezze del paese occupato, e particolarmente dal taborre senz'armi e senza bandiere, lasciando anco tutti i cavalli e bagaglio...

4846.

Venetiis, 4. XII. 1660.

De victoria polonorum super moscovitas et de pace cum cosacis inita.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 675v-76 (ed.).

Venezia, li 4 Dicembre 1660.

(f. 675v) . . .

Vienna. Le buone nuove di Pollonia avvisate con le passate si vanno confermandosi con grandissimo giubilo, non solo di quella Corte, ma di tutto il Regno, sì per conoscersi un'evidente assistenza Divina cooperante, come per la speranza, ch'anno di liberarsi presto da' nemici e di poter in tanto metter la soldatesca a quartieri lontano dal cuor del Regno.

La pace con li Polacchi¹¹⁵ fù sottoscritta alli 17 passato e publicata, et alli 18 il Gran Generale ebbe appresso di se il Chimelnischi capo de' Cosacchi con molti altri ufficiali di quella nazione, che riscaldati dal vino confermorno voler viver e morire fedelissimi a Sua Maestà et alla Republica.

Alli 20 furono anco banchettati dal Gran Maresciale Lubomirschi, dove intervenne pure Sultan Gulga figliuolo del Kam, e quella medesi-

¹¹⁵ Deberet legi revera « con i cosacchi ». Agitur de pace ad Bila Cerkva, quae in multis a pace Hadiacensi (an. 1658) differabat.

ma sera furono mandati alcuni reggimenti Cosacchi con qualche numero di cavalleria verso le trinciere Moscovite per dar segno a Cosacchi, ch'erano con loro uniti, di doversi separare in virtù del trattato di pace, il che fecero, ma accortosene i nemici li diedero addosso, ma se non vifussero accorsi li Tartari averiano corso pericolo d'esser tagliati la maggior parte a pezzi.

Si trovarono li Moscoviti a mal partito per vedersi privi d'una assistenza tanto grande, senza viveri e senza monizioni, e con poca speranza di potersi salvare senza esporsi a pericolo di perdersi.

Si discorreva per quella Corte Reale, ch'avevano già fatto intendere al Gran Maresciale, che mentre si vogli fare la pace anco con loro disporranno il Gran (f. 676) Duca lor Principe a resituire quanto ha occupato in Litthuania. Staremo a sentire quanto porteranno le prime.

. . .

4847.

Genua, 4. XII. 1660.

De victoriis polonorum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 669v (ed.); idem, fol. 673v (ed.).

Genova, li 4 Decembre 1660.

(f. 669v) . . .

Le lettere di Danzica portavano, che li Generali Polacchi inoltratisi con tutte le loro forze 60 leghe da Sciambor verso la fortezza di Costantinova in Lituania havessero rotto un quartiere a Moscoviti et uccisione da 1500. Onde li Cosacchi sbandati da questi s'erano offerti al servizio de Polachi, quali trattenuti con buone parole, fra questo mentre si congiunsero con l'armata e Tartari undeci leghe da Costantinova, ove havendo attaccato li Moscoviti con li Cosacchi ribelli in vicinanza di Tambor, doppo longo conflitto ne havevano riportato li Polachi la vittoria, con esservene rimasti de Moscoviti sul campo circa 19 m. colla prigionia di un Vaivoda Moscovita et altri principali capi, quali furono inviati a Tambor al Re Polacco con esserne rimasti prigionieri gran quantità. S'attendeva però di sentire maggiori particolarità, come anco il danno, che haveva ricevuto il campo Polacco.

4848.

Cracovia, 5. XII. 1660.

De victoriis polonorum super moscovitas et cosacos.

. . .

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 472.

Emin.mo e Rev.mo Sig. e Padrone Col.mo.

Non essendosi più ricevute in questa settimana altre nuove delle armi Regie sì in Lituania, come in Ukraina, trasmetto all'Eminenza Vostra l'acclusa copia di lettera havutasi da buona mano, che particolarizza meglio le passate. Intanto essendo già capitato qua Ciuciura,¹¹⁶ Generale de Cosacchi con alcuni Colonelli, saranno dimani a deporre a piedi di queste Maestà le loro insegne e sigilli con supplicar nuovamente per il perdono della sua nazione. Con che per fine all'Eminenza Vostra profondissimamente m'inchino.

Cracovia, 5 X-bre 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo e divotissimo servitore obligatissimo.

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

4849.

Colonia, 5. XII. 1660.

De clade moscovitarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 109, fol. 314v—15.

Colonia, 5 detto.

(f. 314v) . . .

Di Polonia si confermano li successi contro Moscoviti con la prigionia del loro Generale Zeramet,¹¹⁷ che si rese disarmato e posto a' piedi de' Generali Polacchi tutte le insegne, offerendo egli per la sua liberatione e soldati 4 milioni di fiorini, e procurava la restitutione delle piazze nella Ucraina.

(f. 315) Che il Capitano Generale Cosacco,¹¹⁸ che si ritirò nell'ultima ribellione con detto Zeremet venisse mandato in Corte per chiedere a Sua Maestà la vita. . .

4850.

Mediolani, 8. XII. 1660.

De clade moscovitarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 680v (ed.).

¹¹⁶ Timotheus Ciuciura, centurio et dux exercitus s.d. « nakaznyj ».

¹¹⁷ Dux exercitus moscovitici Seremetiev.

¹¹⁸ Timotheus Ciuciura. Cfr. nota 116.

Milano, 8 Dicembre 1660.

(f. 680v) . . .

Di Vienna poi con lettere de 20 viene confermata la vittoria de' Polacchi contro i Cosacchi et in conseguenza l'aggiustamento e'l perdono di essi facendosene grandi allegrezze per tutto il Regno. A 17 Ottobre furono sottoscritti da Generali Polacchi e dal giovine Kmielnischi e da altri capi de medesimi Cosacchi il trattato, essendosene celebrata il medesimo giorno la reciproca sodisfazione all'uso di bue' popoli in un sontuosissimo convito.

A 20 furono banchettati i medesimi Cosacchi con ogni lautezza possibile dal Generalissimo del Regno Lubomirski e v'intervennero anche Sultano Galga, figliuolo dell'Han (che chiamano volgarmente Chan) ovvero Re dei Tartari Crimensi, il quale milita fra le truppe della sua nazione unite all'esercito di Polonia. Quindi havevano essi Cosacchi fatto avvisare que', che servivano a Moscoviti (l'esercito de quali era d'indi poco discosto molto ristretto senza speranza di poter sfuggire uno scontro pericoloso e disuguale) acciò che si separassero dal partito contrario alla Polonia. Mentre però si disponevano ad eseguirlo, accortisene i Moscoviti, gli havevano attaccati nel loro quartiere, e tagliatine a pezzi alcuni, in sin'attanto, che secondati da gli altri, si ritirarono con buon ordine sotto alle insegne Polacche.

I Moscoviti conoscendo quasi inevitabile la loro vicina rovina, dopo questo nuovo scacco, havevano fatto intendere a Generali Polacchi e Tartari, che erano pronti a cooperare presso al loro Czar ò Cesare, che chiamiamo Gran Duca, acciòche restituisse quanto havevano occupato le sue armi nel Gran Ducato di Lituania, quando questa condizione fosse ammessa per sufficiente dalla Republica di Polonia a ristabilire la pace fra essa e la Moscovia. Il seguito farà poi a suo tempo degnissimo pascolo della curiosità universale.

. . .

4851.

Bononia, 8. XII. 1660.

De motibus exercitus cosacici duois Chmelnyckyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 682-82v (ed.).

Bologna, li 8 Dicembre 1660.

(f. 682) . . .

Con altre pur di Vienna, ma delli 22 ¹¹⁹ si ragguaglia... (f.682v)... Si

¹¹⁹ Novembris.

confermano le nuove favorevoli al Polacco circa la pace con li Cosacchi, essendo essa stata sottoscritta e pubblicata alli 17 et havendo alli 18 il Gran Generale disposto il Kimnischy capo de' sovradetti Cosacchi a mandar alcuni suoi reggimenti con qualche nervo di cavalleria verso le trinciere Moscovite, per richiamar gli altri di lor nazione da quel partito, come appunto felicemente seguì. Ma per esservi accorsi a proteggerne la ritirata i Tartari, quando osservarono, che i Moscoviti avvisatisene, diedero loro la carica, ponendoli a gran rischio di tutti perdersi, senza così valida assistenza. Questa mutation di cose havea così intimorito l'essercito di Moscovia, che già i capi esibivan la pace, protestando, che haverebbero disposto anche quel Gran Duca, in caso, ch'essa seguisse a restituir alla Corona tutti i luoghi occupati nella Lituania. Ma di ciò parleranno forse più chiaramente le prime.

. . .

4852.

Mediolani, 15. XII. 1660.

De cladibus moscovitarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 694-94v (ed.).

Milano, 15 Dicembre 1660.

(f. 694) . . .

Di Vienna sotto a 27 scorso dicono havere inteso con lettere di Polonia, che il Generale de Moscoviti sempre più ristretto dall'esercito di quella Corona avesse spedito un messo al comandante di Chiovia, comandandogli che quanto prima adunasse tutta la gente che potesse cavare dal presidio di quella fortezza e dalle altre sottoposte a suoi ordini in quella provincia, per formar un corpo capace di tentar il soccorso dell'esercito Moscovita. Penetratosi ciò dal Generale Cosacco Chemilnieschi, egli per cominciare a dare delle pruove degne della obediienza, che ha giurato alla Corona nell'aggiustamento ultimamente conchiuso seco e con la sua nazione, havea dato parte di quella notizia al Generalissimo Polacco. Chiamati perciò a consiglio i capi principali delle sue truppe, havevano risoluto, che senza punto d'indugio si spedissero 12 m. huomini sotto il comando del Sobieschi, grande Alfiere del Regno, per opporsi al soccorso che aspettavano i Moscoviti, il quale accertano, che arrivasse a circa 8 m. huomini tra cavalleria et infanteria. Et era riuscito così felicemente a Polacchi, che sorpresi i Chiovesi et i loro aggiunti nella marchia, erano stati la maggior parte dissipati,

ritirandosi però in corpo e senza danno considerabile la cavalleria a Chiovia.

In alcune lettere di Cracovia veniva poi per poscritto, che su'l punto della spedizione del corriere ne fosse capitato un'espresso in quella Corte con la novella, che il detto esercito de (f. 694v) Moscoviti nell'Ucraina fosse stato intieramente disfatto con prigionia di molti capi principali di quella gente e particolarmente del Zermet, loro Generale, il quale i Polacchi havevano dato in potere de Tartari, che ne havevano fatta caldissima istanza. Se questa vittoria sosiste con le lettere venture non v'ha dubbio, che non debba portare delle conseguenze di sommo vantaggio per lo totale ristabilimento delle cose della Polonia.

...

4853.

Torino, 16. XII. 1660.

De pacificatione cosacorum et progressibus polonorum in Lithuania.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 194v (ed.).

Torino, li 16 Decembre 1660.

(f. 194v) ...

In fatti vanno molto male nell'Ucrania le cose di Moscoviti. Imperciò che abbattuti in più rincontri li Cosacchi loro confederati et ultimamente quasi che disfatto il soccorso portato loro dal giovine Kmielniescki hanno alla fine questi per mezo de Tartari reso ubbidienza a Sua Maestà Polaccha e fatto seco lei la pace con abbandonare li Moscoviti, quali trovatisi percì in pericolo inevitabile d'essersi tutti tagliati a pezzi, ò fatti prigionieri, proponevano per scampo loro alla Polonia la pace colla restitutione di tutto l'ocupato, se li voleva lasciarli ritornare alla patria loro. Ma come che poco potevano fidarsi li Polacchi delle promesse loro tante volte colluse e della infedeltà in cui sono più volte ricaduti li Cosacchi, stavano molto perplessi li Ministri della Polonia a prestarci fede et invigilavano sovra gli andamenti de gl'uni e de gl'altri.

Nella Littuania si proseguiva tuttavia dai Polacchi la riduzione del castello di Vilna, ma lentamente caminavano le cose, perche lo sforzo maggiore s'era inviato nell'Ucrania. Sentiremo le risoluzioni, che havrà intorno a ciò preso il Re ritornato a Cracovia.

...

4854.

*Cracovia, 18. XII. 1660.**De exercitu polono in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 489.

Di Craccovia, 18 X-bre 1660.

Doppo d'haver dati buoni ordini per mantener l'assedio di Chiovia, 'è incaminato il Sig. Generalissimo Potoschi a questa volta, doves'attende fra pochi giorni.

Si crede, che questa sua venuta non tenda ad altro fine, che per ragguagliare le loro Maestà di quanto fin qui s'è operato un Uchraina, e per procurar il modo di sodisfare le soldatesche di molte paghe, ch'avanzano tanto più, ch'essendo ridotte ad una somma povertà, si teme di qualche amutinamento, e per far anche istanza, acciò sia mandata in quelle parti nuova infanteria.

. . .

4855.

*Venetiis, 18. XII. 1660.**De cosacis in Mari Nigro, de clade moscovitarum in Ucraina et de quibusdam particularibus notitiis de hac clade.*ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 703-03v (ed.).

Venezia, 18 Dicembre 1660.

(f. 703) . . .

Erano nel Mar Negro seguiti temporali così rigidi e tempestosi, che di 29 galere Turchesche, che si trovavano in que' mari contro l'incursioni de' Russi n'erano rimaste 24 sommerse e altre 5 date a terra tutte s'apersero, che non si salvò se non il terzo della gente.

. . .

Vienna. Mentre qui si stava ansiosi di sentire la confermazione de' buoni progressi dell'armi Reali di Pollonia, comparvero da quella Corte Reale relazioni molto distinte, copia di quelle, che i signori Generali Pollacchi hanno inviato a quelle Maestà.

Sarebbe lungo il racconto se si descrivesse ogni minutezza, in sostanza dicono, che Zeremet General Moscovita angustiato de' viveri e disperato de' soccorsi, dopo che non gli riuscì quello che attendeva di Chiovia, fù necessitato rendersi affatto disarmato, offerendo per la sua berazione e de' suoi soldati 4 milioni di fiorini di quella moneta, e di

procurare la restituzione di tutte le piazze in (f. 703v) Ukrania. Basta, che da dovero è prigionie, doppo la cerimonia di mettere alli piedi de' Generali Pollacchi tutte l'insegne.

Anco Ciucciera famoso General Cosacco capo dell'ultima ribellione, che si era ritirato appresso Zeremet, dopo l'aggiustamento del Chimelmischi restò prigionie, e dicono venisse mandato alla Corte per chieder prostrato a terra la vita a sua Sua Maestà.

...

A tutto questo si aggiunge, che i Tartari non abbiano servato l'accordo con li Moscoviti, sopra de' quali si sono gettati tumultuosamente, facendone strage e spogliandoli d'ogni cosa.

Dicono, che abbino fatto gran quantità di schiavi e mandateli verso il Chrim per venderli al Turco, che se così è, averà la ciurma bastante per armare le sue galere a primavera.

...

Per tutte queste buone nuove se n'erano rese grazie a Sua Divina Maestà e con un Te Deum cantatovi in quella Cattedrale, con ogni solennità alla presenza delle Maestà loro e di gran concorso di nobiltà.

...

4856.

Genua, 18. XII. 1660.

De motibus exercitus duois Chmelnyokyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 698v (ed.); idem, fol. 700v (ed.).

Genova, li 18 Decembre 1660.

(f. 698v) Scrivevano da Riga, che il giovane Smilenschi (che non si mosse punto nell'accenate scaramucce) avesse contro l'opinione d'ogn'uno rinforzato notabilmente l'essercito Moscovito con 40 m. combattenti di soccorso, quali havessero occupato la città di Pinscovia ai confini della Lituania con morte di molti abitanti, e priggionia del Pan Obieuitz con 50 altri nobili Polacchi et acquisto di ricchi bottini.

...

4857.

Mediolani, 22. XII. 1660.

De clade moscovitarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 707v (ed.).

Milano, 22 Decembre 1660.

(f. 707v) . . .

Infatti l'esercito Polacco ha del tutto disfatti gl'eserciti de Moscoviti, ed vi è lettera della Corte di Polonia, che non permette la scarsezza del foglio, che si registri il senso litterale, il quale si riduce in sostanza, che Zeremet Generale Moscovito angustiato de viveri e disperato de soccorsi, dopo d'esserli riuscito vano quello, che attendea da Chiovia, necessitato dalla fame sia stato forzato a rendersi, e disarmato si sia posto prigionio volontario con la cerimonia di mettere alli piedi de Generali Polacchi tutte l'insegne, e fra capi di consideratione che seco hanno perso la libertà annoverano un tale per nome Ciuciura, famoso Generale Cosacco, capo dell'ultima ribellione, che dopo l'aggiustamento del Chimilnischì s'era ricoverato sotto l'ombra di Zeremet, il quale viene rimesso a fare una libera constitutione di sua persona (a)vanti la Maestà del Re Polacco. Intanto valendosi Sua Maestà della vittoria, raccolte le genti de suoi eserciti, tenta di ricuperare la città di Chiovia con l'aiuto de Cosacchi, che di nuovo gli hanno prestato il giuramento di fedeltà e sottoscritta la nuova confederatione, con la perdita di molte condizioni a loro favorevoli nella prima aleanza.¹²⁰

. . .

4858.

Bononia, 22. XII. 1660.

De victoria polonorum super moscovitas in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 704-05 (ed.).

Bologna, li 22 Decembre 1660.

(f. 704v) . . .

Amburgo li 27 dell'altro. . . Confermasi dal Ucraine, che i Polacchi e Tartari havessero alli 18 Ottobre rotta la vanguardia dell'esercito Moscovita, che marchiava verso li Cosacchi per ridurli al proprio partito, con l'acquisto d'assai bagaglio, 10 cannoni, molte insegne e qualificato numero di prigionì, tra quali il Generale Billaù, che comandava l'infanteria; e che di più havessero astretti i Cosacchi a rinonciar a qualsivoglia alleanza, ò confederazione con i Moscoviti, ed a far seco loro nuove conventioni di pace, assai men vantaggiose di quelle, che

¹²⁰ Id est in pace sic dicta Hadiacensi an. 1658. Cfr. de hac pace copiosa documenta in volumine IX, *Litterarum Nuntiorum*, nec non in *Audientiae Sanctissimi de rebus Ecclesiae Unitae in terris Ucrainae et Bielarussiae*, Romae 1963, aub ann. 1658-1659.

ottennero nell'ultima Dieta a Varsavia.¹²¹ Sovra di che il Kimilenski medesimo ed i maggiori capi Cosacchi prestarono di nuovo il giuramento di fedeltà, e per osservanza del trattato, rimisero parte delle loro genti sotto il comando Polacco, ad effetto di ricuperar la città di Chiovia; e richiamarono le loro truppe, che accrescevano l'esercito di Moscovia in Littuania; d'onde scrivono, che i Polacchi si trattenevano hora in vicinanza di Lubertin dietro Leopoli, e li nemici di quà dal fiume Byva, dove haveano spianato il bel castello di Braslav ed incenerita la terra d'intorni,¹²² essacerbando sempre più con le stragi quei poveri sudditi, anzi protestando di non uscir dalla Polonia sin che il loro Czar non abbia ottenuta la successione a quella Corona. . . (f. 705). . .

Vienna, il primo corrente. . . Confermano le stesse lettere la prigionia del General Zemeret, aggiungendovi quella del General Cosacco, capo dell'ultima rebellione, la cui vita dipende dalla clemenza del Re Polacco. . . .

4859.

Torino, 23. XII. 1660.

De rebus gestis polonorum, cosacorum et tartarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 196 (ed.).

Torino, li 23 Dicembre 1660.

(f. 196) . . .

Vien parimente confermato l'avviso antecedente de grandi vantaggi riportati dai Polacchi sovra il Generale Kmielnisky. Onde gli avesse per mezo de Tartari fatto la pace sua co' Polacchi e poi giontatosi seco loro e co' Tartari si fosse venuto ad'attacco dell'armata Moscovita con haverne riportato una vittoria così compita, che oltre ai morti e feriti ve ne fossero rimasti 6 m. prigionieri col lor Generale Cheremet. Se bene per la gran resistenza e durata del combatto vi fossero altresì morti 4 m. Polacchi e 6 m. Tartari.

. . .

4860.

Vienna, 24. XII. 1660.

De captivis moscovitis et casacicis.

ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 19.

¹²¹ Anno 1659, in qua agebatur de pace Hadiacensi, quae et iurata fuit a Rege et Proceribus Regni.

¹²² Forsan agitur de flumine Boh in Podolia, ex cuius parte dextera sita est civitas Braclaviensis, quae fuit etiam sedes Palatinatus.

Vienna, 24 detto.

(f. 19) . . .

Di Varsavia avvvisano solo esser stati condotti li principali capi Moscoviti e Cosacchi prigionii.

4861.

Venetiis, 24. XII. 1660.

De exercitu polono in Ucraina et de pacificatione cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 33, fol. 713v (ed.).

Venezia, li 24 Dicembre 1660.

(f. 713v) . . .

L'armata Pollacca ha fatto ancora gran bottino, e stava per prender quartier d'inverno in Ukrania, già che li Cosacchi non se ne mostravano contrarii. Questi si dichiaravano molto contenti della pace stabilita con Sua Maestà e d'esser liberati da' Moscoviti, con li quali v'erano grand'apparenze, che si possi trattar la pace questo inverno.

. . .

4862.

Vienna, 25. XII. 1660.

De rebus Transilvaniae.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 167, fol. 877.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Padrone Col.mo.

Il Chemin Janus,¹²³ che è pessimo Calvinista e che ha essercitato la carica di Generale quando quattro anni sono il defonto Ragozzi si portò all'impresa di Craccovia, vedendo mal volentieri che la Transilvania sua patria venghi dominata da Barciaij,¹²⁴ si è risoluto di ritornare armato in quella provincia di dove si trovava esule, e con l'assistenza de i contadi dell'Ungheria superiore e de i Siculi, che costituiscono la parte più potente del Principato, ha posto in confusione tutto il paese e disfatto sette compagnie di cavalli, che gli si volevano opporre. . . (f. 877v) . . .

¹²³ Novus Prætendens ad principatum Transilvaniae, Joannes Kemeny (I.1661-I.1662).

¹²⁴ Ultimus princeps, Acatiu Barcsaj (6.VI.1660-I.1661).

Vienna, 25 Decembre 1660.

Di Vostra Eminenza humilissimo, divotissimo servitore obligatissimo

Carlo, Vescovo d'Aversa.

4863.

Cracovia, 25. XII. 1660.

De obsidione civitatis Kioviensis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 71, fol. 499.

Di Cracovia, 25 X-bre 1660.

Dal campo sotto Chiovia in Uchraina s'ha, che quelli assediati havessero ultimamente fatto una vigorosa sortita, ma presto li fosse convenuto di ritirarsi con non poca perdita, mediante il valore de nostri, che li perseguitorono infino sotto le mura di detta città.

...

4864.

Cracovia, 1. I. 1661.

Status rerum cosacorum, polonorum, moscovitarum et tartarorum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 301;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 111v-12 (reg.).

Di Cracovia, da Mons. Nunzio in Polonia, primo Gennaro 1661.

Deciferato a 3 Febraro.

Sono hora i nostri così stracchi¹²⁵ et esausti, et i Moscoviti così abbattuti, che volentieri si aggiustarebbero insieme quando non si temesse di una nuova guerra co'Tartari, i quali già se ne dichiarano in caso seguisse la pace. Sua Maestà ha spedito alla Porta un suo gentilhuomo con il pretesto di ringratiare il Turco dell'aiuto datoli nella guerra presente, ma però il motivo principale è d'interrompere ogni trattato, che i Cosacchi potessero intraprendervi a danni di questi Regni, come per lettere intercette del Chmielnischi loro Generale si è scoperto, che vadino pensando.

...

¹²⁵ Sic habetur in textu; forsán idem significat ac: stanchi, strappazzati.

4865.

*Vindobona, 1. I. 1661.**Obsidium civitatis Kioviensis.*ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 25.

Vienna, primo Gennaio.

(f. 25v) . . .

Dalla Corte di Polonia scrivono solo, che la città di Chiovia si trovava assediata da tutto l'essercito di Polacchi e Tartari.

4866.

*Genua, 1. I. 1661.**De quadam clade moscovitarum, de pace cum cosacis inita et de clade classis turcicae.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 2v (ed.); idem, fol. 4v (ed.).

Genova, il primo Genaro 1661.

(f. 2v) . . .

Da Amburgo confermano per via d'Ucraina la total disfatta de Moscoviti, mentre queste si incaminavano per unirsi con i Cosacchi, havendo fatto acquisto quasi di tutto il bagaglio, 10 cannoni, buon numero d'insegne e di priggioni, tra quali il Generale Billaù, che comandava l'infanteria, ma che in oltre havessero costretto li Cosacchi di renonciare a tutte le alianze fatte col Moscovito, e di far nuove condizioni di pace alla Polonia e cassare molti articoli avvantaggiosi nell'ultima Dieta di Varsavia, ¹²⁶ di che il Chimelischì stesso e li più principali ufficiali Cosacchi havevano di nuovo prestato il giuramento di fedeltà alla Corona di Polonia, per osservanza di che havevano consegnate parte della loro gente all'esercito Polacco.

...
 Che nel Mar Negro molestati li Turchi da i Russi havendo spinto circa 30 galere contro quelli, sovraprese da fierissima et improvvisa burrasca di mare, e trovatesi lontane da porti 25 di esse si fossero somerse e le altre investite ne scogli si fossero del tutto fraccassate e rotte, sendosi salvato un terzo solo della gente. Onde il Primo Visir faceva af-

¹²⁶ Anno 1659, in qua cofirmati fuerunt articuli pacis s.d. Hadiacensis, quae tamen pax plene executata non fuit. Pax haec promotata fuit a duce Joanne Vyhovskij (1657-1659).

frettare con gran celerità nelli arsenali i lavori de legni. Veniva stimata la perdita considerabile in riguardo alle marinaresche, comandanti et altro. . . .

4867.

Olika, 3. I. 1661.

De infortuniis bellicis moscovitarum et de animo cosacorum ad ineundam pacem favorabili.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 14-14v.

Olika, li 3 Gennaro 1661.

Oltre alli accennati Tartari, che sono venuti di nuovo in nostro aiuto, s'intende esser cresciuti sino m/70 et essendo di già fermato il ghiaccio sopra Boristene unitamente con quatro legioni Cosacchi et alcuni reggimenti della cavalleria Polacca sono passati da quella parte per acquistar il paese e por in rovina tutti quelli, che per anche si tengono infedeli et adherenti al partito col Moscovita, con che si spera ben presto anderanno cader a Chiovo¹²⁷ et a Periaslav di già hanno posto assedio, e procurano li medesimi Cosacchi di scavare il nemico per stabilir una volta una pace ferma e costante, perche già anche questa canaglia è straca¹²⁸ del guerreggiare e si accorge, che in fine hanno perso più che guadagnato, e tutte le rovine che hanno fatto in tanti anni non hanno rinsultato in altro che solevar alcuni di loro in grado tale, che doppoi venivano esser tiranni sopra loro medesimi, mai sono stati castigati li Cosacchi come questa volta, e se la gran pietà delli Polacchi non usava sopra loro misericordia era già venuto il loro ultimo estermio, con tutto ciò anche non sono fuori de travagli (f. 14v) e gli converrà in fine restar assai con la testa calata.

. . .

4868.

Torino, 7. I. 1661.

Status rerum moscoviticarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 17v (ed.).

¹²⁷ Kyjiv, Kiev, Kiovia, Chiovia - urbs princeps in Ucraina.

¹²⁸ Cfr. notam 125.

Torino, li 7 Genaro 1661.

(f. 17v)...

Imperochè doppo la pace de Cosacchi con Polacchi, ricorsi li Moscoviti abbandonati all'intercessione de Tartari per ottenere lo scampo loro mediante la restititione delle piazze in quella provincia occupate. ...

4869.

Venetiis, 8. I. 1661.

Cosaci captivi in Aula Regis Poloniae.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 24 (ed.).

Venezia, li 8 Gennaio 1661.

... .

Vienna. Il Ciucciara,¹²⁹ famoso General de Cosacchi, con tre Colonelli della medesima nazione furono condotti ne ferri in Craccovia, et a piedi di Sua Maestà a rendere ogni dovuta sommissione, non tanto in proprio nome, come di tutta l'armata, e depositando avanti la Sua Maestà i loro stendardi, domandando umilmente perdono e la vita, che dalla solita benignità di Sua Maestà li fù concessa.

... .

4870.

Cracovia, 10. I. 1661.

Auxilia tartarica et pax cum cosacis inita.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 16-16v.

Craccovia, 10 Gennaro 1661.

Giovedì mattina giunsero lettere alla Maestà del Re dal Sig. Gran Marescialle del Regno Lubomirski in data de 22 X-bre da Olika di dove in pochi giorni sarebbe Sua Eccellenza tornata in Ukraina per passar l'essercito da quella parte del Boristene, essendo di già entrati di nuovo m/60 Tartari, che vengono in nostro favore e ciò conviene darli qualche trattenimento, con questi sono doi Sultani nominati Mehemet e Soliman Gerè, tutta militia assai più riguardevole della prima, che carica di prede si ritirò verso il Crim, non havendo lasciato in quel parte che m/4 huomini.

Habbiamo avviso sicuro, che li schiavi, che i Tartari conducevano

¹²⁹ Erat dux cosacorum trans Borysthenem, qui obediebant Czaro Moscoviae, titulum obtinebat s.d. « nakaznyj hetman ».

per vendere al Turco, li son morti più della metà a causa de gran freddi, e che habbino perso molti cavalli per la penuria de foraggi, sendo la campagna piena di grosse neve.

. . . (f. 16v) . . .

Habbiamo in oltre la forma del giuramento che hanno fatto tutti li Cosacchi verso questa Corona ai quali Sua Maestà Reale ha cassato tutte l'ordinanze del Moscovito e mutato li ufficiali dell'armata eccetto il Kmielniski, quale per diverse gravi condizioni è stato dalla Maestà Sua confermato nel Generalato dell'armi di quella natione.

. . .

4871.

Bononia, 12. I. 1661.

Centurio cosacorum Ciuciura in captivitatem ductus.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 30v (ed.).

Bologna, li 12 Gennaro 1661.

(f. 30v) . . .

Polonia. Il Ciucciura, General de Cosacchi, condotto con tre Colonnelli incatenato in Craccovia a piedi di Sua Maestà havea ottenuta per gratia la vita. ...

4872.

Torino, 14. I. 1661.

Poloni in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 37v (ed.).

Torino, li 14 Genajo 1661.

(f. 37v) . . .

Le ultime di Polonia confermano... Per meglio assicurarsi de Cosacchi molto instabili li Polacchi si fermavano a quartiere nella di loro provincia detta Ukrania.

4873.

Cracovia, 15. I. 1661.

Consilia polonorum ad pacem cum cosacis roborandam.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 10.

Emin.mo e Rev.mo Sig. e Padrone Col.mo.

Queste Maestà ¹³⁰ hanno poi risoluto di partirsi sabato prossimo da questa città per Cestocovia et ivi fermatesi per pochi giorni ripiglieranno il loro viaggio verso Hieroslavia ¹³¹. Nella medesima città si doverà fare un congresso di capi degl'esserciti e di altri Ministri principali della Corona, affine di consultare i modi più proprii per assicurarsi della fede de' Cosacchi, sicome anco di ben'ordinare le cose della guerra contro la Moscovia.

. . . .

Cracovia, 15 Gennaro 1661.

Di Vostra Emminenza humilissimo e divotissimo servitore obligatissimo,

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

4874.

Vindobona, 15. I. 1661.

Instantiae moscovitarum ad pacem cum polonis ineundam.

ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 36v.

Di Vienna, 15 detto.

(f. 36v) . . .

Di Polonia si ha la confirmatione della ricuperatione della piazza di Brescia e che in breve si sarebbe sentita la caduta delli castelli di Vilna e Gottana, dimandando hora li Moscoviti la pace, alla quale li Polacchi non acconsentono, se prima non promettono di restituire l'altre piazze nel Principato di Smolesco, e massime per haver li Cosacchi giurati d'esser fedeli alla Maestà del Polacco.

. . . .

4875.

Vindobona, 15. I. 1661.

Confirmatio pacis polonorum cum cosacis.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 169, fol. 40v.

Vienna, 15 Genaro 1661.

(f. 40v) . . .

L'ultime di Polonia di 2 stante portano... Et che Cosacchi, tenuto

¹³⁰ Rex et Regina Poloniae.

¹³¹ Jaroslav, in s.d. Palatinatu Russiae, seu in hodierna Ucraina Occidentali, ad partem sinistram fluminis Sjan.

un assemblea, havessero confirmado la pace con Polonia et promessa ferma la loro fedeltà.

4876.

*Cracovia, 16. I. 1661.**Pugnae inter polonos et cosacos in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 8.

Cracovia, 16 Gennaro 1661.

Il Gran Maresciallo, che per l'assenza del Generalissimo Potoski è restato direttore dell'armi nell'Ucraina, per rendersi poi con l'opportunità de' giacci l'addito più sicuro per invadere la Moscovia, mandò alcune compagnie di cavalleria di là dal fiume Boristene ad occupar certi posti guardati da quella parte de' Cosacchi, che persiste più che mai nella ribellione, et havendo le suddette compagnie eseguiti gl'ordini furono assalite con tal impeto da medesimi Cosacchi, che restatane la maggior parte trucidata, l'altra fù forzata a salvarsi co' la fuga. Fù però inviato subito a quella volta Chmielnicki, loro capo, per vedere se con la sua persuasiva et autorità poteva ridurre ancora quelli all'ubbidienza di questa Corona.

4877.

*Ex Polonia, 16. I. 1661.**Tartari in Ucraina in auxilium polonorum contra moscovitas missi.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 12.

EX Polonia, 16 Ianuarii 1661.

. . .

Tartaricus Legatus venit fidem et obsequia fraterna asserturus. Cum eo m/20 Tartarorum venire in Ukrainam et statim trans Borys-thenem cum parte nostri exercitus Duce Czaplickij et cum Kmielnicio profecti sunt ad tollendos Moschos et eis adhuc adherentes Cosaccos. ...

4878.

*Torino, 20. I. 1661.**Clades moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 198v (ed.).

Torino, li 20 Genaio 1661.

(f. 198v) . . .

S'è poi verificata la totale disfatta de Moscoviti nell'Ukraina con haverne li Tartari condotti prigionieri ne paesi loro molte miglia e lasciato nelle mani de Polacchi per ostaggio delle piazze, promesse di far render loro in quella provincia il Generale Zeremet¹³² con 8 de principali officiali di suo seguito.

. . .

4879.

Cracovia, 22. 1. 1661.

Comitia Regni indicta ad pacem cum cosacis firmandam et sollicitudines Nuntii nec non de possibilitate pacis cum cosacis ineundae.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 303-04;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 112v-13v (reg.).

Di Cracovia, da Mons. Nunzio, a 22 Gennaro 1661.

Deciferato a 3 Marzo.

La Dieta è poi stata intimata per i due Maggio prossimo, ne più in Leopoli, come ne facevano istanza gli esserciti, ma in Varsavia, come più commoda a tutto il Regno. Per sodisfare però a capi de medesimi esserciti, e per sentire i Cosacchi a fine di digerire le loro pretensioni di portarle in Dieta, si farà un Congresso in Hieroslavia¹³³ dentro il prossimo mese, quando questi ultimi non recusino di venirci. Il qual Congresso se seguirà, io non lascerò di fare tutti i maggiori sforzi perche non si consenta a cosa di pregiudicio alla religion Cattolica e specialmente, che non s'effettuino quelle conditioni pattuite l'altra volta contro i Rutheni Uniti, con procurare ancora l'opera di tutti quelli, che stimerò necessarii, e perche non sarebbero in tempo i Brevi accennati per (f. 303v) il detto Congresso, dove sarebbero non meno necessari, che nella Dieta, mi valerò d'alcuni credentiali con il nome in bianco che mi sono restati. Dubito però che ogn'opera riuscirà infruttuosa, perche se ben qui si sono havute delle vittorie, queste nondimeno non hanno valsuto ad altro, che a trattenere quell'impeto, che haverebbe potuto assorbire questo Regno, restando quasi tutte le altre cose nello stato di prima, a i nostri impoveriti di forze e di denaro, per esser andati tutti gli utili in mano de Tartari. Oltre che qui gli vedo risoluti d'impedire tutti i patti e con

¹³² Šeremet vel potius Šeremetiev, dux partis exercitus moscovitici in Ucraina, et gubernator regionis, de mandato Moscoviae.

¹³³ Joraslav; cfr. notam 131.

qualsivoglia loro discapito, che i Cosacchi non s'unischino con i Tartari, sicome n'insorgono sempre nuovi sospetti ancora per parte de Tartari medesimi, de quali venne avviso (f. 304) la settimana passata dal campo, che già si lasciavano intendere di poter avere bisogno del passo di qua per entrare in Slesia, e l'Ambasciatore stesso de Tartari, ultimamente qua venuto, volutosi abboccare con il gentilhuomo spedito alla Porta, l'interrogò se venendo ricercato dal Gran Turco, in ricompensa degli aiuti dati alla Corona, del passo per entrare in Slesia, che cosa le havebbe risposto et egli gli disse che niente, perche ciò non si conteneva nella sua commissione. Ecc.

4880.

*Cracovia, 22. I. 1661.**Victoriae polonorum in Ucraina, et programma Regis Poloniae.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 25-25v.

Cracovia, 22 Gennaio 1661.

Alcune truppe de' nostri in Uchraina sono entrate a scorrere nel paese de' Moscoviti e de' Cosacchi ribelli di là dal Boristene, ma non gli è riuscito di far gran preda stante che i sudetti havevano di già assicurate le cose migliori dentro i luoghi murati.

. . . (f. 25v) . . .

Sono partite questa mattina le loro Maestà per Cestocovia con animo di fermarvisi insino alla festa della Purificatione per trasferirsi a 26 di Febraro a Jeroslavia, quando si persista in celebrarvi il già accennato congresso con i capi de' Cosacchi e dell'armata.

4881.

*Venetiis, 22. I. 1661.**Apparatus bellicus turcarum in Mari Nigro.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 52 (ed.).

Venezia, 22 Gennaio 1661.

(f. 52) . . .

L'accennata perdita delle galere Ottomanne nel Mar Nero ¹³⁴ aveva

¹³⁴ Forsan agitur de quadam victoria cosacorum in Mari Nigro, unde et Dominis Venetis magnum exinde proveniebat adiutorium in eorum pugnis cum turcis in Mari Mediterraneo.

data grand'apprensione al governo, perche dubitava grandemente della nuova invasione de Russi e Cosacchi, perciò in quel arsenale si lavorava incessantemente attorno il nuovo armamento di galere. . . .

4882.

*Mediolani, 26. I. 1661.**Abdicatio ducis Georgii Chmelnyekyj.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 62 (ed.).

Milano, 26 Genaro 1661.

(f. 62) . . .

E con lettere d'Hamburgo... E che il Re di Polonia havesse accettato la rinontia, che il Generale de Cosacchi Chilminischi gli haveva fatto di quella carica per passare, prima di contaminare maggiormente l'età sua d'anni 22, a porsi in habito nella religione Greca ¹³⁵.

. . . .

4883.

*Cracovia, 29. I. 1661.**Legati cosacorum in Polonia ad reddendam obedientiam Regi.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 29.

Cracovia, 29 Gennaro 1661.

Arrivarono giovedì mattina a questa città quattro Ambasciatori nuovamente mandati dalla natione Cosacca, e tra questi il cognato di Chimnieleki, loro capo, quali fermatisi qui per poche hore proseguirono il loro viaggio verso Cestocovia, dove hora si trovano le loro Maestà. Dissero che la loro missione ad altro non tendeva, che per rendere ogni dovuto ossequio alle medesime e per assicurarle in avvenire della loro buona fede.

. . . .

¹³⁵ Tantummodo die 15 ianuarii 1663 propositum suum ad executionem perduxit et, abdicato hetmanatu, ingressus est in monasterium et factus est monachus; postea tamen in captivitatem turcarum venit (1672-1677), et exinde iterum fuit dux cosacorum in Ucraina, sub protectoratu tamen turcarum, usque ad an. 1681. In Religione nomen sibi sumpsit Gedeonis.

4884.

Venetiis, 29. I. 1661.

*Confirmatio pacis cosacorum cum polonis.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 66 (ed.).

Venezia, 29 Gennaio 1661.

(f. 66) . . .

Di Pollonia asseriscono... E per fine dicono, che li Cosacchi avevano tenuta un'assemblea, e confermato tutto ciò, che li loro Generali avevano accordato con la Pollonia, promettendosi fedelissimi a Sua Maestà Reale.

* * *

4885.

Cracovia, 5. II. 1661.

*Exercitus polonorum in Ucraina, et regressus moscovitarum ex Lithuania.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 32-32v.

Cracovia, 5 Febraro 1661.

La ribellione de Cosacchi di là dal Boristene sedandosi sempre più, riduconsi continuamente città e terre all'ubbidienza Regia, capitando giornalmente Ambasciatori a Generale dell'essercito et a Chmielnischi.

Quel corpo d'essercito dell'Uchraina, che fù mandato a svernare ne' paesi de' Cosacchi sudetti, si ode che sia stato ricevuto anco cortesemente, ne in avvenire potrà temere di alcun tradimento, mentre viene assistito da m/40 Tartari mandatili ultimamente dal Gran Cam per dover poi unitamente entrare ne' danni della Moscovia.

Il Generalissimo Cerneschi, Palatino di Russia, ingrossatosi con le genti del Gran Maresciallo e del Generale Saphia,¹³⁶ ha passato il Boristene per entrar ancor egli da quella parte nella Moscovia, restando in difesa della Lituania il Gran Notaro del campo.

Il Generale Chmielnischi per confermare a queste Maestà la sua fedeltà, invia prigionieri alcuni Ambasciatori Moscoviti, che il lor Principe li haveva mandati per rinovare la lega contro la Polonia.

Non potendo più stare a fronte de' nostri il Doloruch, Generale de'

¹³⁶ Magnus dux exercitus Lithuaniae - Paulus Sapiha (1656-1667).

Moscoviti in Lituania,¹³⁷ si è ritirato a Solmonesco; ¹³⁸ ne l'inimico tiene di presente (f. 32v) altra gente che quella, che è impiegata ne presidii delle piazze si di Lituania, come di Uchraina.

4886.

Venetiis, 5. II. 1661.

Conditiones pacis cum cosacis acceptae et confirmatio ducis cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 79v (ed.).

Venezia, li 5 Febbraio 1661.

(f. 79v) . . .

S'era ricevuta la forma del giuramento, che avevano fatto li Cosacchi verso quella Maestà, la quale gli aveva cassato tutte l'ordinanze del Moscovito, e mutati gli ufficiali di quell'armata eccetto il Chimelnischi, quale per diverse considerazioni era staro dalla Maestà Sua confermato nel Generalato dell'armi di quella nazione.

. . .

4887.

Genua, 5. II. 1661.

Apparatus classis turcicae in Mari Nigro.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 82v (ed.).

Genova, li 5 Febraro 1661.

(f. 82v) . . .

Veniva confermata la perdita delle galere Turchesche nel Mar Negro, perciò dicono, che dubitava la Porta di nuova invasione de Russi e Cosacchi. Onde nell'arsenale di Costantinopoli et altri si continuava incessantemente il lavoro del nuovo armamento di galere e vascelli. ...

4888.

Bononia, 9. II. 1661.

Confirmatio ducis Chmelnyckyj in campiductorem cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 84v (ed.).

¹³⁷ Dux exercitus moscovitici - Dolhorukij, ex famosa familia moscovitica.

¹³⁸ Civitas Smolenscensis (Smolensk) in Russia Alba, sedes Palatinatus et Archiepiscopatus; erat sat nota suo fortalitio, et in pugnis inter Poloniam et Moscoviam fere semper fuit obiectum contentionum.

Bologna, li 9 Febbraro 1661.

(f. 84v) . . .

Polonia. ... A gli ufficiali Cosacchi, dopo prestato il giuramento di fedeltà, si era data buona riforma, non restando in piedi, che il Kiminisch, confermato per varii rispetti Generale della nazione.

. . .

4889.

Cracovia, 12. II. 1661.

Legati cosacorum apud Regem.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 311;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 115-15v (reg.).

Di Cracovia, da Mons. Nunzio, a 12 Febbraro 1661.

Deciferato a 17 Marzo.

L'andata di queste Maestà a Cestocovia...

Nel sudetto luogo ¹³⁹ sono comparsi i quattro Ambasciatori de Cosacchi accennati con le passate, dall'istruzioni de quali ne mando l'acclusa copia a Vostra Eminenza.

Le risposte sono state generali, con esser stati totalmente rimessi alla Dietà, che sarà a 2 di Maggio. Ecc.

4890.

Cracovia, 12. II. 1661.

Legatus moscoviticus in Polonia.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 43.

Cracovia, 12 Febbraro 1661.

Si è inteso, che l'Ablegato Moscovita sia giunto in Cestocovia, e che habbia havuta la prima udienza da Sua Maestà, a cui espose, che il suo Signore (acciò non si spargesse piu sangue christiano) si contentarebbe

¹³⁹ In Czenstochowa ubi fuit famosum monasterium et imago Beat. V. M. miraculis clara.

di far una tregua per un anno. ... Li è stato detto, che per la Dieta se li darà risposta. Intanto si è risolto di trattenerlo per qualche poco di tempo assieme con i due Ambasciatori che (come si scrisse) furono spediti dal Gran Duca di Moscovia al Chmielnischi, Generalissimo de' Cosacchi.

...

4891.

Constantinopoli, 18. II. 1661.

De rebus valachicis.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 169, fol. 130.

Costantinopoli, li 18 Febbraro 1661.

...

Costantino passato Vaivoda di Valacchia¹⁴⁰ è entrato nella Moldavia con 4000 Cosacchi et ha scacciato il giovane Lupulo di Jassi. Li sudditi si sono salvati nè monti e boschi. ...

4892.

Cracovia, 19. II. 1661.

Difficultates in pacificatione cosacorum trans Borysthenem.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 46.

Cracovia, 19 Febbraro 1661.

...

Non riesce al Cerneschi (che hora si trova al comando dell'armi in Uchraina) di poter ridurre all'ubidienza i Cosacchi di là dal Nieppe.¹⁴¹ Anzi questi per mostrar maggiormente la loro ostinatione, si sono in gran numero ritirati nelle selve per esser più sicuri. Et anchorche il Chimilnischki, loro capo, procuri di dar nuovi segni di voler perseverare nella buona fede verso questa Corona, nondimeno la risoluzione hora da lui presa di mandare in luogo forte et a confini de' Moscoviti la sua miglior

¹⁴⁰ Forsan agitur de Constantino s.d. Basarab (1654-1658), qui erat Palatinus Vlachiae seu Voivoda.

¹⁴¹ Dnipro, Dnieper, Borysthenes: flumen maius Ucranae quod eam in duas dividit partes: cis Borysthenam et trans Borysthenem, seu ex parte dextera et ex parte sinistra.

suppletile, porge motivo di dubitare.

...

4893.

Vindobona, 19. II. 1661.

Legati cosacorum apud Regem Poloniae.

ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 67.

Vienna, 19 detto.

(f. 67) . . .

Di Cracovia de 9 passato scrivono, che Re e Regina di Polonia alli 29 passato giunsero a Cestocovia, ove due giorni dopo comparvero gl'Ambasciatori Cosacchi per assicurare Sua Maestà della loro fedeltà e devotione. ...

4894.

Hamburg, 19. II. 1661.

De auxiliis tartarorum et de insurrectione cosacorum contra moscovitas trans Borysthenem.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 103-03v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 145 (ed.).

D'Amburgo, li 19 detto.¹⁴²

Scrivono di Polonia, che quel Re si trovi tuttavia a Czenstochovia, ove il Gran Kam de Tartari fece presentare a Sua Maestà nuovi aiuti contro il Moscovito, ma il Re si fece intendere, che per le gran somme di danari, che chiedevano que barbari, non era intenzionato di servirsi di loro, ma più tosto de Cosacchi ridotti alla sua obbedienza. Abbenche quelli che alloggiavano di là dal fiume Nieper s'erano di nuovo in numero di 40 mila rivoltati al Moscovito, per essergli (f. 103v) contra la promessa data stati sorpresi e rovinati da quelli di Polonia alcune compagnie.

...

4895.

Cracovia, 26. II. 1661.

De rebus Poloniae et de difficultatibus actionis anti-turcoicae.

¹⁴² Idem fere dicitur e Genua, sub die 19. III. in fol. 145 (ed).

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 318-18v;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 117v-18 (reg.).

Di Craccovia, da Mons. Nunzio, a 26 Febraro 1661.

Deciferato a 31 Marzo.

Mentre io ero in procinto di partire verso Varsavia all'avviso ricevuto hieri, che la Corte fosse già partita a questa volta, mi giunge il corriere speditomi di costà con il dispaccio dell'Eminenza Vostra in data de 7 Febraro. Io non lascerò con queste Maestà e con tutti quelli, che saranno necessari di eseguire con tutto lo spirito gl'ordini di Vostra Eminenza per vedere di disporli in quel modo migliore a concorrere col resto della Christianità ad un impresa così gloriosa contro il commun nemico. Una delle maggiori difficoltà che si potranno incontrare in questo negotio, oltre l'abborrimento, che qui generalmente hanno di romperla col Turco, sarà la necessità, che si ha per ricuperare tante piazze perse, di continuare la guerra con i Moscoviti, il che ne meno potrebbero fare, tanto sono esausti di gente (f. 318v) e di denaro senza l'assistenza del Tartaro, dall'unione del quale si figurano poter totalmente dipendere l'ubbidienza de Cosacchi.

A questo si aggiunge ritrovarsi queste Maestà amareggiatissime con l'Imperatore,¹⁴³ particolarmente per le aperte dichiarazioni, che si fanno da i di lui Ministri per impedire con tutti i mezi, che cada in un Francese la elettione del successore, prorompendo di volersi più tosto accomodare con il Turco con qualsivoglia gran discapito, il quale riuscirebbe sempre minore di quello potrebbe apportare a suoi stati patrimoniali l'haver un Francese padrone di questo Regno. In quello anderà succedendo n'avviserò puntualmente Vostra Eminenza con intendermela ancora bisognando con gli altri Nunzii di Germania e di Venetia, secondo il comandamento di Vostra Eminenza. Ecc.

4896.

Cracovia, 26. II. 1661.

Victoriae polonorum trans Borysthenem sub ductu Czarneoki et de obsidione civitatis Perejaslaviensis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 50.

Cracovia, 26 Febraro 1661.

Arrivato il Generale Cerneschi al comando dell'armi in Uchrania,

¹⁴³ Imperator S. Romani Imperii tunc temporis erat Leopoldus I (1657-1705).

e fatta la rassegna de suoi soldati, si portò unitamente cò Tartari ad incontrare il nemico di là dal Nieppe, numero di m/14, e doppo qualche contrasto si riuscì di mandargli tutti a fil di spada. Doppo si felice successo s'impadronì della città di Nizzino,¹⁴⁴ e fece trucidare quei Cosacchi ribelli, che ivi si trovarrono, come anco il presidio Moscovito.

Si era poi incaminato all'espugnatione di Piroslavia,¹⁴⁵ città de' Cosacchi sudetti; e perche vi si trovarono tra cittadini e villani m/18 con m/12 Moscoviti di presidio, si starà attendendo qual fine haverà tal intrapresa.

. . . .

4897.

Vindobona, 27. II. 1661.

Pertractationes legatorum cosacorum et moscovitarum apud Regem Poloniae de pace ineunda.

ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 73.

Vienna, 27 detto.

(f. 73) Dalla Corte di Polonia odesi, che l'Ambasciatore Moscovita dimandando la tregua per un anno ad effetto di trattar intanto la pace, si era mandato a Craccovia, acciò vi si trattenghi sino alla Dieta generale, nella quale li Deputati Cosacchi chiedevano la confirmatione dei loro privilegi antichi e moderni, la restitutione delle loro chiese greche e di aver luogo in Senato, confermando d'esser fedeli in avvenire alla Corona di Polonia. . . .

4898.

Varsavia, 8. III. 1661.

Victoriae polonorum trans Borysthenem.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 63.

Varsavia, 8 Martii 1661.

. . . .

Dominus Czarneski totam Severiam et Czernichoviam provintias

¹⁴⁴ Nizyn, civitas media trans Borysthenem, versus orientem et septentrionem a civitate Kyjiv, fere iam prope ad Cernyhiv. Sedes centurionis (polkovnyk) cosacorum.

¹⁴⁵ Agitur de Perejaslav, Perejaslavia, trans Borysthenem, ex parte orientali a civitate Kioviensi, versus meridiem. Famosa s.d. tractatu Perejaslaviensi inter Moscoviam et cosacos sub duce Bohdan Chmelnyckyj, an. 1654 (mense ianuario), ex quo initium habet dominium moscoviticum in Ucraina. Sedes centurionis et episcopi.

armis peragravit, fratrem rebellis Cosaccorum ducis Salerenko nomine ¹⁴⁶ vivum ceperunt, plurimos et Moscos variis velitationibus oppresserunt.

4899.

Hamburg, 9. III. 1661.

Legatus moscovitarum pacem cum polonis offerens.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 125v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 192v (ed.); idem, fol. 198v (ed.).

D'Amburgo, li 9 detto.¹⁴⁷

(f. 125v). . .

Il Re di Polonia s'è trasferito di Czenstochovia a Kilan, ove se gli presentò un Deputato Moscovito, che l'offerse a nuovi trattati di pace, purché non si facci menzione della restituzione di Smolenscho, dimandando sospensione d'armi per un anno, ma egli fù parimente rimesso alla Dieta di Craccovia, intimatavi per li due del prossimo mese di Maggio, non volendosi per ancora concluder cos'alcuna, finche non si abbia la risoluzione del Smilenschi ¹⁴⁸ s'abbraccierà il partito di Polonia, ò di Moscovia.

4900.

Venetis, 12. III. 1661.

*Legati cosaccorum et moscovitarum in Aula Regis Poloniae ad pacem stabi-
liendam.*

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 135v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 143 (ed.).

Venezia, 12 Marzo 1661.¹⁴⁹

(f. 135v). . .

¹⁴⁶ Forsan agitur de Joachimo Somko, oriundo ex Perejaslavia, consanguineo ducum Chmelnyciurum. Aliud nomen consimile venit centurionis Nizinensis - Basilii Zolotarenko, qui erat adversarius primi, i.e. Joachimi Somko, forsam iam tunc temporis, sicut erat inde ab anno 1663.

¹⁴⁷ Idem fere sub die 9. IV, e Genua, in fol. 192v et 198v.

¹⁴⁸ Georgius Chmelnyckyj, qui tunc temporis adhuc tintinnabat inter Poloniam et Moscoviam; tamen partes potius Poloniae sustinebat, ob exorbitantias moscovitarum in Ucraina, iam tunc temporis notatas.

¹⁴⁹ Similis textus etiam ex Bononia, sub die 16. III, fol. 143.

Vienna. Partirono le Maestà di Polonia da Cestocovia verso Chiel alli 7 del corrente doppo aver dato audienza all'Ablegato Moscovito et alli Cosacchi Deputati, questi hanno protestato la costanza della lor fede in'avenire, et hanno dimandata la confirmazione nella prossima Dieta de loro privilegi antichi e moderni, supplicando Sua Maestà di concederli qualche grazia in ricompensa del luogo in Senato, e delli officiali, che si devono eleggere del loro corpo al modo di quelli del Regno, e sopra instanno per la restituzione delle chiese greche, che sono in potere da tant'anni in qua delli Uniti.

...

4901.

Cracovia, 19. III. 1661.

Victoriae polonorum trans Borysthenem et Legati cosacorum apud Regem Poloniae.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 63v, 70.

Craccovia, li 19 Marzo 1661.

Di Ukraina si ha, che i nostri congiunti con i Tartari havevono battuto notabilmente i Moscoviti, che si erano in quelle parti messi in campagna, e gli havevono necessitati a ritirarsi ne luoghi forti.

Tutte le città di là del Boristene si sono rese ai nostri, eccetto Nizzina e Pereslavia, dentro le quali si trova presidio Moscovito.

Il Generale Czarneski si era in quei contorni congiunto con l'esercito della Corona poco lontano da Nizina dove anco erano comparse nuove orde Tartare.

...

A Varsavia erano giunti i Deputati Cosacchi che accompagnavano quel espresso stato mandato dal Czar al Kmielniski per tirarlo (f. 70) di nuovo al suo partito, e che fù arrestato. Pregano perciò che gli sia restituito per rispetto d'alcuni loro Ambasciatori che hanno appreso il Czar, li quali vogliono ricuperare in controcambio.

4902.

Vindobona, 19. III. 1661.

Auxilium tartarum et nova insurrectio cosacorum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 169, fol. 224-24v.

Vienna, li 19 Marzo 1661.

...

Portano le lettere di Danzica, che havendo gli Tartari inviati Ambasciatori al Re di Polonia per rinnovare la lega a danno de Moscoviti stava Sua Maestà per scusarsene (f.224v) allegando l'impossibilità di contribuirgli denaro alcuno; ma havendo sentito, che i Cosacchi in numero di m/50 se gl'erano nuovamente ribellati contro per esserne stati tagliati a pezzi m/5 doppo il perdono concessogli, gli sarà di mestieri benche con grave dispendio lo stringersi un altra volta con quei barbari, e levargli per l'occasione di congiungersi co' Moscoviti.

. . .

4903.

Colonia, 20. III. 1661.

Programmata bellica moscovitarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 90v-91.

Colonia, 20 detto.

(f. 90v). . .

D'Amburgo avvisano, che il Moscovita si provvedesse d'ostiali per proseguire la guerra contro Polonia e Svetia, il che con la perfidia de Cosacchi, con (f. 91) la richiesta importuna de Tartari per le loro paghe e per l'avvicinamento de Turchi dava molto da pensare. . . .

4904.

Varsavia, 27. III. 1661.

Reditus polonorum ad partem dexteram fluminis Borysthenes et obedientia cosacorum trans Borysthenem moscovitis iterum renovata.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 75v.

Varsavia, 27 Marzo 1661.

(f. 75v). . .

Essendo convenuto al Generale Cerneski di ritirarsi di qua dal Nieppe, mediante le continue piogge e disfacimento delle nevi e ghiacci, che havevano inondato tutti quei contorni.

Si riceve hora avviso, che il capo de'Cosacchi contumaci si sia posto in campagna con m/30 de suoi, e vanta di voler persistere in fino alla morte nella divotione de' Moscoviti, che però da questi andamenti si può facilmente supporre, che non si darà punto orecchio ad alcun trattato di pace, ma che sia per seguitarsi una fierissima guerra.

4905.

Hamburg, 30. III. 1661.

*De victoriis polonorum trans Borysthenem.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 166v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 217 (ed.).D'Hamburgo, li 30 detto.¹⁵⁰

(f. 166v). . .

Giunge avviso di Craccovia, che'l General Czerneschi fusse passato il fiume Boristene, ô Nieper con 30 mila Cosacchi e Polacchi, e giunto di la del fiume vi avessero rotto moltissimi Moscoviti e Cosacchi ribelli, stimandosi la perdita tra morti e prigionieri nemici a circa 10 mila, del che però se n'attende la certezza.

. . .

4906.

Vindobona, 2. IV. 1661.

*De bello et pace inter polonos et moscovitas.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 169, ifol. 254-54v.

Vienna, li 2 Aprile 1661.

. . .

Portano le lettere di Danzica, che i Moscoviti mentre andavano trattando l'accordo con i Polacchi, procurarono nel medemo tempo la sollevatione de Cosacchi a fine d'avantaggiare i loro partiti nella pace, ò di restare superiori quando non ne seguisse la conclusione; il che haveva fatto risolvere il Re Casimiro di trasferirsi a Chiepers per rendersi col calore dell'armi e della presenza sua totalmente sicuro di quei popoli, conforme gl'era riuscito con molto (f. 254v) loro discapito. . . .

4907.

Colonia, 3. IV. 1661.

*De victoriis polonorum trans Borysthenem.*ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 101v.

Colonia, 3 detto.

(f. 101v). . .

D'Amburgo scrivono... E che si confermava, che il Generale Cer-

¹⁵⁰ Similiter e Bononia, die 20. IV, fol. 217.

neschi avesse di là dal fiume Boristine con m/30 Polacchi e Cosacchi rotte alcune migliaia de Moscoviti, con morte e prigionia di m/10.

4908.

Varsavia, 4. IV. 1661.

Audientia apud Regem et Reginam Poloniae.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 319-20;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 118-19 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 4 Aprile 1661.

Deciferato a 5 Maggio.

Hieri domenica 3 corrente hebbi audienza da queste Maestà, alle quali presentai i Brevi di Nostro Signore con haver dato vigore all'offitio con quei sensi più vivi, che dovevo in essecutione degli ordini dati da Vostra Eminenza sotto de 7 di Febraro scorso.

Le loro Maestà dopo di haver lodato sommamente il zelo paterno, che mostra Sua Beatitudine di vedere assistito vigorosamente l'Imperatore nella causa publica contro del comune inimico si rammaricorno meco della poca sorte, che havevano di non potere interessarsi in impresa si gloriosa e di tanto servizio di Dio, attesa la miseria grande, in che si trova questo Regno, e la necessità, che havevano di difendersi da Moscoviti e da Cosacchi ribelli, come ancora di assicurarsi dagli altri, che se bene tornarono all'obbedienza, non lasciano continuamente di dar nuovi sospetti della loro fede, e che anco a questa necessaria difesa sarebbero impotenti (f. 319v) senza l'aiuto de Tartari. ...

La Regina mi disse di più... (f. 320)... Non haverebbe stimato impossibile di voltare contro il Turco ancora i Cosacchi, che sarebbe il più sicuro mezo di abbattere la potenza Ottomana. Questo è quanto ho potuto ritrarne dalle Maestà loro. ...

4909.

Vindobona, 9. IV. 1661.

Exercitus polonus in Lithuania et Russia Alba.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 169, fol. 280.

Vienna, li 9 Aprile 1661.

Portano le lettere di Danzica... E che nella Lituania medemamente essendo in buon numero sortiti dal castello di Wildavia (del quale corre falsa voce, che si fosse arreso) havevano necessitati i Polacchi di riti-

rarsi con danno notabile. Questi nondimeno portatisi nella terra del Sliech,¹⁵¹ ove i paesani s'erano sollevati contro de Moscoviti, servendosi opportunamente dell'occasione havevano introdotto un buon presidio in quella piazza, rendendosi con tal avanzo non meno securi de Cosacchi, che superiori de Moscoviti.

• • •

4910.

Torino, 13. IV. 1661.

De inclinatione moscovitarum ad pacem cum polonis ineundam.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 204v (ed.).

Torino, li 13 Aprile 1661.

(f. 204v). . .

Da che il Moscovita ha havuto la negativa dal Generale Cosacco Kielmnesk di non volersi più colligar seco contra della Polonia, Sua Altezza ricerca più instantemente la pace dal Polacco. ...

4911.

Venetiis, 16. IV. 1661.

Legati cosacorum Varsaviae.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 210v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 219v (ed.).

Venezia, li 16 Aprile 1661.¹⁵²

(f. 210v). . .

A Varsavia erano giunti li Deputati Cosacchi, che accompagnavano un espresso mandato dal Gran Duca di Moscovia al Chiemnilschi per tirarlo di nuovo al suo partito, et egli l'arrestò, e lo mandò al Re per segno più evidente della sua costanza.

• • •

¹⁵¹ Agitur, ut videtur, de oppido seu civitate Sluck, sito in Magno Ducatu Lithuaniae.

¹⁵² Idem e Milano, 20. IV, fol. 219v.

4912.

Hamburg, 20. IV. 1661.

*De victoriis polonorum in Ucraina et in Russia Alba.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 214v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 264 (ed.).D'Hamburgo, li 20 detto.¹⁵³

(f. 214v). . .

Scrivono dalla Pollonia che il General Cerneschi con li suoi aveva di nuovo caldamente scaramucciato di là dal fiume Boristene contra li Moscoviti e Cosacchi ribelli, ove questi avessero toccato il peggio con morte e prigionia di buon numero, sopra di che si fusse resa la piazza di Grodno a Pollacchi per mancamento del soccorso promesso, si come la guarnigione della città e castello era uscita e stata accompagnata verso le frontiere di Moscovia.

4913.

Torino, 21. IV. 1661.

*Legatus moscoviticus Varsaviae.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 221v (ed.).

Torino, li 21 Aprile 1661.

(f. 221v). . .

S'è fatto fermare appresso di Varsavia un'altro Ambasciatore Moscovita per ascoltare le di lui propositioni di pace nella prossima Dieta generale della Polonia, alla quale si rimetteranno parimenti le istanze de Tartari e de Cosacchi. ...

4914.

Venetiis, 23. IV. 1661.

*De rebus Moldaviae.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 230v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 234v (ed.).Venezia, 23 Aprile 1661.¹⁵⁴

(f. 230v). . .

¹⁵³ Idem e Bononia, die 11. V, in fol. 264.¹⁵⁴ Idem e Bononia, die 27. IV, in fol. 234.

Il Costantino già Vaivoda di Moldavia,¹⁶⁵ che coll'assistenza d'alquanti 1000 Cosacchi ritornò in quella provincia per scacciare il regnante, era stato dal Bassa di Silistria rotto e fugato sino a confini di Pollonia, et egli si era ritirato nella fortezza si Caminietz ¹⁶⁶ non senza pericolo, che il Turco col pretesto di voler un suo ribello, tenti colà qualche cosa.

* * *

4915.

*Varsavia, 25. IV. 1661.**De rebus ecclesiasticis in futuris Comitibus Regni.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 325;ASV, *Nunz. Iverse*, vol. 150, fol. 121v-22 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 25 Aprile 1661.

Deciferato a 26 Maggio.

Aspetto i Brevi di Nostro Signore secondo il solito per potermene valere nell'imminente Dieta, dove non mancherò da fare, così per le differenze de Rutheni Uniti già note a Vostra Eminenza, come ancora per altri pregiudicii, che in queste Diete ne si vanno ingegnando i secolari di proporre in odio dell'Ordine ecclesiastico sempre più da loro invidiato, particolarmente per qualche commodità, che li è rimasta, non havendo riguardo all'eccessive contributioni, che corrispondono in sostentamento dell'essercito, le quali anco li assorbiscono quasi tutte le loro rendite, in modo che a poveri regolari particolarmente non resta più come a sostentarsi.

* * *

4916.

*Varsavia, 25. IV. 1661.**Res gestae polonorum in Lithuania et Russia Alba contra moscovitas.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 106v-07.

Varsavia, 25 Aprile 1661.

(f. 106v). . .

¹⁶⁵ Constantinus Basarab (1654-1658, usque ad mensem martium).

¹⁶⁶ Kamenev Podilskyj, ad flumen Dnister; arx fere inexpugnabilis contra invasiones turcarum.

Dal Boristene poi si ha, che il Soria ¹⁵⁷ habbia trucidato 400 Moscoviti appresso Bikovia, e vicino Kizizovia ¹⁵⁸ posto in fuga la cavalleria Cosacca, preso tre de loro Capitani e forzato il Governatore di Kizizovia a render la piazza a patti, (f. 107) con haver in oltre fatto prigionie il Capitano Androsio et alcune centinaia de' suoi, che gl'andavano incontro, e toltogli le bandiere e tamburi. Questi ufficiali però (sendogli stata fatta sigurtà da cittadini di Kizizovia e dato giuramento di fedeltà) sono stati liberati, e di nuovo fatta scielta de migliori soldati, gagliardamente travagliano l'inimico appresso Stardovia. ¹⁵⁹

Lo stesso Suria ¹⁶⁰ con le sue genti passato i confini dell'inimico et arrivato infino a Brasko, ¹⁶¹ ha mandato ogni cosa a ferro et a fiamma, e nel ritorno ha ammazzato 200 Moscoviti in circa, che da Mokilovia andavano a Smolnesko. ¹⁶²

4917.

Varsavia, 2. V. 1661.

Suspitiones polonorum de quadam coniuratione cosacorum cum tartaris.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 113.

Varsavia, 2 Maggio 1661.

L'essersi veduti trattar insieme segretamente alcuni Ministri de' Tartari e Cosacchi fù causa, che ingelosite le nostre truppe di là dal Boristene si ritirassero prestamente di qua dal fiume, dove si ritrovava il resto del nostro esercito, e che qui si spargesse fama, che tra queste due nationi si fosse per opera del Gran Turco conclusa lega a danni di questo Regno. Ma hora è svanito ogni sospetto, sapendosi di certo, che i Tartari offerirrono solamente la restitutione di tutti gli schiavi Cosacchi, che si trovano nè loro stati, mediante lo sborso però di buona somma di contanti.

• • •

¹⁵⁷ Paulus Sapieha, magnus dux exercitus Lithuaniae (1656-1667).

¹⁵⁸ Forsan agitur de oppido Krzyčev, ad orientem a civitate Mohiloviensi et a Bychov.

¹⁵⁹ Forsan agitur de Starodub, quae civitas invenitur proprie in regione, ubi tunc pugnae hae locum habuerunt.

¹⁶⁰ Paulus Sapieha, magnus dux exercitus Lithuaniae (1656-1667).

¹⁶¹ Brjansk, iam in territorio Moscoviae.

¹⁶² Smolensk, in Russia Alba. Cfr. notam 138.

4918.

Venetiis, 7. V. 1661.

*De victoriis polonorum super moscovitas in Ucraina et Russia Alba.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 258 (ed.).

Venezia, li 7 Maggio 1661.

(f. 258). . .

L'ultime di Pollonia dicono...

Ragguagliano le medesime lettere, come il General Czerneschi avesse di nuovo di là dal Boristene attaccato fieramente il soccorso, che de' Moscoviti e Cosacchi ribelli s'inviava alla piazza di Grodno, ove dopo aver scaramucciato per lo spazio di molte hore, avessero li Polacchi riportata la vittoria. ...

4919.

Genua, 7. V. 1661.

*Apparatus bellicus turcarum contra cosacos in Mari Nigro.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 251v (ed.); idem, fol. 253v (ed.).

Genova, li 7 Maggio 1661.

(f. 251v). . .

Per reprimere le scorrerie de Cosacchi nel Mar Negro si dovevano nell'arsenale di Costantinopoli fabricare 80 barche, mentre non stimavano profittevole impiegarvi le galere, stante la velocità de legni Cosacchi, che difficilmente si possono giungere, e con manae taglienti procurano di combattere tagliando all'inimico i remi. ...

4920.

Varsavia, 16. V. 1661.

*De pace cum moscovitis ineunda ob periculum turcarum et cosacorum.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 334-34v;ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 125-25v (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, 16 Maggio 1661.

Deciferato a 15 Giugno.

Questi signori, che l'altro hieri non volevano sentire di pace con i Moscoviti, e che desideravano la venuta degli Ambasciatori Svedesi per concludere la lega contra de medesimi, hora sentendo da più parti che possa essere vera l'unione de Tartari con i Cosacchi, dimostrano di-

spiacere, che questi Ambasciatori Moscoviti non habbiano altra facultà, che di concludere una tregua per tre anni, e se bene la detta unione da alcuni non vien creduta, et un Ambasciatore Tartaro capitato qua di presenti, apertamente la nega. Non mancano però degl'inditii gravi in contrario mentre il medesimo Notaro del campo Cosaccho segretamente scrive di dubitare, e sa di certo che i Tartari hanno promessa senza alcun sborso di denaro la restitutione di tutti gli Cosacchi fatti prigione in questa guerra, et in oltre che gl'istessi Cosacchi non parlano più di mandare loro Legati alla Dieta per l'essecutione del concordato, nella quale tanto premevano (f. 334v) prima. Quelli, che credono la detta unione tengono, che più tosto possa esser contro dell'Imperatore, non aparendo sin' hora causa di romperla qua. ...

4921.

Varsavia, 16. V. 1661.

*Eiusdem argumenti.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 121-21v.

Varsavia, 16 Maggio 1661.

Nelle prime conferenze tenutesi tra nostri Commissarii e gl'Ambasciatori Moscoviti si è trovato, che le loro istruzioni altro non contengono, che il poter concludere tregua per tre anni, per dover poi trattare d'una buona pace quando e dove più piacerà alla Maestà Sua, col solo oggetto di veder impiegate tutte le loro armi contro l'inimico della Christianità. Si dubita nondimeno grandemente questo esser tratto artificioso di quel Principe non solo per riasumere le sue forze, ma per poner questo Regno in qualche diffidenza co' la Porta e Tartari, e maggiormente se ne accrescono i sospetti per la voce di nuovo insorta dell'unione seguita tra Tartari e Cosacchi, con conditione, che debba farsi la restitutione de prigionii gratis. Si danno però buone parole a gl'Ambasciatori sudetti per infino a tanto, che compariranno qua tutti i Senatori, che vengono istantemente affrettati per sentire il loro parere e particolarmente del Generalissimo Potoski e Gran Maresciallo del Regno, che s'aspettano a momemti, all'arrivo de' quali s'inverrà subito il Generale Czarneski in Ukraina per riparare con la sua resistenza a que' danni, che in tal caso potrebbero succedere, e particolarmente all'esercito per esser ridotto a poco numero e penurioso di (f. 121v) tutte le cose necessarie e da bocca e da guerra.

. . .

4922.

Venetiis, 21. V. 1661.

*De pace inter moscovitas et suecos.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 283 (ed.).

Venezia, li 21 Maggio 1661.

(f. 283). . .

Per lettere di Livonia comparse in quella Corte Reale tenevano avviso, che li Svedesi avessero concluso la pace, ò fossero molto vicini a concluderla con li Moscoviti, li quali andavano facendo gran preparamenti da guerra, che in questo caso si scaricerebbero sopra la Pollonia, e quella parte de Cosacchi, che tuttavia l'aderisce riceverebbe non poco fomento nella sua ribellione. ...

4923.

Colonia, 22. V. 1661.

*Res gestae polonorum in Curlandia et in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 135v.

Colonia, 22 detto.

(f. 135v). . .

D'Amburgo avvisano, che l'armata Polacca si fosse acuartierata a forza nella Ducea di Cùronia, essendosi avvicinato a Chiovia il Generale Moscovita con m/10 soldati et investito dal General Polacco, che sostenne 5 hore l'impeto de Moscoviti, ma gionti in suo soccorso li Tartari e Cosacchi li fecero ritirare con morte di m/4 sino a Smolesco.

. . .

4924.

Varsavia, 23. V. 1661.

*Assecuratio fidelitatis ad pacta conventa ex parte cosacorum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 133.

Varsavia, 23 Maggio 1661.

Pervenuto a notizia de' Tartari e del Chmielnicki, Generale de' Cosacchi, la ritirata del nostro esercito mediante la voce già scorsa della loro unione, hanno procurato di levar via ogni ombra sì appresso i comandanti d'armata, come di queste Maestà per mezzo di loro lettere, asserendo, che non saranno mai per mancare di quella fede, che hanno

promessa con tanti solenni giuramenti di osservare, non dando punto credito a tali dichiarazioni i capi dell'esercito; anzi s'andavano sempre fortificando maggiormente per rendersi sicuri da ogni improvviso attentato, che far potessero i nemici.

Qua però non si è venuto a risoluzione alcuna per riparar a così grand'urgenza, per non rinvenirsi il modo, come per il timore, che si ha di non aggiungere pretesti a sudetti di mettere in esecuzione quello, che hora forsi non ardiscono di propalare.

...

4925.

Varsavia, 24. V. 1661.

Suspitiones polonorum de infidelitate cosacorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 134.

Varsavia, 24 Maggio 1661.

Siamo già a 3 settimane di Dieta, ma si può dire, che solo sia principiata da pochi giorni, perche ancora non vi si è conclusa cosa alcuna.

Continovano in Ucraina i sospetti dell'incostanza de Cosacchi, e qui comincia questa a tenersi per certa dal non vedersi comparire gl'Ambasciatori Deputati da quell'essercito, per il che i capi restanti al governo del nostro campo hanno ritirato sotto Dubno, fortezza del Palatinato di Volhinia, l'infanteria, il cannone et il bagaglio, ch'era a fronte de Moscoviti attorno la città di Bialaczerchieff, nel Palatinato di Chiovia, e loro stessi con tutto il nervo della cavalleria sono ritornati in quell'antico posto per osservare gli andamenti et intentioni tanto de Cosacchi che de Tartari. Se questa incostanza si verificherà poco può sperarsi dell'accommodamento e della reductione di quell'essercito all'obediienza. E si crede, che in tanto la Republica applicarà l'animo a pacificarsi col Moscovita, se si potrà con honeste conditioni.

...

4926.

Varsavia, 25. V. 1661.

De periculo turcico et de cosacis et tartaris.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 136-37.

Emin.mo e Rev.mo Sig. e Padrone Col.mo.

Doppo partita la posta è capitato a queste Maestà corriero spedito dal campo con avviso, come duecento mila Turchi già entravano nell'Un-

gheria e che il Gran Kam con un grandissimo numero de Tartari doveva doppo alcuni giorni seguirarli, come anco un corpo di trenta mila altri Tartari con alcune migliaia de Cosacchi del Chiminielski haveva passato il fiume Boristene, ma che per le dichiarazioni fatte dal medesimo Chmielnielski e dal campo de Tartari le forze sudette non fussero indirizzate ad un minimo pregiudizio della Polonia, ma ad altro fine, che per non contravenire al giuramento i medesimi Tartari non palesavano. Nel campo nostro però si credeva, che (f. 136v) assolutamente fossero per entrare da questa parte nell'Ungheria per darsi mano col Turco, tanto più che havevano passato il fiume non per quella parte per la quale altre volte sono venuti a i danni di questo Regno, ma per la più vicina all'Ungheria sotto Caminiez, dalla qual piazza si dubitava grandemente per trovarsi sproveduta delle cose necessarie alla difesa. Io non ho mancato alla notitia di questo avviso di portarmi subito a questa Maestà et a rappresentarle oltre il proprio pericolo l'obligatione che hanno di cooperare al riparo della rovina grande, che sovrasta alla Christianità, e così andardò continuando per vedere se si (f. 137) potessero indurre a far quello, che ricerca la publica salute del Christianesimo, e che per gli rispetti accennati altre volte non è stato possibile di conseguir fin hora.

Invio la presente a Mons. Nunzio di Vienna per un corriero spedito da quest'Ambasciatore Cesareo al suo Signore, e con tal fine a Vostra Eminenza profondissimamente m'inchino.

Varsavia, 25 Maggio 1661.

Di Vostra Eminenza humilissimo e divotissimo servitore obligatissimo,

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

4927.

Varsavia, 30. V. 1661.

Fidelitas tartarorum ed pacta cum polonis inita.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 340-40v;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 126 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 30 Maggio 1661.

Deciferato a 29 Giugno.

L'Ablegato, che alli mesi passati fù spedito dal Re al Gran Kam de Tartari, scrive con sue lettere in data de 13 Aprile, capitate qua hiersera, che detto Gran Kam si era dolsuto della diffidenza, che sentiva haversi qua di lui, e che per levare ogni sospetto haverebbe dato ogni altro più solenne giuramento. ... Queste (f. 240v) dichiarazioni del Tartaro hanno valso assai per levare ogni sospetto della sua fede, tanto più che si sente

già in viaggio i Legati de Cosacchi spediti alla Dieta. Onde se prima mostravano qua qualche inclinazione all'aggiustamento con Moscoviti, hora più tosto piegano alla lega con lo Sueco. ...

4928.

Varsavia, 30. V. 1661.

Assecurationes tartarorum de pace cum polonis servanda, nec non renovatio fidelitatis ex parte Cosacorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 134v-35.

Varsavia, 30 diei.

Incerto autore percerebuerat rumor, quasi Tartari renovatis veteribus cum Cosaccis pactis in Moscorum partes contra nos transiissent, unde nostrorum secuta fuit retrocessio militum ex remotis illis Ucrainae locis ad interiora, verum iam certa venit informatio a D. Szmelling, Legato Suae Maiestatis apud Hanum, quod iste constans permaneat in devotione erga Suam Maiestatem, et quod paratus sit iterato iuramento amicitiam confirmare. In maius huius rei documentum in presentia Legati nostri dimittit Legatum Moscoviticum, qui venerat pertrahere Hanum in partes sui Domini. Cum istis conditionibus quod si velit Magnus Dux habere amicitiam Hani, ut restituat omnia Regi Poloniae quaecumque accepit in Ucraina et Lithuania, remittat omnes vinctos quos habet. Cosacos Donenses numquam in ditiones Crimenses immittat neque permittat infestare Mare Nigrum. Tributum annis 4 retentum Hano solvat cum faenore. Cum iisdem conditionibus misit unum e suis agis cum Legato Moscovitico, et mox expedit Joseph Murzam in Ucrainam cum bona parte exercitus, ipse vero 15 Maii moturus erat cum tota potentia in Ucrainam contra Moscos. Szeremet¹³ vivit captivus apud Tartaros, (f. 135) promittit m/60 talerorum in redemptionem sui, et in super, quod Czar tradet Gansevium¹⁴ Hano. Mosci cum Cosaccis Doneisibus invaserant Ozoco, seu Assaco,¹⁵ sed cum magna clade repulsi a Crimensibus; in presentia nostri Legati apportata sunt Hano 100 capita et aliquot sacci pleni interfectorum auribus.

¹³ Szeremetiev, dux exercitus moscovitici in Ucraina et eiusdem regionis fere Gubernator, de mandato Czari Moscoviae.

¹⁴ Gosiewski Vincentius, dux campester Lithuaniae, qui anno 1658 in captivitatem fuit abductus moscovitarum, ubi sat longo permansit tempore. Post varias instantias, et postquam plurimi duces moscovitarum liberati fuerunt e captivitate polonorum, et ipse Gosiewski obtinuit libertatem an. 1662. Cfr. *Enc. Powszechna*, vol. 9, pag. 303-313.

¹⁵ Azov ad s.d. Mare Asoviense, ad ostium fluminis Don.

Scribit D. Vilezhoroski, qui nunc habet in exercitu nostro commendam, de data 17 Maii ad Czartorysko quod conventus Cosaccorum Corsunii celebratus feliciter finiverit. Chymielniski missis ex eo conventu Legatis ad Comitiam ipsemet ad Biala cerkiew venerat renovaturus iuramentum fidelitatis, sed cum nostri fraudem metuentes inde ut supra discessissent, significavit eis per Nuncium de suis rebus, qui statim miserunt ad eum deputatos ad conferendum in certis rebus.

Hordam etiam venisse et ad Pavoloczam consistere idem significat. Divisio vero seu exercitus Domini Czarneschi iam transiit Pripetum flumen. Ipse vero D. Czarneschi magnis passibus pergit finito bellico consilio commendaturus toti exercitui nostro, et cum eo contra Moscum moturus. Magnus Legatus Moscicus adventat, et Turcicus Legatus, Tartaricus et Sueticus iam adsunt.

4929.

*Varsavia, 30. V. 1661.**Legati cosacorum ad Comitiam Regni missi.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 141v.

Varsavia, 30 Maggio 1661.

(f. 141v). . .

I Cosacchi per non rendersi maggiormente sospetti con non mandare i loro Ambasciatori alla Dieta, si sente, che gli habbino già spediti e che siano in viaggio a questa volta.

4930.

*Varsavia, 1. VI. 1661.**De rebus turcicis, tartaricis et cosacicis.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 143.

Varsavia, il primo di Giugno 1661.

L'Ambasciatore Tartaro, che giunse qui l'altro hieri, ha levato occasione di temere d'avantaggio come si faceva, perche afferma la buona dispositione che il Gran Chan tiene per assisterci di nuovo con le sue forze, e già con m/100 se n' esce a questa luna nova in campagna. La unione che ha fatto con li Cosacchi è quasi certa et indubitata, ma non ad altro fine, solo in caso che l'Imperatore la rompesse con il Turco per ritrovarsi più forte da entrar nell'Impero per via di Silesia, perche altrimenti essi non haverebbero infanteria da espugnar le fortezze, già che

le loro forze tutte sono in cavalleria e li Cosacchi combattono a piede, e però li sono più che necessari quanto al fine, con che esso in tempo che per anche con noi non ha che fare, dice esser pronto a stringer li Moscoviti, acciò che facciano una pace come è conveniente, ciò è, che restituischino alli Polacchi tutto quanto che tengono occupato senza riservarsi cos'alcuna, che l'istesso loro pretendono, facciano a loro, e di più alcuna parte della Tartaria soggetta a detti Moscoviti, che resti per lui, ma, come si sia, loro anderanno rovinando la Polonia tenendosi sempre vicino a i confini dell'Impero per poter in ogni caso entrar senza dimora.

4931.

Hamburg, 1. VI. 1661.

Quaedam insurrectio civium albo-ruthenorum contra moscovitas.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 305v (ed.).

Di Amburgo, il primo di Giugno.

(f. 305v). . .

Dalla Russia si ha, che li abitanti della città di Dreisa,¹⁶⁶ luogo di grand'importanza e situato poche leghe dalla piazza di Plozcovia,¹⁶⁷ avessero ad imitazione di quelli di Mohilova trucidato di notte quella guarnigione Moscovita, e ricevuto presidio de Polacchi.

4932.

Medling, 1. VI. 1661.

Timores de periculo turcico et de motibus cosacorum et tartarorum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 169, fol. 386.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Padrone Col.mo.

Con uno straordinario, che capitò giovedì mattina da Polonia, mi trasmette Mons. Nunzio Pignattelli... Mi avvisa poi d'essersi intesa nella Corte del Re Casimiro la mossa dell'essercito di Turchi contro l'Unghe-ria, e che un corpo considerabile di Tartari con alcune migliaia di Cosacchi del General Keminiski havessero passato il Boristene, senza sapersi se con fine d'invadere quel Regno, ò li stati di Sua Maestà Cesarea.

¹⁶⁶ Forsan agitur de hodierna civitate Drysa, ad occidentem a civitate Polocensi, versus septentrionem.

¹⁶⁷ Polock, in Russia Alba; sedes Palatinatus et Archiepiscopatus Russiae Albae.

Ma si come il primo non ha sussistenza, così il secondo ne viene da altre bande confermato. E resto facendo a Vostra Eminenza humilissima riverenza.

Medling, 4 Giugno 1661.

Di Vostra Eminenza humilissimo devotissimo servitore obligatissimo,

Carlo, Vescovo d'Aversa.¹⁸⁶

4933.

Venetis, 4. VI. 1661.

De pugnis inter moscovitas, polonos et cosacos in viciniis civitatis Kioviensis.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 313-13v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 327-27v (ed.); idem, fol. 329-29v (ed.).

Venezia, li 4 Giugno 1661.¹⁸⁹

(f. 313). . .

Nell'Ucraina poi s'era avvicinato per portar qualche soccorso a Chiovia il Sargente General Moscovito Dolhoruchi¹⁷⁰ con 10 m. combattenti. Onde'l Generale Czerneschi gli andò incontro con pochi de' suoi, pensando essere solo una partita (f. 313v) da corso. Ma sendo subito da Moscoviti investito ed uccisogli più di 100 Pollacchi, spedì tosto per lo soccorso, trattenendo nel mentre nemico scaramucciando lo spazio di passa 4 hore, finche giunto il soccorso de Tartari e Cosacchi, questi investirono sì fieramente il Moscovito, che vendicorno ben presto la morte de Pollacchi, con aver tagliato a pezzi più di 4 mila Moscoviti e perseguitato il restante fin ne contorni di Smolenseho.

. . .

I Tartari stavano uniti a' Cosacchi, e credevasi ciò causato dall'essersi sparsa voce in Tartaria, che i Moscoviti avessero fatto pace co' Pollacchi.

¹⁸⁶ Nuntius Viennensis, Carolus Caraffa (1658-1664), dein nominatus Cardinalis S.R.E. die 14. I. 1664.

¹⁸⁹ Idem e Hamburg, die 18. V, in fol. 276; idem e Genua, die 11. VI, in fol. 327rv, et 329rv.

¹⁷⁰ Dux exercitus moscovitici, prius in Lithuania, e famosa familia moscovitica nsque ad nostra tempora vigente.

4934.

Varsavia, 8. VI. 1661.

*Adventus Legatorum cosacorum Varsaviam.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 143v.

Varsaviae, 8 Junii.

Comitia nostra necdum sunt conclusa, sed certo prolongabuntur tum ob gravitatem materiae, quae in eis tractatur, tum ob recentem adventum Legatorum Cosacorum qui necdum audientiam habuerunt.

. . .

4935.

Varsavia, 14. VI. 1661.

*Periculum turcarum in Europa et de victoriis polonorum in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 151.

Varsavia, li 14 di Giugno 1661.

. . .

In tanto si tien per certa la lega tra Tartari e Cosacchi, non ad altro fine rompendo l'Imperatore col Turco possino haverli in loro aiuto.

Domenica passata il Sig. Gran Generale del Regno col Sig. Gran Maresciallo fecero la cerimonia di presentare a Sua Maestà Regia l'insigne acquistate a i nemici in Ucraina, e veramente fù un bel vedere.

. . .

4936.

Hamburg, 15. VI. 1661.

*Rumor de nova insurrectione cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 335v (ed.).

Di Hamburgho, li 15 detto.

(f. 335v). . .

Avvisano dalla Pollonia . . . Che li Cosacchi s'erano di nuovo ribellati. . . .

4937.

Varsavia, 20. VI. 1661.

*Instantiae Nuntii Apostolici ne admittantur capitula pacis cum cosacis Unitis damnosa et in praecedentibus Comitibus stabilita.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 344v;ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 127v-28v (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 20 Giugno 1661.

Deciferato a 20 Luglio.

Fù consumata tutta la settimana passata ... (f. 344v)...

Del negotio de Rutheni Uniti fin qui non se n'è punto parlato, ma essendo hora giunti gli Ambasciatori Cosacchi, che fanno istanza per la conferma de capitoli noti a Vostra Eminenza, se ne tratterà senz'altro in questa settimana. Io però insisto con tutti, e per tutte le vie perche non siano ammessi detti capitoli in quella parte, che risguarda il preiuditio degli Uniti, ne sono fuori di speranza di poterne conseguire l'intento, ancorche pretendano qua di essere nella medesima necessità dell'altra volta, per la debolezza, nella quale si trova questo Regno, e la potenza grande de Cosacchi. Ecc.

4938.

Varsavia, 20. VI. 1661.

Adventus alterius Legati cosacorum Varsaviam.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 153v.

Varsavia, 20 Giugno 1661.

(f. 153v) . . .

Oltre i tre Ambasciatori, che la settimana passata furono spediti qua da Cosacchi in Dieta per la confirmatione de capitoli accordatigli, hieri ne comparve un'altro accompagnato da più di cento cavalli, e viene parimente per dar' calore a predetti negotiati.

4939.

Mediolani, 22. VI. 1661.

De cosacis et tartaris.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 351 (ed.).

Milano, 22 Giugno 1661.

Di Amburgo il primo del corrente si ha, che le lettere di Polonia havessero ivi portato notizia, che i Tartari havessero di nuovo alterato gli animi de Cosacchi dalla divizione Polacca, per difficoltare tanto mag-

giormente la pace nella Polonia, ritraendo tanta utilità dalla guerra, oltre alla convenevolezza de Turchi nel tener quel Regno occupato altrove durante le loro machine presenti della Transilvania e dell'Ungheria.

... .

4940.

Venetiis, 24. VI. 1661.

Suspitiones de inconstantia cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 356v(ed.).

Venezia, 24 Giugno 1661.

(f. 356v) . . .

Continuano in Ucraina li sospetti dell'incostanza de' Cosacchi. ...

4941.

Varsavia, 27. VI. 1661.

De necessitatibus Episcopi Peremysliensis et subsidio.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 155.

Emin.mo e Rev.mo Sig. e Padrone Col.mo.

Son anni che Mons. Vescovo di Premislia Unito ¹⁷¹ ha continue liti con i Scismatici intorno alla difesa della sua Chiesa, non senza spese intollerabili di essa, come anco del suo patrimonio.

Ma hora essendo quasi affatto privo di detta sua Chiesa per violenza degl'avversarii, si trova egli in grandissima povertà, oltre l'esser in età cadente e molto estenuato dall'infermità. Che però questo buon Prelato ha pregato me a voler interporre i miei ufficii appresso l'Eminenza Vostra, acciò con gl'effetti della sua somma pietà si degni di porgerli qualche sussidio. Io dunque ne dò riverentemente questo avviso a Vostra Eminenza e starò aspettando sopra di ciò i suoi benignissimi ordini, non lasciando però di accennarle con quest'occasione ritrovarsi in mia mano l'avviso del denaro della Sacra Congregazione de Propaganda Fide lasciatomi dal Sig. Cardinale Vidoni.¹⁷² Con che a Vostra Eminenza profondissimamente m'inchino.

Varsavia, 27 Giugno 1661.

Di Vostra Eminenza humilissimo e divotissimo servitore obbligatissimo,

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

¹⁷¹ Chmelovskij Procopius (1652-1664).

¹⁷² Petrus Vidoni, Nuntius Varsaviensis (1652-1660).

4942.

Mediolani, 29. VI. 1661.

*Suspitiones de infidelitate cosacorum et de pace cum moscovitis ineunda.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 362v (ed.).

Milano, 29 Giugno 1661.

(f. 362) . . .

Nella Ucraina durava tuttavia sospetto della fedeltà de' Cosacchi essendo certo, che vengano tentati da Tartari a volger di nuovo le armi contra la Polonia, per le ragioni, che la settimana passata si dissero. Questi dubbi erano un nuovo stimolo a Polacchi di conchiudere quanto prima il loro trattato co' Moscoviti. . . .

4943.

Torino, 30. VI. 1661.

*Pertractationes de pace inter polonos et moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 218-18v (ed.).

Torino, li 30 Giugno 1661.

(f. 218) . . .

Radoppiano li Svezzesi la diligenza loro nel raccogliere un grand'esercito per attaccare vivamente le piazze occupate da Moscoviti nella Livonia. ... (f. 218v) ... La quale però dependerà dall'esito delle negotiationi dell'altra, che va a trattarsi tra la Polonia e la Moscovia amendue dispostevi, massime che il Re di Polonia ne fa grand'istanza alla Dieta per uscire una volta da questi travagli, in tempo che desolato il Regno da sì longa e crudel guerra non si sa dove prendere tanto danaro, che dimandano le sue truppe per le paghe decorse, nè può fidarsi de Tartari e Cosacchi. . . .

4944.

Venetiis, 2. VII. 1661.

*Suspitiones de infidelitate cosacorum et tartarorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 365 (ed.).

Venezia, 2 Luglio 1661.

(f. 365) . . .

Mentre si stava con grand' apprensione di sentire dell'unione de' Cosacchi con Tartari, s'erano pure ricevute lettere dell'Ablegato Polacco mandato al Kam. . . .

4945.

Varsavia, 4. VII. 1661.

De Archiepiscopo Polocensi ut Administratore Metropoliae, de dissidiis inter Unitos et de difficultatibus Basilianorum eorumque regiminis.

APF, *Scritt. rif. n. Congregazioni: Ruteni, an. 1658-1668*, vol. 18, fol. 328, 332.

Emin.mo e R.mo Signor e Padron mio Colendissimo, Sig. Cardinal Antonio Barberini Prefetto/ Roma.¹⁷³

Capitò poi quà nell'ordinario passato la benignissima lettera di V. E. sino dè 16 Sbre scorso, con una inclusavi per Monsignor Arcivescovo di Plosco,¹⁷⁴ il quale appunto si trova in questa città in occasione della Dieta con altri Vescovi Uniti e Monaci del medesimo Rito; se bene venuti quà non per edificare, e procurare l'aumento della Santa Unione (così gagliardamente hoggi appungnata in Dieta da Scismatici) ma per altercare, e diffamarsi l'un l'altro con non poco scandalo dè medesimi Scismatici. In questi termini io mi sarei astenuto per hora di presentare la lettera al detto Arcivescovo per non alterare la di lui natura ignea, et impetuosa; ma riflettendo sprà il maggior male, che sarebbe derivato dal non smorzare il gran foco già nato tra gli Uniti, ho stimato necessario di doverlo fare; sicome non ho anche (f. 328v) mancato di rimuoverlo con ogni maggior destrezza dalle vane pretensioni, che egli ha non solo di esser Amministratore della Metropolia in spirituale, ma di poter esercitare piena autorità nel Governo interno della sua Religione, come Generale nuovamente eletto dalla medesima,¹⁷⁵ non essendo egli stato eletto, che da una sola parte di essa, et in vigore di una convocazione fatta come Amministratore, il che non poteva fare. E mi è anco succeduto di adormentarlo col pretesto, che la Sacra Congregazione facendo gran stima della di lui Persona, haverebbe potuto novamente ricorrere alla medesima, e portarmi le sue ragioni, e ciò io non ho fatto ad altro fine, che per divertirlo da qualche male, ch'egli havesse potuto commettere ne disturbi di questa presente Dieta contro la Santa Unione (f. 331). Nondimeno per rimuovere in tutto quelle confusioni,

¹⁷³ Antonius Barberini, Praefectus S. Congr: de Prop. Fide annis: 1632-1644, et 1659-1671.

¹⁷⁴ Gabriel Kolenda, Archiepiscopus Polocensis (1655-1674) et dein Metropolitae Kioviensis (1665-1674). Cfr. eius litteras in *Epistolae Metropolitae Kioviensis Catholicorum*, vol. II, Romae 1956, ubi et brevis datur biographia eius; cfr. etiam de hoc tempore opus J. PRASZKO, *De Ecclesia Ruthena Catholica sede metropolitana vacante 1655-1665*, Romae 1944.

¹⁷⁵ Cfr. de his temporibus intricatissimis notitias quae dantur in M. M. WOJNAR, *De Capitulis Basilianorum*, Romae 1954.

e distorzioni, che potrebbero causarsi dal non restar poi appoggiato ad alcuno il Governo in Spirituale della Metropolia (la quale è una cosa medesima, e non altrimenti distinta dall'Arcivescovato, ne ha più autorità di quella, che tiene ogn'altra Chiesa Metropolitana) io stimarei, che detto Governo spirituale si potesse appoggiare al medesimo Arcivescovo, che ha l'altro in temporale. Ma però con conditione, che esso Arcivescovo non si dovesse ingerire in conto alcuno nell'amministrazione interna della sua Religione (che è il punto di tutte le discordie tra gli Uniti e l'Arcivescovo) spettandosi ciò à Superiori di essa, sicome è stato concesso altre volte da cotesta Sacra Congregazione,¹⁷⁶ et anche più volte praticato; non lasciando però (f. 331v) di rimettermi sempre alla Somma Prudenza dell'E. V., alla quale humilissimamente m'inchino.

Varsavia 4 luglio 1661.

Di V. E. humilissimo, dev.mo et oblig.mo Servitore

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

4946.

Varsavia, 4. VII. 1661.

Cosaci Varsaviae et de exercitio cultus eorum in dicta civitate.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 345-45v;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 128v-29 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 4 Luglio 1661.

Deciferato a 3 Agosto.

Si negotia da Deputati incessantemente con i Cosacchi, ma con si poco frutto, che pare, che non si possano fuggire almeno quei pregiuditii, che si hebbero ne Comitii passati stante il vedersi di non poter vincere la loro ostinatione, che con la forza, il che apparisce impossibilile di poter fare di presente, crescendo sempre più le angustie di questo Regno, come Vostra Eminenza vedrà dal foglietto. Non mancano però de zelanti, oltre la maggior parte de Vescovi, quali mi promettono di volersi opporre per quanto potranno, ma dubito, che ancora essi non vadano con la corrente degli altri per il timore che hanno di non mettere in maggior disordine il Regno.

¹⁷⁶ Cfr. de hac quaestione regiminis opus M. M. WOJNAR, *De regimine Basilianorum Ruthenorum a Metropolita Josepho Velamin Rutzkyj instauratorum*, Romae 1949, et D. BLAZEJOWSKYJ, *De potestate Metropolitaram Kioviensium Catholicorum in Clerum Regularem*, Romae 1943.

In tanto i Scismatici procedono qua con molta insolenza, e perche questo Vescovo hier l'altro gli volse impedire non fare le loro funtioni ecclesiastiche in publico per un Decreto ottenuto ultimamente in Senato, che (f. 345v) prohibisce l'esercitare in questa provincia della Massovia altra religione, che la Cattolica romana, essi nondimeno le hanno fatte nel giorno seguente con maggior solennità, e con dichiarazione, che in avvenire si sarebbe sparso maggior sangue di quello si è fatto per il passato. Ecc.

4947.

*Varsavia, 4. VII. 1661.**Motus exercitus moscovitici et cosacici in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 169-69v.

Varsavia, 4 Luglio 1661.

. . . .
Con lettere ricevutesi in questa settimana di Lituania si è havuto avviso, qualmente il Generale de Moscoviti havendo cavati i presidii delle piazze che sono in suo potere e coll'aiuto di m/16 Cosacchi ribelli fosse uscito in campagna et havesse occupato alcune città e terre per 100 e più leghe di paese, e trucidate alcune truppe de nostri, che se gli erano opposte.

(f. 169v) L'esercito de' Moscoviti anche dalla parte d'Ukraina era pronto per passare il Boristene per entrare a danni di questo Regno.

. . . .

4948.

*Mediolani, 6. VII. 1661.**Legatus tartarorum Varsaviae.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 369v (ed.).

Milano, 6 Luglio 1661.

(f. 369v) . . .

Le lettere di Polonia capitate a Vienna quella settimana dicevano l'arrivo a Varsavia di un Ambasciatore Tartaro con lettere molto affettuose a quel Re. . . . Era cessata nel medesimo tempo l'apprensione conceputasi dell'unione de' Cosacchi con i Tartari, essendosi ricevute lettere dell'Inviato Polacco assistente alla Corte Tartara, che confrontavano con le certificazioni dell'Ambasciatore. . . .

4949.

*Bononia, 6. VII. 1661.**Czarnecki in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 371 (ed.).

Bologna, li 6 di Luglio 1661.

(f. 371) . . .

Polonia. Nella Dieta del Regno a Varsavia . . . Ed era da quella partito in fretta il General Czerneschy verso l'armata, per ovviare a disordini cagionati dalla nuova rebellione de' Cosacchi e Tartari, che non volevano più assistere a Polacchi. . . .

4950.

*Mediolani, 13. VII. 1661.**De tartaris.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 378 (ed.).

Milano, 13 Luglio 1661.

(f. 378) . . .

Scrivono parimente tener avviso, che professando il Tartaro stretta amicitia col Re Polacco avesse fatte molte accoglenze al Smilenschi inviatogli da Sua Maestà.

. . .

4951.

*Vindobona, 16. VII. 1661.**Arces turcarum exstructi contra aggressiones cosacorum.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 169, fol. 486-86v.

Vienna, li 16 Luglio 1661.

Con le lettere in data delli 17 e 22 di Giugno si ha da Costantinopoli che . . . Turchi, quali ne anco per hora temevano delle scorrerie de Cosacchi, poiche havevano fabricato doi castelli alle bocche del Boristene e del Tanai¹⁷⁷ così bene muniti, che impedivano l'uscita alle saiche nel Mar Nero, dove havendo ammazzato cento Cosacchi, havevano portate le teste nel divano all'ora (f. 486c) apunto che l'Ambasciatore Polacco si ritrovava all'udienza del Sultano.

. . .

¹⁷⁷ Agitur de fluminibus: Dnipro — Borysthenes, et Don — Tanais.

4952.

*Varsavia, 18. VII. 1661.**Res cosacorum in Comitibus Regni.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 173.

Varsavia, 18 Julii 1661.

Die sabbati 16 Julii finita sunt Comitibus continuata sessione ultra medium noctis. In iis . . . Cosacci iam accommodati iuxta Hadiacensem contractum,¹⁷⁸ excepto quod concessum non sit in Ucraina sit Ducatus peculiaris. . . .

4953.

*Hamburg, 20. VII. 1661.**Minae cosacorum contra cives Varsavienses.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 390v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 433v-34 (ed.).D'Hamburgo, li 20 detto.¹⁷⁹

(f. 390v) . . .

Scrivono di Varsavia . . . Che li 2 stante avessero li Cattolici di Varsavia disperso li Cosacchi da' loro servizii divini della religione Greca,¹⁸⁰ onde corsero a palazzo con minacce, che se non se gli lascierà libero l'esercizio della lor religione avrebbero ammazzari tutti li Cattolici appresso di loro, ne lascierebbono in vita ne anco un cane, onde fù di nuovo permesso il lor esercizio.

4954.

*Bononia, 20. VII. 1661.**De pace inter cosacos et tartaros invita.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 395v (ed.).

Bologna, li 20 di Luglio 1661.

(f. 395v) . . .

¹⁷⁸ Anno 1659, s.d. Pax Hadiacensis, sat favorabilis cosacis et rebus politicis, socialibus et ecclesiasticis populi ucrainici.

¹⁷⁹ Idem e Bononia, die 10. VIII, in fol. 433v-434.

¹⁸⁰ Agitur de ritu s.d. rutheno, et, ut videtur, non-Unitorum. Signa similis intolerantiae non sunt rara, sed, proh dolor, sat frequentia.

I Polacchi tenevano quasi sicuro avviso, che tra i Cosacchi e Tartari restasse conchiusa una lega, se ben non penetravasi a qual fine. . . .

4955.

*Varsavia, 26. VII. 1661.**Conclusio Comitiorum Regni Poloniae et expeditio Legatorum cosacorum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 173v.

Varsavia, 26 detto.

. . . .
 Hieri partirono di qua tutti li signori grandi, particolarmente ambi li signori Generali della Corona, e verso la sera partirono anche le Maestà loro verso Nieporenta. Avanti la partenza si licentiò da esse l'Ambasciator Svedese e furono spediti ancora gl'Ambasciatori Moscoviti e Deputati de Cosacchi. Questi contenti del loro negoziato, e quelli ancora dell'intentione data di trattati futuri di pace, ma fecero difficoltà di ricever le lettere per non essere stato dato al loro padrone il titolo della Russia Bianca. . . .

4956.

*Varsavia, 26. VII. 1661.**Incurio cosacorum in Moscoviam.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 174.

Varsavia, eodem die.

(f. 174). . .

Magnus Legatus Moscovicus adventat, fertur in Moscovia dissensiones varias excitatas esse, atque Kalmucienses Tartaros eam invasisse, idcirco dicunt ubique tam in Lithuania quam in Ucraina Moscos ex suis praesidiis milites congregare.

4957.

*Torino, 28. VII. 1661.**De rebus moscovitis, cosacicis et tartaricis.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 226v (ed.).

Torino, li 28 Luglio 1661.

(f. 226v) . . .

Del resto il Moscovita adombrato della poca inclinatione de Polacchi

alla pace seco, lui faceva suo sforzo per mettersi prima di loro in campagna. E li Tartari e Cosacchi avversi alle parti dell'Imperatore nella guerra contra del Turco si sono collegati per dichiararsi contra Sua Maestà Cesarea quando si venga a rompere la pace tra li doi Imperi.

. . .

4958.

*Varsavia, 2. VIII. 1661.**Coniuratio exercitus poloni et expeditio Legatorum cosacorum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 203.

Varsavia, 2 Agosto 1661.

L'esercito ammutinato hora numeroso di m/40 soldati havendo messo in contributione diverse starostie de Generali, andava facendo lo stesso in diversi altri luoghi della Russia, procedendo con sommo ordine e disciplina militare. Onde ogn'uno vive con grandissimo timore, che da questi andamenti non habbiano i Moscoviti a pigliare maggior occasione d'approffittarsi, e che li Tartari e Cosacchi, che si ritrovano con poderosi eserciti a confini non habbiano anch'essi a fare qualche stravagante resolutione.

. . .

Partirono mercoledì mattina della scorsa settimana gl'Ambasciatori de Cosacchi dopo di haver dato nuovo giuramento di fedeltà a nome di tutta la loro natione, e contentissimi, per quanto s'intende, de buoni trattamenti ricevuti in questa Corte. Essendosi però veduto per l'addietro la loro instabilità, si dubita, che non persistino gran tempo in questo buon proposito.

. . .

4959.

*Mediolani, 3. VIII. 1661.**De tartaris et cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 421v (ed.).

Milano, 3 Agosto 1661.

(f. 421v) . . .

E lo stesso Ambasciatore Tartaro, cui non era sortito di concludere la lega con la Svetia, havea ritrovato corrispondenza con la Polonia, tenendosi colà per certo, che li Cosacchi, ultimamente confederati con

quella Corona, si fossero di nuovo alienati dal partito, e collegati con il Czar di Moscovia, che stava in procinto d'uscire in campagna con gran forze. . . .

4960.

Venetiis, 20. VIII. 1661.

Expediitio Legatorum cosacorum et moscovitarum in Comitibus Regni Poloniae.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 455v-56 (ed.).

Venezia, 20 Agosto 1661.

(f. 455v) . . .

Le lettere di Varsavia ragguagliano il discioglimento di quella Dieta . . . (f. 456) . . . E furono spediti ancora li Ambasciatori Moscoviti et i Deputati de' Cosacchi; questi contenti del loro negotiato. . . .

4961.

Varsavia, 29. VIII. 1661.

Tartari in auxilium polonorum missi.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 233.

Di Varsavia, 29 Agosto 1661.

Il Gran Kam de Tartari ha fatto intendere per un suo Ambasciatore venuto qua ultimamente, che ritrovandosi a confini con m/100 huomini vi stà attendendo i nostri Generali con il loro esercito per mettere in esecuzione quello, che tante volte è stato concertato, minacciando altrimenti di voler accostarsi a Moscoviti.

Anche i Cosacchi erano in campagna per il medesimo effetto.

4962.

Varsavia, 5. IX. 1661.

De necessitate auxilii pro Regno Poloniae ex parte cosacorum et tartarorum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 170, fol. 366-67;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 134v-35v (reg.).

Di Varsavia da Mons. Nunzio, a 5 Settembre 1661.
Deciferato a 6 Ottobre.

Giungono sempre nuove peggiori dell'esercito ammutinato . . . (f. 366v) . . . E quando le cose non pigliano qualche buona piega (f. 367) si come non è da disperare da questa natione correrebbe pericolo, che il Re non si trovasse in necessità di far ricorso all'aiuto de Tartari e Cosacchi, che sarebbe l'ultima desolatione di questo Regno e principio d'ogni maggior ruina nè vicini. Ecc.

4963.

*Hamburg, 7. IX. 1661.**Apparatus bellicus moscovitarum contra Regnum Poloniae.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 488v (ed.).

Di Amburgo, li 7 detto.

(f. 448v) . . .

Avendo le genti di Pollonia preso a' Moscoviti 2 barche sul fiume Diuna caricate al disotto d'alcuni piccioli pezzi d'artiglieria et al disopra di grani, che da Chorchenausen volevano condurre alle frontiere di Livonia; perciò s'affaticano questi assai di corromper li Cosacchi con danari, acciò piglino il partito del loro Czar, per fare la guerra da dovero alla Corona di Pollonia, e si teme, che li Cosacchi si lascieranno facilmente persuadere, già ch'anco l'istessa armata di Pollonia non è per ancora stata sodisfatta de suoi avanzi, e continua tuttavia a cottizzare li beni Regii et ecclesiastici per farsi pagata da se medesimi.

4964.

*Anversa, 9. IX. 1661.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 199-99v.

Anversa, 9 7bre 1661.

. . . .
D'Amburgo scrivono, che il Re di Polonia fusse partito alli 26 passato verso Grodno per esser più vicino (f. 199v) alli tratti di pace col Moscovita, i cui Generali s'affaticavano per corromper con denari li Cosacchi, acciò faccino guerra a Polacchi, per haver le genti di quella natione presa sul fiume Dvine 2 barche con cannoni e grano levati da Cocchenausen. . . .

4965.

Varsavia, 11. IX. 1661.

*Arces turcarum contra cosacos exstructi.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 245v.

Di Varsavia, XI Settembre 1661.

(f. 245v) . . .

Havendo il Turco fabbricato due forti sul fiume Boristene in questo della Polonia col solo pretesto di poter impedire l'incursione de Cosacchi nel Mar Negro, ha aggiunto non poco sospetto a tanti altri, che ha questo Regno de' suoi inimici.

. . .

4966.

Hamburg, 21. IX. 1661.

*Apparatus bellicus polonorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 521v (ed.).

D'Hamburgo, li 21 detto.

(f. 521v) . . .

Il Re ¹⁸¹ s'affatica assai di contentar l'armate sollevate, al che doveranno alcuni Generali e Primati del Regno fare un'imprestito a Sua Maestà di buona somma di danari, per poter impiegar dette armate contro li Moscoviti e Cosacchi disleali, quali rilasciarono al Czar la città di Chiovia per securtà della lor fede, avendo tenuto la mezza guarnigione in quella piazza, a tale che tutto il fiume Nieper resta ora in poter del Moscovito. . . .

4967.

Colonia, 25. IX. 1661.

*Tartari in auxilium polonorum missi contra moscovitas et cosacos.*ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 207v.

Colonia, 25 detto.

(f. 207v). . .

Di Polonia si ha, che il Gran Cam de Tartari essendo gionto nella

¹⁸¹ Joannes Casimirus (1648-1668).

Podolia con m/50 huomini, spedì un Ambasciatore al Re Polacco in Gradem ¹⁸² per effettuare l'unione con l'essercito di Sua Maestà conforme al concertato si era portato a quella volta per vedere con preghiere a disporlo e secondare li suoi desiderii con promessa di sodisfattione, per la quale si sarebbero imprestate da alcuni primati del Regno buone somme di denaro per poter più unitamente con detti Tartari andare contro li Moscoviti e Cosacchi ribelli, quali havevano dato al Moscovita la città di Chiovia per segurtà della loro fede, marchiando hora verso la Lituania. Onde per farli testa chiedeva Sua Maestà a Brandemburgo alcuni reggimenti di cavalleria e fanteria, che è tenuto darli per la Prussia Ducale, come farebbe anco di alcuni il Duca di Curonia.

. . .

4968.

Varsavia, 26. IX. 1661.

Exercitus tartaricus in Ucraina, in auxilium polonorum missus.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 250-50v.

Di Varsavia, 26 7bre 1661.

. . .

Intanto il Gran Kam tiene in sommo timore con li suoi Tartari tutta l'Ukraina e Russia, e questo particolarmente per ritrovarsi sprovista affatto d'ogni difesa, e si crede, che quando non li possa riuscire d'unirsi coll'esercito Polacco per andar contro i Moscoviti, (f.250 v) non sarà per far ritorno al suo paese, se non con notabile estermio delle sudette provincie.

. . .

4969.

Andrianopoli, 6. X. 1661.

Arces turcarum contra cosacos exstructae.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 169, fol. 787.

Andrianopoli, 6 Ottobre 1661.

(f. 787) . . .

E nel Mar Negro è cessato ogni timore delle saiche Cosacche, doppio

¹⁸² Agitur de civitate Grodno; cfr. supra, sub nr. 4964.

che sono stati serrati i fiumi Tanai¹⁸³ e Boristene con castelli e fortini fabricati all'imboccature, e lidi che impediscono ogni sortita alle saiche Cosacche.

. . .

4970.

*Venetiis, 8. X. 1661.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 564 (ed.).Venezia, li 8 Ottobre 1661.¹⁸⁴

(f. 564) . . .

Di Varsavia avvisano . . . Avendo il Turco fabbricato due forti sul fiume Boristene in questo della Pollonia col solo pretesto di poter impedire l'incursione de' Cosacchi nel Mar Negro, ha aggiunto non poco non solo al Regno, ma ad altri suoi nemici.

. . .

4971.

*Colonia, 9. X. 1661.**Exercitus tartaricus in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 215-15v.

Colonia, 9 detto.

. . .

Di Polonia si ha . . . E che li Tartari tenevano in gran timore la Ucraina (f. 215v) e Russia sprovista d'ogni difesa, non potendosi congiungere con l'essercito Polacco, hanno determinato di non uscire da quelle provincie, che con estermio delle medesime.

. . .

4972.

*Varsavia, 10. X. 1661.**Exercitus tartarorum in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 265-65v.

Di Varsavia, X Ottobre 1661.

¹⁸³ Cfr. supra, nota 177.

¹⁸⁴ Cfr. documentum praecedens.

Perdendo fra questo mentre la speranza il Gran Kam de Tartari di potersi più unire col nostro esercito, secondo il concertato, mentre lo vede tutto di qua dal fiume e di già distribuito in quartieri d'inverno, si sente, che vada ritirandosi verso i confini di Lucraina¹⁸⁵ facendo una infinità di schiavi nella Russia, conforme il costume di quella (f. 265v) barbara natione.

. . .

4973.

Mediolani, 12. X. 1661.

De rebus moscoviticis et polonicis.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 568 (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 572v (ed.); idem, fol. 574v (ed.); fol. 579v (ed.).

Milano, 12 Ottobre 1661.

(f. 568) . . .

Quanto più e da danari pagati agli ammutinati Polacchi, e dalle preventioni, che s'andavano facendo dalla consulta de Senatori di quel Regno per provedergliene d'altri, stimavasi dover restar sedati i tumulti di quella soldatesca . . . E col rinforzo poscia d'essi rintuzzare l'orgoglio a Moscoviti e castigare li Cosacchi disleali, come quegli che mancando dalla fede data e capitoli giurati, hanno rilasciati al Czar la città Chiovia, per sicurezza delle promesse fattegli, con haver però tenute essi metà della guarnigione in quella piazza; restando per tal fede franta riperduta la città di Mohilova e tutto il fiume Nieper in potestà del Moscovito, che marchia di nuovo verso la Lituania.

(f. 568v) . . .

4974.

Torino, 13. X. 1661.

Motus exercitus moscovitici in Lithuania.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 236v (ed.).

Torino, li 13 Ottobre 1661.

(f. 236v) . . .

¹⁸⁵ Sic! Nomen hoc «Ucraina», etsi sat frequenter iam venit, non habet tamen plenam determinationem apud populos externos Europae occidentalis, et proinde scriptio non sat exacta venit apud auctores.

In tanto li Moscoviti marchiavano verso la Littuania per vedere di rinforzare le loro piazze, e verso l'Ukrania per far sollevare di nuovo li Cosacchi in favor loro.

4975.

Varsavia, 17. X. 1661.

Cosaci et tartari contra moscovitas apparati.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 268-68v.

Di Varsavia, 17 Ottobre 1661.

Avvisano alcune lettere del Chiminiski, Generale de Cosacchi, capitato a questa Serenissima Regina, che egli va radunando li capi del suo esercito con dar loro ordine di tener pronte le loro squadre per potersi unire quantoprima con il Gran Cam de Tartari a danni de (f. 268v) Moscoviti, conforme l'ordine havuto da Sua Maestà.

4976.

Varsavia, 18. X. 1661.

Exercitus cosacorum contra Moscoviam apparatus et destructio arcis turcarum ex parte ducis cosacorum Sirko.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 287-87v.

Varsavia, die 18 8bris.

Alterum est ex Ukraina, scribit Chmielnicius se edictum Regis Serenissimi publicasse, quod tale est: ut quamprimum omnes Cozaci sub signis Chmielnicii comparerent versus Borysthenem ituri in Moschoviam, quod illi alacri animo statim fecere et ad hoc usque tempus in Moschoviam longe penetrarunt, similiterque cum Scythis igne et ferro omnia vastant.

(f. 287v) Eredit Bassa Silistriensis iussu Turcarum Imperatoris hac aestate fortalicium ad ripam Boristenis in fundo Regni Poloniae nemine impediante et reliquit defendendam illam arcem duo vel tria

millia, sed mox Cosacus Sirko,¹⁸⁶ collectis aliquot millibus Cosacorum, aggressus illam arcem feliciter eam expugnavit, et caesis omnibus Turcis ita, ut Nuntius cladis superfuerit, eandem disiecit et demolitus est, hoc intra hos dies ex Ukraina certo certius allatum.

. . .

4977.

Cracovia, 22. X. 1661.

*Destructio arcium turcarum a cosacis.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 286-86v.

Cracovia, 22 Ottobre 1661.

. . .

Viene scritto di Russia, che Cyrsko¹⁸⁷ (è questo un Cosacco assai nominato) avesse demolito con un giusto numero de suoi seguaci una fortezza, che havevano principiato li Turchi (f. 286v) alle ripe di Boristene e cacciatone i deffensori. Doveva essere questo un freno ai Cosacci per assicurarsi, che non scoressero nel Mar Negro.

4978.

Venetiis, 22. X. 1661.

*Exercitus tartaricus in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 594 (ed.).

Venezia, li 22 d'Ottobre 1661.

(f. 594) . . .

Intanto li Tartari tengono in sommo timore tutta l'Ukrania e Russia, sprovviste d'ogni difesa, e si crede, che quando non li possa riuscire d'unirsi con l'esercito Pollacco per andare contro il Moscovito, non ritorneranno al loro paese se non con notabil estermio di dette due provincie.

. . .

¹⁸⁶ Joannes Sirko, famosus cosacus, qui plurimas reportavit victorias super tartaros in ipsa etiam eorum regione, in Crimea. Cfr. de eo etiam documenta praesentis voluminis et sequentium. Obiit an. 1680. Erat longo tempore dux cosacorum zaporoziensium (kosovyj sičy).

¹⁸⁷ Joannes Sirko. Cfr. notam praecedentem.

4979.

Varsavia, 24. X. 1661.

*Subsidium pro Episcopo Peremysliensi.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 282.

Emin.mo e Rev.mo Sig. e Padrone Col.mo.

Secondo il benignissimo comandamento di Vostra Eminenza havendo io sborsato a Mons. Vescovo di Premislia Unito li trecento ungari delli mille e ducento cinquanta lasciatimi qui dal Sig. Cardinal Vidoni, ne trasmetto all'Eminenza Vostra qui annessa la ricevuta del medesimo Monsignore, e questo mio avviso per conformarmi con gl'ordini humanissimi di Vostra Eminenza a cui per fine profondissimamente m'inchino.

Varsavia, 24 Ottobre 1661.

Di Vostra Eminenza humilissimo e divotissimo servitore obligatissimo

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

4980.

Varsavia, 24. X. 1661.

*Exquiruntur informationes de quodam Religioso, olim Procuratore in Urbe.*APF, *Scritture rif. n. Congregazioni: Ruteni*, an. 1658, vol. 18, fol. 82.

Em.mo e Rev.mo Signor e Padron Col.mo.

Per eseguir prontamente gl'humanissimi commandamenti di V. E., ho di già per persona particolare inviata la lettera à Monsignor Vescovo di Chelma Ruteno,¹⁸⁸ acciò voglia rendermi pienamente informato di quel Religioso,¹⁸⁹ che alcuni anni sono dimorò in cotesta Casa di SS. Sergio e Bacco affine, che io possa haverlo nelle mani per tenerlo in luogo sicuro à nome di cotesta Sacra Congregatione. Sicome anche ho incaminato al suo recapito il piego, che s'è degnata trasmettermi per il Rettore dal Collegio Pontificio, da cui starò attendendo la risposta di haverlo ricevuto, per mandarla all'E. V. conforme mi comanda. Et in tanto humilissimamente me le inchino.

Varsavia, 24 Ottobre 1661.

Di V. E. humilissimo et dev.mo servitore

A. Arcivescovo di Larissa

Sig. Cardinal Antonio, Prefetto.

¹⁸⁸ Jacobus Susza (1652-1685).¹⁸⁹ Forsan agitur de Gregorio Benkovskyj, Procuratore in Urbe (1652-1656).

4981.

Varsavia, 24. X. 1661.

*Progressus cosacorum et tartarorum contra moscovitas.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 284-84v.

Di Varsavia, 24 Ottobre 1661.

. . .

Vien confermata con l'ultime di Leopoli, ricevute in questa settimana, l'unione fatta dal Gram Cam de Tartari con li Cosacchi, li quali di già hanno passato unitamente il fiume Boristene, con animo di entrar quanto prima nella Moscovia.

Et il Chimininschi, Generale de sudetti Cosacchi, havendo scoperto, che contro di lui si machinava una grave congiura da Moscoviti (f. 284v) e da molti de suoi, che persistono nella ribellione di là dal fiume, si erano tanto più volentieri disposto ad ubbidire alli comandamenti du Sua Maestà.

. . .

4982.

Cracovia, 29. X. 1661.

*Destructio arcium turcarum contra cosacos exstructarum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 289v.

Altra, delli 29 detto.

Si ha aviso certo, che m/15 Cosacchi verso il fiume Diente,¹⁹⁰ senza saputa del loro General Chimelnischi, ò de gli uffitiali della Republica, siano andati adosso a Turchi, che havevano eretti 2 forti ne confini del Regno di Polonia presso detti Cosacchi per escludergli dalle scorrerie del Mar Nero, e per il timore che riuniti Moscoviti co'i Cosacchi e Imperatore insieme gli attaccassero. Hanno dunque i Cosacchi trucidato da 5 in m/6 Turchi, e spianate affatto le fortificationi, prese le monitioni.

. . .

4983.

Hamburg, 2. XI. 1661.

*Progressus cosacorum et tartarorum contra Moscoviam.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 612 (ed.).

D'Amburgo, li 2 Novembre.

Lettere di Danzica ragguagliano, che l'armate confederate si tro-

¹⁹⁰ Dnieper, ut videtur, seu Borysthene, ad eius nempe ostium in Mare Nigrum.

vino ormai di qua della Vistula, ma li Tartari e Cosacchi erano mossi a danni di Moscovia.

. . .

4984.

Varsavia, 7. XI. 1661.

Motus exercitus cosacorum et tartarorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 305v.

Varsavia, 7 Novembre 1661.

(f. 305v) . . .

Si ha avviso da Leopoli, che il Gran Cam de Tartari, che si come haveva col suo numeroso esercito passato il fiume Boristene con li Cosacchi, si era poi andato a unire con l'esercito Regio in Lituania, e che li Cosacchi siano rimasti in difesa dell'Ucraina.

. . .

4985.

Hamburg, 9. XI. 1661.

Eiusdem argumenti.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 629-29v (ed.).

D'Amburgo, li 9 detto.

Scrivono di Pollonia . . . (f. 629v) . . . Del resto si conferma la vittoria de Polacchi contro Moscoviti, e che li Cosacchi e Tartari avessero fatto invasione nella Moscovia.

. . .

4986.

Mediolani, 9. XI. 1661.

Tartari in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 631v-32 (ed.).

Milano, 9 Novembre 1661.

(f. 631v) . . .

Trattanto si va Sua Maestà trattenendo quattro leghe distante da Grodna, alla quale capitavano giornalmente Senatori et altri principali del Regno, per ivi tenervi un consiglio sopra gl'affari di quel Gran Du-

cato, et in particolare per la ricuperatione del castello di Vilna, come anche terminare sopra (f. 632) l'accettare ò escludere la unione de Tartari, che minacciano volersi aggiustare col Moscovito, quando non possono far colpo con quella Corona, e dimorano a tal'effetto ne contorni di Biala nella Ucraina, havendo essi in questo mentre attaccati e rotti di là dal fiume Boristene li Cosacchi ribellati con morte di circa 12 mila e fuga del rimanente.

. . .

4987.

Bononia, 9. X6. 1661.

Res gestae tartarorum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 634 (ed.);
 ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 580v (ed.);
 ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 636 (ed.).

Bologna, li 9 Novembre 1661.

(f. 634) . . .

Prussia. I Tartari di là dal Boristene havevano rotti 12 mila de Cosacchi ribellati, e di presente facevano la loro dimora ne' contorni di Biala nella Ukraine, con pensiero di trattar poi (senza l'inclusione de Polacco) la pace con il Moscovita, spirati che siano i 40 giorni prescritti all'unione dell'armata Reale con la loro.

. . .

4988.

Venetiis, 12. XI. 1661.

Tartari in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 643 (ed.).

Venezia, 12 Novembre 1661.

(f. 643) . . .

Perdendo tra questo mentre il Kam de' Tartari di potersi più unir col nostro esercito secondo il concertato, mentre lo vede tutto di qua dal fiume e di già distribuito n' quartieri d'inverno, si sente che vada ritirandosi verso li confini dell'Ucrania, avendo un infinità di schiavi fatti nella Russia, conforme il costume di quella barbara nazione.

. . .

4989.

Varsavia, 14. XI. 1661.

*Exercitus polonicus in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 318v.

Di Varsavia, 14 Novembre 1661.

(f. 328v) . . .

Anche m/2 di questi confederati,¹⁹¹ che da questo esercito furono inviati in soccorso de Cosacchi in Ucraina hanno rotto m/4 Moscoviti con acquisto del cannone e di molte insegne.

4990.

Varsavia, 21. XI. 1661.

*Cosaci et tartari in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 333.

Di Varsavia, 21 Novembre 1661.

Oltre la segnalata vittoria, che dalle generosi armi della Maestà del Re si è riportata in Lituania e l'altre in Ucraina da questi confederati, si riceve anche avviso, che li Tartari con li Cosacchi nell'andare verso la Lituania per unirsi con quell'esercito incontrandosi in alcuni migliaia de Moscoviti in una parte parimente dell'Ucraina ne tagliarono a pezzo da 6 m. in circa con acquisto di molte insegne e cannoni.

. . .

4991.

Mediolani, 23. XI. 1661.

*Expugnatio cuiusdam arcis turcarum a cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 662v (ed.); idem, fol. 672v (ed.).

Milano, 23 Novembre 1661.

(f. 662v) . . .

Dalla Russia crivono, che un Cosacco di molta auttorità, nominato

¹⁹¹ Exercitus polonus tunc temporis sublevationem quamdam fecit contra gubernium, s.d. confederationem, cuius causa fuit ex defectu solutionis stipendiorum sibi debitorum pro militia.

Cyrsko,¹⁹² avesse fatto demolire da buon numero de seguaci una fortezza, che i Turchi, per assicurarsi dalle scorrerie che Cosacchi havessero potuto fare nel Mar Nero, havevano principiata alle ripe del Bori-stene, e cacciatone i difensori d'essa.

. . .

4992.

Vindobona, 26. XI. 1661.

De collaboratione inter Imperium Romanorum et Regnum Poloniae.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 169, fol. 808-08v.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Padrone Col.mo.

Per la gran penuria e carestia di viveri, che regna in Ungheria, sono così eccessivi i patimenti della soldatesca, che ha Sua Maestà risoluto di comprare una quantità di grani e bestiami nella Russia, come in luogo più abbondante, ma temendo di non poter ottenere dalla Corte di Polonia la necessaria licenza per l'estrattione, desidera che la provista deve farsi con li proprii danari, che la Santità Sua ha qui già rimessi per la guerra contro il Turco. Et havendomi di ciò fatto ricercare dal Sig. Principe di Porzia, stimai bene di significare a Mons. Nunzio Pignatelli, che poteva e doveva pigliare un simile arbitrio, non meno per non essere di pregiudizio ad alcuno, che in riguardo di non vedere affatto (f. 808v) perire quel corpo di gente, che hoggidi è l'unico sostegno della Cristianità. E mentre l'angustia del tempo non mi ha dato campo di attendere l'ordine preciso di Vostra Eminenza, spero che si degnerà di approvare quanto da me si è operato in questo particolare. E resto facendole humilissima riverenza.

Vienna, 26 Novembre 1661.

Di Vostra Eminenza humilissimo, devotissimo servitore obligat.mo
Carlo, Vescovo d'Aversa.

4993.

Colonia, 27. XI. 1661.

Expugnatio cuiusdam arcis turcarum ex parte cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 243v.

Colonia, 27 detto.

(f. 294v) . . .

¹⁹² Joannes (Ivan) Sirko. Cfr. notam 186.

Con lettere di Cracovia di X detto si è inteso, che il Sirnco,¹⁹³ famoso Cosacco, avesse attaccati e rotti settemila Turchi e spianatoli una fortezza, che havevano fabricato al fiume Boristine a gran danno...¹⁹⁴

4994.

Varsavia, 27. XI. 1661.

Progressus exercitus polonici contra Moscoviam et victoria cosacorum super moscovitas in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 343-43v.

Di Varsavia, 27 Novembre 1661.

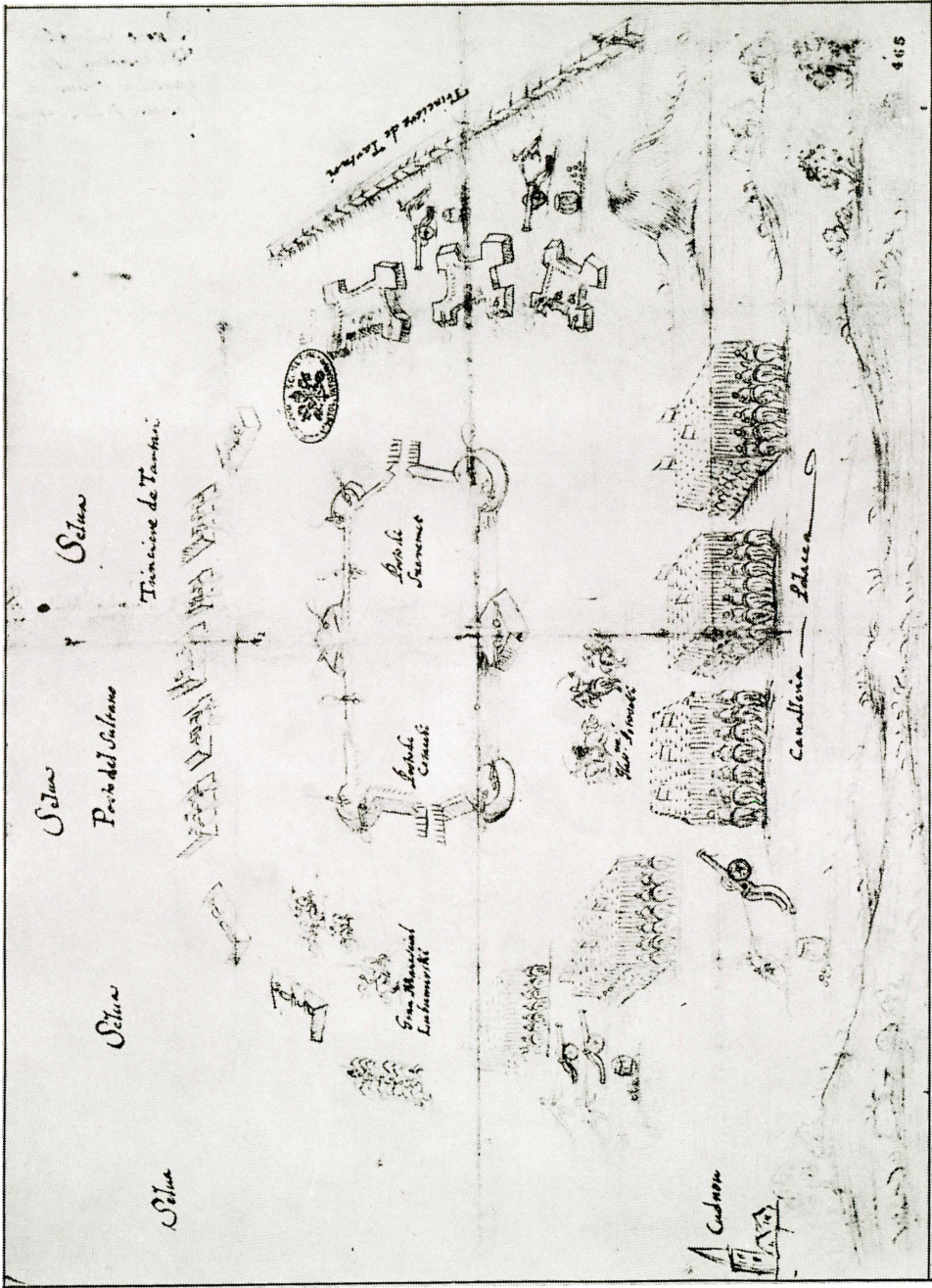
Apporta a tutti non ordinario sospetto il non essersi havuto avviso da Lituania di quello, che si hebbe con le lettere de 6 e 7 del cadente, tanto più che dall'ultime si haveva esser nato in quell'esercito qualche divisione per la quale non era poca la renitenza, che s'intendeva in voler entrare nella Moscovia secondo le deliberationi della Maestà del Re. Si credeva però, che le persuasioni della Maestà Sua fossero per prevalere, nel qual caso si poteva sperare, che stante la debolezza de Moscoviti, essendo rimasti quasi affatto privi di forze, fosse Sua Maestà per fare gran progressi nella Moscovia, tanto più a quest'hora si saranno di già uniti con l'esercito Lituano quelli de Tartari e Cosacchi, come havevano determinato.

. . .

Della vittoria riportata da Tartari e Cosacchi in Ucraina contro li Moscoviti, come si avisò con le passate, se ne sono poi havute (f. 343v) le particolarità, le quali sono, che essendo il Kiminiseki, Generale de Cosacchi, andato col suo esercito ad asalire la città di Chiovia, metropoli dell'Ucraina, posseduta hoggi da Moscoviti, doppo diversi assalti fingesse di ritirarsi e di porsi in fuga, per il che uscito fuori quel presidio di 6 m. soldati si pose a perseguitarli, ma dati in una imboscata de Tartari, restassero così da questi, come da Cosacchi presi in mezzo e tagliati tutti in pezzi. Che dopo la detta vittoria si fossero impadroniti subito della città sudetta, come anche occupate alcune fortificazioni esteriori della fortezza stimata inespugnabile, la quale anche si crede a quest'hora in mano de gl'agressori, se bene con incertezza se sia rimasta in potere de Tartari, ò de Cosacchi.

¹⁹³ Cfr. notam 186.

¹⁹⁴ Deficit forsan una linea, quia folium laceratum est in Archivo.



Pugna ad Cudnov, an. 1660.

4995.

*Mediolani, 30. XI. 1661.**Motus exercitus polonici, tartarici et cosacorum contra Moscoviam.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 676 (ed.); idem, fol. 678 (ed.).

Milano, ultimo Novembre 1661.

(f. 676) . . .

Avanzandosi il Generale Sapielha con un corpo di 10 m. combattenti contra il Moscovita, accampato in vicinanza di Polozcovia,¹⁹⁵ ad accalorare li Cosacchi e Tartari invadenti la Moscovia. . . .

4996.

*Bononia, 30. XI. 1661.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 680 (ed.).

Bologna, li 30 Novembre 1661.

(f. 680) . . .

Amburgo li 9. . . . Gli altri ammutinati ¹⁹⁶ poi erano cresciuti . . . Però si tiene, che nella Dieta intimata per lo primo di Gennaro, si troverà il ripiego da ridurli all'obbedienza di Sua Maestà, a cui vantaggi confermasi la rotta data a Moscoviti a Polozcho, e l'invasione fatta da' Cosacchi e Tartari in quel Gran Ducato.

. . .

4997.

*Colonia, 1. XII. 1661.**De quadam victoria polonorum il Lithuania contra moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 247v.

Colonia, primo X bre.

(f. 247v) Di Cracovia si conferma la rotta data dall'essercito Polacco in Lithuania a quello de Moscoviti numerosi di m/8000 cavalli, che restò totalmente disfatto, con morte di molti offitiali e soldati di Generali Cosacchi. . . .

¹⁹⁵ Polok, in Russia Alba.¹⁹⁶ Exercitus polonorum, cfr. notam 191.

4998.

*Hamburg, 7. XII. 1661.**De quadam victoria cosacorum et tartarorum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 688-88v (ed.).

D'Amburgo, li 7 detto.

Scrivono di Varsavia . . . (f. 688v) . . . Oltre questa giunge nuova d'un'altra vittoria, cioè che li Cosacchi e Tartari avessero rotto sotto Kiovia nell'Ukraina 10 mila Moscoviti; del che s'attendono con le prime lettere ogni particolarità.

. . .

4999.

*Mediolani, 7. XII. 1661.**Expugnatio arcium turcarum a cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 691 (ed.); idem, fol. 711 (ed.).

Milano, 7 Dicembre 1661.

(f. 691) . . .

Veniamo assicurati colle ultime da Cracovia, che 15m. Cosacchi senza partecipazione del Chimenischi, loro Generale, nè delli ufficiali della Repubblica, attaccati duoi forti verso il fiume Diente,¹⁹⁷ alzati da Turchi ne' confini del Regno di Polonia presso detti Cosacchi, per ripararsi dalle scorrerie di quelli del Mar Negro, ed assicurarsi dagl'improvvisi assalti potessero dargli i Moscoviti riuniti cogli stessi Cosacchi ed Alemanni, se ne siano a forza resi padroni et habbino aquistato tutte le monitioni, trucidato da 5 in 6m. Turchi, e demolito affatto le fortificazioni.

. . .

5000.

*Torino, 8. XII. 1661.**Negotiationes de pace inter polonos et moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 242v (ed.).

Torino, il 8 Dicembre 1661

(f. 242v) . . .

Ma dall'altro canto scrivono di Danzica, che l'Ambasciatore di

¹⁹⁷ Dniepr, ut videtur, nempe ad eius ostium in Mare Nigrum.

Sua Maestà Cesarea fermo a Mohilov nell'Ukraina appresso de Moscoviti animasse questo Prencipe a sostenere le pretensioni sue contra la Polonia con rappresentargli, come alla fine Sua Maestà Polacca destituita di gente e di danari sarà costretta ad accettare la pace, con lasciare alla Moscovia tutto ciò, ch'ella tiene ancora là dal fiume Beresigna. ...

5001.

*Varsavia, 12. XII. 1661.**Motus exercitus poloni, cosaci et tartarici contra Moscoviam.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 338.

Di Varsavia, 12 Dicembre 1661.

Dopo la segnalata vittoria riportata dall'armi Regie in Lituania contro li Moscoviti. . . . Così l'esercito sudetto, come quello del Generale Cerneschi, e l'altro de Tartari e Cosacchi erano pronti per invadere da tre parti la Moscovia, ne altro attendevano, senonchè gelassero i fiumi per poter penetrare nelle viscere di quel Gran Ducato sollecitamente per più presto obligare il Moscovita ad una avvantagiosa pace, desiderata anche da Tartari per le difidenze, che sempre maggiori si vanno scoprendo con la Porta, non revocandosi in dubbio, che questa habbia procurato, e procuri di sostituire altro Prencipe al Gran Cam.

. . . .

5002.

*Hamburg, 14. XII. 1661.**Victoria cosacorum et tartarorum super moscovitas in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 715v(ed.).

D'Hamburgo, li 14 detto.

(f. 715v) . . .

Si conferma parimente il fatto d'armi seguito sotto Kiovia tra li Tartari, Cosacchi e Moscoviti, e che di questi n'erano rimasti morti non già 10 mila, ma 4 mila. ...

5003.

*Colonia, 19. XII. 1661.**Motus exercitus polonici contra Moscoviam.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 5v.

Di Colonia, 19 Dicembre 1661.

(f. 5v) . . .

Scrivono di Varsavia che il Re Polacco marciava con l'essercito vittorioso verso li confini di Moscovia per obligar quel Gran Duca ad un honesta pace, e si fosse impadronito della città di Chiovia, metropoli della Ucraina, per stratagemma d'haver tirato fuori quel presidio Moscovita in un imboscata, che fù tagliato a pezzi.

5004.

*Varsavia, 20. XII. 1661.**Obsidio civitatis Perejaslaviensis in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 340v.

Copia di lettera di Varsavia, delli 20 X-bre 1661.

(f. 340v) . . .

In Ukraina non ostante qualche conspiratione e nuovi disturbi tenevono li Cosacchi e Tartari assediata Pereslavia¹⁹⁸ con risoluzione di levarla dalle mani de Moscoviti, benche li dovesse costare il patimento di tutta quest'invernata.

. . .

5005.

*Venetiis, 24. XII. 1661.**Victoria cosacorum in Ucraina contra moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 738-39 (ed.).

Venezia, li 24 Dicembre 1661.

(f. 738v) . . .

Le lettere di Varsavia sono anche in quest'ordinario molto fauste ... (f. 739) ... Comparse un corriero, che portò lettere a Sua Maestà come li Cosacchi e Tartari fedeli a Sua Maestà, che si ritrovano nell'Ukraina, avessero sotto Chiovia disfatti 12 m. Moscoviti, con prigionia del loro Generale Kempielschi¹⁹⁹ e conquisto di grosso bottino. Del che maggiormente n'aspettiamo ragguagli e chiarezza con quest'altro ordinario.

. . .

¹⁹⁸ Perejaslav, prope Kioviam, trans Borysthenem.

¹⁹⁹ Non satis constat de quonam agitur duce exercitus.

5006.

*Venetiis, 24. XII. 1661.**Victoriae cosacorum et tartarorum in Ucraina et Lithuania.*ASV, *Avvisi*, vol. 110, fol. 251v.

Venetia, 24 detto.

(f. 251v) . . .

E la città di Chiovia si fusse data alla devotione di Sua Maestà con haver ucciso tutto il presidio Moscovito, et vi era avviso, che nella Littuania li Cosacchi e Tartari havessero anco rotto m/10 Moscoviti.

. . .

5007.

*Varsavia, 26. XII. 1661.**Motus exercitus cosacorum et tartarorum in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 72, fol. 344.

Di Varsavia, 26 Dicembre 1661.

Mentre gl'eserciti de Tartari e Cosacchi stavano risolti di entrare nella Moscovia, ne altro attendevano, che l'opportunità de giacci, si sente, che voltatosi contro la Metropoli de Cosacchi ribelli di là dal Boristene, che persistono nel partito de Moscoviti, havessero di già con gran strage de nemici superate quelle fortificationi esteriori non senza speranza di potersi impatronire anche di quella città, il che quando succedesse, riuscirebbe di grandissimo vantaggio di questo Regno particolarmente per ritrovarsi in detta piazza il Generale ribello con la sua gente più scelta.

Si sente però, che il Gran Cam de Tartari, per le continue gelosie, che riceve dal successore già destinatoli dalla Porta, temendo di qualche rivoluzione nel suo Regno si era risoluto d'incaminarsi a quella volta con tutta la sua gente, lasciando solamente sei milla huomini in aiuto de Cosacchi, i quali considerando di esser rimasti deboli, hanno spedito a questi confederati per haver qualche aggiuto.

. . .

5008.

*Bononia, 28. XII. 1661.**Victoria cosacorum et tartarorum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 742 (ed.).

Bologna, li 28 Dicembre 1661.

(f. 742) . . .

Varsavia. ... Aggiungesi, che sotto Chiovia, nella Ucraine, de Cosacchi e Tartari ne sono stati rotti altri 10 mila, ma le particolari (per esserne giunto l'avviso nel chiuder delle lettere) si daranno con le prossime. ...

5009.

*Venetiis, 31. XII. 1661.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 34, fol. 749v (ed.).

Venetia, li 31 Dicembre 1661.

(f. 749v) . . .

Di Varsavia poi avisano ... Dicono ancora, che l'armata de Tartari e Cosacchi dopo l'accennata sconfitta de Moscoviti si fusse impadronita per strattagemma della città di Chiovia, mentre doppo datoli diversi assalti finse di ritirarsi, onde uscendo il presidio di essa piazza, in numero di 6 mila combattenti, per dar alla coda de Tartari, si lasciò da questi condurre in un imboscata, nella quale furono tutti miseramente tagliati a pezzi.

5010.

*Hamburg, 4. I. 1662.**Motus exercitus polonici, tartarici et cosacici contra moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 3v (ed.).

D'Amburgo, li 4 Gennaro.

(f. 3v) . . .

Il corpo della Lituania doverà rimanere a confini sotto Poloscho e Mohilowa, finche li fiumi e paludi gelino per spingersi poi più oltre nella Moscovia, verso dove va anco marchiando il Generale Czerneschi per congiungersi alli confini con li Cosacchi e Tartari nei contorni

di Schlova,²⁰⁰ de quali alcuni reggimenti cinsero talmente la città di Coven,²⁰¹ presidiata dà Moscoviti, che si spera in breve la sua resa. ...

5011.

Mediolani, 4. I. 1662.

Victoriae polonorum super moscovitis in Lithuania.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 6 (ed.); idem, fol. 10 (ed.).

Milano, 4 Genaro 1662.

(f. 6) . . .

Ritoccano da Varsavia la confirmatione della rotta data dell'armata Littuana a Moscoviti, dicendo, che alli 17 di Novembre si cantasse in quella cathedrale il Te Deum in rendimento di gratia della tanto segnalata vittoria. ... Aggiungendo poi a questa altra nuova vittoria ottenuta da Cosacchi e Tartari sotto Chiovia nell'Ucraine con morte di 10 m. Moscoviti, della quale si stà attendendo colle prime le particolarità più precise.

Altre di Cracovia spiegano il successo della detta prima vittoria nel seguente modo. Mentre l'armata delli duoi Generali Moscoviti Covanschi e Conurbi²⁰² trovavasi accampata e fortificata nè suoi posti in punto d'assalir l'esercito Polacco Lituano, comandato dal Generale Duca Sapiea,²⁰³ sopragionse il Generale Czerneschi con un nervo di 2300 soldati tra dragoni e Cosacchi. ...

5012.

Torino, 12. I. 1662.

Eiusdem argumenti.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 246v (ed.).

Torino, li 12 Gennaio 1662.

(f. 246v) . . .

Mentre li Tartari e Cosacchi fedeli al Re di Polonia attendono ad

²⁰⁰ Sklov, in Russia Alba. Paucis milliaribus a civitate Mohyliv, verus septentrionem, ad flumen Dnipro.

²⁰¹ Forsan agitur de oppido Kovel, in Volhinia.

²⁰² Chovanskyj et alius dux exercitus, cuius nomen difficulter potest conici ex hoc modo scribendi.

²⁰³ Paulus Sapieha, magnus dux exercitus Lithuaniae (1656-1667).

infestare la Moscovia con metter a ferro e fuoco le frontiere, le truppe Polacche della Littuania rimaste padrone della campagna doppo l'esterminio dell'esercito Moscovita, riferitovi settimane sono, proseguivano l'espugnatione del castello di Vilna, che si difendeva valorosamente. ...

5013.

*Varsavia, 16. I. 1662.**Legati cosacorum apud tartaros.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 20v.

Varsavia, 16 Gennaro 1662.

(f. 20v) Corre voce, che li Cosacchi mandino qua due Commissarii, e che il Gran Cam de Tartari pensi di confederarsi con loro per maggiormente assicurarsi nel suo dominio già che la Porta non li cessa le minaccie di cacciarne.

5014.

*Varsavia, 18. I. 1662.**Pertractationes de auxiliis procurandis contra turcas.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 172, fol. 328-28v;ASV, *Nunz. diverse*, vcl. 150, fol. 156v-57 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 18 Gennaro 1662.

Deciferato a 9 Marzo.

Questi giorni adietro Mons. Nunzio in Vienna mi fece capitare una lettera per mezo del Baron dell'Isola, con la quale mi avvisava, che havendo consiglio Cesareo determinato di fare provisioni di grani e bestiami nella Russia per sovvenimento dell'esercito d'Ungheria, voleva, ch'io ne avessi procurata la permissione da queste Maestà, e che per ovviare ad ogni intoppo haverei potuto portare l'istanza a nome di Nostro Signore e rappresentare, che la compra si havesse havuta a fare col denaro, che Sua Santità somministra a Sua Maestà Cesarea per la guerra contro il Turco. Io risposi, che haverei eseguito puntualmente, quando per le amarezze che passano non havessi temuto di avventurare quello, che senza consenso Regio si poteva conseguire, essendo in questo Regno ogn'uno libero di poter vendere (f. 328v) senza niuna licenza,

ò passaporto a chi che sia, e trasportare i loro grani in qualsivoglia luogo, fuor che in quelli de nemici dichiarati, che parmi appunto quanto si desidera da quella Corte. . . .

5015.

Hamburg, 18. I. 1661.

*Progressus polonorum et cosacorum contra Moscoviam.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 35v (ed.).

D'Amburgo, li 18 detto.

(f. 35v) . . .

Srivono della Polonia, che'l General Czerneschi avesse con li Tartari Crimensi e li Cosacchi Russi in numero di 30 mila fatto una tale invasione nella Moscovia, che penetrarono dentro fino a 30 leghe da quella capitale nominata Staliza,²⁰⁴ saccheggiando et abbruciando tutte le terre e ville, che li vennero per le mai. . . .

5016.

Torino, 19. I. 1662.

*Res gestae polonorum in Lithuania.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 248v (ed.).

Torino, li 19 Gennaio 1662.

(f. 248v) . . .

Altro non si ricava dalle lettere di Polonia, se non che si disponessero le truppe Lituane a congiungersi co' Tartari e Cosacchi per portar la guerra adentro la Moscovia abbattuta per la perdita dell'ultima battaglia. Ma che la faccenda più a cuore fosse la ricuperatione del castello di Vilna, a cui si disponevano li Polacchi a liberare un furioso assalto. . . .

5017.

Hamburg, 21. I. 1662.

*Apparatus bellicus contra Moscoviam.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 52v (ed.).

D'Amburgo, li 21 detto.

(f. 52v) . . .

²⁰⁴ Verbum russicum; et significat: urbs « capitalis », princeps, sedes principis regnantis.

Il medesimo Czerneschi scrisse al Re d'aver posto sotto contribuzione molte città per perdonarli col fuoco, ed attendeva solamente un buon freddo, che si gelino li paludi, ch'allora passerà con li Cosacchi e Tartari nel cuore della Moscovia, perche sin'ora per tutto il settemtrione non s'è sentito alcuno inverno, a maraviglia d'ognuno.

. . . .

5018.

Varsavia, 23. I. 1662.

Cosaci in Ucraina occidentali.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 23v.

Di Varsavia, 23 Gennaro 1662.

(f. 23v) . . .

Si sente anche, che il Kimischi col suo esercito se ne sia calato nella Russia, e che vada facendo molti danni ne stati de principali signori di quella provincia. Si che hoggi tutti li nostri eserciti s'impiegano a danneggiare questo Regno.

5019.

Bononia, 25. I. 1662.

Apparatus bellicus contra Moscoviam.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 59 (ed.).

Bologna, li 25 Gennaro 1662.

(f. 59) . . .

Polonia li 21 Dicembre. . . . L'esercito poi resterà a confini sotto Polozco e Mohilovva, aspettando che l'acque gelino, ad effetto d'inoltrarsi nella Moscovia, verso dove ha presa ancora la marchia il Generale Zerneschy,²⁰⁵ per unirsi a confini ne contorni di Skloua²⁰⁶ con li Cosacchi e Tartari; alcuni reggimenti de quali hanno stretta in guisa la città di Coven presidiata da Moscoviti, che se ne spera tra poco la caduta. . . .

²⁰⁵ Stephanus Czerniecki, dux exercitus, et Palatinus Russiae (1657-1664). Famosus in defensione Poloniae contra suecos, et etiam sat nota crudelitate in hac sua excursionem in Ucrainam.

²⁰⁶ Cfr. notam 200.

5020.

Colonia, 27. I. 1662.

*Res gestae polonorum, cosacorum et tartarorum in Moscovia.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 23.

Colonia, 27 detto.

(f. 23) . . .

Di Polonia si sente, che il Generale Cerneschi havesse con li Tartari, e Cosacchi, e Russi in numero di m/30 fatta una grand'invasione nella Moscovia 20 leghe dentro con haver saccheggiato tutte le terre e ville, con essersi poi incaminato verso la gran città di Tedese,²⁰⁷ e fatto bottini e prigionieri. . . .

5021.

Colonia, 29. I. 1662.

*Exercitus polonus ad civitatem Smolenscensem.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 27v.

Colonia, 29 detto.

(f. 27v) . . .

D'Amburgo si ha . . . E che vi era avviso di Chinimburgo, che sendosi avvicinato il Generale Cerneschi sotto la città di Smolesco con le sue genti le quali sortito quel presidio, li abitanti trucidorno tutto il restante, et impadronitisi delle porte e fecero entrare li Polacchi, quali fecero prigione tutti che si salvarono con la fuga, e dopo esso Generale scrisse al Re di havere anco posto sotto contribuzione alcune città e ville, et altro non aspettava per entrare in Moscovia con li Cosacchi e Tartari, che siano aggiacciate le paludi, perche nel settentrione non si era inteso l'inverno. . . .

5022.

Varsavia, 30. I. 1662.

*De exercitu polono.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 172, fol. 333;ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 158v (reg.).

²⁰⁷ Tedese; sic in textu, de quam civitate agitur, nescimus; forsan de ipsa Moscovia, prout ex aliis notitiis apparet, ubi sermo est de ipsa urbe capitali, « stolitza ».

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 30 Gennaro 1662
Deciferato a 9 Marzo.

Questa terza confederazione è seguita ad istanza del Re pur troppo ingelosito dagli andamenti delli due eserciti di Polonia e Lituania, e se bene non può stare a fronte di questi per non consistere che in otto mila huomini, è nondimeno grande il credito, che riceve dall'esser sotto un capo, il più valoroso, che sia nel Regno, che è il Generale Cerneschi, et il sapersi, che oltre a gli adherenti alla Corte può egli havere ad ogni cenno li Tartari e Cosacchi. Quando questa fama però non operi qualche divisione nell'altre confederazioni, che è quello, che qua principalmente si spera, si potrebbe temere di qualche guerra civile, che finisse di spiantare questo Regno.

...

5023.

Varsavia, 30. I. 1662.

Cosaci ducis Chmelnyckyj in Ucraina occidentali seu Russia.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 30v.

Di Varsavia, 30 Gennaro 1662.

(f. 30v) . . .

Si verifica che il Kiminiski, Generale de Cosacchi, fosse entrato con la sua gente nella Russia, e che astringeva quei più principali Baroni a grosse contribuzioni. Non si ha però la certezza se ciò faccia, come è voce, per sovenire al Tartaro.

5024.

Varsavia, 30. I. 1662.

De cosacis et de tartaris.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 32-32v.

Copia di lettera di Varsavia, delli 30 Gennaro 1662.

...

Si era sparsa voce in Craccovia et in alcuni luoghi vicini, che li Cosacchi havessero fatto un unione simile a questa di Pollonia, benche diversa quanto al fine, dicendosi che fusse contra la nobilità, ma questa è svanita com'intentione di soggetto disgustato, che voleva far poi credere, che li Cosacchi havevano in questo particolare intelligenza con le Maestà.

Si stà con curiosità attendendo di sentire, se veramente il nuovo Vesir del Gran Signore de Turchi vorrà mettersi all'impresa di mantenere il soggetto, che dal suo padre era stato mandato in Tartaria per un Kam, e che non accettato si era ritirato in Silistria. Certo è, ch'il Kam non se ne cura, e che li Tartari ne hanno fatto le risate massime perche ora era gionto sin vicino al Crim in quella semplice (f. 32v) forma, come se andasse per la mutatione d'un governatore d'una villa. Il Kam con buon essercito de suoi e de Cosacchi (li però sempre separatamente marciano e si accampano) è passato il Borestiene e di là ha spinto m/10 cavalli in Moscovia per far prede. Intanto non si ha alcun avviso di quelle truppe Polacche, che con qualche numero de Cosacchi già molte settimane sono erano penetrati assai in dentro in Moscovia, e però si stà tra speranza e timore.

• • •

5025.

Varsavia, 7. II. 1662.

Res gestae cosacorum in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 39-39v; idem, fol. 40v-41.

Varsavia, 7 Febraio 1662.

• • •

Si ha di Russia, che il Kiminiski Generale de Cosacchi havebbe sotto rigorosissime pene comandato a tutta la sua gente a dover star pronta, senza però penetrarsi a quel fine.

E che havendo detto Kiminiski ricevuto alcuni Deputati da Cosacchi ribelli, che sono di là dal Boristene, doppo molti negoziati passati in secreto tra essi, havessero al ritorno di questi li sopradetti Cosacchi ribelli scacciati tutti li signori Polacchi dall'Ucraina con privarli di tutti i beni come era avanti la pace.

Il Generalissimo Potoski per soccorrere a bisogni della (f. 39v) Republica in quella provincia haveva incaminato colà le sue truppe consistenti in m/4 huomini rimastigli dalla confederazione di Polonia, ma che si fossero fermati nei contorni di Leopoli, senza voler passar più oltre facendo in essi molti danni.

• • •

5026.

*Mediolani, 8. II. 1662.**Exercitus polonus, cosacicus et tartarus in Moscovia.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 89 (ed.); idem, fol. 93 (ed.).

Milano, 8 Febbraro 1662.

(f. 89) . . .

Accentate l'ultime d'Hamburgo in data delli 18 caduto . . . Sendosi inoltrate quelle di Sua Maestà sotto il comando del Generale Cerneschi assistito da Tartari, Cosacchi e Russi in numero di 30 m. combattenti sino a 20 leghe dalla città di Stolika²⁰⁸ saccheggiando et abbruggiando tutte le terre e ville, e rimettendo graduatamente li prigionieri in ceppi, perche lavorino nelle fortificationi di Cracovia. . . .

5027.

*Bononia, 8. II. 1662.**Exercitus confoederatus polonorum, tartarorum et cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 91 (ed.).

Bologna, li 8 Febbraro 1662.

(f. 91) . . .

Polonia. . . . Si che al presente tutta la Lituania resta libera dalle oppressioni del Moscovita; nel cui paese s'è poi sin a 20 leghe da quella metropoli inoltrato il Zerneschy unito co' Tartari Cremensi e Cosacchi Russi, forte di 30 m. combattenti, con li quali ha poste a sacco e fuoco tutte le ville e terre, ed in schiavitù tutte le persone ritrovatevi, volendo valersi del travaglio nelle fortificationi di Cracovia. . . .

5028.

*Anversa, 10. II. 1662.**De confoederatione inter cosacos et tartaros.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 35v.

Anversa, 10 Febbraro 1662.

(f. 35v) . . .

Di Polonia scrivono . . . E dicesi che li Tartari vogliono confede-

²⁰⁸ « Stolitsa », significat urbs capitalis, princeps, sedes principis regnantis; in nostro casu, agitur de Mosqua.

rarsi con li Cosacchi per maggiormente assecurarsi nel dominio, stante le minaccie, che li fa la Porta Ottomana.

5029.

Bononia, 15. II. 1662.

Exercitus polonorum, cosacorum et tartarorum apparatus contra Moscoviam.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 106 (ed.).

Bologna, li 15 Febraro 1662.

(. 106) . . .

Chenigsberga. Essendosi il Zerneschy . . . In tanto haveva egli scritto al Re d'haver poste sotto contributtione molte città, e che non attendeva più, sol che i ghiacci, per inoltrarsi ben dentro nella Moscovia con i Cosacchi e Tartari. . . .

5030.

Torino, 16. II. 1662.

De obsidione civitatis Kioviensis.

ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 254 (ed.).

Torino, li 16 Febraio 1662.

(f. 254) . . .

Per nuovo progresso delle armi Polacche contra li Moscoviti habbiamo la ridutione di Kiovia nella Lituania a patti di buona guerra. . . .

5031.

Genua, 18. II. 1662.

Czarnecki cum cosacois, tartaris et polonis in Moscovia.

ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 396v (ed.)

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. IIIv (ed.)

Genova, li 18 febraro 1662.

Scrivevano dalla Polonia, che il General Zerneschi avesse con li Tartari Crimensi, e li Cosacchi e Russi in numero di di 30 m. fatto una grand'invasione nella Moscovia, che avevano penetrato dentro fino a 20 leghe saccheggiando e abbruggiando tutte le terre e villaggi, man-

dando a dietro molti bottini e facendo molti peggioni in ceppi, perchè lavorassero attorno le fortificazioni di Craccovia.

5032.

*Torino, 23. II. 1662.**De occupatione civitatis Kioviensis.*ASV, *Avvisi*, vol. 30, fol. 256v (ed.).

Torino, li 23 Febraio 1662.

(f. 256v) . . .

Confermano dalla Polonia la ricuperatione di Kiovia nella Samogitia²⁰⁹ dalle mani de Moscoviti. . . .

5033.

*Hamburg, 25. II. 1662.**Exercitus cosacorum promptus succurrendi polonos.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 129vi(ed.).

D'Hamburgo, li 25 detto.

(f. 129v) . . .

Altre di Pollonia avvisano, che le genti confederati . . . si fanno intender, che in ogni caso di necessità potevano aver in loro soccorso li Cosacchi. . . .

5034.

*Venetiis, 25. II. 1662.**Cosaci in Comitibus Regni et confoederatio cum tartaris,.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 124 (ed.).

Venezia, li 25 Febraio 1662.

(f. 124) . . .

In Varsavia correva voce, che li Cosacchi mandino due Commissari alla predetta Dieta, e che'l Gran Kam de Tartari pensi confederarsi con loro per tanto più assicurarsi nel suo dominio, dal quale la Porta procura di scacciarlo.

. . .

²⁰⁹ Error evidens, quia Kiovia est urbs princeps Ucrainae, non vero Samogitiae. Samogitia est quaedam provincia ad Mare Balticum, tunc temporis obiectum discordiae inter Poloniam, Suetiam et Moscoviam.



Ucrinae pars: Ucraina cis Borysthenis (Volhynia, Podolia)

5035.

Varsavia, 28. II. 1662.

*Legatio moscovitica et apparatus bellicus contra Poloniam.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 51v-52.

Di Varsavia, 28 Febraio 1662.

(f. 51v) . . .

Vien confermato con lettere di Lituania, che si sia incaminato a questa Corte, come si scrisse, un Ambasciatore Moscovita con 50 prigionieri per cambiarli con altri della sua nazione, e che di già sia di qua da Vilna. Si tiene però, che il suo principale fine sia per iscoprire lo stato in cui si ritrova questo Regno et eserciti, mentre avvisa il General Cerneschi, che il Moscovita in vece di mandare li destinati Deputati per trattare la pace, secondo si era convenuto, va facendo grandissimi preparamenti e radunando molta gente per uscire (f. 52) a tempo nuovo con un poderosissimo esercito. E che per rendersi tanto più potente, habbia spedito a Tartari e Cosacchi con gran quantità d'oro et argento, invitandoli a volersi unire con lui.

5036.

Colonia, 5. III. 1662.

*Cosaci prompti ad succurrendum exercitum polonorum rebellem.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 47-47v.

Colonia, 5 Marzo 1662.

. . .

Di Polonia scrivono . . . (f. 47v) . . . Le genti confederati di Polonia havevano preso posto tra Levitz e Varsavia,²¹⁰ non volendo cedere alcuna pretensione, se prima non intendevano l'istesso della Dieta, quelli però che sono appresso il Re le consigliavano non ascoltarli quando prima non rendino li beni Regii et ecclesiastici, e riponghino li denari nell'erario publico, altrimenti li dichiarari per ribelli, ma quelli replicano, che in ogni caso haveranno un assistenza di Cosacchi, a quali davano un aggiustato stipendio. . . .

²¹⁰ Oppidum Lowicz, in Masovia, prope Varsaviam.

5037.

Varsavia, 6. III. 1662.

*Arces turcicae contra cosacos in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 71.

Varsavia, 6 Marzo 1662.

(f. 71) . . .

D'Ukraina s'intende, che li cosacchi non potendo impedire il proseguimento della fortezza principiata dalli Turchi sopra il fiume Boristhene, doppo havere distrutto qualche cosa con forze disordinate e senza capo, finalmente havessero ceduto, e li Turchi fossero vicino alla perfettione dell'opera in cui si lavorava con celerità incredibile.

. . .

5038.

Andrianopoli, 10. III. 1662.

*Legatus cosacorum apud Portam Ottomanicam.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 171, fol. 302v.

Andrianopoli, X Marzo 1662.

(f. 302v) . . .

Alli due di questo capitò qua un Prelato Cosacco con circa 15 persone quale per negotii spirituali, e particolari se ne passò a Costantinopoli. Il Generale Himilski l'ha raccomandato, che però il Gran Visir gl'ha dato udienza, e per questo intendo sarà anco introdotto dal Sultano.

. . .

5039.

Varsavia, 13. III. 1662.

*Cosaci in Moscovia, excusationes cosacorum, et de exercitu polono in Lithuania et Moscovia.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 82v, 84.

Di Varsavia, 13 Marzo 1662.

(f. 82v) . . .

Scrive di Ukraina il Chiminiski, Generale de Cosacchi, che doppo di haver egli scorso con la sua gente e con Tartari quasi sino sotto Mosco, metropoli della Moscovia, havevano fatto ritorno con un grossissimo butino, e con m/20 schiavi, oltre l'haver tagliato a pezzo m/3 huomini, querelandosi però il Generale sudetto de nostri soldati confederati, che

ottiosamente perdino si bella opportunità contro l'inimico, mentre questo non si ritrova più di m/20 soldati, e di poca, ò nulla isperienza.

Per altra lettera scritta dal medesimo Chiminiski alla Maestà del Re si ha che egli non ha data veruna occasione alla nobiltà dell'Ucraina di fuggirsene dalle loro habitationi, ma che fù il proprio timore, mentre hora per renderla maggiormente sicura vien richiamata da lui medesimo col suo passaporto.

Avvisano di Lituania, che li servitori de soldati confederati, che come si scrisse con l'altre havevano fatta tra (d. 84) loro una confederatione, che unitisi hora con li villani di Russia, si erano incaminati verso la Moscovia con participatione del Palatino di Vilna Generalissimo di Lituania.²¹¹ E perche questi formano un piccolo numero, si sta con qualche timore, che siano oppressi dall'inimico, se bene per le scorrerie che fa col suo corpo volante il Poloboreki, Notaro campestre, per li paesi inimici, fa sperare, che le cose siano per passare felicemente.

5040.

Andrianopoli, 19. III. 1662.

Legatus cosacorum apud Portam Ottomanicam.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 171, fol. 303-03v.

Andrianopoli, 19 Marzo 1662.

Parimente quel Prelato Cosacco non è (f. 303v) comparso avanti il Sultano, ma ha consegnato le lettere del General Himilzki²¹² dirette al Gran Signore nelle mani del Gran Visir.

5041.

Varsavia, 20. III. 1662.

Legati cosacorum et tartarorum Varsaviae et de damnis ab ipsis illatis in Moscovia.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 88v.

Di Varsavia, 20 Marzo 1662.

(f. 88v) Alcuni Ambasciatori de Cosacchi e Tartari, che giunsero

²¹¹ Paulus Sapieha, magnus dux exercitus Lithuaniae (1656-1667).

²¹² Georgius Chmelnyckyj, dux cosacorum (1659-1663).

qua hieri sera chiedono da questo Regno per potersi difendere da Moscoviti, concorsi in gran numero in quei confini dell'Ucraina, poiche quei Tartari, che furono col Chiminiski in Moscovia hanno lasciato in abbandono quelle frontiere, e sono ritornati con un grossissimo butino verso le case loro.

Si verifica in tanto esser grandissimo il danno fatto da medesimi con li Cosacchi nella Moscovia mentre oltre l'haver fatto un infinità di schiavi, il numero de quali eccede di gran lunga quello de m/20, si scisse con le passate, hanno anche abruciato e destrutto il paese quasi sotto Mosco da quella parte dell'Ucraina.

5042.

*Bononia, 22. III. 1662.**De cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 181 (ed.).

Bologna, li 22 Marzo 1662.

(f. 181) . . .

Polonia . . . (N. B. - Confederati dicono) Che all'occorrenze non mancaranno loro i Cosacchi, a quali ogni mese danno aggiustato stipendio. . . .

5043.

*Varsavia, 27. III. 1662.**Instantiae cosacorum in rebus religionis et cautelae Nuntii apostolici.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 172, fol. 349-49v.ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 163-63v (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 27 Marzo 1662.

Deciferato a 27 Aprile.

Questa nobiltà vedendosi maltrattata e discacciata da Cosacchi da loro beni nell'Ucraina, ha fatto ogni maggior sforzo in Senato, acciò a questi fossero consegnate le chiese e beni degli Uniti, secondo, per li patti Adiacensi, fù promesso nelle passate Diete supponendo, che di qui habbiano havuto il motivo queste loro perturbationi, e li sarebbe riuscito se questi signori Vescovi, co' quali ancora io non ho lasciato di fare le mie parti, se non si fossero questa volta vigorosamente opposti,

e se non gli fosse stato promesso di mandare quest'essercito in Ucraina per riacquistare li loro beni, quietate, che saranno le cose di qua.

Sono poi capitati gli Ambasciatori de Cosacchi col solo fine di ottenere l'essecutione de patti sudetti, (f' 349v) ma sentite queste opposizioni e che li Commissarii a ciò deputati ne passati Comitii sono in Lituania per trattare col Moscovita, hanno spontaneamente acconsentito, che quest'affare si differischi ne futuri Comitii. Ecc.

5044.

Varsavia, 27. III. 1662.

Novi rumores de sublevatione cosacorum contra Nobilitatem polonam.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 90v-91.

Di Varsavia, 27 Marzo 1662.

(f. 90v) . . .

Si riceve in questo punto avviso d'Ucraina, che quella plebe si era nuovamente ammutinata contro la nobiltà, e che si dichiara di voler portare la guerra contro questo Regno non senza sospetto, che venghi fomentata da Turchi. Onde prima, che si augumenti di forze, e che venghi all'elettione di qualche capo, fanno di là istanza li nostri per una parte di questo esercito. Ne sarebbe difficile, che questi signori per provvedere solecitamente alla sicurezza del Regno da quella (f. 91) parte si disponessero a pigliare i mezi più opportuni per terminare quanto prima la Dieta.

5045.

Varsavia, 2. IV. 1662.

Legati moscovitici, cosacici et tartari Varsaviae.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 231v (ed.).

Di Varsavia, li 2 detto.

(f. 231v) . . .

Si trovano qui Deputati Moscoviti, de Tartari e de Cosacchi; li primi sollecitano li trattati di pace, li secondi esagerano la loro invasione nella Moscovia, e li terzi offeriscono i lor servizii al Re et alla Corona.

5046.

Varsavia, 10. IV. 1662.

*Exercitus turcicus et tartaricus contra Moscoviam apparatus.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 106v.

Di Varsavia, X Aprile 1662.

(f. 106v) . . .

Viene scritto da più parti, che il Turco habbia ordinato ad alcuni Basa di doversi unire co' Tartari per invadere a primo tempo la Moscovia e per doversi assicurare anche del Ucraina nel passare, che dovrà fare per quella volta. Onde tale avviso ha cagionato qui non poco disturbo considerandosi la facilità con che li potrebbe riuscire il disegno, attesa la gran debolezza di questo Regno e le revolutioni, che sono in quella provincia, che si credono anche fomentate dallo stesso Turco.

5047.

Varsavia, 11. IV. 1662.

*Eiusdem argumenti.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 107v-08.

Varsavia, 11 Aprile 1662.

(f. 107v) . . .

Il Turco ha offerto alli Tartari un essercito di m/200 huomini contro la Moscovia, ma di buon luogo vien scritto, (f. 108) che questa tempesta sia per cadere sopra l'Ucraina, havendo sempre preteso, che sia sua doppo, che li Cosacchi mandorono un stendardo al Gran Signore, si raccomandarono alla sua protezione, e si dice li giurassero fedeltà, il che si conferma a gli avvisi altre volte qua dati dal passato interprete Mesgnier. E perche li Cosacchi chiedano soccorso, e la soldatesca e la Lituania sospetta, che il Turco non sia per tardare le sue ressolutioni, maggiormente si desidera l'aggiustamento, se bene al solito non amaneranno prudentissimi discorsi sopra l'inverisimilitudine, che il Turco si voglia impergnare in tanti luoghi, e così se n'andaremo in speranze per sino, che arrivi in fatti la grandine, e ci rompi la testa.

5048.

Colonia, 16. IV. 1662.

Legati cosacorum et moscovitarum in Comitibus Regni Poloniae.

ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 71v.

Colonia, 16 detto.

(f. 71v) . . .

D'Amburgo intendesi, che la Dieta di Varsavia . . . Che in essa Dieta li Deputati Moscoviti facevano istanza per la pace, e quelli de Cosacchi offerivano al Re il loro servitio. . . .

5049.

Varsavia, 18. IV. 1662.

Exercitus cosacorum contra Moscoviam apparatus.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 113v-14.

Di Varsavia, 18 Aprile 1662.

(f. 113v) . . .

Con lettere capitate questi giorni dall'Ukraina si ha, che il Kiminski, Generale de Cosacchi, che tuttavia si mantengono a divotione del Re, vedendo farsi sempre maggiore l'esercito del Moscovita, essendo al presente arrivato al numero di m/50 combattenti in quella parte e considerando di non poter in nessun modo col suo solo esercito stare a fronte dell'inimico, ne tampoco difendere quella provincia, habbia spedito qua un Ambasciatore, che ad ogni hora se ne attende l'arrivo, per esporre di nuovo alla Maestà del Re, che quando non se gli dia prestamente aiuto sufficiente per riparare a danni, che gli sovrastano, egli (f. 114) s'unirà al partito de Moscoviti contro di questo Regno. E che anche alli due eserciti di Lituania e Polonia habbia per espressa persona mandato a esporre simile ambasciata. Maggiore certezza però e più distinti particolari s'attendono coll'arrivo di detto Ambasciatore.

. . . .

5050.

*Constantinopoli, 28. IV. 1662.**Legatio moscovitica ad tartaros.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 171, fol. 321-21v.

Costantinopoli, 28 Aprile 1662.

(f. 321) . . .

Questi giorni è arrivato un Tartaro con avviso che un Ambasciatore Moscovito sia stato appresso il Tartaro Han, domandando pace, con questo però che li Tartari devino lasciare li (f. 321v) Cosacchi, et in avvenire non impacciarsi con loro, cosa che difficilmente faranno.

5051.

*Colonia, 29. IV. 1662.**Exercitus moscoviticus in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 79v.

Colonia, 29 detto.

(f. 79v) . . .

D'Amburgo si sente, che li Moscoviti havessero presa una terra nella Ucraina, ove stavano molti di loro prigionieri di guerra, con haver tagliato a pezzi tutti quelli difensori . . .

5052.

*Danzig, 1. V. 1662.**De quadam victoria moscovitarum in Ucraina super cosacis et tartaris.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 286 (ed.).

Di Danzica, il primo di Maggio.

. . . .

E dall'Ucrania si ha, che li Moscoviti vi avessero li 14 Febbraio in vicinanza di Botible ²¹³ totalmente rotto e disfatto li Tartari e Cosacchi, con morte della terza parte del lor esercito. . .

²¹³ Forsan agitur de Putyvl, in regione Severiae, prope Konotop et Baturyn, ad flumen Sejm.

5053.

Varsavia, 2. V. 1662.

*De arcibus in Ucraina contra cosacos extractis.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 122.

Varsavia, 2 Maggio 1662.

(f. 122) . . .

Quanto alle fortificazioni fatte dal Turco sopra le rive del Bori-
stene l'una incontro l'altra in maniera, che, secondo le relationi, possono
impedire il passo, non si penetra quello qua per risolvere,²¹⁴ essendo
materia, che si tratta in segreto consiglio.

. . .

5054.

Colonia, 7. V. 1662.

*De quadam victoria cosacorum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 83v.

Colonia, 7 detto.

(f. 83v) . . .

Di Varsavia danno . . . E che il loro Generale Kerneski²¹⁵ con det-
te genti avesse di nuovo disfatti 2000 Moscoviti, che nella Ucraina
facevano gran danni.

5055.

Varsavia, 9. V. 1662.

*Instantiae cosacorum pro executione Pactorum Hadiacensium in damnum
Unitorum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 129.

Emin.mo e Rev.mo Sig. e Padrone Col.mo.

Li Vescovi Scismatici vedendo le angustie della Republica e con-
siderando quanto possa loro importare l'haver favorevoli, o contrarii
li Cosacchi, hanno procurato la missione di nuovi Deputati per l'esecu-

²¹⁴ In Comitibus Regni Varsaviensibus.²¹⁵ Stephanus Czarniecki, Palatinus Russiae (1657-1664).

tione de patti Adiacensi,²¹⁶ quali riuscirono così importuni nell'ultima notte della Dieta, servendosi quando delle minacce, e quando promesse con dire di voler spargere il sangue per la Republica, che ogliarono il Senato a promettergli, che li patti sopradetti si mandarebbero oninamente in esecuzione, senza attendere altra Dieta, formandone immediatamente la Comissione, che contiene in sostanza, che si esaminino le ragioni così degl'Uniti, come di Scismatici, secondo le quali si debbano agl'uni et agl'altri restituire le Chiese.

Li Comissarii sono sei, tra quali due Vescovi, et ambedue zelantissimi, e l'ordine, che dal Senato gli è stato dato in secreto è, che in veruna maniera si radunino prima che il Re con tutto il suo esercito sia in Ukraina, il che è difficile, che succeda, e quando seguisse si persevera dalla Maestà Sua e Senato in quelle medesime determinazioni altre volte fatte in tali materie, e già note a Vostra Eminenza, alla quale profondissimamente m'inchino.

Varsavia, 9 Maggio 1662.

Di Vostra Eminenza humilissimo e devotissimo servitore obligatissimo

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

5056.

Varsavia, 9. V. 1662.

De exercitu polono confoederato.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 172, fol. 361;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 165v (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 9 Maggio 1662.

Deciferato a 7 Giugno.

Li Deputati di questo esercito, hanno ottenuto ciò che volevano, fuor che li due punti della depositione del Cerneschi dalla sua carica, e delli Gran Cancellieri, che sono stati rimessi alla prima Dieta. Non assicurano però che l'essercito sia per approvare tale aggiustamento, et in ogni caso, che non sarà mai ne per recedere dalla confederatione, fino all'intero pagamento, ne d'accettare la commissione di là dalla Vistola, per tema di qualche tradimento de Cosacchi e Tartari. . . .

²¹⁶ Pacta Hadiacensia, anno 1659, in Comitibus Regni Varsaviensibus, a Regno Poloniae rata habita, quae cosacis favorabilia erant.

5057.

Varsavia, 9. V. 1662.

Instantiae cosacorum in Comitibus Regni et de satisfactione exercitus polonici.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 128-28v.

Di Varsavia, 9 Maggio 1662.

Il primo di Maggio terminò la Dieta con dare a gl'eserciti tutte le sodisfationi che volsero, fuoriche quelle, che concernevano le materie di Stato, benche tre giorni avanti li loro Deputati, saputa l'intentione del Senato, si fossero partiti, protestandosi che con la forza l'havrebbono obligato all'intiera esecuzione delle loro dimande.

. . .

Si presente però da medesimi Deputati, che non sarà mai per acconsentire a recedere dalla confederatione se prima non verrà intieramente sodisfatto de stipendii, il che non può seguire, che doppo quattro mesi, richiedendosi (f. 128v) tutto questo tempo per l'esattione della scritta impositione.

Come anche, che non sarà mai per condescendere di andare a Leopoli per il sudetto pagamento, secondo ha risoluto il Senato, per tema de Tartari e Cosacchi, mentre non potendo godere dell'amnistia, che disciolta la confederatione non s'assicura di qualche tradimento. Si crede però, che anche a questo si troverà qualche temperamento per evitare il gran danno, che risulterebbe dal tenere infruttuosamente l'esercito sudetto in questi Palatinati.

. . .

Intanto questi signori Senatori e Nuntii terrestri vanno facendo ritorno alle case loro. Come anche pare, che Sua Maestà con tutta la Corte si vada disponendo per portarsi dove sarà destinata la comissione per il sudetto pagamento, che si crede habbia poi da essere in Leopoli, metropoli della Russia, per haver colà pronto l'esercito affine di portarsi speditamente in Ukraina contro l'inimico.

5058.

Venetiis, 13. V. 1662.

De motibus exercitus tartarici.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 300v (ed.).

Di Venezia, li 13 Maggio 1662.

(f. 300v) . . .

Correva voce, che li Tartari volessero entrare in Mèscovia, ma poi con lettere di Vallacchia si scorge, che abbino pensiero di por tarsi sopra la Polonia, e però questo tanto più procurerà l'unione con li Moscoviti e Cosacchi già disposti di farlo, massime, che questo sospetto viene assediato dalla fabbrica del forte, che fanno li Turchi in rive del Boristene.

5059.

*Varsavia, 16. V. 1662.**Apparatus bellicus moscovitarum et turcarum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 137v.

Di Varsavia, 16 Maggio 1662.

(f. 137v) . . .

Grandi in tanto sono li preparamenti che fa il Moscovita, mentre si sente, che oltre il numeroso esercito che ha in Ukraina, il quale rende un sommo timore a Cosacchi aderenti alla corona, habbia anche radunato dalla parte della Lituania da circa m/100 combattenti. Si crede però che tutto questo sia solo a fine di concludere con ogni suo maggior vantaggio una buona pace.

Anche il Turco non lascia di dare nuove gelosie, havendo fatte alcune fortezze di qua dal Boristene contro i patti, che questo Regno ha con la Porta, se bene col pretesto specioso di volersi assicurare dall'incurSIONe de Cosacchi nel Mar Negro.

5060.

*Varsavia, 16. V. 1662.**Periculum belli moscovitici.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 138v.

Copia di lettera di Varsavia, 16 Maggio 1662.

(f. 138v) . . .

Li Cosacchi affrettano il soccorso con asserire, che il Moscovita uscirà ben presto con poderoso esercito in campagna. . . .

5061.

Varsavia, 23. V. 1662.

Cosaci et poloni.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 147.

Di Varsavia, 23 Maggio 1662.

(f. 147) . . .

Continua tuttavia il Kiminiski, Generale de Cosacchi, a chiedere instantemente aiuto da questa Corona per opporsi a preparamenti grandi, che dalla parte dell'Ukraina sempre più va facendo il Moscovita. E perche tanto più solecitamente si havesse havuta a disporre la Repubblica a dargli qualche soccorso, haveva mandato per il Regno lettere universali, con le quali richiamava tutta quella nobiltà che dal medesimo Kiminiski fù già scacciata, al primiero possesso de suoi beni.

(f7v) . . .

5062.

Possonia, 27. V. 1662.

Petitio cosacorum ut succurrantur a polonis.

ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 95v.

Possonia, 27 detto.

(f. 95v) . . .

Scrivono di Varsavia . . . Che i Cosacchi dimandavano soccorso al Re, facendo alti protesti in pregiudizio del rispetto dovuto a Sua Maestà.

. . .

5063.

Venetiis, 27. V. 1662.

Res gestae cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 327 (ed.).

Di Venezia, li 27 Maggio 1662.

(f. 327) . . .

Non avendo il Cosacco Bohum ²¹⁷ con 4 mila del suo seguito, 2 mila ricevutine dal Chimelnischi e 6 mila Tartari potuto resistere al Rodomanoroschi, Generale Moscovita,²¹⁸ si era ritirato di qua dal Boristene e l'istesso disegnava fare il nemico con 24 mila de suoi per seguitarlo, onde li Cosacchi di qua dal fiume chiedevano soccorso al Re.

. . .

5064.

Varsavia, 29. V. 1662.

Fortalitia turcarum in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 152.

Varsavia, 29 Maggio 1662.

(f. 152) . . .

Nel chiudere delle lettere è gionto da Leopoli aviso che li Turchi habbiano disegnato altre fortificationi sopra il Boristene, e tenendo, che li Cosacchi siano per opporsi si sia comandato al Bassa di Siliustria di passare di qua dal Danubio per assistere bisognando con un buon numero de Turchi.

. . .

5065.

Varsavia, 29. V. 1662.

Motus exercitus moscovitici in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 157.

Di Varsavia, 29 Maggio 1662.

(f. 157) . . .

D'Ukraina scrivono, che il Moscovita havesse richiamato il suo esercito, che haveva in quelle frontiere senza però penetrarsi se per doverlo impiegare contro i Tartari suoi suditi, che hora è fama, che siano nuo-

²¹⁷ Ivan Bohun, certurio iam temporibus ducis Chmelnyckyj, et quidem Kalnyensis vel Vinnicensis. Adversabatur dominio polono in Ucraina et proinde anno 1662 ab ipsis in captivitate ductus. Partem habuit in hac pugna trans Borysthenem. Suspectus de traditione et collusione cum civibus in Hluchov, occisus fuit ab exercitu polono, mense februario an. 1664.

²¹⁸ Romodanovskij, dux exercitus moscovitici plurimis abinde annis.

vamente ribellati, ò pure per unirlo con l'altro il Lituania, dove pare che habbia in pensiero di fare tutti li suoi maggiori sforzi.

...

5066.

Hamburg, 31. V. 1662.

Exstructio arcium turcarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 335v (ed.).

Di Amburgo, li 31 detto.

(f. 335v) . . .

Di Pollonia si ha, che li Turchi cominciavano di nuovo a fabbricare la fortezza al fiume Boristene, che l'anno passato fù spianata da Cosacchi e Pollacchi . . .

5067.

Bononia, 31. V. 1662.

De quadam clade cosacorum et tartarorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 338-38v (ed.).

Bologna, li 31 Maggio 1662.

(f. 338) . . .

Ucraine. Portano tanto tardi una nuova delli 14 Febbraro, che senz'altro od hanno equivocato il mese, od è troppo vecchia da esser osservata, cioè il total (f. 338v) disfacimento de' Tartari e Cosacchi in vicinanza di Botible,²¹⁹ con morte della terza parte dell'esercito. . . .

5068.

Hamburg, 7. VI. 1662.

De quadam victoria moscovitarum.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 350-50v (ed.).

D'Amburgo, li 7 Giugno.

...

Lettere di Varsavia de 29 spirato avvisano . . . (f. 350v) . . .

²¹⁹ Putyvl. Cfr. notam 213.

Che li Moscoviti avessero di nuovo dato una rotta a Cosacchi e Tartari, e stavano in numero di 100 mila combattenti ne contorni di Smolenseo. . . .

5069.

*Bononia, 7. VI. 1662.**Petitiones cosacorum pro auxiliis contra moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 353-53v (ed.).

Bologna, li 7 Giugno 1662.

(f. 353) . . .

Varsavia li 10 dell'antecedente. . . . (f. 353) . . . I Cosacchi proseguivano a chieder soccorsi, e ricevevano promesse. . . .

5070.

*Venetis, 10. VI. 1662.**Idem argumentum.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 360 (ed.).

Di Venezia, li 10 Giugno 1662.

(f. 360) . . .

Li Cosacchi continuano a domandar soccorsi al Re, dal quale non avendo avuto fin ora, che buone parole, facevano vigorose proteste in pregiudizio di Sua Maestà.

. . .

5071.

*Colonia, 11. VI. 1662.**Clades cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 103v.

Colonia, 11 detto.

(f. 103v) . . .

D'Amburgo si sente (N. B. - il Re e Senatori di Polonia) . . . Si trovavano in gran travagli non tanto de Confederati, quanto che li Cosacchi fossero stati rotti da Moscoviti. . . .

5072.

Varsavia, 12. VI. 1662.

*Arces turcarum contra cosacos in Ucraina exstructi.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 164v-75.

Di Varsavia, 12 Giugno 1662.

(f. 164v) . . .

Alli avvisi reiterati, che sono qui capitati delle nuove fortificazioni che si vanno perfettionando da Turchi così sul fiume Boristene, come Golf,²²⁰ mediante le quali viene affatto chiuso l'adito a questo Regno di poter più penetrare nel Mar Nero, si è determinato di spedire Ambasciatore alla Porta per la demolitione di esse in conformità delle conventioni che sono tra loro, si (f. 165) sente però che i Turchi sparghino d'haver ciò fatto per provvedere alla sicurezza de Polacchi da Cosacchi rebelli.

5073.

Hamburg, 14. VI. 1662.

*De quadam victoria moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 365v (ed.).

D'Hamburgo, li 14 detto.

(f. 365v) . . .

Dall'Ucraine si ha, che' l Moscovito avesse nell'ultima rotta data a Tartari e Cosacchi tagliato a pezzi da 8000, si come imploravano il Re di sua assistenza . . .

5074.

Colonia, 18. VI. 1662.

*De quadam victoria moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 107v.

Colonia, 18 detto.

(f. 107v) . . .

²²⁰ Dictio non satis clara; potest agi etiam de ostio fluminis Dnipro; sed potest etiam interpretari pro alio flumine, et in hoc casu, forsan, agitur de flumine Boh.

D'Amburgo si ha . . . Si conferma la rotta data da Moscoviti alli Tartari e Cosacchi con morte di 8000, quali domandavano aiuti al Re come faceva il Moscovita a Svetia, quale si scusava non potendo fare per la pace fatta con Polonia, ma si offeriva d'interporsi per l'accomodamento suo con Polonia.

5075.

Hamburg, 21. VI. 1662.

Missio exercitus poloni in auxilium cosacorum contra moscovitas.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 382 (ed.).

D'Hamburgo, li 21 detto.

Lettere di Varsavia de 14 stante portano . . . Sendovi anco arrivato il General Czerneschi per accelerare la sodisfazione dell'armate confederate, quali manderebbero 4 mila combattenti in Ucraina al soccorso de Cosacchi contro Moscoviti. . . .

5076.

Mediolani, 21. VI. 1662.

Petitiones cosacorum ut succurrantur contra moscovitas, et de fortalitiis turcarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 379v (ed.).

Milano, 21 Giugno 1662.

(f. 379v) . . .

Cosacchi non lasciano di chieder instantemente soccorsi, temendo, che il Moscovito fra puochi giorni sortisca a suoi danni con poderosissimo esercito.

Veniva rifabricata da Turchi la fortezza, che l'anno passato le genti Polacche e Cosacche spianarono al fiume Boristene.

5077.

Venetiis, 24. VI. 1662.

Motus exercitus turcici in Ucraina in damnum cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 386 (ed.).

Venezia, li 24 Giugno 1662.

(f. 386) . . .

Abbiamo avviso di Leopoli, che li Turchi abbino disegnato altre fortificationi sopra il Boristene, e temendo che li Cosacchi possino opporsi, avevano comandato al Bassa di Silistria di passare di qua dal fiume per assistere bisognando con buon numero di Turchi.

. . .

5078.

Colonia, 25. VI. 1662.

Exercitus polonus in auxilium cosacorum missus.

ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 111v.

Colonia, 25 detto.

(f. 111v) . . .

Di Varsavia si ha . . . Il Generale Cerneschi . . . mandato 4000 soldati nella Ucraina in soccorso de Cosacchi contro Moscoviti . . .

5079.

Varsavia, 26. VI. 1662.

Progressus exercitus moscovitici in damnum polonorum et cosacorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 170-70v.

Di Varsavia, 26 Giugno 1662.

. . .

Di queste sì gran turbolenze non lasciano intanto d'approfittarsi continuamente i nemici, sentendosi che i Moscoviti non solo dalla parte di Lituania, ma anche dall' altra dell'Ucraina faccino grandissimi danni, e che i Cosacchi ribelli passati a questa parte del fiume Boristene habbino guadagnato molti a loro partito degl'obedienti a Sua Maestà. Onde spesso (f. 170v) capitano qua istanze del General Chimelniski, protestando che quando non venghi soccorso da questi eserciti, sarà costretto co' suoi ò di darsi al Moscovità, ò di raccomandarsi al Turco, il quale fortificandosi sempre più sul fiume Boristene fa non poco temere, che possi havere la mira ad occupare l'Ucraina durante massime le divisioni presenti.

5080.

Genua, 1. VII. 1662.

*De quadam victoria moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 400 (ed.); idem, fol. 407 (ed.).

Genova, il primo Luglio 1662.

(f. 400) . . .

Si sentiva, che li Moscoviti havessero di nuovo dato una rotta a Cosacchi e Tartari. . . .

5081.

Varsavia, 2. VII. 1662.

*Petitiones cosacorum de auxiliis contra moscovitas mittendis.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 423 (ed.).

Di Varsavia, li 2 Luglio.

. . . .

Il Smilenschi richiede un festinante soccorso per se e suoi Cosacchi, altrimenti si fanno intendere li suoi Deputati qui mandati, che sarà costretto di rendersi alli Moscoviti.

5082.

Varsavia, 4. VII. 1662.

*De fidelitate cosacorum et de intentionibus turcarum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 173v-74.

Copia di lettera di Varsavia, delli 4 Luglio 1662.

(f. 173v) . . .

Il Sig. Palatino di Craccovia ²²¹ ha rappresentato a Sua Maestà che il Chimelnischi e suoi Cosacchi si sariano contro ogni cimento mantenuti fidelissimi a Sua Maestà e che lasciano entrare liberamente la nobiltà al possesso de gli antichi beni.

Che quanto al Turco inclinava semplicemente di mettersi in difesa contro li Cosacchi e Moscoviti, e che quando fosse seguita la pace con questi, e restituita la Ucraina a Sua Maestà, il Turco haverebbe fatte

²²¹ Palatinus Cracoviensis tunc temporis erat Stanislaus Potocki (1658-1667).

fortificazioni, per le quali presentemente la Polonia non resta offesa, essendo quello un (f. 174) paese occupato da altri.

. . .

5083.

Danzig, 8. VII. 1662.

Rumor de rebellionem cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 458v (ed.).

Di Danzica, li 8 Luglio.

Srivono di Varsavia . . . Che li Cosacchi si fossero di nuovo ribellati et ammassatisi al numero di parecchi 1000. . . .

5084.

Varsavia, 10. VII. 1662.

Informationes de apparatu bellico contra Regnum Poloniae.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 172, fol. 376-76v;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 169v-70 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 10 Luglio 1662.

Deciferato a 9 Agosto.

Qua si hebbero hiersera lettere di Vallacchia dell'ultimo Giugno, con le quali quel Principe avverte, e giura per Cristo crocifisso, che sono le sue proprie parole, che a primavera alla più lunga il Turco invaderà la Polonia. A quest'avviso se n'aggiungono degli altri capitati tutti in questa settimana, che i Tartari col pretesto d'assicurarsi de Cosacchi ribelli, faccino de forti nel paese dell'Ucraina, e che i medesimi con alcuni Turchi siano stati a pigliare la pianta d'una cittadella del Principe Zamosci, ch'è in quelli confini.

Che parimente da Tartari venghi sollecitato il Chimelnischi, Generale de Cosacchi, ad unirsi con loro sotto la protezione del Turco, e che un confidente del sudetto Chimelnischi mandato a Costantinopoli col pretesto di trattare con quel Patriarca sopra un punto di religione, sia poi tornato accompagnato (f. 376v) da un Chiaus, Con tutto che queste cose si habbino qua per vere e che per lo meno intendano i Turchi d'occupare l'Ucraina, nondimeno questi signori sono divisi tra loro più che mai, e quando si credeva, che quest'ultimo consiglio avesse havuto da servire per superare almeno le differenze private, che sono in buona

parte nutrimento delle pubbliche, pare si siano più tosto aumentate. Onde niente di buono si spera dalle risoluzioni presesi.

. . .

5085.

Varsavia, 10. VII. 1662.

De satisfactione exercitus polonici et de auxiliandis cosacis.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 182.

Varsavia, 10 Luglio 1662.

. . .

Nel consiglio tenutosi avanti la Maestà del Re in questi giorni furono fatte a nome della medesima da questo Sig. Gran Cancelliere le seguenti proposizioni. . . .

Sopra queste proposizioni furono uniformi tutti i pareri, che con i soldati confederati si debba usare ogni dolcezza per tanto più poterli rimuovere da questa loro ostinatione. Che il luogo della commissione sia Leopoli. Che gli si paghino i due milioni, ma con conditione di mandare m/4 huomini in soccorso del Chimielnischi, General de Cosacchi. Che circa al trattato di pace con la Moscovia non si debba accettare la mediazione dell'Imperatore contra l'altra di Francia.

. . .

5086.

Varsavia, 17. VII. 1662.

De periculo turcico et de apparanda defensione christianitatis.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 172, fol. 377-77v;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 170v-71 (reg.).

Di Varsavia, da Mons. Nunzio, a 17 Luglio 1662.

Deciferato a 16 Agosto.

Qua sempre più si va credendo, che habbia a farsi la guerra col Turco, mentre si vede chiaramente che egli aspira al dominio d'Ucraina mediante il costituirne colà un Prencipe da lui dependente, come effettivamente per tale ha mostrato di conoscere il Chemelnischi con certo regalo di veste ultimamente mandatogli. In caso però che si facesse la detta guerra, vi sono alcuni di questi principali signori e quali mi hanno fatto destramente ricercare, se eglino formando un corpo di m/30

soldati per militare sotto li stendardi di Nostro Signore, potranno assicurarsi d'haver poi un aiuto di trecento mila scudi annui, perche all' hora non dubiterebbero d'entrare nelle viscere stesse dell' Impero Ottomanno, stante l'esatta notitia, che hanno di quel paese e la qualità della gente, che suppongo di poter haver pronta ad ogni lor cenno.

(f. 377v) Io ho risposto essere necessario che prima la Republica s'impegni in questa guerra, poiche all' hora non haverebbero da dubitare d'ogni possibile assistenza da Sua Santità per il sommo zelo, che tiene della difesa della Christianità.

Li detti signori sono un tal Coronci²²² Alfier della Corona et un tal Saphia, Gran Notaio della medesima, i quali per nascita, per valore e ricchezze hanno grandissimo seguito, massime tra Cosacchi, dove hanno la maggior parte de loro stati; sono però inimici delli due Generali, e perciò adherenti alla Corte. Onde tanto più sarebbe necessario di veder prima impegnato tutto il Regno con la guerra sudetta. Ecc.

5087.

Varsavia, 17. VII. 1662.

Periculum belli turcici.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 187-87v.

Di Varsavia, 17 Luglio 1662.

La causa per la quale non se gli²²³ dà presentemente il denaro è per il dubbio, che si ha, che tanto più poi recusi d'andare a Leopoli, di dove riuscirebbe facilissimo terminata (f. 187v) la commissione e la sodisfattione de suoi stipendii di condurlo in Ucraina contro l'inimico.

In tanto vanno sempre più crescendo i sospetti dalla parte del Turco in quella provincia, mentre oltre i forti fatti fabricare nel Boristene su quella Republica, ha destinato un Bassa con m/20 huominim quale doverà risedere in Choccin, fortezza fabricata sopra le sponde del fiume Tiros, che divide la Valachia dalla Polonia, ne più lontano che due leghe da Cheminie²²⁴, fortezza la più importante et unica chiave di questo Regno.

²²² Forsan hic agitur de Lanckoronski, i.e. de secunda parte nominis.

²²³ Exercitui confoederato.

²²⁴ Kamenec Podolskyj, ad flumen Dnister; arx contra turcas exstructa et fere inexpugnabilis, ob eius situm naturalem.

5088.

*Possonia, 21. VII. 1662.**Apparatus bellicus turcarum.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 127v.

Possonia, 21 detto.

(f. 127v) . . .

Odesi di Varsavia . . . E che li Turchi continuavano a fortificare le piazze alle frontiere della Russia, et il Gran Turco havesse inviato un stendardo e bastone di commando al Chimelisch, capo de Cosacchi, in segno della protettione, che questo gli chiese l'anno passato.

5089.

*Varsavia, 24. VII. 1662.**Nihil novi ex Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 192v.

Copia delle lettere di Varsavia, delli 24 Luglio 1662.

(f. 192v) . . .

Dall'Ucraina non si sono ricevute questa settimana lettere di sorte alcuna.

. . .

5090.

*Hamburg, 26. VII. 1662.**De auxiliandis cosacis contra periculum invasionis turcicae.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 456-56v (ed.).

Di Amburgo, li 26 detto.

Lettere di Varsavia delli 17 stante portano, che alli 15 di questo vi si fosse incominciata l'accennata convocazione delli Senatori del Regno di Polonia, le proposizioni erano queste. . . . (f. 456v) . . . 5. Se si dovesse assistere li Cosacchi contro li Turchi, quali hanno fatto 2 ponti sul fiume Boristene, del resto doveranno essi Cosacchi aver dato una rotta a 6000 Turchi in vicinanza di detti ponti. . . .

5091.

*Venetiis, 29. VII. 1662.**De apparatu bellico turcarum in confiniis Regni, in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 472 (ed.).

Venezia, li 29 Luglio 1662.

(f. 472) . . .

Il palatino di Craccovia avendo scritto a Sua Maestà, che le fortificazioni fatte dal Turco erano solo per mettersi in difesa contro i Cosacchi e Moscoviti, e che quando fosse seguita la pace con questi, e restituita l'Ucraina a Sua Maestà, le avrebbe subito demolite. . . .

5092.

*Varsavia, 31. VII. 1662.**De quadam victoria cosacorum super moscovitas trans Borysthenem.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 194.

Varsavia, 31 Luglio 1662.

. . .

Hanno di fresco li nostri congiunti con li Cosacchi tagliato a pezzi il presidio Moscovito di Pereaslavia, città principale di là dal Bori-stene, che numeroso di m/4 huomini era uscito per batterli. Doppo il qual successo il capo de Cosacchi di là da detto fiume, che sin' hora ha difeso le parti Moscovite, s'è ridotto al partito nostro, et essendo pocho dopoi gionto a nostri un rinforzo di m/25 Tartari, si spera che si saranno avanzati nel paese nemico.

5093.

*Varsavia, 1. VIII. 1662.**De satisfaciendo exercitu polono confoederato.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 197.

Varsavia, primo Agosto 1662.

Alli Commissarii, che le passate furono inviati a confederati per darli parte delle resolutioni prese nell'ultimo consiglio, e particolarmente per indurli a contentarsi della città di Leopoli per luogo da tenersi la commissione per li loro pagamenti, era riuscito da principio d'ope-

rar poco di buono, poiche nelli primi discorsi tenuti mostrò subito la soldatesca d'esser benissimo informata di quanto in Varsavia s'era trattato, e del contenuto delle loro istruzioni.

E però precludendo ogn'altro discorso, si ristringesse a questo, che in modo alcuno haveria condesceso, che si dovesse tener questa commissione di là dalla Vistola, non havendo lassato di far'intendere, che queste loro renitenze procedessero dal timore, che ridotti nella Russia potessero esser messi in mezzo per una parte dal General Czarne-ski e dall'altra da Tartari e Cosacchi, e così poi serrati, trovarsi astretti ò a condizioni forzate, ò a dover miseramente perire.

• • •

5094.

Hamburg, 2. VIII. 1662.

Apparatus bellicus turcarum in confinibus Ucrainae.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 473v (ed.).

D'Amburgo, li 2 d'Agosto.

(f. 473v) . . .

Al fiume Nieper, ò Boristene avevano li Turchi occupato 2 città nel territorio della Corona di Pollonia, et erettovi due fortini. Che anco il Gran Signore avesse fatto presentare per un suo Deputato al Smilenschy un bastone da Generale d'un liocorno fornito d'oro massiccio e tempestato di molti diamanti, per tirarlo co'suoi Cosacchi al suo partito, lo quale però non aveva sin'ora voluto accettare. . . .

5095.

Bononia, 2. VIII. 1662.

De negotiis turcicis et cosacicis in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 476v (ed.).

Bologna, li 2 Agosto 1662.

(f. 476v) . . .

Varsavia li 3 Luglio. . . . Il Palatino di Cracovia haveva esposto al Re, che il Chimninschy e suoi Cosacchi se gli manterranno in ogni congiuntura fedeli, e c'havavano alla nobiltà rilasciato libero il possesso de proprii beni; come pare, che dal Turco non v'era mossa di consideratione, pretendendo egli di porsi in semplice posto di difesa contra

i Cosacchi e Moscoviti, i quali quando facessero la pace e restituissero a Sua Maestà la Ucraina, egli demolirebbe ogni nuova fortificazione, però non deve fidarsi dell'infedeltà sua. . . .

5096.

Venetiis, 5. VIII. 1662.

Pertractationes inter turcas et cosacos de quadam confoederatione.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 479v (ed.).

Venezia, li 5 Agosto 1662.

(f. 479v) . . .

Aggiungono,²²⁵ che il Gran Signore avesse spedito un Chiaus al Chimilischi con un stendardo et un bastone del comando, ma non si sapeva se lo avesse accettato. Il che è effetto della protezione, che Cosacchi chiesero dalla Porta negli anni passati.

. . .

5097.

Varsavia, 8. VIII. 1662.

De satisfactione exercitus polonici rebellis.

ASV, *Num. di Polonia*, vol. 73, fol. 207.

A dì 8 Agosto 1662. In Varsavia.

La settimana passata non essendo ancor comparse le notizie distinte circa le cause per le quali li confederati s'indussero d'accettar la commissione per li loro pagamenti a Leopoli, come ne meno circa le condizioni da essi proposte non se ne potè dar ragguaglio che alla confusa. In questo si è inteso, che niuna cosa l'abbia resi più facili al consentirvi, quanto la securezza hauta da Commissarii Regii, che la Maestà Sua non habbia alcuna mala intentione contro di loro, e che siano chimere de mal affetti al ben publico le voci sparse, che li Cosacchi e Tartari da una parte et il General Cerneschi dall'altra devono assaltarli con li loro eserciti. E che a renderli di ciò persuasi habbia notabilmente cooperato l'esibitione fattali dal Gran Maresciallo della Corona di voler restar appresso di loro per ostaggio della fede del Re. . . .

²²⁵ Diversae litterae ex Ucraina et Valachia.

5098.

*Hamburg, 9. VIII. 1662.**De quadam victoria moscovitarum et de auxiliandis cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 484v (ed.).

D'Amburgo, li 9 d'Agosto.

(f. 484v) . . .

Li Moscoviti hanno dato qualche rotta a nostri 3 leghe da Mohilova con circa 100 morti, onde il Smilenschi implora aiuto, e consiglio festinante dalla Corona, al quale s'inviarono alcuni mille soldati scelti da tutti i reggimenti.

. . .

5099.

*Mediolani, 9. VIII. 1662.**De auxiliandis cosacis, et de periculo turcarum.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 487v (ed.).

Milano 9 Agosto 1662.

(f. 487v) . . .

Li Cosacchi protestano, che se non saranno assistiti con buoni soccorsi, essi non si potranno mantenere, il che è giusta il rappresentato dal palatino di Cracovia a Sua Maestà Polacca, qual disse, che il Chimenischi e suoi Cosacchi si sariano mantenuti fidelissimi ed havrebbero lasciata entrar liberamente la nobiltà al possesso degli antichi beni, ma che bisognava somministrargli validi aiuti. Nè parergli, che il Turco disegni di romperla con detta Sua Maestà, ma semplicemente di volersi difendere da Cosacchi e Moscoviti; potendo ben'egli, seguita la pace e restabilita a Sua Maestà l'Ucraina, erigger fortificationi in parte, che la Polonia non resti offesa, come occupata da altri.

. . .

5100.

*Bononia, 9. VIII. 1662.**Vindicta turcarum in christianos Constantinopoli, ob incursiones cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 489v (ed.).

Bologna, li 9 Agosto 1662.

(f. 489v) . . .

Varsavia li 11 del passato. . . . Scrivono con riscontri d'Uchrania e Valachia, che in Costantinopoli . . . Che il Turco (irritato dalle scorrerie de Cosacchi, sudditi del Moscovita) haveva comandato (l'avviso però non ha tutti i requisiti) che s'atterrassero alcune chiese di Christiani Greci ed Armeni in Costantinopoli. . . .

5101.

Genua, 12. VIII. 1662.

Rumores de nova insurrectione cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 496 (ed.); idem, fol. 498 (ed.).

Genova, li 12 Agosto 1662.

(f. 496) . . .

Le ultime di Danzica de 8 caduto, portano . . . Veniva accennato, che li Cosacchi si fossero di nuovo ribellati, e che si fossero buon numero radunati in diversi luoghi senza sapersi il loro fine.

. . .

5102.

Colonia, 13. VIII. 1662.

De quadam victoria moscovitarum super polonis.

ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 139v.

Colonia, 13 detto.

(f. 139v) Di Varsavia si sente . . . Che il Moscoviti havevano data una rotta a Polacchi tre leghe distante da Mailort,²²⁶ per il che il Chiminisehi domandava rinforzi alla Corona, come si era fatto di alcuni migliaia de soldati scielti.

. . .

5103.

Varsavia, 14. VIII. 1662.

De quadam pugna inter moscovitas, polonos et cosacos trans Borysthenem.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 212-12v.

Varsavia, 14 Agosto 1662.

. . .

²²⁶ Scriptio confusa et fere illegibilis. Forsan agitur de civ. Mohilov.

L'istessa mattina, che partì la Corte, gionsero a Sua Maestà lettere di Ucraina, e benche non se ne publicasse subito il tenore, si è però saputo, che i Moscoviti, che di (f. 212v) là dal Boristene furono maltrattati dai Cosacchi, rinforzatisi d'alquanti mille cavalli tornassero alla fronte de nostri con attaccarli e necessitarli a ritirarsi di qua dal detto fiume con perdite di qualche consideratione.

5104.

Cracovia, 14. VIII. 1662.

De quadam victoria moscovitarum trans Borysthenem.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 211.

Cracovia, 14 Agosto 1662.

Motus nostri nondum sunt pacati. Res cum Mosco in ancipiti est. Cesus namque a nostris cum Cosaccis iunctis non ita pridem trans Boristenem fuerat, sed novissime par nobis reddidit cum fenore dum non sine clade cis Boristenem recedere nostri coacti sunt.

5105.

Dombrovica, 19. VIII. 1662.

De Hospitio SS. Sergii et Bacchi in Urbe, et de quadam ecclesia in Moldavia FF. Conventualium.

APF, *Scritture rif. n. Congressi: Ruteni, an. 1658*, vol. 18, fol. 97av

Emin.mo e Rev.mo Signor mio, Signor e Padron Col.mo.

In ordine à benignissimi comandamenti di V. E. rappresenterò quanto prima sarà possibile al Vescovo di Chelma Ruteno²²⁷ li motivi, che inducono la Sacra Congregatione àd eseguire intorno alla Chiesa, e Casa di quella Nazione, l'espedito, che fino nell'anno 1659 fu comunicato dal Signor Cardinal Vidoni²²⁸ à Monsignor Arcivescovo di Polocia e procurerò con ogni maggior efficacia di renderlo nell'istesso tempo capace dell'utile che da ciò provenirà all'universale, senza che venga a ricever pregiudizio alcuno nel Jus, e possesso della sudetta Casa; et insinuarli ancora tutto quel più che circa questo negotio mi vien dall'E. Vostra commesso, alla quale non mancarò di dar, à suo tempo, esatto ragguaglio di quanto mi sarà riuscito d'operare.

²²⁷ Jacobus Susza (1652-1685).

²²⁸ Petrus Vidoni, Nuntius Varsaviensis (1652-1660).

Quanto poi alli particolari concernenti alla Chiesa di Jassi in Moldavia, controversa fra li Padri Conventuali, e quelli della Compagnia di Gesù, ho procurato di supplicare con le mie lettere antecedenti nel più esatto modo, che la qualità dell'affare m'ha concesso, havendo con esse mandato l'attestationi havute, per mezzo di Monsignor Vescovo di Caminiee, dalla medesima Città di Jassi, che per esser questo Prelato non solo di vita esemplare, ma anche di più vicino à proposito per render consapevole la Sacra Congregazione di quanto m'impose d'investigare; rapportandomi dunque à quanto in esse si contiene, resto con ratificar all'Eminenza Vostra la mia inalterabile osservanza, et le faccio humillissima reverenza.

Dombrovia, 19 Agosto 1662.

Di V. Eminenza Rev.ma humilissimo, divot.mo servitore

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

5106.

Lublino, 19. VIII. 1662.

De necessitatibus cosacorum et de turcis in Mari Nigro.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 213-14.

Lublino, 19 Agosto 1662.

. . .

Poiche essendo comparsi avvisi dall'Ukraina, che li Moscoviti con una notabil rotta habbiano disfatto di là dal Boristene l'esercito de Cosacchi obediendi e di più 24 compagnie di soldati confederati, che s'erano portati in loro aiuto, richiedono queste novità una particolare applicatione di Sua Maestà e di Ministri, per riparare all'incovenienti, che da esse potranno resultare, quali al securo saranno grandissimi, se quanto prima non s'accorrerà con forze tali (f. 213v) a quella parte, che siano vevoli per impedire al nemico il transito di quel fiume.

. . . (f. 214) . . .

Mercanti capitati di ritorno dalla fiera di Jaslowiec,²²⁹ città poco distante da' confini della Valachia, referiscono che li Turchi havevano messo nel Mar Nero 50 galere, e che proseguivano l'erettione di altri forti sopra le rive del Boristene, da che si può sempre arguire che li loro disegni siano rivolti a questa parte.

²²⁹ Oppidum Jazloviec, in Ucraina occidentali, in Podolia.

5107.

*Hamburg, 23. VIII. 1662.**De auxiliandis cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 509-09v (ed.).

Di Amburgo, li 23 detto.

Scrivono di Polonia . . . (f. 509v) . . . Se ricevessero piena sodisfazione, erano li confedetati pronti di comandare poi 3000 combattenti in aiuto de Cosacchi fedeli alla Corona.

. . .

5108.

*Mediolani, 23. VIII. 1662.**Periculum turcarum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 514 (ed.).

Milano, 23 Agosto 1662.

(f. 514v) . . .

Vengono le angustie di quella Maestà Polacca accresciute dal Turco, che ha occupato due città di giuridittione di quella Corona presso il Nieper, ò Boristene, con eriggervi duoi fortini, inoltrandosi sempre più rinforzarsi e porsi a confini della Polonia, havendo inoltre tentato di tirar' a se il Smilenschi, co'l farli presentare da un suo Deputato un bastone da Generale di liocorno, guernito d'oro massiccio e tempestato di molti diamanti, benche da questi sia stato rifiutato.

. . .

5109.

*Bononia, 23. VIII. 1662.**De quodam protectoratu turcarum super cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 512-12v (ed.).

Bologna, li 23 Agosto.

(f. 512) . . .

Polonia li 2. . . . (f. 512v) . . . Ed il Smilinschi non haveva per anche voluto ricevere l'offertogli baston di comando dall'Ottomano, per tirarlo con i suoi Cosacchi al proprio partito.

. . .

5110.

Venetiis, 26. VIII. 1662.

*De victoria cosacorum et polonorum super moscos trans Borysthenem.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 518v (ed.).

Di Venezia, li 26 Agosto 1662.

(f. 518v) . . .

Li Polacchi con Cosacchi hanno tagliato a pezzi il presidio Moscovito di Preslavia,²³⁰ che in numero di 10 mila huomini sorti per sorprendere un quartier de Pollacchi, al partito de quali poi s'è dato il capo de Cosacchi di là da detto fiume, che fin'ora difese le parti del Mscovita, qual tanto più inclina alla pace, quanto che è giunto in rinforzo dell'armata Pollacca soccorso di 25 mila Tartari.

. . .

5111.

Genua, 26. VIII. 1662.

*Periculum incursionis turcarum in Ucrainam.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 523-23v (ed.).

Genova, 26 Agosto 1662.

(f. 523) . . .

Sopra la riviera del Nieper li Turchi erano passati alli confini della Polonia, havendo fatto acquisto di due luoghi nella Corona et alzato due fortini. Haveva il Gran Turco fatto presentare per mano di un suo Ambasciatore al General Smilenschi un bastone di comando d'alicorno guarnito d'oro e tempestato di diamanti per tirarlo alla sua devotione con (f. 523v) tutti i suoi Cosacchi, ma sin' dall'hora non l'haveva voluto accettare. . . .

²³⁰ Perejasiav, trans Borysthenem, prope Kioviam; in hac civitate locum habuit s.d. Tractatus Perejaslaviensis inter cosacos et moscovitas an. 1654, unde initium datum fuit dominio moscovitico in Ucraina usque ad nostra tempora.

5112.

Colonia, 27. VIII. 1662.

*De auxiliandis cosacis ex parte exercitus polonici.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 147v.

Colonia, 27 detto.

(f. 147v) . . .

Di Polonia intendesi, che le soldatesche confederate havessero finalmente condesceso di ricevere li 2 milioni a Leopoli, ma però dalli loro Deputati, e ricevuti che l'havessero erano pronti d'inviare 3000 soldati in aiuto de Cosacchi fedeli alla Corona di Polonia.

5113.

Zolkiev, 28. VIII. 1662.

*De quodam abusu potestatis ex parte Administratoris Metropolitae Kioviensis.*APF, *Scritt. rif. n. Congressi: Ruteni, an. 1658*, vol. 18, f. 218.

Emin.mo e Rev.mo Signor mio, Signor e Padron Col.mo.

L'avviso che l'E. Vostra si degna darmi con la sua humanissima lettera delli 17 Luglio, che Monsignor Arcivescovo di Plosco Rutheno unito possi essersi avanzato a consagrar Vescovi, e particolarmente un tal Mariano Bialozor, suo Nipote,²³¹ mi gionge talmente improvviso, che produce in me una straordinaria maraviglia; parendomi quasi impossibile, che quando pur havere ardito d'eguir attentati di tanta considerazione, non me ne fossero pervenute molto prima le notizie. Non mancarò di processar con esatta diligenza la verita di questo fatto, et ogn'altra necessaria circostanza, per farne poi consapevole l'E. Vostra la quale supplico di rendersi certa, che le lettere scritte dalla S. Congregazione al medesimo Arcivescovo, sino in Ottobre passato, subito, che mi capitorno, le transmessi a Monsig. Vescovo di Chelma unito, su la speranza, che come promotore di simile affare, haveria trovato mezzi di farneli tener con prestezza; ma esso dopo haverle trattenute molti mesi, con l'occasione della sua venuta à Varsavia nella passata Dieta, me le riportò asserendo di no esserseli presentata comodità oportuna da poterli indirizzare; ond'io non potei far altro, che valerme di nuovo modo, acciò

²³¹ Marcianus Bilozor, Basilianus, dein Episcopus Pinscensis-Turoviensis (1666-1697), et demum Polocensis (1697-1707).

non si havesse a dubitar più del fido recapito, et a V. E. fino di quel tempo ne diede parte. Si compiaccia dunque farmi gratia di creder in me ogni più assidua applicatione in eseguir li di lei reveritissimi comandamenti, (f. 218v) et un vivo desiderio di venir honorato dalla continuatione con che a V. E. humilmente m'inchino.

Zolchiev, 28 Agosto 1662.

Di V. E. Reverendissima humilissimo, divot.mo Servitore

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

5114.

Zolkiev, 28. VIII. 1662.

De quadam victoria moscovitarum super polonis et cosacis trans Borysthenem.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 218v.

Zolkiew, 28 Agosto 1662.

(f. 218v) . . .

Si conferma la rotta hauta di là dal Boristene da Moscoviti li Cosacche obediienti alla Corona, col disfacimento di molte compagnie di soldati confederati, che s'erano portati in loro soccorso. Ben è vero, che la maggior parte di questi, fidatisi sul valore de propri cavalli, havendo preso partito di gettarsi a nuoto in quel fiume, si sono salvati da questa parte, onde il danno si rende assai meno considerabile di quello, che con l'ultime s'avvisò.

. . .

5115.

Hamburg, 30. VIII. 1662.

Eiusdem argumenti.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 540 (ed.).

Di Amburgo, li 30 detto.

. . .

Scrivono dalla Littuania, che mentre li Cosacchi volevano fare invasione nella Moscovia di là dal fiume Boristene, fossero dalli Moscoviti stati ributtati indietro con notabil perdita, a tale, che anco il Generale Smilenschi vi scampò a gran pena.

. . .

5116.

Bononia, 30. VIII. 1662.

*De victoria cosacorum Chmelnyckyj trans Borysthenem.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 527-27v (ed.).

Bologna, li 30 Agosto 1662.

(f. 527) . . .

Polonia. . . . I Moscoviti prevalendo qualche poco contra i Polacchi (alcune centinaia de' quali havevano provata l'ultima vicenda sotto il taglio de' loro ferri) havevano indotto il Smilensky a chiedere affrettato consiglio ed aiuto alla Corona; che però gli s'erano inviate alquante migliaia di soldati scelti da tutti i reggimenti.

. . . (f. 527v) . . .

Varsavia li 31 Luglio. . . . Aggiungono, che il Chmielnischy di là dal Boristene haveva tutti tagliati a pezzi 4 m. Moscoviti, ch'uscirono da Pereaslavo per investirlo, ingannati dal Samszyncho,²³² capo ribelle de' Cosacchi, che loro haveva promesso e mancato d'assistere; e che fattosi poi vicino alla piazza indebolita di presidio, l'haveva stretta in guisa, da sperarla sottomessa a quest'ora. Se bene potrà egli tentare parimente altre imprese, essendo passati ad ingrossar il suo campo 20 m. Tartari. . . .

5117.

Colonia, 3. IX. 1662.

*Rumores de victoria moscovitarum super cosacis.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 151v.

Colonia, 3 Settembre 1662.

(f. 141v) D'Amburgo 30 passato avvisano, che mentre li Cosacchi volevano fare invasione nella Moscovia di là dal fiume Boristene fussero da Moscoviti stati ributtati con danno notabile, sendosi appena salvato il loro Generale Simisich.²³³ . . .

²³² Forsan agitur de Joachimo Somko.

²³³ Chmelnyckyj Georgius, dux cosacorum (1659-1663).

5118.

*Leopoli, 4. IX. 1662.**Periculum invasionis moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 159v.Leopoli 4 detto ²³⁴

. . .

Li Moscoviti vittoriosi de Cosacchi pretendono di avanzarsi nella Ucraina a danni de medemi, et a tal effetto han passato di già molte truppe di qua dal fiume Boristene.

5119.

*Hamburg, 6. IX. 1662.**De quadam clade cosacorum Chmelnyckyj trans Borysthenem.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 538v (ed.).

D'Amburgo, li 6 Settembre.

(f. 538v) . . .

Dall'Ucraine giungono cattive nuove, cioè ch'avendo il Smilenschi perso avanti la città di Parcaslavia di là dal Boristene da 1500 soldati, et avendola poi talmente angustiata, che stava per rendersi in breve, fusse marchiato a quella volta il General Moscovito Romadonocoschi per soccorrerla, avendo prima comandato a quella parte 4000 cavalli in forma di scorreria, quali però furono ben presto respinti; ma pensando il Smilenschi d'aver vinto, vi sopraggiunse all'improvviso il General Moscovito con tutto lo stuolo di 36 m. combattenti, attaccando il campo de' Cosacchi con tal furia, e contrastando questi con molta ostinatione, operorno in guisa, che la battaglia durò due giorni, con morte di circa mille d'ambe le parti, ma assai più de' Cosacchi, due reggimenti de quali si rivoltarono nell'azione a nemici, onde il Smilenschi fù necessitato di salvarsi a nuoto per il fiume Boristene, del che se n'attendono ancora più particolarità.

. . .

²³⁴ Septembris 1662.

5120.

*Mediolani, 6. IX. 1662.**De pacificando exercitu polono ribelli.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 543 (ed.).

Milano, 6 Settembre 1662.

(f. 543) . . .

Nell'ultima convocazione tenutasi a Varsavia li Vaivodiensi proposero che la commissione per il pagamento delli duoi milioni promessi alli confederati potesse farsi a Lemburgo²³⁵ di Russia, acìò più facilmente dagli ammutinati venisse accettata, ma consideratosi, che sarebbe troppo vicino alli Cosacchi e Tartari fù ristabilito, che omninamente la si facesse a Leopoli. . . .

5121.

*Venetiis, 9. IX. 1662.**Victoria polonorum et cosacorum trans Borysthenem.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 551v (ed.).

Di Venezia, li 9 Settembre 1662.

(f. 551v) . . .

Vien confermata per verissima la presa fatta da' Pollacchi della piazza di Pereslavia di là dal fiume Boristene; imperciocchè essendo uscita buona parte del presidio Moscovito per dare addosso ad alcune truppe Pollacche, che s'erano avanzate a riconoscere i posti, queste ricevuti i Moscoviti con gran valore gli trattennero armeggiando, finche sopra giunse il lor Generale Chiemnilschi con l'avanzo dell'esercito Pollacco, il quale circondato i Moscoviti, gli ruppero e fecero prigionieri. Onde accostatisi alla piazza, se ne resero poi in breve padroni a patti di buona guerra, non avendo il comandante Moscovito potuto difenderla per mancamento delle sudette milizie.

(f. 552) . . .

²³⁵ Lemberg (dictio germanica), ucranice Lviv, in Ucraina Occidentali, cuius erat urbs princeps.

5122.

Colonia, 10. IX. 1662.

*De clade cosacorum trans Borysthenem in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 155v.

Colonia, X detto.

(f. 155v) . . .

Dalle Ucraine avvisano, che havendo il Chiminischi perso sotto la città di Pergassavia di là dal Boristene 1500 soldati, e mentre stava per rendersi vi arrivaronno 4000 cavalli Moscoviti, che furno respinti, et in quel istante vi sopragionse il Generale Ramandoneschi per soccorrerla con m/36 soldati, et attaccato il campo de Cosacchi, quali per doi giorni continui combatterono ostinatamente con morte di molte migliara per parte, et essendo rivoltati nella zuffa 2 Deputati Cosacchi a favore de Moscoviti, fù necessitato il Simosischi salvarsi a noto per il fiume con perdita di 20 cannoni e tutto il bagaglio.

. . .

5123.

Leopoli, 12. IX. 1662.

*Eiusdem argumenti.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 228.

Emin.mo e Rev.mo Sig. mio Sig. Padrone Col.mo.

Quando li Moscoviti confidati ne loro ultimi progressi, ch'ogni giorno più venivano reputati di conseguenza, pensavano in compagnia de Cosacchi rebelli di passar il Boristene e portarsi a danni di queste provincie, si sono trovati in necessità d'applicar alla propria salvezza et a liberarsi da quei pericoli, che loro stessi andavano minacciando alla Polonia, poiche essendo arrivati opportunamente quaranta mila Tartari et unitisi a quella gente ch'il Chmilniski, General de' Cosacchi, obediienti haveva potuto dopo la passata rotta mettere insieme, li assaltarono e li disfecero di maniera, che con difficoltà potranno così presto almeno risorgere. Si rende la vittoria molto riguardevole dall'esser restata morta sul campo tutta la fanteria e buona parte della cavalleria, dalla conquista del bagaglio, di 40 pezzi di cannone e di molti offitiali di stima, es-

sendo appena fuggito il Generale, mal trattato però quanto dicono da diverse ferite ricevute nella battaglia.

. . . (f. 228v) . . .

Leopoli, 12 Settembre 1662.

Di Vostra Eminenza humilissimo e devotissimo servitore obligatissimo

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

5124.

Leopoli, 12. IX. 1662.

De Archiepiscopo Polocensi et de Hospitio SS. Sergii et Bacchi in Urbe.

APF, *Scriltt. rif. n. Congressi: Ruteni*, an. 1658, vol. 18, fol. 223.

Eminentissimo e Rev.mo Signore mio, Signor e Padrone Colendissimo.

Essendo capitato in questa Città Monsignor Vescovo di Chelma, ho procurato intender da lui, come dal più informato frà tutti li Ruteni, dell'attione di Monsignor Arcivescovo di Plosco, se questo sia proceduto alla consagracione di Vescovi, e particolarmente d'un tale Mariano Bialosor, secondo le relationi, che ne furono date all'E. Vostra; ma per quanto da esso m'è stato detto, non sento, ch'in questo particolare sia seguita funtione alcuna; procurerò adesso con nuove diligenze d'haverne per altra parte la confirmatione, et a suo tempo, con la dovuta puntualità, ne farò consapevole V. E. Quanto poi à quello che riguarda il negotio de SS. Sergio, e Bacco, le di cui entrate intenderebbe la S. Congregazione d'impiegare per il mantenimento di tre Alunni, oltre li quattro, che sono nel Collegio Greco, il medesimo Vescovo sarebbe di parere, vedendo che niuno di questi Alunni riesce di profitto per la Religion Cattolica, che queste rendite si ponessero tutte a multiplico per tanto più presto arrivare a formar il Collegio in S. Sergio. Si rimette nondimeno a quel tanto, che stimeranno meglio l'E. Vostre, havendomi soggiunto, che quanto si può dir in questa materia, com'ancora circa il Collegio Ruteno, ch'ha persino la S. Congregazione di fondar (f. 223v) in queste parti, haverlo pienamente espresso con sue lettere per mezzo del P. Pacomio,²³⁶ inviato costi, e che suppuone già molte settimae arrivato;

²³⁶ Pachomius Ohilevyč, procurator in Urbe tunc temporis, dein vero Protoarchimandrita Basilianorum (1675-1679). Cfr. M. M. WOJNAR, OSBM, *De Protoarchimandrita Basilianorum*, Romae 1958, pag. 264-266.

ond'io rimettendomi à quanto vorrà supplito da essere dalla viva voce di questo Padre, faccio per fine à V. E. humilissimo inchino.

Leopoli, 12 Settembre 1662.

Di V. E. Rev.ma humilissimo, devot.mo Servitore oblig.mo
Antonio, Arcivescovo di Larissa.

5125.

Leopoli, 13. IX. 1662.

De quadam clade moscovitarum trans Borysthenem in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 163v.

Leopoli, 13 detto.

...

Corre voce, che li Cosacchi rinforzati da m/20 Tartari habbiano ripassato il fiume Boristene, et attaccata una battaglia campale con Moscoviti, con la peggio di questi.

5126.

Hamburg, 13. IX. 1662.

De victoria moscovitarum super cosacis in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 553-53v (ed.).

D'Amburgo, li 13 detto.

Scrivono di Danzica de 2 stante . . . In questo mentre prosegue (f. 553v) il Moscovito la sua vittoria contro Cosacchi, de quali ne restarono morti, annegati, e presi da 7 mila, nella battaglia accennata . . .

Il Re di Polonia s'è finalmente condotto sino a Leopoli. . . . Anco li Deputati Cosacchi implorano un festinante soccorso da Sua Maestà, affermando che n'erano rimasti morti da 6000 nell'ultima battaglia, oltre le genti di Pollonia state in lor compagnia.

5127.

Leopoli, 19. IX. 1662.

De clade moscovitarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 167v.

Leopoli, 19 detto.

Si conferma la rotta data da Cosacchi e Tartari a Moscoviti, li qua-

li dopo rinforzato il loro essercito con i presidii levati dalle piazze vicine, e necessitato li Cosacchi a ripassare con la fuga il Boristene, non stimando più il nemico, si sparsero per la campagna, quando li medesimi Cosacchi uniti con Tartari ripassato di nuovo il fiume in traccia de Moscoviti li colsero separati, in modo che se bene combatterono confusamente, non di meno furono disfatti con morte e prigionia di 2000, acquisto di 20 pezzi di cannone, e la maggior parte del bagaglio, e li Tartari, oltre la preda di parte de prigionieri, havevano anco voluto l'artiglieria acquistata, dicevasi per venderla al Turco da guarnire li due forti eretti sul Boristene, uno de quali era già nel dominio di Polonia.

. . .

5128.

Hamburg, 20. IX. 1662.

Motus exercitus poloni, cosacici et tartarorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 568-68v (ed.).

Di Hamburgo, li 20 detto.

. . .

Li Cosacchi ribelli hanno saccheggiato la città di Morge nell'Ucraine, et assediato quella di Homel. . . (f. 568v) . . . E di Varsavia si ha, che 'l General Cerneschi si fosse congiunto col Wichowischi, e passavano ambidue verso la Vistula per traghettarla da questa banda. . .

5129.

Bononia, 20. IX. 1662.

De quadam victoria moscovitarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 573-73v (ed.).

Bologna, li 20 Settembre 1662.

(f. 573) . . .

Littuania. Havevano di là dal Boristene i Moscoviti respinto l'essercito de Cosacchi con molto danno, mentre egli voleva invaderne paese. . . (f. 573v) . . .

Lublino li 21 Agosto. . . La disfatta de Regii in Uchraina troppo s'avverrava, tuttoche il macello non sia stato così grande, come si

scrisse, essendosene molti salvati con la fuga. Fa star così storditi i Cosacchi la crudeltà da Moscoviti, usata con due compagnie de loro, che si portarono a quelle insegne, nel farli tutti uccidere, che al presente tutti ne parlano dispettosamente. . . .

5130.

Venetiis, 23. IX. 1662.

Exercitus moscoviticus in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 577 (ed.).

Venezia, li 23 Settembre 1662.

(f. 577) . . .

Li Moscoviti si facevano sentire molto potenti di là dal Boristene, dopo la scritta rotta data a Cosacchi, in favore de quali però marchiano un grosso soccorso Tartaro, sapranno far resistenza.

. . .

5131.

Genua, 23. IX. 1662.

De clade cosacorum trans Borysthenem a moscovitis illata.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 575 (ed.); idem, fol. 580 (ed.).

Genova, 23 Settembre 1662.

(f. 575) . . .

Scrivono d'Amburgo con lettere de 30 caduto. . . . Tenevano avviso, che li Cosacchi di là della riviera del fiume Nieper, havendo fatto invasione della Moscovia, fossero stati con notabil danno respinti, che a pena si potè salvare lo stesso Generale Smilenschi. . . .

5132.

Leopoli, 26. IX. 1662.

De periculo turcico.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 172, fol. 386;

Di Leopoli, da Mons. Nunzio in Polonia, 26 Settembre 1662.
Deciferato a 35 Ottobre.

Il Re mi ha confidato di haver avviso dal Principe di Vallacchia,

che a primavera difficilmente la Polonia sfuggirà la guerra col Turco, e che il pretesto di questo sarà di portarsi al soccorso de l'Ukraina, e recuperare dal Moscovita le piazze occupate in quella provincia, al qual fine faccia continuar l'erettione de forti più accennati.

Mi ha detto in oltre di haver fatto insinuare in risposta al medesimo Principe, che saria bene fare consapevole de pensieri del Turco il Moscovita, e che a lui, come a persona non sospetta, e dell'istessa religione più sarà creduto, che alle notizie che se li potessero far penetrare da questa parte.

...

5133.

Leopoli, 26. IX. 1662.

Legatus moscoviticus de pace ineunda.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 239v.

Leopoli, 26 Settembre 1662.

(f. 239v) . . .

Dall'Ambasciator Moscovito, ch'è qualche settimana che s'aspettava, non si sente più cosa alcuna, et è opinione che all'avviso della rotta data in Ukraina dall'armi del suo Principe a Cosacchi s'attendesse il viaggio a fine di star sopra il vantaggio, e non mostrare di venirsi a raccomandare in tempo, che quei progressi li persuadevano il contrario. Li saranno poi arrivate le notizie della notabil percossa ricevuta ultimamente li suoi da' Tartari e Cosacchi, sopra che doverà haver mutato pensiero, e seguitato il camino per eseguir le sue commissioni.

...

5134.

Leopoli, 26. IX. 1662.

Progressus exercitus cosacici et tartarici.

ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 171v.

Leopoli, 26 7bre.

...

Doppo la scritta vittoria de Cosacchi e Tartari non si è inteso altro de loro progressi contro Moscoviti. . . .

5135.

*Hamburg, 26. IX. 1662.**Instantiae Legati cosacorum apud Regem de auxiliis mittendis.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 583-83v (ed.).

D'Hamburgo, li 26 detto.

Si ha di Pollonia, che il Deputato de' Cosacchi insisteva grandemente appresso il Re a Leopoli per lo soccorso promessogli, asserendo che non seguendo in breve, era da temere, che anco li altri Cosacchi si rivoltarebbono al partito del Moscovito, anco che avesse fatto tagliar a pezzi que' due reggimenti, che fuggirono a lui et avevano tradito gli altri loro compagni. Ch'esso Deputato avesse anco (f. 583v) avuto audienza da Deputati de' confederati, e gli avesse grandemente disgustati, dandogli la colpa della sconfitta de' Cosacchi, per non aversi voluti muover in loro assistenza. . . .

5136.

*Mediolani, 27. IX. 1662.**Victoria et clades cosacorum trans Borysthenem.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 586v (ed.);ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 594 (ed.).Milano, 27 Settembre 1662.²³⁷

(f. 586v) . . .

Apportano dall'Ucraine un giro di ruota della fortuna di Marte, dicendo, che il Smilenschi rotto e' hebbe li 4. m Moscoviti sotto Petraslavvia di là dal Boristene, benche con perdita di 1500 de suoi soldati, angustiassse talmente quella piazza, che l'havesse ridotta quasi all'ultimo partito di rendersi, ma quanto più credea di riportarne sicuramente l'acquisto con tant'impeto attaccato il campo de Cosacchi dall'esercito Moscovito, numero di 36 m. combattenti, che se bene per lo spatio di duoi giorni, che durò la battaglia, valorosissimamente si difesero, al fine gli convenne cedere co'l lasciar su'l campo da circa 1500 Cosacchi, 20 pezzi di cannone, tutt'il bagaglio, molti feriti, buon numero di prigionj ed il

²³⁷ Idem fore textus habetur e Genua, die 30. IX, in fol. 594.

resto fuggiti, salvandosi a gran fatica il General Smilenschi, co' passarsene a nuoto di qua dal Boristene. De Moscoviti si fa conto ne siano restati morti circa mille e gran quantità de feriti, ascrivendo la colpa della perdita a duoi regimenti de medesimi Cosacchi, che in vece di proseguir' il combattimento si rivolsero su' fine dalla parte de nemici; non venendo però questo fatto confermato da alcuna parte di que' contorni, e discordando quelli, che lo raccontano e nel nome del Generale, e del luogo, onde dicono esser seguito, sarà bene attenderne più sicure notizie.

. . .

5137.

Bononia, 27. IX. 1662.

De clade cosacorum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 587v (ed.).

Bologna, li 27 Settembre 1662.

(f. 587v) . . .

Polonia. . . Il Generale Moscovita, numero di 36 m. combattenti, aveva improvvisamente investito e con tal bizzaria il campo de' Cosacchi, che dopo una battaglia ostinata di due giorni (seguita con vincendevol fortuna e morte d'alcune mila persone) e la rivolta di due regimenti Cosacchi al partito de' Moscoviti, fù il Chiminilschi forzato a salvarsi su' Boristene, ed a lasciar a dietro 20 pezzi d'artiglieria con tutto il bagaglio.

(f. 588) . . .

5138.

Vindobona, 30. IX. 1662.

De victoria cosacorum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 626 (ed.).

Vienna, ultimo caduto.

. . .

Di Polonia si ha la confirmatione della rotta data dal Kiminiski a Moscoviti, havendoli sorpresi in campagna disordinati, onde in breve spatio tra morti e prigionieri ne fece strage di dodici milla huomini, con levarli anco venti cannoni e la maggior parte del bagaglio, essendosi hora ritirati li Moscoviti, e forse non faranno altro motivo nella corrente campagna.

. . .

5139.

Venetiis, 30. IX. 1662.

De victoria moscovitarum in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 592 (ed.).

Venezia, li 30 Settembre 1662.

(f. 592) . . .

Dall'Ucraine continua la voce, che li Moscoviti vittoriosi procurassero d'entrar in quella provincia a danni de Cosacchi, avendo già molte truppe passato il Boristene per quest'effetto.

. . .

5140.

Hamburg, 4. X. 1662.

De victoria cosacorum super moscovitas.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 595 (ed.).

D'Amburgo, li 4 Ottobre.

Scrivono di Pollonia, che li Cosacchi doppo l'ultima rotta patita di là dal Boristene si fussero raccolti e congiuntisi con li Tartari, avessero attaccato li Moscoviti in campagna rasa et investitoli con tal furia, che doppo poco contrasto gli avessero lasciato la campagna con morte di più di 3000 e prigionia di 1500, tra quali il General de' Moscoviti e da 500 ufiziali, lasciando a dietro il cannone e bagaglio, del che se n'aspetta ancora più distinto ragguaglio.

(f. 595v) . . .

5141.

Mediolani, 4. X. 1662.

Exercitus moscoviticus trans Borysthenem in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 600v (ed.).

Milano, 4 Ottobre 1662.

(f. 600v) . . .

Stavano li Moscoviti di là dal Boristene, doppo l'ottenuta vittoria contro Cosacchi in procinto di passar di qua dal detto fiume, ma avvisati dell'arrivo de Tartari in Ucraina, che andavano marchiando a lun-

ghe giornate in favore del Smilenschi, hanno mutato pensiero, attendendo a farsi forti di là, et a danneggiar qu' contorni.

. . .

5142.

Bononia, 4. X. 1662.

Victoria moscovitarum super cosacis et polonis in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 598 (ed.).

Bologna, li 4 Ottobre 1662.

(f. 598) . . .

Dancica. . . . Il Moscovita proseguiva le sue fortune con i Cosacchi, da 7 mila de quali, oltre le truppe Polacche, perirono chi di ferro, e chi d'acqua nella motivata battaglia. . . .

5143.

Venetis, 7. X. 1662.

De victoria cosacorum et tartarorum i super moscovitas in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 607v (ed.).

Venezia, li 7 Ottobre 1662.

(f. 607v) . . .

Di Leopoli. Dove prima li Commissari de' confederati non volevano permettere, che la Maestà del Re s'avvicinasse a questa città durante la commissione, per dubbio di sinistra intelligenza con Tartari e Cosacchi, adesso sincerati a pieno della retta intenzione di Sua Maestà non solo l'hanno desiderata, ma supplicata starvi sino alla fine. . . .

A questo felice stato di cose s'aggiunge una lieta novella, già divulgatatsi due giorni sono, come rinforzato il Chimilinschi di 20 m. Tartari, avesse con gran celerità ripassato il Boristene ed attaccato vivamente l'esercito Moscovito, dopo 10 hore di combattimento l'avesse totalmente disfatto, con acquisto di tutto il bagaglio e cannone, e prigionia di molti uffiziali Moscoviti, aspettandosene adesso con grand'ansietà la certezza.

. . .

5144.

Leopoli, 10. X. 1662.

*De P. Galano, Theatino, et de Collegio Armenorum Leopoli constitutendo.*APF, *Scritt. rif. n. Congreg. Particolari* vol. 22, f. 150-152.

Estratto di Capitoli di Lettere di Monsignor Nuntio di Polonia, scritte alla S. Congregatione.

Leopoli 10 Ottobre 1662.

Per dare alla gioventù maggior instruzione non v'è alcuno impedimento, anzi che tanto l'Arcivescovo, che l'Armeni medesimi havendo in grandissima stima un Padre Clemente Galano, Canonico Regolare,²³⁷ che si ritrova costì, reputano, che saria di molto benefitio quando potessero haverlo quà, e la spesa per sostenervelo dicono, che non saria molta, et hanno promesso con l'occasione, che daranno una piena informatione del modo, che si potria tenere per formar un Collegio, di dar distintamente la nota della spesa, che potra andare per il Maestri. Esso Collegio non potria fondarsi, che in Leopoli, e dice l'Arcivescovo che quando, oltre la spesa per buoni Maestri, si potesse arrivar a proveder di vitto, e vestito venti Convittori, saria a un numero molto sufficiente per potersi valer di questi per il bisogno delle Chiese, i quali imbevuti di Massime Cattoliche, e resi capaci dallo studio de vari fondamenti della Religione, potriano non solo tener in fede l'anime à lor sottoposte, ma con l'esempio, e con la Dottrina illuminar ancora quelli, che vivono nell'Armenia, e negl'altri Paesi sottoposti al Turco, privi quasi d'ogni sorte d'aiuto, e se bene l'Armeni, che desiderano applicarsi alli studij ricorrono da Padri Giesuiti, questi non di meno niun giovamento apportano alla Natione, poiche non apprendono con le scienze altro, che il rito latino, sogliono per lo più prender l'habito di qualche Religione (f. 150v) e ben spesso restar da medesimi Giesuiti, e così la Chiesa Armena mai può arrivar a mettersi in possesso di soggetti, che siano capaci di sostenerla.

Quanto al Coadiutore aggiungono di più che loro hanno il Ius di nominare, e che perciò non credono, che la Sede Apostolica sia per farli in ciò alcun prejuditio; Dall'Arcivescovo lo nega, anzi mi dice, che per esser lui in poca gratia della sua Natione, questa senza dubbio escluderebbe tutti quelli, che vivono da lui anteposti.

²³⁷ Hic missionem obtinuit ad armenos in Regno Poloniae et miltum contulit pro instructione cleri armeni. Cfr. opus G. PETROWICZ, *L'unione degli armeni di Polonia con la Santa Sede*, Romae 1950.

5145.

*Hamburg, 11. X. 1662.**De clade moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 608v (ed.).

D'Amburgo, li 11 detto.

(f. 608v) . . .

Nella vittoria ottenuta da Cosacchi e Tartari contro li Moscoviti, sono restati di questi morti in campagna non 3000, ma 13 mila, e tra li prigionieri da 500 ufficiali. . . .

5146.

*Bononia, 11. X. 1662.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 613v (ed.).

Bologna, li 11 Ottobre 1662.

(f. 613v) . . .

Leopoli 11 dello spirato. . . . In Uchrania li Tartari e Cosacchi avevano rotto il Generale Moscovita Romadanovschi a Lubania,²³⁸ con acquisto di tutto il bagaglio, artiglieria, e molti prigionieri di conto. La mortalità però era stata grandissima, per non essersi concesso quartiere, solche a pochissimi. . . .

5147.

*Leopoli, 12. X. 1662.**De victoria cosacorum et tartarorum super moscovitas in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 229Leopoli, 12 Ottobre 1662.²³⁹

Dall'Ambasciator spedito dall'esercito de Tartari alla Maestà de

²³⁸ Victoria cosacorum hisce temporibus super moscovitas habetur notata in historiographia sub die 13 augusti 1661, ad oppidum Buzyn, ad flumen Dnipro. Verosimiliter agitur de eadem victoria.

²³⁹ In folio habetur dies 12 Octobris, sed forsitan agitur de errore quodam, quia tenor litterarum et expeditio postae supponit potius mensem septembrem, et diem 12.

Re s'è inteso, che questi non solo erano entrati nell'Ukraina in numero di m/40, ma che unitisi a quel più di gente, che il General Chmelnicki, capo de Cosacchi obedienti haveva potuto mettere insieme dopo l'ultima rotta, s'erano portati in traccia de Moscoviti, et ch'essendoli riuscito d'arrivarli nelle vicinanze di Preaslavia con una general battaglia l'havevano totalmente disfatti, et in quel tempo appunto che resi superbi qa progessi passati, pensavano in compagnia dei Cosacchi ribelli, portarsi a danni di quest'altre provincie.

La vittoria vien resa molto riguardevole dall'esser stata tagliata a pezzi tutta la fanteria, e gran parte della cavalleria, dall'acquisto del bagaglio, di 40 pezzi di cannone, e dalla prigionia di 5000 ufficiali di stima, essendosi salvato appena con la fuga il Generale, maltrattato però dalle ferite ricevute nel conflitto.

Questi avvisi come sono stati ricevuti con particolar contento di tutta la Corte, così si crede ch'habbiano a dar considerabile impulso alla presta terminatione dell'affari domestici, per poter applicar poi tutte le forze a raccorre i frutti di tanta vittoria, essendo molto verosimile, ch'habbiano li Moscoviti a risentirsi per molto tempo della percossa, e che sopraggionti poi da quest'armate, siano per vedere il total estermio de loro paesi, ò ridursi almeno ad accettar la pace con quelle conditioni, che di qua li verranno offerte.

...

5148.

Venetiis, 14. X. 1662.

Eiusdem argumenti.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 619 (ed.).

Venezia, li 14 Ottobre 1662.

(f. 619) . . .

Leopoli. Le buone nuove d'Uerania si sono in fine verificate con la venuta d'un Tartaro et un'espresso del Chimilinschi, et hanno rallegrato tutta questa Corte, qual spera, che'l Moscovito non potrà così presto rimettere un esercito di soldati veterani, come era quello, che gli è stato rovinato tra Poreslavia e Boristene, come s'accennò, avendogli levato tra morti e prigionii più di 12 m. huomini, 20 pezzi di cannone e quasi tutto il bagaglio e ciò fù nella seguente maniera.

Dopo che li Moscoviti ebbero rinforzato il loro esercito con li presidii levati da tutti quei luoghi circonvicini, e necessitato il Chimilinschi

a ritirarsi da quella piazza e passar con la fuga il Boristene, pareva alli primi di non poter più esser molestati, disprezzando i nostri, prendendosi il riposo e le lor comodità, come se fossero stati lontani 100 leghe. Intanto si unirono li Tartari e Cosacchi, et avanzatisi col rimanente in traccia de' Moscoviti, li colsero separati per la campagna in modo tale, che non poterono sfuggire la pugna, ne procurare lo scampo, e come confusamente combatterono, furono anco presto disfatti, come di sopra s'è detto.

Si parla come li Tartari avessero voluto, oltre la preda di molti prigionieri, anco il cannone, con disegno di venderlo al Turco, acciò possi munire que' due forti eretti sopra il Boristene, uno de' quali è veramente piantato sopra il fondo di questa Corona.

. . .

5149.

Genua, 14. X. 1662.

Exercitus moscoviticus in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 617 (ed.).

Genova, li 14 Ottobre 1662.

(f. 617) . . .

Li Moscoviti doppo la vittoria ottenuta contro Cosacchi, stavano per passar di qua dal fiume Boristene, ma avvertiti che il Tartaro fosse giunto in Ucraina per condursi ben presto in favore del Smilenschi, avevano mutato pensiero, e fra tanto si facevano forti di là, daneggiando quei contorni.

(f. 617v) . . .

5150.

Colonia, 15. X. 1662.

Captivi moscovitici.

ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 173v.

Colonia, 15 detto.

. . .

Di Leopoli si ha, aspettarsi ivi il Tartaro Mursa per presentare al Re Polacco 200 offitiali presi a Moscoviti nell'ultima rotta datagli con morte e prigionia di molti soldati. . . .

5151.

*Leopoli, 16. X. 1662.**De rebus cosacorum et tartarorum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 254v-55.

Leopoli, 16 Ottobre 1662.

(f. 254v) . . .

Anche li Cosacchi e Tartari, che sono 30 leghe lontani di qua, continuano per mezzo di loro Ambasciatori di far istanza d'esser assistiti di queste armate (f. 255) e di più li Tartari domandano parte almeno di quel denaro, che dicono doverseglì in conto delle loro paghe. Onde qui crescendo sempre più l'angustie, ricorre gran pericolo di qualche rivelante disordine nel Regno.

. . .

5152.

*Hamburg, 18. X. 1662.**Progressus armorum cosacorum contra moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 623-23v (ed.).

D'Hamburgo, li 18 detto.

Scrivono di Leopoli . . . (f. 623v) . . . Vi era morto il General de' Cosacchi Wickowski,²⁴⁰ le cui genti insieme con li Tartari proseguivano tuttavia in lor vittoria contro li Moscoviti, avendogli levato ricchi bottini, tra quali diversi pezzi d'artiglieria, con aver recuperato la città di Chiovia, metropoli dell'Ucraina, ma il castello veniva ancora difeso dal Moscovito.

. . .

²⁴⁰ Non nobis constat de quonam agitur: tunc temporis enim Joannes Vyhovskyj, dux cosacorum (1657-1659), non amplius cosacis imperabat, etsi erat Palatinus Kioviensis, et tantummodo anno 1664 occisus fuit a polonis ob suspiciones iniustas de traditione in favorem moscovitarum (obiit 19. III. 1664, ad Korsun.)

5153.

*Mediolani, 18. X. 1662.**De victoria cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 628v (ed.).

Milano, 18 Ottobre 1662.

(f. 628v) . . .

Giorni sono s'è sparsa voce, che' l Chimelnischi rinforzato di 20 mila Tartari, ripassasse il Boristene, e cimentati ad un fatto d'armi li Moscoviti, ne restasse totalmente vittorioso.

* * *

5154.

*Colonia, 22. X. 1662.**Cosaci victoriosi Kioviae.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 179v.

Colonia, 22 detto.

(f. 179v) . . .

D'Amburgo 18 detto avvisano, che li Cosacchi e Tartari proseguirono la vittoria contro li Moscoviti, dalle di esse mani havessero recuperato la città di Chiovia, metropoli della Ucraina, ma non il castello, che per anco si difendeva. . . .

5155.

*Leopoli, 23. X. 1662.**De Administratore Metropoliae Kioviensis.*APF, *Scritt. rif. nelle Congregazioni: Ruteni*, a. 1658-1668, vol. 18, f. 222.

Emin.mo e Rev.mo Signor mio, Signore e Padron Col.mo.

Havendo rappresentato a questa Maestà le cause, che muovono la Santità di N. S. a non ammetter l'istanze, che li sono state fatte perche confermi l'amministrazione della Metropolia con futura successione in persona dell'Arcivescovo di Plosco Ruteno Unito, ha S. Maestà, con espressioni di somma reverenza verso la Santità S. mostrato di restar appagato de' motivi, e dichiarato di non haver mai inteso di volersi ingere in quello ch'à lui non si spetta, nè meno pretende, che nell'elettione,

e confermatione del Metropolita si preferiscano le forme, ch'è stato solito d'osservarsi per avanti; e che se concorrono nell'Arcivescovo sudetto eccezioni tali, che lo rendono incapace di simil Dignità, esso si conforma interamente alle rette intenzioni di N. S., al di cui arbitrio rimette anche totalmente la buona direzione di questo interesse. Questi sono li sensi retrati dal Re, quali in esecuzione di quanto V. E. m'ha imposto riverentemente li partecipo, et in segno della mia inalterabil devotione faccio a V. E. humilissimo inchino.

Leopoli, 23 Ottobre 1662.

Di V. E. Rev.ma humil.mo, divot.mo Servitore

A. Arcivescovo di Larissa.

5156.

Leopoli, 23. X. 1662.

De periculis turcicis in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 259-59.

Leopoli, 23 Ottobre 1662.

(f. 259) . . .

Continuano le voci, che il Turco sbrigato che sia dalla guerra di Transilvania, habbia persino di tentar la fortuna in questo Regno, e che per facilitarne maggiormente la strada, faccia negotiar adesso strettamente co' Cosacchi e rappresentarli, che fino a tanto continueranno sotto il dominio Polacco, sarà impossibile, che possano esimersi da una perpetua schiavitudine, la quale si renderà poi anche maggiore, quando con la pace, che pur doverà seguir fra la Moscovia e la Polonia, verrà questa a recuperar le fortezze, che sono nelle viscere del lor paese. E che però per ridursi alla pretesa libertà, saria molt'aggiustato, ch'eleggesero fra di loro un Principe dell'Ukraine e delli stati ad esse pertinenti, nel qual caso, egli non solo non l'impedirebbe la libera elettione, ma senza pretender sovranità, ò tributo, si contenteria di riconoscer il Principe eletto come (f. 259v) buon amico, e nell'istessa forma, che si contiene con l'altri coronati. E quando risolvessero di dar' esecuzione a simil disegno, li faria anch'assistere da Tartari e da tutte l'altre sue forze più comode per sostenerli.

Che fondamento habbiano questi discorsi, non se ne può dar relatione alcuna, e solo si considerano, ò veri, ò falsi che siano come preludii di poco buoni successi, e tali almeno da far star vigilantissimi per esser pronti ad impedir tutto ciò che potesse mai machinarsi di pregiudiciale.

5157.

*Mediolani, 25. X. 1662.**De victoria cosacorum super moscovitis in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 642v (ed.).

Milano, 25 Ottobre 1662.

(f. 642v) . . .

S'ha da Hamburgo e da altre parti ancora la confirmatone della rotta ultimamente data da Cosacchi a Moscoviti, seguita come in appreso. Insuperbiti li Moscoviti d'haver già sottomessi li Cosacchi di là dal Boristene ed obligato il Chimelnischi a levar l'assedio da Petraslavia, sprezzando le di lui forze, benche non osassero passar di qua dal fiume, se ne stavano con ogni agiatezza prendendo le lor commodità e riposo. Ond'egli per lo contrario meditando di sormontarli, unitosi co'l nuovo rinforzo de' Tartari, si avanzò con tanta celerità e segretezza, che passato in un momento il Boristene, e trovatili tutti in disordine, gli ruppe e disfece in modo, che ne ammazzò più di 6 m., 2 m. ne fece prigionieri, tra quali 500 ufficiali co'l General stesso de Moscoviti, e gli altri si salvarono colla fuga, lasciando adietro 20 pezzi di cannone e quasi tutto il bagaglio: perdita, che dà maggior impulso alla risolutione de Moscovito di aggiustarsi a svantaggiosi partiti co'l Polacco.

. . .

5158.

*Bononia, 25. X. 1662.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 640 (ed.).

Bologna, li 25 Ottobre 1662.

(f. 640) . . .

Polonia. Confermasi, che i Cosacchi dopo l'ultima rotta di là dal Boristene, s'erano congiunti con li Tartari, ed havevano combattuto in campagna così felicemente i Moscoviti, che n'havevano uccisi 3 mila e fatti 1500 prigionieri, tra quali 500 sono gli ufficiali, oltre il Generale, e l'acquisto del cannone.

. . .

5159.

Genua, 28. X. 1662.

*Instantiae cosacorum apud Regem Poloniae pro auxiliis.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 644 (ed.); idem, fol. 646 (ed.).

Genova, li 28 Ottobre 1662.

(f. 644) . . .

Lettere d'Hamburgo de 27 caduto portavano, che il Deputato de Cosacchi fedeli alla Corona di Polonia insisteva a Leopoli appresso quel Re, acciò si fosse mandato il soccorso promesso, asserendo, che se non si inviava presto collà rinforzo di gente, li altri Cosacchi si farebbero rivoltati al partito de Moscoviti, ancora che da questi fossero stati tagliati a pezzi quelli due reggimenti Cosacchi, che erano fuggiti dalla sua parte et havevano traditi i loro compagni. Haveva ancora detto Deputato havuta audienza dalli Deputati de' confederati, a quali haveva dimostrato, che la rotta, che Cosacchi havevano ricevuto da Moscoviti proveniva dal non havere voluto i confederati assistere alla loro difesa, di che n'erano restati grandemente disgustati quelli Deputati. . . .

5160.

Leopoli, 30. X. 1662.

*De periculo turcico in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 263-93v.

Leopoli, 30 Ottobre 1662.

(f. 263) . . .

Li timori, ch'il Turco habbia il pensier all'occupation dell'Ukraina sempre più si risvegliano, crescendo anche il sospetto dell'intelligenza fra Tartari e Cosacchi, onde se mai è stata bisognosa l'unione di questo Regno per opponersi a disegni di nemico, tanto potente, adesso veramente saria necessaria, e pur par ch'ad altra cosa si pensi, e che a discorrer della guerra col Turco sia come parlar di sogni (f. 263v) essendo troppo contraria al genio di questa nazione, che non suol mai muoversi, che provocata.

5161.

*Leopoli, 30. X. 1662.**De exercitu polonorum et cosacorum eiusque satisfactione.*ASV, *Avvisi*, vol. 111, fol. 191v.

Leopoli, 30 8bre.

Il Duca Demetrio et il Vice Cancelliere di Polonia sendo andati all'essercito ammutinato a proporli di contentarsi per la sua sodisfazione di 3 milioni adesso contanti e di 4 altri in buoni assegnamenti, quello non li ha voluto accettarli, anzi si è posto di nuovo in marchia per ritornar ad acquartierarsi nella Polonia Maggiore a discrezione, senza curarsi, che li Moscoviti rinforzati che saranno ritornino in questo Regno a far maggiori progressi, e delle proteste del Kiminisch, Generale de chosacchi, che se non va ad unirsi seco, non potendosi con Tartari resistere, sarà necessitato rinunciare il commando e lasciar in abbandono le frontiere. . . .

5162.

*Hamburg, 1. XI. 1662.**De fortalitiis turcarum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 651-52v (ed.).

D'Amburgo, il primo di Novembre.

. . .

Scrivono di Leopoli . . . E poiche il Deputato Tartaro appresso il Re di Pollonia aveva quasi assicurato Sua Maestà, che li fortini e trinciere fatte da' Turchi al fiume (f. 652v) Nieper, ò Boristene non erano per danneggiar la Corona, ma per difendere il Ponte Euxino dall'incurisione de Cosacchi, percio s'era partita la Regina da Leopoli per quella fortezza et al paese circonvicino.

. . .

5163.

*Venetiis, 4. XI. 1662.**De clade moscovitarum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 661v (ed.).

Venezia, li 4 Novembre 1662

(f. 662v) . . .

Nè dall'Ucrania, nè dalle rive del Boristene si sente cosa di rimarco, mentre li Moscoviti hanno più tosto atteso allo scampo, che ad unirsi col loro Generale, che come dicono resta tuttavia in un castello circondato da Cosacchi e Tartari.

. . .

5164.

Genua, 4. XI. 1662.

De victoria cosacorum super moscovitas in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 657 (ed.).

ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 402 (ed.).

Genova, li 4 Novembre 1662.

(f. 657)

In Hamburgo tenevano di Polonia, che li Cosacchi doppo l'ultima rotta patita di là dal fiume Boristene, si fossero raccolti et uniti con li Tartari, quali attaccato il Moscovito in campagna rasa, lo investirono con tal furia, che doppo qualche contrasto furono astretti lasciargli sù la campagna morti più di tre milla e prigionj mille cinque cento, tra i quali il General suddetto Moscovito e cinque cento ufficiali, con l'acquisto di tutto il cannone e bagaglio, se ne attendeva però distinto ragguaglio. . . .

5165.

Leopoli, 6. XI. 1662.

De satisfactione exercituum Poloniae.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 264.

Leopoli, 6 Novembre 1662.

Essendosi hormai hauto avviso, che l'esercito confederato era di già entrato in Gran Polonia, non è da dubitar più, che li suoi disegni non siano da starsene a quartiere in quella provincia, fino che dall'effettivo pagamento non verrà assecurato di dover interamente ricevere tutto ciò, che se gli perviene. ... E per conseguenza d'una Dieta generale pur troppo si vede, che passeranno molte settimane prima, che si stabilisca cosa di rilievo, oltre che quando bene s'applicasse a valersi prontamente della forza, mentre non si volesse introdurre nelle viscere

del Regno Tartari e Cosacchi, saria necessario di pensare a modo di far nuove levate e di cavalleria particolarmente, essendo questa per lo più tutta confederata. . . .

5166.

*Hamburg, 8. XI. 1662.**De satisfactione exercitus Potoniae, apparati contra moscovitas et cosacos.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 663 (ed.).

Di Amburgo, li 8 detto.

Lettere di Leopoli portano, che il Re di Pollonia avesse fatto sborsare a confederati 300 m. fiorini con dichiarazione, che se presto non si moverebbono verso l'Ucraine contro il Moscovito non se gli potrebbe dare altra sodisfazione. ... perche il Generale Cosaccho Smilinschy si faceva intendere di voler resignare, se non gli si manderà presto un poderoso soccorso, il simile domandano anco li Deputati delli Tartari. ...

5167.

*Bononia, 8. XI. 1662.**Res gestae cosacorum in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 666 (ed.).ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 681v (ed.).

Bologna, li 8 Novembre 1662.

(f. 666) . . .

Polonia. ... V'era morto il Generale de' Cosacchi Wichoruschy, le cui genti unite co' Tartari, proseguivano le loro vittorie contra i Moscoviti, havendone riportati ricchi bottini e diversi pezzi d'artiglieria, oltre la recuperatione di Chiovia città, la metropoli della Ucraine, benchè il castello persista ancora ostinatamente in difendersi.

5168.

*Venetiis, 11. XI. 1662.**De abdicatione ducis cosacorum, Georgii Chmelnyokyj.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 670v (ed.).

Di Venezia, li 11 Novembre 1662.

(f. 670) . . .

Il General Chiminilschi era risoluto rinunziare il comando de Co-

sacchi, al qual fine fece congregare li capi principali, i quali unitamente se gli opposero, volendo, che continui in esso.

5169.

Leopoli, 13. XI. 1662.

De institutione cuiusdam principatus in Uoraina sub protectione turcarum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 271.

Leopoli, 13 Novembre 1662.

(f. 271) . . .

Li Cosacchi continuano l'istanze d'esser assistiti da questa parte con forze tali da poter ostar alle continue incursioni e rapine de Moscoviti e de Tartari, con protestar, che mentre per causa dell'intestine disunioni habbiano da restar totalmente abbandonati saranno necessitati a prender qualche disperato partito. Onde da ciò sempre più s'argomenta che passino co' la Porta l'intelligenze più volte accennate e che mirino a stabilirsi un Principato sotto la protetione dell'Ottomanno. Se però col pretesto di soccorrerli riuscisse d'acquartierar in quelle parti il miglior nervo dell'esercito, potria esser che si rendessero vani li loro disegni.

5170.

Hamburg, 15. XI. 1662.

De cosacis in Ucraina et duce Georgio Chmelnyckyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 674 (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 709v-10 (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 727v (ed.);

ASV, *Avvisi*, vol. 36, fel. 408v (ed.).

Di Amburgo, li 15 detto.

Lettere di Leopoli delli 29 del passato portano, che li Tartari in quantità incredibile, e come vogliono in numero di 150 m. fossero giunti dall'Ucraine, quali cercavano, ò per una, ò per l'altra via di deviare li Cosacchi dal servizio della Corona di Pollonia, e di accettare la protezione del Gran Turco, con rendersi a quello sotto certe avvantagio-

se condizioni, già che sopra tante istanze non se gli mandava alcun soccorso contro il Moscovito, al che anco molti delli Cosacchi sono inclinati per ridurre le lor cose in miglior sicurezza, ma il General Smilinschy si oppone acciò con tutte le sue forze, e se non potrà più resistere, si fa intendere di volersi ritirare in qualche monastero, acciò non possa esser rintracciato dalla posteriorità d'una tale perdita dannosa a tutta la Cristianità. . . . ²⁴¹

(f. 710) . . . I Deputati Cosacchi alla commissione erano veduti con gelosia, credendoli uniti col Turco. . . .

5171.

Bononia, 15. XI. 1662.

De abdicatione ducis cosacorum, Chmelnyckyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 677v (ed.).

Bologna, li 15 Novembre 1662.

(f. 677v) . . .

Leopoli li 16 del spirato. . . . Il Chmielnich stava risoluto di abbandonare il comando de Cosacchi, per ritirarsi a servir Dio ne' chiostri...

5172.

Leopoli, 20. XI. 1662.

Rumores de ingressu turcarum in Ucrainam.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 276v; idem, fol. 278.

Leopoli, 20 Novembre 1662.

(f. 276v) . . .

S'è sparsa voce da questi Armeni, che li Turchi col consenso de Cosacchi habbino messo un forte presidio di giannizzeri in Czekrin, residenza del Chmilnicki; non havendone però la Corte avviso alcuno se ne sospende la credenza fino, che non se ne riceva la confirmatione col ritorno delli spediti a quella volta per indagarne la verità.

. . .

²⁴¹ Similia habentur etiam e Bononia, die 6. XII, in fol. 709v-710, et e Genua, die 16. XII, in vol. 35, fol. 727v, et vol. 36, fol. 408v.

5173.

*Leopoli, 21. XI. 1662.**Eiusdem argumenti.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 171, fol. 771-77v.

Leopoli, 21 Novembre 1662.

Se sar  vera la nuova, che in Ozeherin si siano introdotti 1500 gian-
nizzeri spaleggiati dalli Tartari, non saremo senza novit . Si ricusa di
prestar fede (f. 771v) a cos  cattivo successo, tuttavia non essendosi
sentito che alcuno assicuri non sia vero, si st  in desiderio di sentire
svanita la ciancia, et in dubbio, che non essendo stato un lupo, almeno
un can bigio.

. . .

5174.

*Mediolani, 22. XI. 1662.**Intentiones tartarorum ad Mare Nigrum et de intentione duois Chmelnyckyj
deponere ducatum cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 370v (ed.)

Milano, 22 Novembre 1662.

(fol. 370v) . . .

Assicurata la Regina medesima dal Deputato de Tartari militante
a favore del Polacco, che li fortini e trincee eretti da Turchi al fiume
Nieper,   Biristene non fossero a fine di danneggiar la Corona ma bens 
di difender il Ponte Euxino dall'incursioni de' Cosacchi, s'era ella par-
tita da Leopoli per Camieninz Podolschi a dar un occhiata a quella for-
tezza et al paese circonvicino.

. . .

Ed il Kiminisky, vedendosi ritardar l'effettuazione delle promesse,
fatti congregar' i principali capi, volle rinonciar de' Cosacchi il coman-
do, ma non glielo permisero, obbligandolo con termini cortesi a conti-
nuar in esso.

5175.

*Leopoli, 27. XI. 1662.**Periculum turcicum in Ucraina et de incarcerationione centurionis Bohun.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 73, fol. 286v-87.

Leopoli, 27 Novembre 1662.

(f. 286v) . . .

In Ukraina li Tartari n'hanno preso quartiere, e col pretesto d'assistere alla Polonia ò vengono quasi a rendersi possessori di questa provincia, ò ad esacerbar totalmente con eccessive angarie li Cosacchi, che sempre più si teme, che astretti da tanti travagli, siano per procacciar tale, che lo stimino valevole di liberarli da questi et altri pretesi aggravii. Onde se presto non vi s'accorrerà co' remedi, si corre sempre maggior pericolo, che possa smembrarsi da questa Corona parte tanto considerabile.

Un tal Bohun, Colonnello Cosacco,²⁴² che si trovava a questa Corte con titolo d'Ambasciatore (f. 287) della sua nazione per essersi scoperto ch'avesse corrispondenza co' Moscoviti, d'ordine Regio è stato fatto questi giorni prigione e si crede, che con la vita pagherà il fio della sua fellonia.

5176.

*Mediolani, 29. XI. 1662.**De pacificatione exercitus polonorum confoederati, ob instantias cosa-
oorum.*ASV, *Avvisi* vol. 36, fol. 368v (ed.)

Milano, 29 Novembre 1662.

(fol. 368v) . . .

Scrivono di Leopoli, che la cagione di questa risoluzione (NB. confoederati) in farsi sborsare quella poca somma di danaro per modo di provisione, finchè siano perfettionati i conti, sia stata per essersi il General Cosacco Smilenschi lasciato intendere di voler'abbandonar' il servizio di quella Maestà, ogni qual volta non se gli mandi valido soccorso..

²⁴² Cfr. supra, nota 217. Oecus anno 1664, die 27 februarii, prope Novhorod Siverskyj.

5177.

Leopoli, 4. XII. 1662.

De rebus gestis cosacorum sub ductu Sirko et de eius persona et activitate, nec non de legatione quadam turcarum ad Chmelnyckyj.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol 73, fol. 291v-92v.

Di Leopoli, 4 Dicembre 1662.

(f. 291v) . . .

Per relationi haute di Ukraina e da molti altri rincontri si è saputo, che un tal Scirko Cosacco²⁴³ che per avanti non faceva altra professione, che di guardar armenti, essendosi a poco a poco acquistato seguito di un buon numero di pastori, si era dato a depredare hora li Moscoviti, hora li Tartari, secondo che se li presentavano l'occasioni più proprie, con salvar poi in certe isole spatiose del Boristene il conquistato bottino, su la consideratione di poterlo ivi conservar con ogni poca difesa, per la qualità del sito molto difficile ad esser assalito a segno, che essendoli riuscito in progresso di poco tempo e con incredibile fortuna far acquisti molto riguardevoli, s'era talmente sparsa in quei paesi la voce del suo valore, che seguitato da numero molto rilevante di quelle genti s'era messo a molte risicose imprese, essendosi fino con un numero di m/10 e più persone inoltrato nel proprio paese de Tartari con havervi fatto (f. 292) danni considerabili, condotto schiavi molti soggetti di conto e liberato una gran quantità di Cristiani. Havendo però considerato il Moscovita il vantaggio che li risulterà tirandolo al suo partito, l'haveva mandato molti regali, offerendoli la sua amicitia e con essa m/40 ongari oltre 6000 tallari per comprar ferro e far delle barche a fine che possa infestar li Tartari, anche dalla parte di mare. Et esso, che, per le dannose incursioni fatte in quei dominii temeva di qualche improvvisa resolutione per opprimerlo, haveva con prontezza accettato questa vantaggiosa protettione, et in tanto attendeva a farsi forte in quell'isole, le quali di deserte che erano prima, adesso dicono, che si vadino sempre più riempiendo e di fabbriche e di populo.

Vien costui descritto per huomo lerto, sagace e sopra la sua conditione molto giuditioso, più inclinato alla clemenza ch'altrimenti, e che perciò il suo principale scopo sia di danneggiar li Tartari, con lasciar però la vita a tutti quelli che non stima a proposito di far pri-

²⁴³ Cf. supra, nota 186.

gioni, non curandosi che di persone qualificate, ò che possano esser di vantaggio a suoi disegni.

Li Tartari non hanno mancato di passar sopra ciò asprissime doglianze col nostro Ambasciator, che di là ritornò ultimamente et le medesime hanno anco fatto li loro Inviati a questa Corte, ma remostandoseli, che di qua non procede la causa che ne meno adesso vi si può rimediare, non sanno che replicare, però se vorranno liberarsi da simili travagli converrà che da loro (f. 292v) stessi vi pensino.

Del Chimelnicki si dice, che habbia ricevuto un Chiaus speditoli dalla porta con lettere, ma che si sia dichiarato di non volerle aprire senza espressa consenso della Maestà del Re, suo Signore. Sono però l'avvisi di quella parte et anco di ogn'altra del Regno tanto incerti e sottoposti a continue variationi, che poco fondamento sopra essi si può fare.

. . .

5178.

Mediolani, 6. XII. 1662.

Tartari in Ucraina et de rebus cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 372v (ed.)

Milano, 6 Dicembre 1662.

(f.372v) . . .

Se ha da Leopoli sotto li 29 del caduto esser gionto nell'Ucraine da 150 m. Tartari, quali faceano ogni possibile per deviare li Cosacchi dal servizio della Corona di Polonia, e tentavano di indurli con avvantaggiose promesse a prender' il servizio del Gran Turco. La onde alcuni d'essi, sotto pretesto, che non se gli assistesse con soccorsi necessarii contro il Moscovito, pareva v'inclinassero; con tutto ciò il Generale Smilenschi vi si oppone a viva forza, e protesta quando non gli possa dissuadere da sì detestanda resolutione, di volersi più tosto ritirare in qualche monastero prima che mai la posterità lo possa tacciare d'haver acconsentito ad attione tanto abominevole e dannosa alla Christianità..

5179.

Hamburg, 6. XII. 1662.

Damna illata in Ucraina ab exercitu tartarorum

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 707v (ed.).

Di Amburgo, li 6 detto.

(f. 707v) . . .

Lettere di Danzica portano. ... Li Tartari avessero parimente fatto grandissimi danni nell'Ucraine, e menati via a centinaia di quelli poveri sudditi in perpetuo servizio.

5180.

Genua, 9. XII. 1662.

*De abdicatione Chmelnyckyj, ducis cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 712 (ed.); idem, fol. 719 (ed.).

Genova, li 9 Dicembre 1662.

(f. 712) . . .

Tenevano in Hamburg con lettere de Leopoli . . . Che il General de Cosacchi Smenlischsi si faceva intendere di voler rassignar le genti, se non gli manderà presto un poderoso soccorso. . . .

5181.

Hamburg, 13. XII. 1662.

*De turcis et tartaris in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 722-22v (ed.).

Di Amburgo, li 13 detto.

. . .

E dall'Ucraine si ha, che il Generale Smilenschi avesse avuto in mente cattive pratiche, (f. 722v) et avendo inteso, ch'erano state scoperte alla Corte, ha reso la sua residenza di Czerin al Turco, il quale la presidiò di 1000 giannizzeri. Onde Sua Maestà avesse fatto arrestar li suoi Deputati per venir in piena cognizione delli suoi disegni, ma esso Smilenschi si fosse condotto in un monasterio. Che li Tartari non contenti di haver menato via in cattività tutte le persone di là dal fiume Boristene, che hanno potuto attruppare, ma facevano hora il medesimo anco di qua dal detto fiume, con che lo stato della Corona divien sempre più pericoloso.

. . .

5182.

Venetiis, 16. XII. 1662.

*Nihil novi in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 733 (ed.).

Venezia, 16 Dicembre 1662.

(f. 733) . . .

Del Chiminilschi non vi sono lettere, nè d'altro presonaggio di quelle parti. . . .

5183.

Colonia, 17. XII. 1662.

De occisione ducis Czarnecki Vilnae in Lithuania.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 5v.

Colonia, 17 detto.

(f. 5v) . . .

Avvisano di Turonia . . . E che nella città di Vilna sendo entrati a forza detti confederati, e preso carcerato il Marescial Zerneschi²⁴⁴ et il Gran Tesoriere Zeneroschi l'havevano occisi per la corrispondenza tenuta con Cosacchi e Tartari.

5184.

Leopoli, 24. XII. 1662.

De erectione Collegii Pontificii Armenorum Leopoli, et de iure Archiepiscopii armeni Leopoliensis.

APF, *Scritt. rif. n. Congregazioni Particolari*, vol. 22, fol. 151rv.

Leopoli, 24 Dicembre 1662.

Sarà però forza lasciar le cose nel grado, che si trovano, finchè col mezzo d'un Collegio non s'ottenga di far degl'huomini d'habilità, e di poter introdurre con essi quel buon ordine, che à beneficio di queste con ragione vien da V. E. tanto desiderato. Per detto Collegio²⁴⁵ qui non si potrebbe contribuir altro, che l'habitatione d'alcune Case attenenti all'Arcivescovato²⁴⁶ che sono poste entro il Cimitero della Chiesa Catedrale Armena, capacissime per quest'effetto. L'Arcivescovo asserisce, che per mantenere di vitto, e vestito 20 Alunni, che saria un numero adeguato al suo bisogno, due Maestri, e servitù sufficiente bastariano scudi 1400 l'anno, che potriano cavarsi da due legati fatti già per l'erettione d'un Collegio Armeno, uno da certo Vescovo Arme-

²⁴⁴ Stephanus Czerniecki, qui erat etiam Palatinus Russiae (1657-1664).

²⁴⁵ Collegium armenorum, fundatum Leopoli a Clemente Galano, Thestino. Cfr. G. PETROWICZ, *L'unione degli armeni di Polonia con la Santa Sede*, Romae 1950.

²⁴⁶ Archiepiscopus Leopoliensis armenorum, Nicolaus Torosowicz (1626-1686). Cfr. opus G. PETROWICZ, supra citatum, quod totum fere agit de hoc episcopo.

no, (f. 151) che morì in Spagna, et un'altro da non sò che Cardinale, ascendenti in tutto, per quanto esso dice d'haver inteso quando fu costì, à scudi 12 mila; ma che in tal caso converria impiegarli in compre di stabili in questa Provincia, dove per la fertilità del Paese, e penuria grande del denaro s'haverebbero con riguardevoli vantaggi. Io però crederei, che quanto bene vi fussero questi legati, non si dovessero altrimenti investir quà, rispetto non solo alli pericoli, che sovrastano per le frequenti incursioni de' Barbari, ma anche perchè con dipendere, et il fondo, e l'entrate della S. Congregazione si potrà mantener esso Collegio e li di lui Amministratori più devoti, et obediienti alla Sede Apostolica. Gran difficoltà s'incontrerà in trovar li Maestri, perche dovendo esser Armeni, qui fin hora non si vede che ve ne sia alcuno à proposito; onde tanto l'Arcivescovo, che l'Armeni replicano l'istanze per haver il P. D. Clemente Galano, Teatino, non potendosi render capaci, che non possa venire, e tanto più che dicono esservi sue lettere con le quali si mostri disposto a far simile resolutione, ogni volta che li venisse comandato.

Quanto poi al Jus di nominar l'Arcivescovo, gl'Armeni ne sono in possesso nell'istessa forma, come tutti l'altri Scismatici, che non vanno dal Patriarca, se non che per la confirmatione, e sarà (f. 151v) cosa molto pericolosa il voler pretendere di farli abandonar questa lor pretensione, si come mi riesce molt'arduo il distogliersi da molti altri abusi introdotti al tempo dello Scisma. In ogni caso spero, che il meno difficile sarà di ridurli a incaminarsi per via di supplica; poichè mentre possino assecurarsi di conseguire il loro fine, voglio credere, che poco considereranno i mezzi.

Soggiungo a V. Eminenza nel particolar del Collegio, che la S. Congregazione pensa d'erigere, di non potermi in modo alcuno persuadere, che s'habbia da incontrar minimo impedimento.

5185.

Hamburg, 26. XII. 1662.

Reditus ducis Chmelnycluj ad castra cosacorum.

ASV, *Avvisi*, vol. 35, fol. 759-59v (ed.).

D'Hamburgo, li 26 Dicembre.

Scrivono di Leopoli . . . (f. 759v) . . . Che il Generale Smilni-

schi era dal monasterio per le grand'istanze de Re ritornato all'arma dell'Ucraine, ove li Turchi fortificano alla gagliarda il castello di Cochi²⁴⁷

5186.

*Colonia, 26. XII. 1662.**Georgius Chmelnyckyj in Ucraina, apud castra cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 13v.

Colonia, 26 detto.

(f. 13v) . . .

D'Amburgo avvisano, che il Generale de Cosacchi Similisch per le grandi istanze di quel Re fusse tornato all'armata della Ucraina, ove li Turchi fortificassero il castello di Zecchil . . .²⁴⁸

5187.

*Leopoli, 8. I. 1663.**De quadam mediatione turcarum inter Regem Poloniae et Imperatorem Austriae deque eius intentionibus.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 7v-8.

Leopoli, 8 Gennaro 1663.

(f. 7v). . .

Nell'audienza ch'ebbe l'Ambasciator Tartaro, oltre l'avvisato la passata, s'è saputo, che di più propone in voce del suo Signore alla Maestà del Re di volersi interporre per l'aggiustamento fra l'Imperatore et il Turco, il che quanto sia parso stravagante e nuovo, si rende impossibil da esprimer, non potendosi arrivare il motivo, con che si sia mosso il Cham a far una propositione tanto insolita e totalmente diversa dalla forma fin qui praticatasi dall'Ottomanno con qualsivoglia Prencipe. Onde altro non pare che si possa arguire, se non che con questo mezzo vogliano quei barbari venir in cognitione di qual intelligenza passi presentemente fra queste due Corone per valersene poi nell'esecuzione de fini che sempre più paiono (f. 8) probabili di invader la Polonia, il che anche si conferma dal sentirsi, che venghino introdotti riguardevoli presidii e munizioni ne forti eretti più fa da Turchi sopra il Boristene

²⁴⁷ Chotyn, vel polonice: Chocim, ad flumen Dnister, ex parte eiusdem dextera.

²⁴⁸ Chotyn. Cfr. documentum praecedens (5181).

dentro i termini di questo Regno. Se bene si sono passate intorno a ciò doglienze con l'Ambasciator Tartaro, questo ha risposto esser stato necessitato il Sultano a simil resolutione per reprimer l'incursioni che facevano i Cosacchi continuamente tanto nel Mar Nero che nella Tartaria, e che ogni volta, che li Polacchi saranno bastanti a mantener in essi le loro guarnigioni, li Turchi leveranno le proprie. Hoggi in tanto sono li padroni di quei posti et il levargli Dio sa, se riuscirà così facile come dicono, o se più tosto con questo principio non disegnano d'avanzarsi all'aquisto di tutta l'Ucraina e di rendersene possessori senza pur metter mano alla spada.

. . .

5188.

Leopoli, 8. I. 1663.

Casaci parati ut procedant contra exercitum polonorum rebellem.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 10v.

Leopoli, 8 Gennaro 1663.

(f. 10v). . .

Li Cosacchi in ogni luogo si vanno addunando, credendo fermamente, che la Commissione non possa haver trovato li mezzi di aggiustarsi con la soldatesca, e che però si sarà in necessità di rompere, onde essi con grand'allegria aspettano di esser chiamati contro li confederati.

. . .

5189.

Leopoli, 15. I. 1663.

Intentio ducis Chmelnyckyj abdicandi regimini cosacorum, de causis huius resolutionis, de praetendentibus ad successionem, de statu rerum turcarum, et de Joanne Sirko.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 13-14.

Leopoli, 15 Gennaro 1663.

Il Chimelnischi dubitando di poter lungamente godere il favore di Tartari, li quali da molti mesi in qua lo sostengono contro le persecuzioni di molti principali offitiali, ha risoluto di rinontiare spontaneamente il baston del commando e per ciò eseguire ha intimato una convocazione generale da tenersi di questi giorni. Concorrono molti alla carica,

tra quali il Vioski ²⁴⁹ assai portato dalli Tartari, onde facilmente questo potrebbe esser eletto e non sarebbe forse senza disgusto della Regia Corte, perchè Sua Maestà si troverebbe come in necessità di concedere questa approvazione, ancorche il Vioski sia notoriamente sospetto di haver suggerito a Turchi il pensiero di separare l'Ucraina dalla Polonia e di erigerla in Palatinato, come la Moldavia e Valacchia.

Sopra di questo affare si sono tenuti lunghissimi consigli, ma come tutte le risoluzioni hanno in se qualche azardo, così può essere creduto minor male di lasciar correre et esponersi alla necessità di trovar poi il colpo di difesa in quel punto, che si vedrà il tratto di quello, che sarà per aria contro di noi.

Si scrive, che il Chimelnischi s'induca a questa risoluzione (f. 13v) per conoscenza della propria incapacità e per l'odio contro delle sorelle, le quali havendo strapazzato malamente alcuni officiali, più volte l'hanno anche esposto al pericolo d'esser ammazzato, come dicono sarebbe seguito, se il gran rispetto, che tutti hanno al nome del defonto suo padre,²⁵⁰ non l'havesse salvato. La seconda causa non si ammette, perchè concorre il Vioski al Generalato, che ha una sorella del Chimelnischi per moglie,²⁵¹ stimata anche la più superba e la prima si può credere, ma insieme dubitare che sia congiunta a pessimi fini, cioè di lasciar il maneggio dell'armi e del negotio a chi più di lui se ne intende, per condurre ad effetto tutto quello, che si è concertato col Turco, dicendo alcuni, che questo habbia promesso al Chimelnischi oltre una grossa somma di danaro, un Palatinato di Moldavia, ò di Valacchia. In somma, che pensi l'Ottomano di fare non si penetra, ma le fortificationi fatte sono visibili, si sa che in Ucraina con li Cosacchi ha continue pratiche e per tutto nei confini si tiene, che sia certa la guerra.

È nondimeno comparso qua un Armeno, il quale tuttavia (f. 14)

²⁴⁹ Joannes Vyhovskyj, tunc temporis Palatinus Kioviensis, et antea dux cosacorum (1657-659), qui et famosum tractatum cum polonis inivit (1659); sed, dein a cosacis depositus, tandem a polono exercitu occisus fuit an. 1664. Cfr. alia volumina et notas respectivas.

²⁵⁰ Bohdan Chmelnyckyj, dux cosacorum (1648-1657), qui fuit anima sublevationis cosacorum contra Regnum Poloniae (1648) et dux, et multas reportavit victorias, quibus clarus apud populum factus est. Ipse sub finem vitae suae filium suum Georgium in ducem cosacorum eligere procuravit, ut aliquomodo dignitas haec maneret in sua familia, ob bonum commune et pericula scissionum et contentionum.

²⁵¹ Vyhovskyj fuit Magnus Cancellarius ducis Chmelnyckyj senioris et dein et ipse dux cosacorum (1657-1659). Obiit an. 1664, die 19. III, ad Korsun, a polonis occisus. Verosimiliter est quidam error, nam frater Joannis - Daniel Vyhovskyj, centurio Bychoviensis (occisus a moscis anno 1659), habuit in uxorem filiam Bohdani Chmelnyckyj.

ci vuol dar ad intendere, che il Turco sia travagliato da rivoluzioni, le quali così presto non siano per terminare.

Scirko ²⁵² si è ritirato alla sua residenza pastorale nell'isole del Boristene, havendo anche il parte burlato in Gran Duca, perche pretende, che li siano pagati assai bene alcuni Moscoviti liberati nell'ultima scorsa fatta in Tartaria.

...

5190.

Leopoli, 20. I. 1663.

De abdicatione Georgii Chmelnychyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 33v.

Leopoli, 20 passato.

...

S'intende, che il Generale Chiminischi dubitando di perdere l'assistenza de Tartari, havesse intimato una radunanza per rinunciare il bastone del comando, che si teme toccherà al Vioschi, sospetto a questa Corte, havendo per ottenerlo promesso danari al detto Chiminischi.

5192.

Leopoli, 22. I. 1663.

De abdicatione Chmelnyckyj et de Joanne Sirko, duce cosacorum zaporo-siensium.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 20-20v.

Di Leopoli, 22 Gennaro 1663.

(f. 20). . .

D'Ukraina habbiamo, che il Chimelniski, ò conosciuta la sua incapacità, ò come altri vogliono allettato dalle promesse del Turco di farlo Palatino di Valacchia, ò di Moldavia, ha risoluto di renuntiar il comando di General de Cosacchi, e se bene molti sono li pretensori, si tiene, che sarà conferito al Wioski, Palatino di Chiovia.²⁵³ Questo però essendo in sospetto di haver continua intelligenza co' medesimi Turchi, e di haverli proposto di separar quella provincia dalla Polonia e ridurla in Principato, non può esser in modo alcun veduto con buon occhio esal-

²⁵² Sirko Joannes; confr. notas praecedentes nostri voluminis.

²⁵³ Cfr. supra, nota 249, 251.

tato a tanta autorità, nelle congiunture presenti, nondimeno conviene per necessità andar dissimulando.

Quel Cirsko, Cosaccho, che più fa si disse essersi fortificato con un seguito di molti mil'huomini in alcune isole del Boristene (f. 20v), si sente, che ultimamente habbia fatto nuove incursioni in Tartaria con danno considerabile di quel paese, et havendo liberato molti prigionj Moscoviti di conto, haveva fatto intendere a quei capi, che se volevano rihaverli, li mandassero quel riscatto, che di ragione se li doveva.

...

5193.

Leopoli, 5. II. 1663.

De possibili successione post abdicationem ducis Chmelnyckyj, de tartaris in Ucraina et de Vyhovskyj.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 27-27v.

Leopoli, 5 Febbraio 1663.

Mentre qui si stava con non poca apprensione per l'incertezza di chi dovesse succedere al Chimelniski nel posto di General di Cosacchi, e per timor particolarmente che fusse per cader questa carica nel Vioschi, Palatino di Chiovia, huomo torbido, e che tiene molta corrispondenza co' Turchi, si sono havuti avvisi che a pieni voti sia stato eletto un tal Tetera,²⁵⁴ principal Cosacco, e che in quel esercito haveva l'offitio di Cancelliere; questo soggetto per le sue buone qualità, e per esser stato beneficato dalle loro Maestà in diversi modi, come anche per essere per quanto viene asseverantemente detto segreto Cattolico, fa concepire speranze molto vantaggiose per il Regno, che perciò si è ricevuta questa nuova con dimostratione di straordinaria allegria, e come fondamento per stabilire perfettamente la riconciliatione di quelle genti, e di tutta l'Ucraina con la Corona. Dando non poco motivo a questa buona opinione l'essersi saputo, che il medesimo Tetera, prima d'acceptar il comando, habbia voluto rappresentar l'obbligo suo di conservar se e suoi (f. 27v) li Cosacchi obedientissimi al Re et alla Republica, e che più tosto si contentava di menar una vita privata, che mancar in una minima parte a quanto conveniva alla sua fedeltà, il che essendo stato approvato con voci d'applauso, volle poi anche confermare con un solenne giuramento.

²⁵⁴ Paulus Tetera, dux cosacorum (1663-1665). Cfr. notas praecedentes et *Indicem nominum et rerum*.

Il Sultan Generale de Tartari, che con tutto il suo esercito continuava la sua dimora in Ucraina, havendo inteso l'elettione di questo soggetto, se ne dichiarò sodisfattissimo, et in segno di ciò lasciati solo m/5 huomini per dette l'occorrenze di quel paese, fece col restante subito ritorno al suo Signore, con che venivano quelle provincie a ricevere non ordinario sollievo.

Il Palatino di Chiovia ²⁵⁵ non haveva lasciato di fare le sue pratiche con ogni maggior vigore per esser ammesso a quella carica, ma l'esser stati fatti consapevoli quei capi Cosacchi della netta intelligenza, che lui haveva co' Turchi, non hanno voluto in conto veruno darli il comando di quell'armi.

(f. 28) . . .

5194.

Leopoli, 12. II. 1663.

De Archiepiscopo Polocensi et de eius praetensionibus ad Metropoliam Kioviensem.

APF, *Scritt. rif. nelle Congregazioni: Ruteni, a. 1658-1668*, vol. 18, f. 348-349v.

Eminentissimo e Rev.mo Signor mio, Signor e Padron Colmo.

Finalmente dopo haver scritto più lettere a Monsignor Arcivescovo di Plosco, Ruteno Unito,²⁵⁶ in ordine à quanto mi fu dall'E.V. inposto, mi capita questa settimana la congiunta responsina ad una mia de 9 Settembre, la qual stimo necessaria dove trasmetta à V.E., acciò più chiaramente resti informata delle di lui operationi, de modi, che antepone per giustificar la sua innocenza.

La copia della lettera, che il medesimo accenna d'esserli stata inviata dal G. Cancelliero di Lituania consisteva in un compendio da me presentato confidentemente à questa Maestà de motivi, che muovevano la Santità di N.S. à non ammettere le di lui istanze, per la conferma della Metropolia in Persona del suddetto Arcivescovo. (f. 348v) Circa poi alla Iurisdictione da lui esercitata nella Metropolia, mentre non habbia trapassato le facultà, che da me li sono state date, haverà in-

²⁵⁵ Joannes Vyhovskij (1659-1664). Cfr. supra, notas 249, 251.

²⁵⁶ Gabriel Kolenda, Archiepiscopus Polocensis (1655-1674), et dein et Metropolita (1665-1674); tunc temporis multum agebat ut vacantem inde ab an. 1655 Sedem Metropolitanam Kioviensem obtineret in bonum Unionis, qui suo privabantur Capite, ob timorem cosacorum. Cf. de hac re opus J. PRASZKO, *De Ecclesia Ruthena Catholica Sede metropolitana vacante ann. 1655-1665*, Romae, 1944.

contrato certo la mente della Sacra Congregatione, non havendoli lasciato, che quella Autorità, che contengono le commissioni di V.E., et espressamente in quei soli casi, che non possono patir dilatione; et in questi ancora con preciso ordine di dichiarar d'haver ciò fatto come da me deputato. Con occasione però, che egli doverà venire o qui, o in Varsavia, secondo che io procuro, che onninamente segua, anche per mezzo di questi Regij Ministri, egli non farà ritorno, se prima non si sarà giustificato di tutte le cose oppostegli, e provveduto anche per l'avvenire, in esecuzione di quanto mi è stato più volte dall'E.V. (f. 349) comandate, per il buon ordine di quella Metropolia, e quiete così de Vescovi, come di tutti gli altri Religiosi Uniti; che quali interessi con l'aiuto del Signor Dio si doverà spera assai meglio di quello vi sia mai fatto per il passato stante l'haver i Cosacchi eletto per loro Generale, e direttore un tal Tetera, il quale, oltre di esser devotissimo à Sua Maiestà, ritiene per certo che sia anche occultamente Cattolico. Onde non si revoca in dubbio, che, mentre possa stabilirsi nella carica, habbia da portar vantaggi considerabili alle cose della S. Fede, e che à beneficio di questo, per quanto comporterà la qualità del Paese, de populi, si habbiano da poter prendere di quelle risoluzioni, che per molto tempo addietro è stato impossibile di praticare. Et a V.E. per fine (f. 349v) faccio humilissimo inchino.

Di Leopoli 12 Febraro 1663.

Di V. E. R.ma humilissimo, ob.mo Servitore

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

5195.

Leopoli, 12. II. 1663.

De modo agendi Pauli Tetera.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 35.

Leopoli, 12 Febraro 1663.

.....

Tetera, nuovo Generale Cosacco, fa meraviglia al solito della maggior parte di quelli, che ascendono a nuovo e gran posto. Rimette la disciplina militare e procede con grandissimo rigore, mostrandosi devotissimo del servizio di Sua Maestà, sapendo il dissegno, che havevano havuto li Turchi d'introdurre col mezzo d'alcuni Cosacchi un presidio in Ceherin, sotto mano l'ha presidiato di soldati totalmente da lui dipendenti.

.....

5196.

*Leopoli, 12. II. 1663.**De electione Pauli Tetera in ducem cosacorum, et de reditu tartarorum ex Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 36-37.

Leopoli, 12 Febbraio 1663.

Nuove lettere di Ucraina capitate in questa settimana confermano l'elettione del Tetera di consenso universal de Cosacchi al carico di General di quelli eserciti con soggiungere, che la medesima sia principalmente seguita per opera de Tartari, ad esclusione d'un tal Macisco,²⁵⁷ zio del Chimelnischi, hauto da loro in gran sospetto per haverlo conosciuto inclinatissimo al partito de Moscoviti. Onde non ostante, che venisse portato dal Chimelnischi medesimo e sua fattione, li è convenuto cedere e contentarsi della presente fortuna. Queste massime de Tartari, ò siano fondate sopra il proprio interesse, ò come loro esagerano sopra la costante amicitia e buona corrispondenza, che intendono di continuar con la Pollonia, è certo che ridondano in grandissimo vantaggio del Regno, mentre resta in questa forma appoggiata la direttione di armata tanto considerabile e soggetta per inclinazione e per gratitudine fidelissimo a Sua Maestà a segno, che si spera di veder non solo ridate intieramente l'Ucraine alla primiera divotione, ma di poter far anche gran stato di quella gente, o contro li (f. 36v) Moscoviti, mentre non habbia effetto la pace, ò in caso, che li Turchi, come non si manca di dubitare, risolvessero d'invadere il Regno.

Esso Tetera intanto ha inviato per Ambasciator a questa volta il sudetto Macisco, suo competitore, per dar parte a Sua Maestà della sua promotione e per renderle il dovuto omaggio. Onde in breve doverà comparire per effettuare questa sua funtione.

L'Ambasciator inviato dal Sultano General de Tartari, che arrivò li giorni addietro, ha nella sua publica audienza confermato la deliberatione presa dal medesimo Sultano di lasciar solo m-5 de suoi per dette l'occorrenze dell'Ucraina e di ritirarsi con tutto il grosso in Tartaria, adducendo, che la sua più longa dimora non saria stata, che infruttuosa, mentre che havendo aspettato sette mesi continui, non s'era di qua

²⁵⁷ Joachimus Somko, ut videtur, centurio Perejaslaviensis, affinitate iunctus cum familia Chmelnyckij. Erat dux campester cosacorum trans Borysthensium, et dein occisus, postquam Joannes Bruchoveckij regimen cosacorum de mandato Moscoviae obtinuit (an. 1663).

preso mai partito di farlo secondar da queste armate, come da lui veniva desiderato, per potersi metter al cimento di qualche riguardevol impresa. Asseriva però che sarà pronto al ritorno ogni volta, che li bisogni del Regno (f. 37) lo richiederanno e che da Sua Maestà ne veria ricercato. Ha con questa occasione il medesimo Ambasciatore passato offitii di congratulatione a nome del suo Signore per l'assunzione del Tetera al Generalato de Cosacchi, con haver soggiunto, che in tanto si è da esso a ciò cooperato con ogni premura, in quanto sapeva di promover soggetto grato, utile per il Regno, e fedelissimo a Sua Maestà.

...

5197.

Constantinopoli, 14. II. 1663.

Apparatus bellicus turcarum ad Azov et ad ostium fluminis Dnipro i Mare Nigrum.

ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 173, fol. 191.

Di Costantinopoli, 14 Febraro 1663.

(f. 191) . . .

Si sono inviate alcune saiche cariche di polvere sopra il Mar Negro verso Assack,²⁵⁸ et alla volta de nuovi castelli fabricati sopra il fiume Tanay e Boristene; altri pensano, che vengano inviate verso Belgrado.

...

5198.

Torino, 15. II. 1663.

Pertractationes de pace et de rebus gestis ducis Chmelnykyj.

ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 10 (ed.).

Torino, li 15 Febraro 1663.

Ma si è poi saputo per lettere di Varsavia capitate a Danzica, che per nuove conferenze de Commissarii d'una e l'altra parte si era agguistato l'accordo, contentandosi i sudetti confederati di sette milioni... E doppo haver di nuovo confermato il sacramento di fedeltà al Re di Polonia unirsi contra li nemici della Corona, qual ha sentita una gran scossa, per haver il Kminiski, General delli Casacchi, cedute molte città

²⁵⁸ Azov vel Oziv, ad ostium fluminis Don, ad Mare Asoviense.

nelle mani del Turco, che per mezzo di tal acquisto signoreggia la più gran parte della Lituania.

. . .

5199.

Colonia, 23. II. 1663.

De electione novi ducis cosacorum, Pauli Tetera.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 45-45v.

Colonia, 23 detto.

. . .

Di Leopoli delli 12 detto scrivono, che la Corte di Polonia havesse con gran contento sentita l'elettione fatta dall'essercito Cosacco invece del Chiminichi del Tetera per suo Generalissimo, il quale prima di accettare il bastone si protestò, che per li (f. 45v) benefitii ricevuti dal Re si sarebbe esposto a qualsivoglia pericolo per mantenere la dovuta ubediencia a Sua Maesta con castigare severamente chi havesse pensiero di operare diversamente, ciò non ostante fù con pienezza de voti confermato, et il Gran Cam de Tartari, che portava il Viosehi, intesa tale elettione si retirò a Crim...

5200.

Colonia, 3. III. 1663.

De primis gestis ducis cosacorum, Pauli Tetetra.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 49v.

Di Colonia, 3 detto.

(f. 49v) . . .

Di Leopoli si ha, che il Tetera havesse con gran rigore rimessa a disciplina militare li Cosacchi, et a dichiararsi pronto per servizio del Re Polacco, et inteso, che li Turchi volevano introdurre col mezo de Cosacchi presidio in Zacchelin,²⁵⁹ fece tagliar la testa a molti di questi, et da esso monita detta piazza. . .

²⁵⁹ Ut videtur agitur de oppido Czyhyryn, in Ucraina cis Borysthenem, quod tempore ducis Chmelnykyj considerabatur urbs capitalis cosacorum.

5201.

*Leopoli, 8. III. 1663.**De legatis Pauli Tetera et de apparamentis exercitus moscovitici in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 52-52v.

Leopoli, 8 Marzo 1663.

...
L'inviati dal Tetera per dar parte a queste Maestà della sua assontione al Generalato sono stati ricevuti e rispediti con piena loro sodisfattione, essendosi di più mandato al medesimo Tetera una clava tempestata di (f. 52v) gioie, con lo stendardo Regio in segno della confirmatione della di lui carica.

Il medesimo Tetera ha dato parte in questa settimana con espresso, che li Moscoviti, che dimorano in presidio delle piazze d'Ucraina da loro occupate, andassero facendo preparamenti per non passare infruttuosa la futura campagna e nell'istesso tempo domanda qualche assistenza di queste soldatesche per potersegi tanto più validamente opporre.

...

5202.

*Leopoli, 9. III. 1663.**De duce Chmelnyckyj, qui habitum religiosum sumpsit.*ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 61v.

Leopoli, 9 detto.

...
Il già Generale de Cosacchi ²⁶⁰ similmente licenziatosi per mezo di un Deputato dal Re, si è fatto monaco, havendo donato metà delle sue facultà al monastero, l'altra metà alli medesimi Cosacchi, e li cavalli al loro nuovo Generale Tetterra.

5203.

*Colonia, 11. III. 1663.**Legati Pauli Tetera in Aula Regis Poloniae.*ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 53-53v.

Colonia, 11 detto.

²⁶⁰ Georgius Chmelnyckyj, qui hoc anno ducatu resignavit et statum religiosum amplexus est. Cfr. in *Indice nominum et rerum*, et alias adnotationes.

Di Leopoli avvisano. . . (f. 53v). . . E che alla Corte Polacca fussero giunti due Ambasciatori Cosacchi, che per l'elettione del loro nuovo Generale Tettera supplicavano sua Maestà a confermarli li loro privilegi, et il Kiminischi inclinasse a farsi cattolico . . .

5204.

Leopoli, 23. III. 1663.

De legatis ducis cosacorum et de periculis belli.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 62-62v.

Leopoli, 23 Marzo 1663.

. . .

L'inviato del Tetera, Generale delli Cosacchi, è stato spedito di ritorno in Ucraina col perdono in scritto per quel Generale Cosacco, che di là dal Boristene teneva le parti di Moscoviti, e col ritorno di costui all'obediienza si riacquistano tre piazze senza spesa e spargimento di sangue. Bisogna nondimeno aspettar l'esito.

. . . f. 62v) . . .

Il medesimo Tetera avisa il sospetto che ha del Turco, e di Valacchia continuano quei popoli a gridare, che si guardiamo, perchè li apparati crescono di fatti e non di ciancie.

5205.

Leopoli, 1. IV. 1663.

De rebus gestis Pauli Tetera.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 69v.

Leopoli, primo detto.

. . .

Il Deputato del nuovo Generale Cosacco Teterra è stato rispedito col perdono. Onde con il ritorno di costui all'obediienza si vengono a ricuperare molte piazze a confini di Moscovia, il medesimo Generale ci avvertisce de grandi apparati di guerra, che fa il Turco.

5206.

Vienna, 12. IV. 1663.

De intentione cosacorum trans Borysthenem acceptandi dominium Regis Poloniae.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 73v.

Vienna, 12 detto.

(f. 73v) . . .

Di Polonia avvisano. . . Che li Cosacchi ribelli, che si trovano di là dal fiume Nieper si fussero offerti di ritornare all'obedienza mediante una buona ricognitione di denari, facendosi numerosi di m/40 combattenti sotto il comando del Generale Camonieschi. . . ²⁶¹

5207.

Leopoli, 16. IV. 1663.

*De exercitu confoederato polonorum et de duce Tetera.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 75v-76.

Di Leopoli, 16 Aprile 1663.

(f. 75v) . . .

Havendo la Maestà Sua dato parte a Cosacchi dell'ostinata contumacia de' confederati e ricercatoli di qual stato in caso di bisogno possa far alle loro armi, s'è inteso, che nel consiglio tenuto sopra questo affare, habbiano stabilito non solo di voler impiegar per difesa di Sua Maestà le loro persone e sustanze, ma di condurre anche per pegno della lor fede, le proprie mogli e figli.

E che nell'istesso tempo havevano licenziato con poco buone parole un soldato, che per parte de' medesimi confederati si tratteneva appresso di loro per esortarli a non ingerirsi in questi affari, con haverli ordinato di significar a suoi colleghi (f. 76) che assolutamente si risolvano di ritornar alla devotione Regia per non esser astretti a doverlo poi effettuar a viva forza.

S'è di più saputo, che il Tetera, General di quella natione, haveva fatto morir due principali Cosacchi per segrete intelligenze co' Turchi, dirette a ridurre in Principato l'Ukraina nel modo, che altre volte s'è detto.

. . .

5208.

Leopoli, 16. IV. 1663.

*De fidelitate cosacorum et de actionibus ducis Tetera.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 77v-78.

Leopoli, 16 Aprile 1663.

(f. 77v) . . .

²⁶¹ Georgius Chmelnycy, qui hoc sane anno regimini cosacorum abdicavit, et statum religiosum amplexus est. De ulteriori eius sorte cnf. *Indicem nominum et rerum*.

Volendo il Re scoprire, che fondamento poteva fare nella militia Cosacca nella presente campagna, ha il Tetera convocato un consiglio di tutti quei capi. Hanno risposto, che sono pronti di ubedire a Sua Maestà in tutte le parti e contro chi si sia, e che in sicurezza della loro fede li principali condurranno le mogli et i figlioli per consegnarli in ostaggio.

Il Tetera ha fatto decapitare due Colonelli, dicono per esser stati convinti d'intelligenza con la Porta, alla quale promettevano (f. 78) di far sollevar il popolo quando questa avesse accostato un corpo d'esercito per tener mano all'erettione in Principato dell'Ucraina.

Si conferma l'entrata di alcune truppe, le quali però si mantengono alle rive del Boristene senza far alcuna scorreria ò altro danno.

5209.

*Torino, 19. IV. 1663.**Turcae et tartari in Ucraina.*ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 18-18v (ed.).

Torino, li 19 Aprile 1663.

(f. 18) . . .

Quelle di Polonia ci spediscono con dire. . . (f. 18v). . . E ch'i Tartari et i Turchi si siano impadroniti dell'Ucrania.

. . .

5210.

*Filippopoli, 20. IV. 1663.**Tartari et cosaci.*ASV, *Nunz. di Germania*, vol. 173, fol. 265, idem, fol. 275.

Di Filippopoli, alli 20 Aprile 1663.

Hoggi il Gran Visir con la sua armata è passato di qua solennemente . . .²⁶² Li Tartari sperano parimente di condurre seco alcuni mila Cosacchi. . .

²⁶² Agitur de campo turcarum, ubi adunati erant fere 100 millia militum: 25 mil. « giannizeri », tartari, transilvani, valachi, moldavi.

5211.

*Leopoli, 23. IV. 1663.**Periculum invasionis turcarum in Ucraina et de intentionibus eorum instituendi Principatum Ucrainae.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 92v.

Di Leopoli, 23 Aprile 1663.

(f. 92v) . . .

Dalla Valachia e Moldavia continuamente vien scritto, che assolutamente li disegni de Turchi tendano all'invasione di questo Regno, alcuni dicono per far acquisto della fortezza di Kaminiec, et altri di tutta l'Ucraina, e questo par, che sia più che verisimile, mentre si sente, che sempre più si scoprivano maggiori intelligenze fra la Porta e molti di quei principali Cosacchi, e che il pretesto de' Turchi sia, di voler solo tener mano a ridurre questa provincia in Principato a guisa della Transilvania, e che per deludere i più semplici se li dava ad intendere, che tal Principato doveva depender e riconoscer per sovrano il Regno di Polonia. E veramente se non s'acquietano ben presto li moti civili, si può probabilmente temer d'ogni gran male.

. . .

5212.

*Torino, 26. IV. 1663.**De duce Chmelnyckyj, facto monacho et de eius bonis.*ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 20v (ed.).

Torino, li 26 Aprile 1663.

(f. 20v) . . .

Ci dan nuova da Riga, ch'il Kmielniski, che essendo nella Lituania Generale de Cosacchi, s'era ritirato dal campo nei Sacri Chiostri, ha lasciato a quel convento la meta de suoi beni, gli altri all'armata, a cui commandava, e suoi cavalli col resto dell'equipaggio al Sig. Tetera, suo successore nella medema carica.

. . .

5213.

*Colonia, 29. IV. 1663.**Periculum turcarum et de uxore ducis Tetera.*ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 81v.

Colonia, 29 detto.

(f. 81v) . . .

Dalla Corte di Polonia intendesi esservi giunti due corrieri dalla Ucraina con avviso, che li Turchi nella Vallachia amassassero un poderoso essercito con disegno d'invadere la Polonia, e di ciò ne era stato avvertito il Generalissimo della Polonia dal Generale Cosacco Teterra, che si era maritato con gran contento di quella nazione con la sorella del già Generale Moleschi, vedova molto ricca, et in particolare di un milione in contanti, oltre le gioie, domandandoli aiuto contro Moscoviti, non volendosi servire dell'assistenza de Tartari, per essere più nociva, che utile, dubitando che siano d'accordi con Turchi.

. . .

5214.

Leopoli, 30. IV. 1663.

De apparatu bellico polonorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 94v.

Di Leopoli, 30 Aprile 1663.

(f. 94v) . . .

La Corte in tanto continua ad armarsi con ogni applicatione, stimando, che quando vi sia da dovero dispositione per la quiete, questo non habbia da pregiudicare, dove il trovarsi sprovista, potria far crescer l'ardimento, ò contumaci e far dimandar conditioni da non potersi concedere che difficilmente, ò con grave discapito. E di già s'è disegnato di piantar il campo fra pochi giorni in distanza di sette leghe da questa città calculandosi di dover haver ben presto un corpo d'armata molto potente, mentre che oltre un numero di m/18 fra cavalli e fanti, che di già si trova pronti, la Maestà Sua potrà far sempre capitale di m/24 Cosacchi, che si offeriscono pronti e m/10 Tartari, ma di quelli si sente, che non se ne voglia maggior quantità di m/14, di questi se ne vorrebbe far di meno. . .

5215.

Leopoli, 7. V. 1663.

De Archiepiscopo Polocensi et de negotiis Basilianorum.

APF, *Scritt. rif. nelle Congregazioni dei Ruteni*, a. 1658-1668, vol. 18, f. 230rv.

Eminentissimo e Rev.mo Signor mio, Signor e Patrone Col.mo.

Trovandosi Monsignor Arcivescovo di Plosco ²⁶³ Ruteno Unito

²⁶³ Gabriel Kolenda, Archiepiscopus Polocensis (1655-1674), dein Metropolitae Kioviensis (1665-1674), qui tunc temporis provisionem Sedis Metropolitanæ omnibus mediis et viis sollicitabat apud S. Sedem.

sollecitato dalle mie continue lettere, capitò finalmente li giorni addietro in questa Città, onde io per poter meglio terminar le differenze, che vertono gra questi benedetti religiosi, ho stimato necessario di chiamar anche Monsignor Vescovo di Chelma ²⁶⁴ del medesimo rito, sperando, che col sentir l'una, e l'altra parte mi s'habbia d'aprir più facilmente la strada di ridurre affare tanto importante à maggior ordine, e quiete. M'ha con tal occasione il suddetto Arcivescovo consegnato l'annessa copia degl'atti della sua elettione in Archimandrita, trovata casualmente, per quanto dice, fra le sue scritture, come anche le congiunte copie di lettere del Signor Cardinal Vidoni, mediante le quali pretende d'haver potuto convocar il Capitolo per la detta elettione. Con tutto ciò adesso si mostra prontissimo à far tutto quello, che comanda la S. Congregazione, trovandosi talmente intimorito, che come l'ho ridotto à non ingerirsi più nel governo della sua Religione haverei potuto far anche il medesimo nell'amministrazione dello spirituale della Metropolia, con (f. 230v) deputarne casi particolari altri in suo luogo, quando la facultà datamene da V. E. con sue lettere di 3 Settembre 1661 non venisse ristretta nell'istesso Arcivescovo, e che la diversità degli Amministratori non fusse più tosto per cagionar qualche confusione. Ch'è quello, che m'è parso di dover partecipar à V. E., à cui per fine faccio profondissimo inchino.

Leopoli, 7 Maggio 1663.

Di V. E. R.ma humilissimo, divotissimo Servitor oblig.mo

Antonio, Arcivescovo di Larissa

5216.

Leopoli, 7. V. 1663.

Legatio cosacorum Leopoli et eorum minae contra exercitum confoederatum polonorum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 99v.

Di Leopoli, 7 Maggio 1663.

(f. 99v) . . .

²⁶⁴ Jacobus Susza, Ep. Chelmensis (1652-1685), scriptor et historiographus. Annis 1665-1666 Romae edidit opus suum magis notum: *Cursus vitae et certamen martyrii B. Josaphat Kuncevicii*... Romae 1665; et *Saulus et Paulus Ruthenae Unionis sanguine Beati Josaphat transformatus sive Meletius Smotriscius Archiepiscopus Hieropolitanus*... Roma 1666, nec non famosam relationem sub titulo « *De laboribus Unitorum, promotione, propagatione et protectione Divina Unionis ab initio eius usque ad haec tempora* », ed. M. HARSIEWICZ, *Annales Ecclesiae Ruthenae*, Leopoli 1862, pp. 298-349. Cfr. de eius biographia quae habet M. M. WOJNAR, *Protoarchimandrita Basilianorum*, Romae 1958, pp. 261-262.

Sono comparsi qua Ambasciatori de Cosacchi e doppo haver assecurato Sua Maestà della prontezza, con che sarà servita dalle loro truppe bisognando, sono passati a confederati per intimargli a nome del loro esercito e natione il ritorno all'obediienza Regia, per non esser poi astretti a far con la forza, e che in tal caso essi come fedeli sudditi di Sua Maestà procureranno d'invaderli con ogni potere e comandargli contro quel più di gente, che potranno mettere insieme.

5217.

Leopoli, 15. V. 1663.

De auxilio tartarorum contra exercitum polonorum confoederatum misso.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 102v-03.

Di Leopoli, 15 Maggio 1663.

(f. 102v) . . .

L'Ambasciator Tartaro, che in questi giorni è qui comparso, ha rappresentato il desiderio che tiene il Gran Kam di veder mortificata la pertinacia di dette soldatesche, e che con tal fine e per compiacer alle richieste di Sua Maestà, haveva subito spedito un suo Generale con numero sufficiente di cavalleria, che si calcolava da 15 in m/20, e che di già questo si trovava 70 leghe lontano di qua, dove dall'avviso che se gli fosse dato prometteva d'esser dentro 10 giorni. Che esso Kam medesimo si preparava per seguitare personalmente con tutto il grosso (f. 103) affine di poter con maggior prestezza ridurre gl'inobedienti al loro dovere. Quest'Imbasciata è stata ricevuta in apparenza con dimostrazione di gratitudine e stima, ma in effetto riuscendo ordinariamente di grandissimo danno per la quantità di prigionj, che suol fare simil gente nel ritorno, non è punto piaciuta, e si crede, che si farà ogni possibile per renderlo capace non esserci per hora bisogno di tante forze, e che al più alcuni pochi mille saranno sufficienti, se bene stante l'aquisto dell'armata di Lituania, par che sia mancata la necessità tanto di questi, come de Cosacchi.

. . .

5218.

Leopoli, 22. V. 1663.

Exercitus polonicus ad civitatem Leopoliensem.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 108.

A dì 22 Maggio 1663 in Leopoli.

. . .

Qui si va mettendo insieme due leghe distante da questa città tutta la gente, che si trova in questi contorni, e nel fine della corrente il Re medesimo si porterà nel campo per poi prendere quelle risoluzioni, che saranno più adeguuate al bisogno. Et intanto s'attendono m/12 Cosacchi, che di già si sente, che sono in viaggio per render tanto più sicure queste forze.

...

5219.

Leopoli, 28. V. 1663.

Cosaci in servitiis Regis Poloniae.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 116.

Di Leopoli, 28 Maggio 1663.

(f. 116) . . .

Li Cosacchi d'ordine della Maestà Sua hanno fatto alto, ne dovranno avanzarsi se maggior bisogno non vi sarà della loro assistenza.

...

5220.

Torino, 31. V. 1663.

Cosaci et tartari contra exercitum polonicum confoederatum appparati.

ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 28v (ed..)

Torino, li 31 Maggio 1663.

(f. 28v) . . .

Quella del Re pur anco ogni giorno s'augmentava; anzi Sua Maestà havea mandato ad accordar a Tartari et a Cosacchi l'amnistia generale, ch'essi domandavano, per disporli a marchiar contro quei ammutinati . . . ²⁶⁵

5221.

Leopoli, 5. VI. 1663.

Tartari in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 121v.

Leopoli, 5 Giugno 1663.

(f. 121v) . . .

²⁶⁵ Exercitus polonus confoederatus contra gubernium polonicum ob defectum exsolutionis stipendiorum.

Cinquecento Tartari, sudditi del Moscovita, sono entrati all'improvviso in molte terre e città aperte de Cosacchi, tagliando a pezzi maschi e femine al numero di circa m/6 persone.

5222.

Leopoli, 11. VI. 1663.

De pacificatione inter Episcopum Chelmenesem et Archiepiscopum Polocensem et de cautionibus ne ingeratur in res Metropliae vacantis.

APF, *Scritture rif. nelle Congregazioni, Ruteni, a. 1658-1668*, vol. 18, f. 241rv.

Eminentissimo e Rev.mo Signor mio, Signor Patrone Col.mo.

Essendo, dopo l'arrivo di Monsignor Arcivescovo di Plosco Ruteno unito, comparso quà, chiamato da me, conforme accennai reverentemente à V. E. con altra mia de' 7 decorso, anche Monsignor Vescovo di Chelma dell'istesso rito, m'è riuscito col Divino aiuto superar tutte le difficoltà, che si frapponevano al loro aggiustamento, e ridurli finalmente ad una perfetta reconciliatione. Il che hanno esequito alla mia presenza con espressioni di tanta cordialità, e tenerezza, ch'io mi prometto, che in futuro siano per caminar con union tale da portar conseguenze di rilevantissimo beneficio per la fede Cattolica, et in tempo principalmente, che per le dissentioni del Regno, e per il bisogno che v'è de Cosacchi, si trova sottoposta à maggiori pericoli, che mai per avanti li siano sovrastati. E per toglier ogn'occasione di nuovi disgusti ho operato, che l'Arcivescovo restituisca alcuni Beni, che col pretesto, che attenessero alla Metropolia, haveva di potenza occupato à certi Monasterij, per causa di che potevano insorger anche gravi differenze fra questo, et il Regio Tribunale. Nel resto, senza ingerirsi più in conto alcuno nel governo della sua Religione fino che di costì non ne venga la decisione, lascerà ogn'uno di loro la soprintendenza a quel Padre, che da me fu costituito pro interim; ne l'Arcivescovo per quello che riguarda (f. 241v) l'amministrazione della Metropolia nello spirituale, secondo che fin qui anche ha osservato, s'usurperà maggior Ius di quello, che da me li verrà concesso per i tempi con espressa deputatione secondo la mente di V. E., e così doverà passar tutto con buon ordine, e quiete. Degnisi l'E. Vostra riconoscer nella parte, che reverentemente le dà di successo tanto relevante un continuo desiderio d'esequir perfettamente

le parti, che mi si spettano, mentr'io con espressioni di continuato ossequio faccio a V. E. humilissimo inchino.

Leopoli 11. Giugno 1663.

Di V. E. Rev.ma humilissimo, dev.mo Servitor oblig.mo

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

5223.

Colonia, 16. VI. 1663.

Cosaci ad civitatem Leopoliensem in Ucraina occidentali.

ASV, *Avvisi* vol. 112, fol. 109v.

Colonia, 16 detto.

(f. 109v) . . .

Altre lettere di Polonia portano. . . E che si ritrovavano 11 leghe da Leopoli m/18 Cosacchi per assistere al Re contro li confederati, li quali si andavano ritirando di qua dalla Vistola per tema di esser attaccati.

5224.

Anversa, 22. VI. 1663.

Cosaci et tartari ad civitatem Leopoliensem adunati contra exercitum polonicum confoederatum.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 113-13v.

Anversa, 22 Giugno 1663.

. . .

Di Polonia si ha, che li confederati havessero fatti passare 11 regimenti sopra il ponte a Sandomiria di qua dalla Vistola, onde si stà con ansietà di sentire se si vorranno cimentare con l'armata Regia, che si ritrova 2 leghe distante da Leopoli, e li Cosacchi e Tartari (f. 113v) 9 leghe di là. . .

5225.

Leopoli, 25. VI. 1663.

De perturbationibus in Ucraina apud cosacos.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 135v.

Di Leopoli, 25 Giugno 1663.

(f. 135v) Gl'avvisi poi di Ucraina portano, che quel paese fosse

tutto sotto sopra, e che il Tetera nuovo Generale de Cosacchi si trovasse assediato da un gran numero di essi, che sollevati da certo Colonnello, che da lui per intelligenze havute co' Turchi fu condannato a morte e poi liberato con obbligo di monacarsi, erano risoluti di privarlo in vendetta del comando e della vita, si che per hora si rende impossibile di poter far stato alcuno di quella gente.

5226.

*Leopoli, 3. VII. 1663.**De perturbationibus apud cosacos in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 141v.

Leopoli, 3 Luglio 1663.

(f. 141v) . . .

D'Ukraina s'è anche inteso, che al Tetera, che si trovava, come si disse assediato da un grosso numero di Cosacchi rebelli, fosse riuscito e col proprio valore, e con l'avviso ch'un grosso numero di Tartari venissero in suo soccorso, liberarsi non solo da quell'angustie, ma di far anche prigionieri i capi di quella sollevatione. Si che adesso, che potrà esser anche assistito con valide forze da questa parte, potrà sempre più assodarsi nel governo e cooperar con maggior applicatione al beneficio del Regno.

5227.

*Torino, 12. VII. 1663.**De invasione tartarorum moscoviticorum in terras cosacorum.*ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 40v (ed.).

Torino, li 12 Luglio 1663.

(f. 40v) . . .

Alcune lettere di Leopoli assicurano. . . e dicono haver havuti avvisi dall'Ucrania, che cinquecento Tartari²⁶⁶ sudditi del Moscovita siano entrati all'improvviso in molte città e luoghi aperti de Cosacchi, tagliando a pezzi tra maschi e femine al numero di cinque in sei milla. . .

²⁶⁶ Forsan agitur de tartaris s.d. Kalmucensibus, ad orientem fluminis Don. Numerus sat exiguus, ut possit magna damna inferre cosacis, qui praeparati erant ut sese efficaciter defenderent ab huiusmodi periculis.

5228.

Colonia, 15. VII. 1663.

*Rumores de quadam nova sublevatione cosacorum contra polonos.*ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 124v-25.

Colonia, 15 Luglio 1663.

. . .

Scrivono d'Amburgo tenere di Dansica de 4 detto, che con corriero espresso vi fusse gionto avviso, che parte de Cosacchi si fossero di nuovo ribellati con haver tagliato (f. 125) a pezzi tutti li Pollacchi et Hebrei, che si trovavano nel loro essercito, e circondato il loro Generale Thethera per prenderlo et occiderlo, ma questo essendosi saputo liberare dalle loro insidie, avesse poi con le sue truppe assalito all'improvviso, disfatti e tagliati a pezzi li ribelli, e particolarmente li loro ufficiali, che tenevano corrispondenza col Moscovita.

5229.

Leopoli, 17. VII. 1663.

*De rebus gestis polonorum in Ucraina et de moscovitis, nec non de liberatione civitatis Kioviensis.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 146-46v.

Di Leopoli, 17 Luglio 1663.

In esecutione degl'aggiustamenti fatti con la soldatesca confederata si tira avanti la numeratione del denaro, e dentro il giorno di domani, termine prefisso nelle capitulationi, doverà essersi sodisfatto a questa prima parte. . .

Terminati questi affari, che secondo li presenti discorsi doveria al più longo seguir in fine della prossima, si conferma, che tutte queste armi si volteranno contro i Mosecoviti. . . Et il Generalissimo col Gran Maresciallo resteranno nell'Ucraina tentar l'aquisto di Chiovia e dell'altre piazze occupate da nemici in quella provincia. E dovendosi aggiungere a questi due corpi d'armata, che per se stessi si rendono molto (f. 146v) considerabili, li Tartari e Cosacchi, sarà assolutamente ogn'un di loro capace d'applicarsi a qualsivoglia grand'impresa. Li Moscoviti però non mancano a se medesimi, dicendosi, che non solo si trovino un esercito molto riguardevole, ma che si siano anche nuovamente provisti di una quantità di buoni capi Inglesi, e però se le forze saranno tali, che possino competere con queste si potrà facilmente prima che

termini la stagione del campeggiare, sentir qualche gran fatto d'arme.

• • •

5230.

Leopoli, 24. VII. 1663.

Cosaci in exercitu turcico contra Imperatorem misso.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 158-58v.

Di Leopoli, 24 Luglio 1663.

Essendosi qua inteso, che il Tetera, General de Cosacchi, a persuasione de Tartari habbia mandato in servitio del Turco contro l'Imperatore 500 de suoi, non ho mancato di parlarne subito alla Maestà del Re con ogni maggior calore, con rimostrearle quanto pregiuditio sia per portar al suo nome appresso tutti i Prencipi Christiani un simil fatto e tanto più, che venendo il medesimo Tetera fra tutti i Cosacchi reputato il più fedele della Maestà Sua, parrà impossibile, ch'habbia eseguito un attentato di tanta gran conseguenza senza suo consenso. La Maestà del Re mostra di ciò grandissimo senso, dice però, che la resolutione del Tetera è stata sforzata più che voluntaria, mentre desperato dagli'aiuti della Polonia per le revolutioni state fin hora non poteva repugnare alle (f. 158v) istanze de Tartari, con la sola forza de quali hoggi si difendeva da Moscoviti e da Cosacchi rebelli suoi contrarii, ma che sperando di doversi trovar in breve con tutti questi eserciti in quelle parti, confida d'haver a poter rimediar con la sua presenza a simili disordini.

5231.

Leopoli, 11. VIII. 1663.

Commendatur Episcopus Chelmensis in Urbem exmissus.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 169.

Emin.mo e Rev.mo Sig. e Padrone Col.mo.

Mons. Vescovo di Chelma, c' hora se ne vien costà per interessi della sua Chiesa e della santa religione, è soggetto per la sua qualità e valore, con cui ha egli sempre operato alla depressione de Scismatici, degno della protezione di Vostra Eminenza.

Io, che so con quanta benignità vengono dall'Eminenza Vostra accolti simili zelanti del buon servizio di Dio, mi fò lecito d'accompanarlo colla presente, e per esercitar le parti del mio debito, e per supplicar insieme Vostra Eminenza dell'honore della sua felicissima pro-

tezione, nella quale colla dovuta riverenza mi rassegnò, e colla stessa profondamente me le inchino.

Leopoli, 11 d'Agosto 1663.

Di Vostra Eminenza Rev.ma, humilissimo, divotissimo servitore
obligatissimo

Antonio, Arcivescovo di Larissa.

5232.

Leopoli, 13. VIII. 1663.

De intentionibus Regis Poloniae progrediendi in Ucrainam.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 75, fol. 64-64v;

ASV, *Nunz. diverse*, vol. 150, fol. 187 (reg.).

Di Leopoli da Mons. Nunzio in Polonia, a 13 Agosto 1663.

Deciferato a 12 Settembre.

Si trovava il Re un essercito di settanta mila e più soldati, gente la più fiorita, che siasi mai in alcun tempo veduta in questo Regno. Ma havendo Sua Maestà voluto ad istigatione de Ministri procedere intempestivamente e con troppo rigore alla riforma di quella gente, che si dubitava potesse adherire a malcontenti, oltre il difetto del denaro soprapiuntovi. Ancora questa causa ha eccitato nel resto di essa tal commotione e poca sodisfatione, che si è quasi hormai sbandata tutta. Si che Sua Maestà trovasi esausta di forze, che non solo non potrà con questa offendere, ma ne anche difendersi dall'inimico. Si sforza nondimeno con promesse e con qualche denaro di far ritornare la medesima gente a quel numero maggiore, che sarà possibile (f. 64v) per potersi poi Sua Maestà incaminar, conforme ha stabilito, alla volta di Ucraina, dove s'intendeva, che il Cosaccho faccia gran preparamenti per riceverla. Ecc.

5233.

Leopoli, 13. VIII. 1663.

Progressus exercitus polonici in Ucrainam.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 171-171v.

Di Leopoli, 13 Agosto 1663.

...
E la cavalleria di nuova leva havendo inteso, che li conviene fra poco prender la marcia alla volta d'Ucraina, sapendo quanto il paese

per dove devono passar sia consumato et inhabile a somministrar il necessario alimento, fuggiono anch'essi a grosse truppe, ne si trova fin' hora pronto modo da poterle (t)rattenere. Ben è vero, che potendosi in questo paese con l'istessa facilità con che si disciolgono, raccorre anche nuovi eserciti. Non disperano questi capi d'haver a rimetter con le loro diligenze in poco tempo un corpo d'armata da poter se non per la quantità per la qualità almeno intraprender ogn'impresa. E però si continua nel proposito di passar con le maggiori forze ad unirsi co' Cosacchi per confermar con questa occasione quella gente nella devotione e fede verso la Maestà Sua e dar sesto alli affari di quella provincia e dopoi portarsi a' danni de Moscoviti. Al qual effetto s'è dato ordine al Sig. Sobieski, Alfier della Corona,²⁶⁷ che con la vanguardia, che fra fanti e cavalli sarà formata di seimila huomini, s'incamini a quella parte con promessa, che dalla Maestà Sua verrà in poco tempo seguitato con tutto il grosso.

. . .

5234.

Macerata, 13. III. 1663.

De intentionibus Regis Poloniae progrediendi in Ucrainam et de captivitate cuiusdam cosaci.

ASV, *Avvisi*, vol. 144, fol. n.n. (ed.).

Macerata, 13 Agosto 1663.

(f. n. n.) . . .

Leopoli 9 Luglio 1663. . . Non mettendosi più in dubbio la marcia del Re a capo dell'armata verso Ucraina, già che Dio ha concesso, che sia caduto nelle mani del Tetera quel Papinquo, Colonnello Cosacco, al quale havendo una volta perdonata la vita, non si doveriano adesso lasciar goder l'indulgenza, meritando il solo enorme passato dell'ingratitudine la più rigorosa giustizia.

. . .

²⁶⁷ Agitur de Joanne Sobieski, qui postea electus fuit anno 1674 Rex Poloniae. Obiit an. 1696.

5235.

*Macerata, 20. VIII. 1663.**Excusationes ducis Tetera de missione cosacorum in auxilium turcarum contra Imperatorem.*ASV, *Avvisi*, vol. 144, fol. n.n. (ed.).

Macerata, 20 Agosto 1663.

(f. n. n.) . . .

Leopoli 19 Luglio 1663. . . Il General Tetera si duole d'esser sforzato di mandare 500 Cosacchi condotti dal proprio figlio al servizio del Turco, per le repliche del Kam de Tartari.

. . .

5236.

*Torino, 23. VIII. 1663.**Eiusdem argumenti: excusationes Pauli Tetera.*ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 52 (ed.).

Torino, li 23 Agosto 1663.

(f. 52) . . .

Il General Tetera si duoleva d'esser stato costretto di mandare 500 Cosacchi condotti dal proprio figliuolo al servizio del Turco per le prementi istanze fattegli, e per le repliche del Kam de Tartari, che si è dichiarato, che la Porta Ottomana ne dimandava molto maggior numero; ma ch'egli gli ha dimostrata l'impossibilità. In tanto il detto Tetera ha mandato alla Corte la sua giustificatione, e Sua Maestà Polacca sentiva con gran rimarico questi avvisi, poichè quella natione, che soleva servire d'antemurale a quella Corona, viene astretta a servire contro sua voglia alla destruttione del Christianesimo.

. . .

5237.

*Vienna, 28. VIII. 1663.**De progressu cosacorum contra moscovitas.*ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 133v.

Vienna, XXVIII scaduto.

(f. 133v) . . .

Di Polonia dicesi solo che Cosacchi e Moldavi marchiavano contro il Moscovita, ove si preparavano di fare anco l'esserciti Pollacchi.

5238.

Varsavia, 4. IX. 1663.

*De fidelitate cosacorum et tartarorum et de intentionibus Regis Poloniae.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 180-80v.

Di Varsavia, 4 di Settembre 1663.

...
 Si ha di vantaggio, che i Cosacchi per mezo de loro nuovi Ambasciatori hanno confermato il desiderio grande, con cui viene da loro attesa la Maestà Sua e li molti preparamenti per riceverla. Nientedimeno con tutte queste buone intenzioni, aggiuntevi anche quelle de Tartari, non pare qua, che dovessero esser bastanti a muovere la Maestà Sua al proseguimento del predetto (f. 180v) viaggio, sù la consideratione, che non sia ne sufficiente, ne decante alla Maestà Regia il pondersi con sì poca gente (che pur anche può dirsi tumultuante e mal sodisfatta de capi e di denari) in mano de Cosacchi e Tartari.

5239.

Torino, 6. IX. 1663.

*De missione cosacorum in auxilium turcarum.*ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 54v (ed.).

Torino, li 6 Settembre 1663.

(f. 54v) . . .

Si conferma, che la Porta voleva dal Tetera dieci, ò ondecim milla Cosacchi, ma che ne pure gli sariano concessi li cinquecento, se il Tartaro non havesse minacciato di levar affatto le sue genti d'Uerania, ma non si conferma c'habbi mandato il figliuolo.

...

5240.

Varsavia, 11. IX. 1663.

*Ulteriores excusationes cosacorum de missione exercitus in auxilium turcarum.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 187-87v.

Di Varsavia, 11 di Settembre 1663.

...

Avvisano anche l'arrivo d'un Ambasciatore del Gran Kam de Tar-

tari, il quale ha esposto a Sua Maestà. . . (f. 187v). . . Lo pregava anche di vantaggio a voler la Maestà Sua iscusare il Generale de Cosacchi Tetera, per haver questo spedito tre o quattro mila de suoi insieme con quelli Tartari del medesimo Kam contro l'Imperatore.

Ha la Maestà Sua risposto. . . Che si vedrà il numero preciso e la causa, per la quale furono spediti dal Tetera quei Cosacchi. . .

5241.

Macerata, 17. IX. 1663.

Intentio Regis Poloniae progrediendi in Ucrainam in defensionem cosacorum contra turcas.

ASV, *Avvisi*, vol. 144, fol. n.n. (ed.).

Macerata, 17 Settembre 1663.

(f. n. n.) . . .

Varsavia 18 Agosto 1663. . . (f. n. n.). . .

Si stima, che Sua Maestà si porterà a Ucraina per tener in fede li Cosacchi, che del continuo vengono molestati da' Turchi, promettendogli la sua protettione.

. . .

5242.

Varsavia, 18. IX. 1663.

De progressu polonorum in Ucrainam et de regressu moscovitarum.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 192-92v.

Di Varsavia, 18 di Settembre 1663.

. . .

Con tutto questo la Maestà Sua continua nella prima intentione di volere doppo i 21 del presente mese di Settembre tirar' avanti (f. 192v) il suo camino, procurando intanto in ogni maniera di dare quelle sodisfazioni possibili ai soldati per disponerli ad unirsi et a seguitare la Maestà Sua in Ucraina.

Scrivono ancora da questa parte, che il Tetera, Generale de Cosacchi, havendo intesa questa determinazione di Sua Maestà con espresso gli fece sapere in nome di tutti quei Cosacchi, che in segno del giubilo infinito che loro havevano per la medesima, di volere subito, che la Maestà Sua fusse giunta, far l'impresa di Chiovia, metropoli d'Ucraina, hoggi posseduta da Moscoviti, e consegnarla a Sua Maestà.

Che il Romandoschi, Generale de Moscoviti, intenden(do) anche egli l'approssimamento della Maestà Sua in quelle parti siasi ritirato colla sua armata, composta di m/15 combattenti.

. . .

5243.

Varsavia, 2. X. 1663.

*Exercitus polonus in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 200.

Di Varsavia, 2 8bre 1663.

Continuando pur tuttavia la Maestà Sua il suo camino, avvisano da Szarogroda in Ucraina, che alli 17 del passato fosse ivi arrivato su l'hora di pranzo, dove fù ricevuto da quel popolo con giubilo infinito, e che vi si sarebbe trattenuto per due settimane per dar tempo alle sue genti di poterlo seguitare.

Che da quel medesimo luogo haveva Sua Maestà mandato ad intimare a i Cosacchi, che sono di là dal Boristene, che tornino all'ubidienza Regia, con speranza di conseguirne l'intento, stante la loro facilità al mutarsi, et il timore, che porta la vicinanza del Re, e la fama, che corre delli m/60 Tartari, che dicono essere in Ucraina al servizio della Maestà Sua.

. . .

5244.

Varsavia, 9. X. 1663.

*De fuga incolarum ucrainensium ob timorem exercitus polonici in Ucrainam progredientis.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 214-14v.

Di Varsavia, 9 d'8bre 1663.

Nella presente dimora di Sua Maestà in Czarogroda²⁶⁸ avvisano con lettere delli 25 di Settembre esser fuggiti dai confini d'Ucraina verso la Moscovia una gran quantità di quei paesani per la voce sparsasi, che la Maestà Sua coll'aiuto de Tartari si fosse portato in quella provincia per gastigarli a causa delle loro passate ribellioni. Il che havendo in-

²⁶⁸ Szarhorod in Podolia, iam fere versus Pokutiam, in Ucraina Occidentali.

teso Sua Maestà procurò di supprimere questo falso sospetto con far spedire lettere universali, che valessero al disinganno di loro, com'è seguito, havendosi rincontri, che di già cominciavano a ritornare alle loro abitazioni. Questo accidente ha data nuova materia di far giudizi e di credere esser ciò originato dalle trame, che sempre (f. 214v) con nuovi artifici si vanno tessendo per sconvolgere e disturbare la quiete publica et i buoni disegni di Sua Maestà. Ma sperasi, che non siano per conseguire i loro intento, già che nell'armata Regia non si sentivano più tumulti, anzi che si andava più tosto accrescendo di forze.

Intendevasi di vantaggio, che il Sobieschi Grand'Alfiere della Corona con cinque mila fanti Polacchi e buona quantità di Cosacchi si era congiunto colli m/60 Tartari accennati altre volte.

...

5245.

Varsavia, 16. X. 1663.

De legato moscovitico, de exercitu polono in Ucraina et de pacificatione incolarum Ucrainae.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 218-18v.

Di Varsavia, 16 d'8-bre 1663.

Tuttoche colle passate si avvisasse, che la Maestà del Re si andava trattenendo per aspettare il Nasciochin Ambasciatore de Moscoviti ad ogni modo con quest'ultime lettere ci conviene credere il contrario, dicendoci l'ultime lettere, che Sua Maestà stava in procinto di passarsene avanti verso Braslavia per unire le sue truppe colli Cosacchi ubidenti, comandati dal General Tetera, permettere ad effetto il disegno di far l'impresa di Chiovia, per tanto più facilmente ridurre all'ubidenza Regia quelle provincie di là dal Boristene e distaccarle totalmente da Moscoviti.

Quella plebe Cosacca fuggita, come si scrisse dai confini d'Ucraina verso la Moscovia tornava tutta a ripatriare disingannata del falso sospetto concepito, che il Re per le passate ribellioni la volesse gastigare, et accertatasene maggiormente colla missione di dodici Ambasciatori mandati da essa, così stata esortata dal prenominato Generale (f. 218v) Tetera, a quali fece la Maestà Sua ogni maggior espressione di buona volontà verso quei popoli, assicurandogli di voler far loro sperimentare in tutte le occasioni gl'effetti della sua Real clemenza.

...

5246.

Varsavia, 30. X. 1663.

*Apparatus bellicus contra moscovitas in Ucraina.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 227.

Di Varsavia, 30 d'8bre 1663.

Continuano ad essere sempre migliori le nuove dell'accrescimento dell'esercito di Sua Maestà... Intanto attendevasi in breve l'armata de Tartari e de Cosacchi per inviargli dentro la Moscovia.

. . .

5247.

Varsavia, 6. XI. 1663.

*Exercitus polonicus in Ucraina, de intentionibus progrediendi trans Borysthenem, de expectationibus incolarum trans Borysthenem, et de quibusdam pugnis cum moscovitis.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 232-33.

Di Varsavia, 6 Novembre 1663.

Con lettere ricevutesi questa settimana di Bialocerkvia, in data dei 20 passato, si è inteso l'arrivo della Maestà Sua in quella città ricevuta dal Colonello comandante della piazza e di quel distretto, e da tutta la cittadinanza con dimostrazioni d'insolita allegrezza.

Intanto l'esercito Regio sotto la direzione del Generalissimo Potocki s'andava mettendo insieme sotto Olzanua una sol lega distante da Bialocerkvia, nel qual luogo il giorno de 21 Ottobre dovea tenersi altro consiglio di guerra coll'intervento anche del Tetera General de Cosacchi per deliberare circa i modi più proprii di passare il Boristene, et il luogo, dove Sua Maestà habbia da fermare la sua residenza.

. . .

Pare, che la più general opinione sia, che la Maestà Sua debba, passato il Boristene, fermarsi in Ostrea, diece leghe incirca di là da Kiovia sopra il fiume Dezna,²⁶⁹ ovvero in Czernikovia, 30 leghe incirca distante dalla medesima città di Kiovia, appresso di cui, per dar sesto (f. 232v) a gl'affari d'Ucraina, e con fine di tentar anche in buon congiuntura l'acquisto della piazza istessa di Kiovia, veniva discorso, che si

²⁶⁹ Flumen Desna, ex parte sinistra fluminis Dnipro; aquas suas huic ultimo transfudit iam fere in suburbiis civitatis Kieviensis.

poteva lasciar la maggior parte della fanteria et un corpo di m/5 Cosacchi, e mandare il restante dell'armata insieme con le truppe di Lituania, Tartari e Cosacchi a danni della Moscovia.

Li medesimi Cosacchi però erano di parere, che il Palatino Moscovita all'arrivo di Sua Maestà con tante forze habbia più facilmente a porger orrecchio a qualche trattato per la resa della piazza, e che gl'habitanti di là dal Boristene, che fin hora si son mostrati pochissimo disposti a ritornare alla dovuta obediienza, siano adesso per effettuarlo, e risolversi da dovero a far ogni possibile per cacciare il nemico da quelle parti, e seguitar l'esempio de gl'altri di qua dal fiume, che d'ogni luogo per mezzo de loro Ambasciatori comparivano a congratularsi con Sua Maestà del suo felice arrivo, assicurarlo della loro costantissima fedeltà e disposizione di servire alla Maestà Sua con quella prontezza, ch'è dovuta a più ossequiosi vassalli. E solo facevano istanza, che l'armata Regia fosse tenuta nella maggior disciplina possibile, già che per la grandissima abbondanza nel paese di tutte sorti de viveri con facilità senza danno de popoli poteva (f. 233) provedersi di tutto il necessario con lautezza.

Avvisano di più, ch'essendo stati spediti due Colonelli Cosacchi coi loro regimenti a prender lingua del nemico, gl'era riuscito d'incontrarsi in una grossa truppa sotto Czarnopoli ²⁷⁰ e disfarla, e che dopo havendo inteso trovarsi un'altra partita ne contorni di Krzemien, s'era portato uno di loro con parte della gente per sopraggiungerla e tentar la medesima fortuna. Che gl'istessi riferivano dirsi generalmente esser in Kiovia 3000 Moscoviti di presidio, e che buona parte dell'armata di quella natione si trovi ne contorni di Pereaslavia,²⁷¹ e che col restante un certo General Brucovienski ²⁷² habbia preso il camino verso Tুবovia ²⁷³ doppo haver fatto decapitare otto principali Cosacchi ribelli per sospetti della loro fede.

Confermano, che un Internuntio Moscovita veniva in tutta diligenza per trovar Sua Maestà, senza sapersi per quali siano le di lui commissioni.

. . .

²⁷⁰ Forsan agitur de oppido Cornobyl, ad flumen Prypjat, prope eius ostium in Borysthenem.

²⁷¹ Perejaslav, ad partem sinistram fluminis Dnipro; sedes principatus temporibus antiquis, et eparchiae; hisce temporibus famosa s.d. «tractatu Perejaslaviensi», in quo cosaci sub ductu Chmelnyckyj sese in dominium dederunt Magni Ducis Moscoviae an. 1654.

²⁷² Joannes Bruchoveckyj, dux cosacorum trans Borysthenem (1663-1668), in obedientia moscovitarum. Occisus ann. 1668, die 18 iunii, ab ipsis cosacis, qui sibi alium ducem elegerunt, Petrum Dorosenko.

²⁷³ Forsan agitur de oppido Putyvl, ad flumen Sejm, prope Baturyn et Konotop.

5248.

Varsavia, 8. XI. 1663.

Exercitus polonicus ad Bilacerkva.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 197-97v.

Varsavia, 8 detto.

Il nostro Re alli 19 8-bre gionse a Bialocerchiovia dove attendeva il Tetera, Generale de Cosacchi, per tenere un consiglio di guerra con l'altri Generali Polacchi, per risolvere se si doveva assediare la città di (f. 197v) Chiovia, ò passare con l'essercito di là dal fiume Boristene verso la Moscovia, come havevano già fatto parte delle truppe del Generale Sapia,²⁷⁴ a scorrere et impedire li soccorsi alla piazza di Smolesco.

5249.

Colonia, 11. XI. 1663.

Exercitus Regis Poloniae in Ucraina.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 189.

Colonia, 11 9-bre 1663.

...
Odesi, che il Re di Polonia a Blaslovia fosse gionto con 15000 huomini, e si era unito con la cavalleria di Littuania e m/20 Cosacchi del Generale Tethera, per avanzarsi all'acquisto delle piazze occupate da Moscoviti...

5250.

Varsavia, 13. XI. 1663.

Confoederatio inter polonos et cosacos in Ucraina contra moscovitas, de progressu trans Borysthenem et de programme bellico contra exercitum moscoviticum in Ucraina.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 237-38.

Di Varsavia, 13 Novembre 1663.

Ci confermano in questa settimana le lettere Regie da Bialoczerkia, in data delli 28 del passato, l'arrivo ivi del Tetera, Generale de Cosacchi, seguitato da m/3 de suoi, quali lasciato in campagna, solo co' i capi et

²⁷⁴ Magnus dux exercitus Lithuaniae, Paulus Sapieha (1656-1667).

altri officiali di quella nazione che ascendevano a numero considerabile, si portò a riverire la Maestà Sua, parlando sempre in lingua rutena, per esser meglio inteso da Cosacchi, che non mancano di sospettare della di lui fede et essere perciò diligentissimi inquisitori d'ogni sua azione. Nel qual'atto presentò alla Maestà Sua nota di m/60 Cosacchi, che militavano sotto il di lui comando, et in oltre una gran tazza d'argento piena di monete d'oro, insieme con un bellissimo cavallo turco bardato con sella, et altri fornimenti d'oro tutti tempestati con pietre preziose. Confermò con nuovo giuramento a Sua Maestà la sua costantissima risoluzione di mantenersi fedele, e la sua prontezza di mettere la propria vita, occorrendo, per la Maestà Sua. Terminata questa funzione, fù chiamato all'intervento de consigli di guerra, che non furono tenuti, che il giorno dopo, per far più matura considerazione sopra i punti proposti da Sua Maestà.

Ne consigli predetti fù stabilito, che la Maestà Sua debba passare il Boristene sotto Rzyeczov,²⁷⁵ al qual (f. 237v) effetto il sudetto Tetera si è offerto di dare 400 barche, ogn'una delle quali sarà capace di 30, 40 e sino 50 huomini, e di più anche 12 barconi grossi per transitare cannoni, carri et altre robe più gravi. Nel solo passaggio di questo fiume calcolano si consumerà circa una settimana di tempo, poichè oltre l'armata Regia, seguiranno anche 15 mila Cosacchi, guidati da un tal Doroszenko, et una parte delle truppe Tartare. Dopo di che Sua Maestà si fermerà a Kozich, ò in Ostrza,²⁷⁶ dove saranno a trovarla li due Generali di Lituania per assistere alle future deliberazioni, e l'armata Polacca si avvanzerà verso Starodebon²⁷⁷ per unirsi con quella di Lituania, e prender qualche riposo fintanto che l'acque et i fanghi col ghiacciare le diano campo di riportar quei vantaggi, che si sperano de nemici.

Da un altro lato parimente passeranno il medesimo fiume col grosso delle loro genti tanto il Gran Kam come il General de Cosacchi, seguitati dal Gran Alfiere della Corona colla sua squadra de Polacchi, e volteranno verso Zapoza²⁷⁸ per reprimere l'insolente de rebeli ritirati in quelle parti (f. 238) sotto il comando di quel tanto nominato Cosaccho Czirseco e Brucovienschi,²⁷⁹ altre volte accennato, e necessitarli all'ubidienza.

²⁷⁵ In palatinatu Kioviensi.

²⁷⁶ Forsan agitur de oppidis Kozelec et Oster, trans Borysthenem.

²⁷⁷ Starodub.

²⁷⁸ Forsan agitur de Zaparoža, i.d. «trans cataractas» fluminis Borysthenis, ubi cosaci suas habebant stationes.

²⁷⁹ Joannes Sirko, dux cosacorum Zaporosiensium et Joannes Bruchoveckyj, dux cosacorum trans Borysthenem, qui obediebat Czaro Moscoviae.

Un tal Sig. Machonschi, con numero sufficiente di gente e col grosso regimento Cosaccho del distretto di Kiovia, resterà per tener bloccata quella città, di dove erano giunti a Sua Maestà avvisi, che i Moscoviti levassero tutt'i presidii dalla piazza di là dal Boristene, per render più potente l'esercito, che in quelle parti vien guidato dal General Romanovschi, soggiungendo di più, che nell'istessa città di Kiovia fosse caduta una gran parte delle fortificazioni di terra, di che quel comandante avesse fatto pessimo augurio, e che non sia affatto mal intenzionato circa la resa di quella piazza.

5251.

*Varsavia, 20. XI. 1663.**De progressu exercitus Regis Poloniae et cosacorum trans Borysthenem.*ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 241-42.

Di Varsavia, 20 Novembre 1663.

Di Rzyyszova sopra il Boristene sono l'ultime lettere del campo di questa settimana, dalle quali ritrahesi, che da questo luogo doveva tutta l'armata passar il fiume dall'altra parte, per essere il più comodo in considerazione della sua poca larghezza non arrivando a 300 passi...

I Moscoviti benchè havessero potuto impedire con grandissima facilità il sudetto passaggio, non havevano però ardito d'uscire ne meno dalle fortezze, anzi che sono sempre più in maggior timore, essendosene fuggiti da loro i Cosacchi, ch'erano in Pereaslavia (f. 241v) col mezo di fosse sotterranee fatte di notte tempo. E anche quelli che si trovano in Chiovia gli davano molto da pensare. Onde per maggiormente autenticare la loro debolezza, vi erano sicuri rincontri, c'havessero di già mandato in Moscovia le loro mogli e robe di maggior valore. Et i Cosacchi, habitanti di là dal Boristene, mostravano sempre più maggior volontà di ritornare alla Regia ubidienza, e sono stati i primi ad effettuarlo, oltre li Pereaslaviani, quelli d'Ostrza e Kozeicki ²⁸⁰ a segno che il Brucovienski ²⁸¹ uno de capi ribelli trovatosi improvvisamente abbandonato, si è ritirato in Hadziacz.

. . . (f. 242) . . .

L'intenzione di Sua Maestà è di tenere in primo luogo l'esercito tutto durante l'inverno nel paese nemico, e sollevare la Polonia dal quartiere, per altro molto desiderato da soldati. Secondo poi di ridurre

²⁸⁰ Oster et Kozelec, prope Cernyhy, ad meridionem, ad flumen Desna.

²⁸¹ Joannes Bruchoveckyj, dux cosacorum fidelium Ducis Moscoviae.

L'Ucraina intieramente all'obediienza e necessitare i nemici alla pace. In ordine a che si attende di momento l'Internunzio Moscovita, altre volte accennato.

. . .

5252.

Torino, 22. XI. 1663.

De tartaris in auxilium polonorum missis et de gestis ducis cosacorum Sirko cum cosacis Zaporoziensibus.

ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 72-72v (ed.).

Torino, il 22 Novembre 1663.

(f. 72). . .

Il Sultano che commanda 60 mila Tartari, gionto in Ucraina ha scritto al Re di voler passare verso il Boristene a danni del Moscovita, ma si dubiterà dell'effetto, perche havendo Schirko Pecoraro ²⁸² messo insieme un gran numero de Cosacchi con intentione d'entrare nel paese del Kam, potrebbe questa diversione chiamare quello alla difesa de proprii stati, mentre riesca al General Tetera et al Grande Alfiere del Regno di Polonia di rintuzzare il detto Schirko, come speravasi da Sua Maestà.

. . . (f. 72v) . . .

E che il Grand'Alfiere ²⁸³ si era già unito con il General Tetera, con tutta la sua cavalleria e con desiderio aspettasse il ritorno d'un gentilhuomo inviato da Sua Maestà al Schirko per sapere se vuole mettersi al suo partito, essendo ella pronta alla marchia verso Chiovia, arrivati che siano li sudetti Generali e reggimenti.

. . .

5253.

Varsavia, 27. XI. 1663.

Cosaci et poloni trans Borysthenem.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 245-46.

Di Varsavia, 27 Novembre 1663.

Finalmente tutta la fanteria colli m/15 Cosacchi accennati have-

²⁸² Joannes Sirko, famosus dux cosacorum Zaporosiensium, notus suis pugnis cum tartaris. Regimini polonorum item contrarius fuit.

²⁸³ Joannes Sobieski, dein Rex Poloniae (1674-1696).

vano passato il Boristene, così ci riferiscono l'ultime lettere di Rzysezova delli 10 corrente. E lo stesso era seguito di tremila cavalli Tartari sotto il comando d'un tal Suinky, il che gli riuscì eseguire con somma celebrità e con modo veramente maraviglioso et insolito....

Il Sobieschi, Grand'Alfiere della Corona, era stato a trovar Sua Maestà per ricever gl'ordini di come più oltre contenersi (f. 245v) e dopo si era incaminato colle sue truppe al luogo destinato per il passaggio di lui, del Gran Kam e del Tetera, Generale de Cosacchi, quali poi con tutto il grosso delle loro forze unite dovevano andar in traccia del Brucovienschi, uno de capi principali de Cosacchi ribelli, che si presentiva essersi ritirato in Hadziac, doppo haver brugiate 40 ville de Cosacchi aderenti del medesimo Tetera.

...

Intanto la Maestà Sua pensava, passato il fiume, (f. 246) trasferirsi in Ostrza et ivi fermar la sua residenza per qualche tempo e dar riposo alla gente fino che li prossimi ghiacci, col togliere tutti gl'impedimenti de fanghi e d'acque, concedano di poter travagliar l'inimico fin nel più intimo del di lui paese.

...

5254.

Varsavia, 4. XII. 1663.

De rebus gestis polonorum et cosacorum trans Borysthenem et de centurione Bohun.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 249.

Di Varsavia, 4 Dicembre 1663.

Dalle rive di là dal Boristene sono le lettere del campo Regio di questa settimana in data delli 15 corrente, dalle quali si è inteso esser passata la Maestà Sua a quella parte sotto li 13 del medesimo, havendo fatto alto in un picciol luogo sotterraneo per attendere il transito del rimanente della cavalleria Polacca, che dovea infallibilmente passare dentro li 16 detto. Doppo di cui anche i Cosacchi guidati da un tal Boccun,²⁸⁴ altre volte accennato.

Per timore di quest'armi alcuni Cosacchi ribelli, abitanti in vicinanza di quelle rive, si erano ritirati in una cittadella di qualche considerazione nomata Ostroscha,²⁸⁵ ma havendovi la Maestà Sua spedito

²⁸⁴ Joannes Bohun, famosus centurio Kalnicensis, dein Pavolocensis, inimicus et polonorum et moscovitarum. Occisus fuit a polonis anno 1664, die 27 februarii, prope Novhorod Siverskyj, accusatus traditionis ad partes moscovitarum.

²⁸⁵ Forsan Oster, oppidum ad flumen Desna.

in continente alcuni regimenti di fanteria con qualche pezzo di cannone a prima vista di essi si erano resi a discrezione. Onde Sua Maestà haveva ordinato, che si usasse verso di loro ogni più generoso trattamento e perdono, acciò coll'esempio di questi con maggior facilità anche gl'altri, s'inducessero a far lo stesso.

5255.

Vienna, 5. XII. 1663.

Exercitus polonorum et cosacorum trans Borysthenem.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 204v-05.

Di Vienna, 5 detto.

(f. 204v) . . .

Dall'armata di Polonia primo 9 bre scrivono, che parte della fanteria era passata già a prendere li posti di là dal Boristene, e per gettare sopra di questo il ponte si radunavano le barche da passarlo con tutto l'essercito, il quale era padrone della campagna, ne li Moscoviti e Cosacchi ribelli ardivano di sortire dalle piazze all'intorno, rinforzandosi giornalmente l'esercito, et ultimamente vi era gionto il Duca Palatino di Belsa ²⁸⁶ con 2000 cavalli, dati dal Principe Zamoiski, (f. 205) Palatino di Sandomira. ²⁸⁷

5256.

Varsavia, 11 . XII . 1663.

Res gestae cosacorum et polonorum trans Borysthenem, de recuperatione quorundam civitatum et de moscovitis in maioribus.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 254-55v.

Di Varsavia, 11 Dicembre 1663.

(f. 254v) . . .

Fù equivoco ciò, che si scrisse colle passate della presa d'Ostroska, mentre non prima delli 18 decorso si era mossa la Maestà Sua con tutto l'esercito dalle rive del Boristene, nondimeno furono preludii di felicissimi eventi, essendosegli resa subito al suo comparire Koronkow, ²⁸⁸ città

²⁸⁶ Demetrius Wisniowiecki, Palatinus Belzensis (1659-1678), dein Cracoviensis.

²⁸⁷ Joannes Zamoyski, Palatinus Sandomiriensis (1659-1665).

²⁸⁸ Forsan agitur de oppido Korop, ad flumen Desna; respondet magis circumstantiis huius belli, quod vertebatur versus Novhorod Siverskyj, Konotop, Hadiaè.

di molto maggior considerazione della sopradetta, e che fin d'all'ora (non ostante che prima vi fossero stati spediti molti regimenti per far quella impresa) si era costantemente difesa, e particolarmente dal tempo, che per negligenza degl'assedianti riuscì a quel comandante d'introdurvi per vie oblique alcune centinaia di Cosacchi di soccorso. All'accennato arrivo poi della Maestà Sua, essendosi sparsa voce, che dovea darsi un assalto generale e vedutene gl'assedati diposte le batterie et ogn'altro necessario all'ordine per l'espugnazione, mandarono supplichevolmente tutti i loro capi principali a pregare per il perdono, che con somma facilità ottennero dalla clemenza Regia (benche molti dell'esercito mal volentieri vi assentissero) tanto maggiormente, che per colorire e coonestare i pretesti della temeraria contumacia havevano addotto, essersi solo difesi per non rimanere miserabil preda dell'insaziabile voracità de Tartari.

Ciò seguito, tanto li cittadini, quanto il presidio prestarono il solito giuramento di fedeltà, et i Cosacchi medesimi furono i primi (f. 255) a spalancar le porte della città, e la soldatesca tutta fù arrollata sotto le insegne del Boccon, destinato Generale di quella parte de Cosacchi, che sieguono l'armata Regia, eccettuati alcuni pochi, che con tacita fuga di notte tempo si portarono in Barispola,²⁹⁹ piazza anche questa di grandissima considerazione, e che di presente la Maestà Sua disegna di ridurre all'obediencia, venendogliene data quasi sicura intenzione da medesimi Cosacchi, che all'avvicinarsi dell'esercito, sia per rendersi, non ostante che si dica esser provvista di gente e d'ogni altro necessario in abbondanza per una longa difesa. Essendosi esibito alla Maestà Sua lo stesso capo, che nell'accennata piazza di Koronkow haveva introdotto il soccorso, di voler passare efficacissimi uffizii con quelli dell'istesso luogo di Barispola, acciò si dispongano senza contrasto a seguitar l'esempio degl'altri, per godere i frutti della Regia benignità. E già la Maestà Sua gl'havea promesso d'eseguirlo, e stavansi attendendo quali effetti fossero per produrre l'opera sua.

Quanto alle fortezza principali già occupate dall'inimico, si perseverava nella risoluzione di lasciarle tutte a parte, per non perdere il tempo intorno ad esse, e l'occasione di potersi maggiormente approfittare coll'ingresso nella Moscovia con tutte le forze, dove sempre più si confermava crescere lo spavento et il desiderio d'un aggiustamento a qualsivoglia condizione.

(f. 255v) Con questo fondamento la Maestà Sua credendo di poter

²⁹⁹ Boryspol, ad orientem a civitate Kyjiv (fere 40 millaria).

recare notevole vantaggio a suoi disegni colla sua presenza, pensava di voler correre cogl'eserciti, che sono hoggi ridotti a numero ben considerabile, la medesima fortuna.

Dall'altra parte, l'Alfier del Regno ancora col Generale de Cosacchi facevano grandissimi progressi, ed era tanta l'applicazione, che questi Cosacchi havevano di ben servire alla Maestà Sua, che il Re si dichiarava pienamente sodisfatto della loro fedeltà.

5257.

Colonia, 16. XII. 1663.

Poloni et cosaci trans Borysthenem.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 208.

Colonia, 16 X bre 1663.

...

D'Amburgo scrivono tenere di Varsavia, che l'armata Pollacca fosse passata di là dal fiume Boristene, senza alcuno impedimento de Moscoviti, li quali da Chiovia havevano mandato in Moscovia le loro donne e robbe migliori per difendersi in caso d'attacco sino all'ultimo spirito.

...

5258.

Varsavia, 18. XII. 1663.

De recuperatione civitatis Borispol, Boryszowka, Hoholova, Oster etc. nec non de duce cosacorum Sirko.

ASV, *Nunz. di Polonia*, vol. 74, fol. 260-61v.

Di Varsavia, 18 Dicembre 1663.

Nella maniera a punto, che la Maestà Sua haveva determinato, si era portato sotto Barispola, e benche per il numero, che in essa ritruovavasi di m/10 huomini atti alla difesa, potesse per qualche giorno difficultarsene l'acquisto, nondimeno havendo la fanteria Regia colla perizia de siti preso posto ne più vantaggiosi, col beneficio della notte gli riuscì d'avanzarsi sopra il fosso medesimo et alzate le batterie, dalle quali principiando a tormentar la città col cannone e con fuochi artificati in pochi momenti, senza farsi altra resistenza, gl'assedati si resero, mandando fuori tre preti Ruteni ad implorare dalla clemenza Regia il perdono, che gli fù al solito benignamente concesso, in conformità di

cui nella chiesa del loro rito avanti i Commissarii della Maestà Sua prestarono il giuramento di fedeltà.

L'acquisto di questa piazza fra l'altre buone conseguenze ha cooperato non poco all'applicazione, che si è sempre havuta di tenere abbondantemente provista l'armata d'ogni necessario, essendosi trovato in essa gran quantità di vettovaglie, che furono distribuite fra regimenti; e quel presidio accresciuto di numero l'esercito, essendo stato arrollato sotto l'insegne del Boccun, Generale di quei Cosacchi, che seguitano il Re.

Doppo la presa della medesima città, Boryszowka e Hoholowa (f. 260v) non volendo attendere ne pure i principii della forza, si sono rese con somma facilità, tanto maggiormente per la voce che correva, che la Maestà Sua non solo non faceva provare a ribelli il meritato gastigo, ma oltre il riceverli con il solito della sua benignità, commiserando l'infelice stato di quelli, che venivano condotti in schiavitù da Tartari, ne haveva fatti riscattare una quantità considerabile.

Questi buoni progressi accrescevano la speranza, che l'altre città invitate dall'esempio di queste debbano ceder anch'esse, e particolarmente Ostrza, principale fra tutte in quel tratto, nonostante che nel di lei castello si ritrovasse, per quello veniva riferito, 200 Moscoviti di presidio, havendo ivi Sua Maestà destinata la propria residenza fintantoche con haver dato qualche riposo all'armata, possa riuscirle di proseguire la destinata impresa, e fra tonto questa verrà acuartierata sù le rive di là dal fiume Desna.

In questo mentre era stato spedito sotto la medesima città d'Ostrza un tal Sig. Sapia,²⁹⁰ Commissario Generale dell'esercito, con sufficiente corpo di cavalleria per prevenire i disegni di quei di dentro e togliergli tanto più presto ogni speranza di soccorso.

(f. 261) Essendosi il Grand'Alfier del Regno col Gran Kam de Tartari e Tetera, Generale de Cosacchi, slontanati dal Re per altra parte nell'Ucraina, 40 leghe in circa, haveva stimato bene la Maestà Sua di fargli sapere, che per esser più pronti in tutte l'occorrenze a potersi scambievolmente soccorrere, era necessario, che non si disgiungessero dalle sue truppe in maggior distanza di 15 leghe, e marciar sempre con simil cautela, benche non si fosse per anche potuto penetrare, che a Moscoviti sia riuscito di metter insieme esercito sufficiente a campeggiare, e sempre più appariva maggiore la loro debolezza sapendosi solo, che il

²⁹⁰ Forsan agitur de magno duce exercitus Lithuaniae, Paulo Sapiha (1656-1667).

Romodanowski, Generale in quelle parti, si tratteneva ozioso in Bilogroda, e'l Brucowiensi,²⁹¹ più volte accennato, in Hadziacz.

Quel tanto famoso Sierko, che di custode d'armenti divenne capo d'un numero considerabile di Cosacchi, e che alettato dalla preda colle continue scorrerie si è reso formidabile non meno a Moscoviti, che a Tartari, sentesi, che ultimamente ancora con una nuova e poderosa incursione nella Tartaria habbia apportato danni notabili a quel paese, la quale però non è stata sufficiente a disgiunger l'armi del medesimo Tartaro dalle Regie, per portar soccorso a proprii stati, ò (f. 261v) vendicarsi de danni ricevuti, che tanto più si rendono considerabili, quanto che la peste scopertavisi presentemente gli faceva provar con gran strage gl'effetti del loro rigore.

...

5259.

Colonia, 18. XII. 1663.

De exercitu et rebus gestis Regis Poloniae trans Borysthenem.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 212v.

Colonia, 18 X bre 1663.

...

Di Amburgo scrivono, che l'armata Regia di Polonia consistente in m/15 combattenti, m/10 Cosacchi e Tartari ritrovandosi di presenti a Corenitz con due soldati Tatari con m/10 homini per ciascheduno per attaccare li luoghi presidati dal nemico e l'armata di Littuania si trovasse a Starodoba²⁹² per attaccare il Moscovita, che stà di presidio in 3 lochi.

...

5260.

Colonia, 27. XII. 1663.

De rebus gestis cosacorum trans Borysthenem contra cosacos fideles Regi Poloniae.

ASV, *Avvisi*, vol. 112, fol. 216v.

Colonia, 27 X bre 1663.

...

²⁹¹ Bilhorod, ad flumen Donec, in medio fere inter civitatem Kursk et Charkiv; Romodanovskij, dux exercitus moscovitici, et Joannes Bruchoveckij, dux cosacorum trans Borysthenem, electus tunc temporis, i. e. die 27-28 iuniis 1663, ad oppidum Niżyn.

²⁹² Starodub, ad orientem a civitate Cernyhiv, versus septentrionem.

Di Amburgo 26 detto avisano, che il capo de Cosacchi ribelli Bonsocki si trovasse in Adrial²⁹³ il quale havendo rovinato li beni del Generale Tettera e abrugiato da 10 villagi, il Re Pollacco ordinò alli capi de Tartari di perseguitarlo, e di già havessero data la faccia ad alcune partite che andavano foragiando, et il Re avesse passato il Boristene et ordinato, che si attaccasse la piazza di Osniza, presidiata da Moscoviti...

Torino, 27. XII. 1663.

De rebus gestis cosacorum et polonorum trans Borysthenem.

ASV, *Avvisi*, vol. 36, fol. 80 (ed.).

Torino, li 27 Decembre 1663.

(f. 80) . . .

L'armata Regia andava passando felicemente il Boristene a Rzysezov dove quel fiume è di minor larghezza... Li Moscoviti non haveano havuto ardire di uscire dalle fortezze per impedir questo passaggio, anzi erano in gran costernatione d'animo, sendosi divisi da loro, e fortificati separatamente li Cosachi, che si trovano in Pereaslavia. Anco quelli, che sono in Chiovia, haveano molto che pensare, havendo mandate le mogli loro e cose migliori in Moscovia, scorgendosi sempre maggiore la volontà degli habitanti di tornare alla divotione Regia ... L'intentione Regia era di tener l'esercito questo verno nel paese nemico, e ridurre l'Ucraina all'ubbidienza, e necessitare i nemici alla pace.

. . .

²⁹³ Verosimiliter aditur de Joanne Bruchovekyj, duce cosacorum trans Borysthenem, et de civitate Hadiač, ubi hic hoc tempore commorabatur.

INDICES

I.

INDEX NOMINUM ET RERUM

R. P. HLIB G. KINACH, OSBM

Numeri referuntur ad paginas, signati vero "n" ad notas praesentis voluminis.

- ADMINISTRATOR Metropoliæ Kiov. 109. 187. 278. 310. 313.
 ADRIANOPOLIS (Andrianopoli) 92. 95. 98. 99. 102. 112. 114. 115. 116. 120. 122. 124. 197. 226. 227.
 AKAKIA, dom. 62.
 ALEMANI 70. 210. - generalis 92. - praesidia 83. - regimenta 15. 99. - milites 22. - v. Germani, Tedeschi.
 ALEXANDER VII, Papa 3.
 ALFIERE M. Regni Poloniae, v. Signifer, Polonia.
 ALTOVITI Jacobus, Nunt. Venetiarum 3.
 ALTRA, loc. 203.
 AMBURGO v. Hamburg
 AMMAN A. M., S. J., script. 90n.
 ANDROSIO, capitan. 173.
 ANGLIA (Inghilterra) 90.
 ANTONIUS, dux cosacorum 63. 64. 84. - v. Zdanovyč.
 ANVERSA, op. 34. 66 (Aversa). 111. 117. 195. 222. 314.
 ARCHIMANDRITA v. Basiliani
 ARMATA, loc. 113.
 ARMENI 253. 273. 286. 292. 293. 296. - Aep. Leopold. 273. 292. 293. - Coadiutor 273. - Collegium Arm. Leopold. 273. 292. 293.
 ARMENIA 273.
 ASIA 101. 112. 114.
 ASSACK (Assaco) 302. v. Azov.
 AUGUSTOV, op. 67n.
 AVERSA, Ep. 148. 182. 207. - v. Caraffa C. Nunt.
 AZOV (Assack, Assaco, Ozoco, Oziv) 179. 302.
 BAIACEMICH, loc. 71.
 BALABAN Dionysius, Metropolita Kiov. schism, 90n.
 BARANOVYČ Lazarus, Ep. Černihovien. 90n.
 BARBERINI, Card. Antonius, iun. 187. 202.
 BARBERINI, Card. Antonius, sen., Card. S. Onuphrii 37.
 BARCSAI Acatiu, Princeps Transilvaniae 78 (Barsaij). 98 (Barciaij). 103 (Berciai). 147.
 BARISPOL, loc. 333. 334.
 BARON dell'Isola 216.
 BASARAB Constantinus, vojvoda Valachiae 161n. 172.
 BASILIANI, Ordo S. Basilii Magni, Religiosi uniti, Monaci. 31. 35. 36-40. 50. 53-55. 57. 58. 61. 72. 75. 81. 89. 90. 109. 187. 202. 258. 300. 310 - Archimandrita 31. 35. 36. 57. 109. 310. - Capitulum 310. - Capitulum Novogradovicense 53n.- Generalis 187. - Hegumenus, Igu-
 menus 109. - Monachi 35. 36. 72. 109 (Religiosi). - Monasteria 35. 81. 89. 313. - v. Byten, Onophriense, Roma, Suprasl, Vilno, Žyrovice. - Protoarchimandrita 36. - Provincialis 31. 35. 39. 40. 50. 53. 54. 55. 57. 58. 61. 75. 81.
 BASILIANI Cryptoferratenses 37n.
 BASSA v. Turchia
 BASTELLI, comand. 65.
 BATURYN, op. 232n.
 BELGRADO, op. 100. 105n. 108. 302.
 BELZESKI, secret. 82.
 BELZ, op. Castellania 88n. - Palatinus 332.
 BENKOVSKYJ Gregorius OSBM. 81 (Bynoski). 202n.

- BERDYČIV, op. 74n. 125n.
 BERESINA, fl. 105. 211 (Beresigna).
 BIALA, loc. 205.
 BIALACERKIEV, civ. 127. 137n. 177 (Bialaczerchieff). 180. 205. 325 (Bialocerkvia). 327.
 BIALISDORF, loc. 68.
 BIALOZOR Marcianus OSBM, Ep. 264. - v. Bilozor.
 BICHOVA 96. - v. Bychiv.
 BIELARUSJA (Alba Russia, Bianca R.) 85n. 89. 94. 96. 117n. 127. 159n. 173n. 181n. 192. 215n.
 BIKOVIA 173. - v. Bychiv.
 BILACERKVA, civ. 137n. - cf. Bialacerkiev.
 BILHOROD, civ. 336n.
 BILLAU, generalis 135. 145. 149.
 BILOGRODA, op. 336.
 BILOZOR Marcianus OSBM. 31n. 258.
 BLASLOVIA, loc. 327.
 BLAŽEJOVSKYJ D., scriptor 188n.
 BOH, fl. 146n. 241n.
 BOHUN Ivan, centurio 238. 288. 311 (Bocun). 333. 335.
 BOLOGNA, op. 8. 11. 14. 19. 22. 25. 27. 30. 33. 43. 51. 65. 67. 70. 80. 83. 89. 90. 94. 97. 101. 103. 105. 106. 111. 112. 114. 115. 119. 121. 124. 127. 133. 140. 145. 152. 160. 165n. 171n. 190. 191. 205. 209. 214. 218. 222. 223. 228. 239. 240. 250. 252. 256. 260. 266. 270. 272. 274. 280. 284. 286.
 BONA Regia 10.
 BONA Uitorium 17. 40. 41. 56. 62.
 BONSOCKI, dux Cosac. 337.
 BORISSOVA, op. 38. 84. 94. 118. 119.
 BORISTHENES, fl. 14. 15. 19. 22. 65. 71. 127. 150. 151. 154. 156. 158. 164n. 166. 168. 169. 171. 173. 174. 178. 181. 189. 190. 196. 198. 200. 201. 203-205. 207. 208. 210. 213. 221. 226. 233. 236. 238. 239. 241-243. 247-250. 254-256. 259-263. 265-267. 269. 270-272. 275. 278. 280. 282. 283. 287. 289. 291. 294. 297. 298. 302. 305. 307. 323-332. 334. 337n. v. Dnipro
 BORTARLIN, colonellus 18.
 BORYSPOL, loc. 333n.
 BORYSZOWKA, civ. 335.
 BOSENTINO, loc. 77.
 BOSFORO TRACIO 99.
 BOTIBBE, loc. 239. - v. Putyvl.
 BOTIBLE, loc. 232. - v. Putyvl.
 BRACLAV, op. 41n. 146n. - Palatinatus 146n. - Palatinus 41n.
 BRANDENBURGO 197.
 BRASKO, loc. 173.
 BRASLAV, castellum 146. 324 (Braslavia).
 BREST, op. Berestia, 72. 79. 82. 88. 94 (Brescie). 153.
 BREVE 9. 53. 155. 169, 172.
 BRUCHOVECKYJ Joannes, dux Cosac. 301n. 326 (Brucovienski). 328. 329. 331. 336. 337 (Bonsocki).
 BUDA, op. 78. 101. - Bassa di b. 78. 101. 103.
 BUH, fl. 94n.
 BUZYN, op. 274n.
 BYCHIV, civ. 89. 94 (Bichova). 96. - Centurio 84n.
 BYTEN, monasterium OSBM 55n.
 BYVA, fl. 146.
 CALVINI 90. 147.
 CAMIENIEC, fort. 84. 88n. 172 (Caminietz). 187. 247 (Cheminietz). 287 (Camieninz Podolschi). - v. Kaminec Podilskyj - Ep. lat. 255.
 CANCELLARIUS Magnus v. Lithuania, Polonia.
 CANDIA, ins. 105. 113.
 CARAFFA Carolus, Ep. Aversae, Nuntius Venetiarum 3. 66. 68. 78. 98. 106. 134. 148. 182. 207. - Nuntius Viennensis 3.
 CARMELITANI Discalc. 54.
 CAROLUS, rex Svetiae 46. 63n.
 CASIMIRUS, rex Poloniae 44. 91n (Joannes Casimirus). 106n. 131. 137. 168. 181. 196n.
 CASSOVIA, op. 66.
 CESTOCOVIA, monasterium v. Czenstochowa 153. 156. 157. 160. 162 (Cetoscovia). 166.
 CESTRIA 97. - v. Severia.
 CHAM, CHAN v. Tartaria.
 CHARKIV, civ. 336n.
 CHELM, op. 6. 34. 50. 59. - Ep-tus 53. - Ep. lat. 6. - Ep. unit. 34. 50. 52. 53. 54. 56. 59. 72. 78. 81. 97. 202. 254. 258. 264. 310. 313. 317.
 CHEMIN Janos 147. - v. Kemeny.
 CHIEPERS, loc. 168.
 CHINIGSBERG, op. 120. 121. (Chenigsberga). 223. - v. Königsberg.
 CHINIMBURGO 219.
 CHIOVIA, op. 5. 11. 12. 14. 27. 33. 73. 79. 85. 87. 124. 128. 135. 141. 142. 143. 145. 146. 148. 149. 150. 176. 182. 196. 197. 199. 208. 212. 213. 214. 215. 277.

278. 284. 316. 322. 324. 327. 329. 330.
334. 337. - v. Kiov.
- CHMELNYCKYJ Bohdan, dux Cosac. 63n.
64n. 74n. 120 (Kmielnisky). 164n. 296.
- CHMELNYCKYJ Georgius, dux Cosac. (Camonieschi, Chemilnieschi, Chiemelnisky, Chiemenelschi, Chimillinski, Chmelniski)
7n. 26. 42. 45. 47-49. 51. 52. 60-67. 70.
73-75. 83. 87. 117. 119. 123. 125. 126.
129. 134. 135. 137. 140-142. 144-146. 148.
149. 152. 154. 157-161. 165. 166. 170.
176. 178. 180. 181. 190. 200. 203. 208.
210. 218. 220. 221. 226-228. 231.- 237.
238. 243-246. 248. 250-253. 256. 257.
259-263. 267. 269. 270. 272. 275. 276.
278. 280. 282. 284. 286-288. 290-298.
301-306. 308.
- CHMELOVSKYJ Procopius, Ep. Premisliensis un. 9n. 56n. 89n. 185n.
- CHMIELNIK, civ. 74n. - Chmilnyk.
- CHOCIN, fort. 247 (Choccin). 294.
- CHORCHENAUSEN, Cocchenausen 195.
- CIACCA Joannes Franciscus, notarius 109.
110.
- CIUCIURA Timotheus, centurio (Cieciura, Ciucciara, Ciucciera) 74. 139. 144. 145.
151. 152.
- CLAUDIOPOLIS, op. 78.
- CLEMENS VIII, Papa 53.
- COLLEGIUM Armenorum Leopoli 273. 292.
293.
- COLLEGIUM Graecum Romae 37. 264.
- COLLEGIUM Pontificium 202.
- COLLEGIUM Ruthenum 264.
- COLONIA, op. 15. 19. 22. 25. 27. 42. 71.
76. 79. 82. 102. 107. 129. 139. 167. 168.
176. 196. 198. 207. 209. 211. 219. 225.
231. 232. 233. 240. 241. 243. 253. 258.
260. 263. 276. 278. 292. 294. 303. 304.
308. 314. 316. 327. 334. 336.
- COMITIA v. Polonia.
- COMMISSARII ecclesiastici deputati 17. 20.
35. 56. 175.
- COMMISSIO bonorum 8. 9. 17. 20. 40.
41. 43. 45. 48. 62.
- CONATAFF 14. - v. Konotop.
- CONFESSARIUS Regis Polon. 62. 69.
- CONGREGATIO de Propaganda Fide 17.
36. 38. 81. 187. 202. 254. 255. 258. 264.
273. 293. 300. 310.
- CONGRESSUS Unitorum et Disunitorum 13.
- CONSTANTINOPOLIS, op. 90. 98. 99. 100.
102. 103. 110. 111. 112. 113. 114. 115.
116. 117. 124. 159. 161. 174. 190. 226.
232. 245. 253. 302. - Patriarcha 90. 245.
- CONSTANTINOVA, fort. 125. 132. 133. 138.
- CONTE di Serino 116.
- CONURBI, gener. 215.
- CONVENTUALI 72. 225.
- CORENITZ 336. - v. Koronkow.
- CORFU, ins. 113.
- CORONCI 247. - v. Lanckoronski.
- CORORICET, fort. 108.
- CORSUN, civ. 180.
- COSACHI 5-15. 17-22. 24-27. 29. 30. 32-34.
38-48. 51. 52. 58. 60. 61. 64-68. 70-74.
76-80. 82-89. 91-108. 110. 111-129. 131-
142. 144-164. 166-186. 188-198. 200-204.
206-223. 225-245. 247-263. 265-272. 274.
276-288. 290-292. 295-309. 311-331. 333.
336. 337.
- COSACHI Cernihovski 14 (Cernikocchi). 45.
- COSACCHI Saporoschi 5 (Saporoschiensi). 14.
19. 135 (Saporischiensi).
- COSACI Donenses 179.
- COVANSCHI, gener. 215.
- COVEN, civ. 215. 218. - Kovel?
- CRACOVIA, op. (Craccovia) 10. 19. 23. 64.
65. 69. 70. 89. 94. 96. 122. 123. 126.
128. 129. 130. 131. 135. 136. 139. 142.
143. 147. 148. 151-158. 160-166. 168.
201. 208-210. 215. 220. 222. 224. 254. -
ecclesia S. Stanislai 136. - Ep. 69. 77. -
Palatinus 124. 244. 249. 250. 252. 332n.
- CRIMEA (Chrim, Crim, Krim) 11. 15. 19.
42. 92. 106. 141. 151. 179. 201n. 221.
303.
- CRIVINOS, dux cosac. 125. 133.
- CURIA Romana 6n. 104n.
- CURLANDIA 27. 95.
- CURONIA 176. 197 (Duca).
- CZAPLICKI, dux 154.
- CZAR v. Moscovia.
- CZARNIECKI Stephanus (Cerneschi, Czer-
neschy, Kerneski, Zarneschy) 62. 76. 80.
82. 92. 93. 95. 108. 118. 119. 158. 161.
163. 164. 166. 167. 168. 171. 174. 175.
180. 190. 211. 214. 215. 217. 218. 219.
220. 222. 223. 225. 233. 234. 242. 243.
250. 251. 266. 292.
- CZARNOPOLI, loc. 326. - Čornobyl.
- CZAROGRODA, civ. 323. - v. Szarogrod
- CZARTORYSKI, dom. 180.
- CZEGRIN, civ. 42. 286 (Czekrin). 291 (Cze-
rin). 303 (Zacchelin). - v. Čyhyryn
- CZENSTOCHOWA 160n. 162 (Czenstocho-
via). 165. - v. Cestocovia.
- CZERKASCHI Jacobus, gener. 11. 15. 19.
- CZERN 92.

- CZERNICHOVIA 164. - Palatinus 72. - v. Černyhiv
 ČERNYHIV, op. 72. 90n. 97n. 164n. 325. 329n. 336n.
 ČUDNOV, loc. 125n.
 ČYHYRYN, op. 42 (Czegrin). 47 (Czekrin). 74n. 75. 82. 287 (Czeherin). 300 (Ceherin).
 DALCARUCCHY 11. - v. Dolgorukij.
 DANIA 91.
 DANZICA, op. (Dansica, Gdansk) 11. 70. 76. 80. 88. 91. 93. 95. 104. 125. 131. 132. 133. 138. 167. 168. 169. 203. 210. 232. 245. 253. 265. 272. 291. 302. 316. - Danzicani 22.
 DANUBIUM, fl. 238.
 DARDANELI Canale 100. 117.
 DESNA, fl. 325 (Dezna). 332n. 335.
 DETI, colonellus 63.
 DIENTE, fl. 203. 210. - v. Dnieper
 DIETA v. Polonia.
 DIUNA, fl. 195. - cf. Dvina.
 DNIPRO, fl. (Boristene, Dniper, Dnieper, Neiper, Niepert, Nieppe) 190n. 203n. 210n. 274n.
 DNISTER, fl. 41n. 172n. 247n. cf. Tiros.
 DOLGORUKIJ, dux (Dolcarucchi, Dolkorucki, Doloruch) 11n. 15. 29. 159. 182.
 DOMBROVICA, loc. 255.
 DON, fl. 190n. 302n. 315n.
 DONEC, fl. 336n.
 DOROSZENKO, cent. cosac. 328.
 DREISA, loc. 181. (v. Drysa)
 DUBNO, op. 84. 177.
 DUCA Demetrio 282. - (cfr. Wisniowiecki)
 DUGLAS, gener. 22.
 ELBINGA, loc. 62. 80 (Elbingen). 81. 91.
 EPISCOPI poloni lat. 6. 16. 21. 23. 59. 69. 188.
 EPISCOPI schismatici rutheni 104. 233.
 EPISCOPI uniti ruth. 23n. 28n. 31. 34. 35. 40. 53. 54. 55. 59. 75. 109. 187. 228. 264. 300. - v. Chelm, Pinsk, Polock, Premisla, Smolensk, Vladimiria.
 FABRESKI Carolus, Notarius publicus 110.
 FAGNANI, Msgr. 37.
 FANTONI, dom. 41.
 FILIPPOPOLI, op. 307.
 FRISCHAFF, loc. 91.
 FRANCESI 89. 94. 95. 96. 163.
 FRANCIA 86. 246.
 GABRIEL, sac. 86. 104 (P. G. Tomasii).
 GALANO Clemens, Theatinus 273. 293.
 GALIPOLI, op. 100. 101.
 GANSEVIUS 179. - v. Gasiewski.
 GASIEWSKI Vincentius, gener. (Gansevius, Gonzewski, Gonziewschy) 18. 96. 179.
 GENERALIS Magnus v. Polonia.
 GENOVA, op. 10. 19. 39. 70. 74. 76. 85. 87. 91. 96. 102. 103. 110. 113. 116. 117. 138. 144. 149. 159. 174. 182n. 223. 244. 253. 257. 267. 269n. 276. 281. 283. 286n. 291. - (cfr. Genua)
 GERMANIA 74. 163. - Aula (Corte Caesarea) 34. 43. 99. - Imperator, Sua Maestà Caesarea 83. 86. 92. 163. 169. 175. 180. 181. 183. 193. 203. 207. 211. 212. 216. 246. 294. 317. 322. - Residens in Adrianopoli 114. 115. 116. - v. Alemani, Tedeschi 67.
 GIANNIZZERI 286. 287. 291. 307n. - v. Turchia.
 GOTTANA, loc. 153.
 GRADEM, op. 197. - v. Grodno.
 GRATZ, op. 112. 116.
 GRAECI 253.
 GRODNO, op. 72. 73. 83 (Grodono). 85 (Grotnow). 171. 174. 195. 197n. 204.
 HADIAČ, civ. 137n. 145n. 329 (Hadziacz). 331. 332n. 336. - Pacta H. 228. 229. 234. - Pax 137n. 149n. 191 (contractus).
 HAEBREI 316.
 HAERESIS 46.
 HALI, generalis Bassa 108.
 HALIČ, op. 88n.
 HAMBURG, op. (Amburgo) 88. 104. 117. 122. 125. 129. 135. 145. 149. 157 (Hamburg). 162. 165. 167. 168. 171. 176. 181. 182n. 183. 184. 191. 195. 196. 203. 204. 209. 210. 211. 214. 217. 219. 222. 224. 231. 232. 239. 240. 241. 242. 248. 250. 252. 256. 259. 260. 261. 265. 266. 267. 269. 271. 274. 277. 278. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 290. 291. 293. 294. 316. 334. 336. 337.
 HARADINO, sultan 124.
 HARASIEWICZ M., scriptor 310n.
 HIEROSLAVIA, op. 153. 155. - v. Jaroslaw.
 HIMILSKI v. Chmelnyckyj G.
 HLUCHOW, civ. 238n.
 HOHOLOWA, civ. 335.
 HOMEL, civ. 266. 328n.
 HORDA 180. - v. Tartari.
 HULANYCKYJ Gregorius, centurio 14n. 29 (Hulnico).
 HUNGARI 99 (Unghari).
 IMPERATOR v. Germania

- INGHILTERRA 90.
 INGLESII 316.
 IVAN, colonellus moscov. 18.
 JAROSLAW, op. 153n. 155n. 156 (Jieroslavia) - cf. Hieroslavia.
 JASSI, op. 161. 255.
 JAZLOWIEC, civ. 255 (Jaslowiec).
 JOSEPH Mursa 179.
 KAMENEC Podilskyj, fort. 172n. 247n. 308 (Kaminiec). - v. Caminiec.
 KARASBEA, tartar. 17. 18.
 KEMENY Joannes, gener. 147n (Chemin Janos).
 KEMPIELSKI, dux moscov. 212.
 KILAN, loc. 165. - (v. Chinigsbergo?)
 KIOVIA, op. (Chiovia) 5. 6. 9. 11. 12. 14. 21. 24. 27. 29. 33. 40. 73. 74. 75. 79. 82. 85. 86. 124. 128. 135. 141. 142. 143. 145. 146. 148. 149. 150. 164n. 176. 182. 196. 197. 199. 208. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 223. 277. 278. 284. 316. 322. 324. 325. 326. 327. 329. 330. 334. 337. - Ep. lat. 6. 9. 24. 69. - Ep. Suffraganeus lat. 9. - Metropolia unit. 58. 72. 90. 109. 188. 299. 300. 313. - Metropolita schism. 56n. 90. - Metropolita unit. 31n. 35. 36. 50. 53. 55. 62. 89. 90. 279. 310. - Palatinatus 177. - Palatinus 52n. 84. 119n. 120. 297. 298. 299.
 KIŠKA L., scriptor 55n.
 KIZIZOVIA, op. 173. - v. Krzyczew.
 KMELNICKI (Keminischi, Kimischi, Kimnischy, Kmielneschi, Kminiski) 7. 26. 42. 47. - v. Chmelnyckyj.
 KOLENDA Gabriel, Aep. Polocen. 17n. 31n. 55n. 187n. 299n.
 KONOTOP (Conataff, Connotap, Konotoppa) 5n. 11n. 12. 14. 18. 27n. 29. 30. 32n. 33. 39. 40. 232n. 332n.
 KORONKOW, loc. 332. 333. 336 (Corenitz).
 KOROP, op. 332n.
 KORSAK, dom. 83.
 KORSAK Paulus, Archimandrita S. Honuphrii 39. 54. 57.
 KORSAK Raphael, Metropolita 36. 53.
 KORSUN, civ. 277n.
 KOSINSKYJ Barlaam, Ep. Smolensc. 71n.
 KOSSIV Sivester, Metropolita Kiov. schism. 90n.
 KOVEL, op. 215n.
 KOZELEC, civ. 328n. 329 (Kozeicki). - Kozich.
 KRISKI, loc. 73.
 KRZEMIEN, loc. 326.
 KRZEMIENIEC, loc. 84.
 KRZYČEV, op. 173n. - v. Kizizovia.
 KURSK, op. 336n.
 KVASNINSKYJ-ZLOTY Andreas, Ep. Pincensis 71n.
 LANCKORONSKI 247 (Coronci).
 LARISSA, AEp. 110. 153. 178. 188. - v. Pignatelli Antonius.
 LAUDENSIS Ep. (Lodi) 9. 13. 16. 21. 23. 28. 31. 35. 36. 38. 39. 41. 44. 45. 49. 50. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 61. 69. 72. 75. 77. 79. 90. 97. - v. Nuntius Poloniae.
 LEMBERG, Lemburgo 262. - v. Leopoli.
 LEOPOLIS, op. 63. 65. 67. 75. 81. 83. 87. 91. 110. 116. 118. 120. 126. 146. 155. 203. 204. 221. 235. 238. 243. 246. 247. 249. 251. 258. 261. 262. 264. 265. 267. 268. 269. 272. 273. 274. 275-277. 279. 281-295. 297. 298. 300. 301. 303-306. 308-312. 314-320. - AEp. armenus 273. 292. 293. - v. Armeni. - AEp. pol. 273.
 LEOPOLDUS I, Imperator 163n.
 LEVANTE 102. 103.
 LEWF, princeps moscov. 18.
 LIBINIO, op. 98.
 LITHUANI 87. - exercitus 73. 215. 217. 220. 326. 328. 336.
 LITHUANIA 18n. 29. 38. 43. 44. 72. 83. 88. 91. 92. 94. 97. 108. 112. 116. 120. 122. 124. 127. 130. 132. 135. 136-139. 141. 142. 144. 146. 158. 159. 169. 179. 189. 192. 197. 199. 200. 204. 206. 208. 211. 213. 214. 216. 222. 223. 225. 227. 229. 230. 231. 236. 239. 243. 259. 266. 303. 308. 311. 328. - Cancellarius Magnus 38. 299. - Magnus Ducatus L. 77. 85n. 109. 110. 140. 170n. 204. 209. 211. - Palatinus L. 92.
 LIVONIA 93. 97. 176. 186. 195.
 LOMBRES, legatus 89. 94. 95. 96 (Lambres).
 LORENESE, Franciscus Mesquien 95.
 LOWICZ, civ. 225 (Levitz).
 LUBANIA, loc. 274.
 LUBERTIN, loc. 146. - (Obertyn?)
 LUBLIN, op. 56. 80. 83. 84n. 255. 266.
 LUBOMIRSKI, Maesciallus 11. 91. 124. 137. 140. 151.
 LUCEORIA, op. 84. (Luck).
 LUKOWA, loc. 92.
 LUPULUS, vojvoda Moldaviae 161.
 MACERATA, op. 319. 320. 322.

- MACISCO 301. - v. Somko.
 MACHOWSKI, dom. 329.
 MADRID, op. 134.
 MAILORT, loc. 253.
 MARE Balticum 224n.
 MARE Mediterraneum 157n.
 MARE Nigrum 41n. 92 (Mar Nero). 98 (Mar Negro). 99. 100. 101. 102. 103. 105. 108. 110-114. 116. 117. 143. 149. 157. 159. 174. 179. 190. 196-198. 201. 203. 207. 210. 236. 241. 255. 295. 302.
 MARIENBURG 29n. 62. 80. 81 (Mariamburgo). 91 (Mariamburgo).
 MASINI, dom. 6.
 MASSOVIA, prov. 189.
 MEHEMET, sultan 151.
 MEDLING, loc. 182.
 MESGNIER, interpres 95. 230.
 METHODIUS, Ep. schism. 90n.
 METROPOLIA v. Kiov.
 METROPOLITA v. Kiov.
 MILANO, op. 11. 12. 15. 27. 33. 40. 51. 60. 73. 94. 116n. 118. 120. 132. 136. 140. 141. 145. 157. 170n. 184. 186. 189. 190. 193. 199. 204. 206. 209. 210. 215. 222. 242. 252. 256. 262. 269. 271. 278. 280. 287. 288. 290.
 MINSK, op. 84.
 MITTAU, op. 27. 95 (castellum).
 MOHYLIV, op. 96 (Moilov). 117 (Mailova). 119 (Mochilova). 173 (Mokilovia). 181. 199. 211. 214. 215n. 218. 252.
 MOLDAVI 91. 101. 307n. 320.
 MOLDAVIA 161. 255. 296. 297. 308. - Vojvoda 172.
 MOLECKI, gener. 309.
 MONACHI OSBM. - v. Basiliani.
 MONASTERIA OSBM. - v. Basiliani.
 MOROSINI, Generallissimus Venetiarum 113.
 MOSCA, fl. 46.
 MOSCA, op. 21. 26. 27. 40. 60. 226. 228.
 MOSCOVIA 18. 21. 26. 27. 29. 33. 39. 42. 44. 46. 52. 60. 67. 70. 74n. 83. 87. 90n. 94. 111. 114. 117. 120. 121. 131. 140. 141. 146. 154. 158. 159n. 165. 171. 186. 192. 200 (Moschovia). 203. 204. 208. 209. 211-214. 216-219. 221. 223. 224n. 226-230. 236. 246. 259. 260. 267. 279. 301n. 305. 323-327. 329. 333. 334. 337.
 MOSCOVITI 5. 7. 8. 10-15. 17-22. 24-27. 29-33. 38. 40. 42-49. 51. 52. 58. 61-68. 70. 71. 73-80. 82-89. 91-108. 111. 112. 114-116. 118-122. 124-142. 144. 145-148. 149-156. 158-171. 173-177. 179. 180-182. 186. 189. 192-197. 199-201. 203-206. 208-216. 218. 219. 222-226. 228. 229. 231-233. 236-238. 240-244. 249. 251-255. 257. 259-263. 265-272. 274-278. 280-286. 288-290. 297. 298. 301. 304. 305. 309. 313. 315. 316. 317. 319. 320. 322-324. 326. 329. 330. 334-337. - Cosaci Donenses 179. - Czar 146. 151n. 166. 179. 194. 196. 199. - Gran Duca, Princeps 8. 19. 21 (Gran Signore). 27. 33. 39. 40. 42. 44. 48. 67. 70. 74. 83. 84n. 87. 95. 120. 122. 123. 124. 134. 138. 140 (Czar ò Cesare). 141. 161. 170. 179. 212. 268. 297.
 NASCIOCHIN, legatus 324.
 NEMERYČ Georgius (Niemicz, Niemeriz) 6. 43. 46. 70.
 NIEPER, fl. (Neiper, Nieppe, Niepert) 10. 11. 12. 13. 14. 47. 161. 162. 164. 167. 168. 196. 199. 250. 256. 267. 282. 306. - v. Boristhenes, Dnipro.
 NIEPORENT, loc. 192.
 NIESTER, fl. 120. 121. - v. Dnister, Tiras.
 NIZINO, op. 68. 70. 164. 166. - v. Niżyn, Nyżyn 336n.
 NOSAČ Timotheus, iudex 84 (Noszac).
 NOVOGRODOVICENSE Capitulum OSBM. 53n.
 NOVOGROD Siverskyj, op. 331n. 332n.
 NUNTIUS Poloniae 6. 16. 23. 25. 28. 41. 62. 86. 87. 104n. 109. 185. (v. Vidoni Petrus). 110. 123. 126. 128. 131. 148. 153. 155. 160. 163. 169. 172. 174. 178. 181. 184. 188. 194. 216. 219. 228. 234. 245. 246. 267. 273. 318. (v. Pignatelli Antonius).
 NUNTIUS Viennensis 3. 66n. 92n. 163. 178. 216.
 NUNTIUS Venetiarum 163.
 ODERA, loc. 8. 77. 80. 83. 85 (Riviera di O.). 87. 89. 90. 106.
 OHILEVYČ Pachomius, OSBM. 36n. 54. 264.
 OLIKA, loc. 150. 151.
 OLIVA, loc. 62. 64. 70. 76. 80 (monasterium). 85. 91 (Ulivo). 95. 106n.
 ONOFRIENSIS Archimandrita 36. 39. 54. - v. Korsak Paulus.
 ORSA, loc. Orsza 127.
 ORSINI, Card. Virginus 6. 28.
 OSNIZA, fort. 337.
 OSSOLINSKI 56.
 OSSOWNO, loc. 88.
 OSTER, loc. (Ostrea, Ostrosha, Ostroska, Ostrza) 84. 325. 328. 329. 331. 332. 335.

- OTTOMANI v. Turchi.
 OZOCO, v. Azov, Assaco.
- PACZ, gener. 127. v. Pac.
 PALTOVIA, loc. 84.
 PANNOCHIESCHI Scipio, Nuntius Viennen.
 3.
 PAPA, N(ostro) S(ignore), Beatitudo 6. 9.
 13. 16. 17. 20. 21. 23. 28. 29. 34. 36.
 37. 38. 40. 41. 52. 75. 77. 78. 97. 169.
 172. 216. 247. 278. 279. 299.
 PAPIQUO, colonellus Cos. 319.
 PATRIARCHA 293. - v. Constantinopolis.
 PAWOLOCZA, loc. 180.
 PEREJASLAV, op. (Pergassavia, Piroslavia)
 49n. 65. 68. (Periaslavia). 70. 150 (Periaslav).
 164n. 166. 212. 249. 257. 260. 261.
 262. 263. 269 (Petraslavia). 275 (Preaslavia,
 Poreslavia). 280. 326. 329. 337. - Tractatus
 257n.
 PETROWICZ G., scriptor 273n. 292n.
 PIGNATELLI Antonius, AEp. Larissaen.,
 Nuntius Varsaviensis 3. 110. 123. 130.
 139. 181. 185. 188. 202. 207. 234. 255.
 259. 264. 265. 279. 300. 310. 314. 318.
 PINSK, op. 144 (Pinscovia). - Ep. unit. 31n.
 71.
 PIROVANO, loc. 113.
 PODLASIE, prov. 65.
 PODOLIA, prov. 41n. 67n. 74n. 80. 125n.
 146n. 197. 255n. 323n.
 POKOWICZ, princeps moscov. 18.
 POKUTIA, prov. 323n.
 POLOBORSKI 227.
 POLOCK, op. 17. 181 (Plozcovia). 187 (Plosco).
 209 (Polozcovia). 214 (Poloscho). 218.
 - AEp. unit. 17. 31. 34. 35. 36. 37. 39.
 40. 50. 54. 55. 57. 58. 59. 72. 75. 81. 85.
 90. 109. 187. 188. 254. 258. 264. 278.
 279. 299. 309. 310. 313. - Ep. 85. - Palatinatus
 181n.
 POLONI (Polacchi) 5. 12. 14. 15. 17. 38.
 62. 63. 70. 71. 73. 80. 82. 83. 85-87.
 91. 92-95. 99. 105. 160n. 107. 111. 116.
 117. 120. 121. 124-126. 129. 131-138.
 140-142. 144-147. 149-155. 162. 168. 169.
 171. 174. 181. 182. 186. 190. 192. 195.
 199. 204. 217. 219. 221. 239. 241. 242.
 253. 257. 260. 262. 265. 280. 287. 295.
 316. 324. 328.
 POLONIA 7. 8. 10. 14. 15. 17. 19. 20.
 24-27. 29n. 30. 32. 34. 42-47. 60. 61. 63n.
 64-68. 70. 71. 76. 77. 79. 80. 82. 86-89.
 91. 92. 95. 96. 104. 106-110. 117-119.
 122. 125. 126. 130. 132. 135-137. 139-
 142. 146. 149. 152-156. 158-162. 164-167.
 169-178. 181. 183. 184-186. 188-190. 193-
 196. 198-200. 203. 204. 205. 210. 211.
 213. 216-225. 228-231. 233. 234. 236. 237.
 239. 241. 242. 245. 247. 248. 250. 252.
 253. 256-260. 263. 266. 268-271. 276. 277.
 279-285. 287. 288. 290. 291. 294-298.
 301. 302. 306-309. 313-315. 317. 320.
 329. 330. - Alfiere (Signifer) 328. 330.
 331. 334. 335. - Armata 176. 223. 257.
 277. 324. 328. 332. 334. 336. 337. Caval-
 leria 14. 44. 150. 331. - Exercitus 197.
 198. 201. 206. 209. 215. 216. 218. 220.
 221. 262. 266. 272. 320. 325. - Aula, Cor-
 te 10. 26. 27. 42. 46. 53. 62. 64. 66. 67.
 75. 77. 87. 94. 98. 107. 108. 116. 118.
 119. 120. 122. 126. 137. 138. 139. 142.
 143. 144. 145. 149. 163. 164. 176. 181.
 193. 207. 217. 220. 225. 236. 247. 254.
 275. 286. 288. 290. 291. 296. 297. 303.
 305. 309. 320. - Cancellarius Magnus 20.
 23. 43. 48. 56. 69. 104. 234. 246. -
 Comitia 183. 188. 191. 229. v. Dieta. -
 Commissarii 17. 20. 35. 56. 175. - Com-
 missio honorum 17. 20. 40. 41. 43. 45. 48.
 62. - Confederati 206. 228. 240. 246. 249.
 251. 256. 258. 259. 262. 269. 272. 281.
 283. 284. 288. 292. 295. 302. 306. 311.
 312n. 314. 316. - Dieta 5. 7. 8. 10. 20.
 29. 34. 40. 45. 46. 55. 58. 62. 69. 72.
 79. 89. 95. 126. 131. 135. 146. 149. 155.
 160. 161. 164. 165. 171. 172. 175. 177.
 179. 180. 184. 186. 187. 190. 194. 209.
 224. 225. 228. 229. 231. 234. 235. 258.
 283. - Episcopi 6. 9. 16. 21. 23. 59. 69.
 73. 77. 85. 188. 255. 273. - Generales
 104. 117. 120. 123. 125. 130. 133. 138.
 140. 143. 144. 145. 176. 192. 194. 196. -
 Generalis Magnus 25. 26. 63. 65. 67. 68.
 71. 82. 96. 111. 124. 126. 137. 140. 141.
 143. 183. 309. 316. 328. - Marescallus
 Magnus 43. 104. 111. 114. 123. 126. 137.
 138. 151. 154. 158. 175. 183. 251. 316. -
 Ministri 38. 43. 45. 68. 142. - Nobiles
 60. 71. 73. 74. 220. 227. 228. 229. 237.
 244. 250. 252. - Ordo ecclesiasticus 128.
 172. - Palatinatus 92. - v. Braclav, Chiovia,
 Russia, Smolensk, Vilno, Volhinia. - Pa-
 latinus - v. Belz, Cracovia, Czernikovia,
 Kiev, Poznan, Prussia, Russia, Sandomiria,
 Vilno, Vitepsk. - Pospolite Ruszenie 84. -
 Regina 6. 13. 25. 28. 77. 83. 86. 87.
 104. 121. 131. 169. 200. 282. 287. Rex
 8-11. 13. 15. 16. 18. 20-22. 24-26. 28-30.
 33. 38. 42-45. 48. 49. 51. 53. 58-70. 73.

74. 76. 77. 79. 81-83. 86. 88. 91n. 92-96. 104. 106-108. 115-122. 125. 126. 128. 129. 131-139. 142-148. 151-153. 156-160. 162. 163. 165. 166. 169. 170. 175-179. 183. 186. 189. 190. 195-197. 200. 203. 204. 206. 208. 209. 211. 212. 215-217. 219. 220 222. 223. 225. 227. 229. 231. 234. 236-238. 240-244. 246. 249-252. 254-256. 265. 267. 269. 272. 274. 276. 278. 279. 281. 228. 284. 288. 290. 291. 294. 296. 298-307. 309. 311. 312. 314. 317-322. 323-335. 337. - Senatores 38. 50. 73. 175. 199. 204. 235. 240. 248. - Senatus 107. 164. 166. 189. 228. 234. 235. - Vice Cancellarius 87. 282.
- POLONIA Maior 282. 283.
- POLUBINSKI, dom. 88. 95 (Polambischi, generale).
- POMERANIA 91.
- PONTE Euxino 282. 287.
- PORTA v. Turchia.
- PORZIA, princeps 207.
- POSNANIA, op. 6. 48. 50. - Ep. 6. 69. - Palatinus 48. 50.
- POSSONIA 237. 248.
- POTOCKI Stanislaus 14. 26. 44. 45. 47. 49. 51. 62. 65. 67. 74. 76. 124. 143. 154. 175. 221. 244n. 325.
- POŻARSKIJ, Princeps moscov. 18 (Posarski).
- PRASZKO J., scriptor 187n. 299n.
- PREMISLIA, op. 6. 9. 59. 88n. - Ep. lat. 6. - Ep. schism. 56. 89. - Ep. unit. 9. 34. 56. 59. 72. 89. 90. 185. 202.
- PRIPET, fl. 180. 326n.
- PROTESTATIO Nuntii 6. 16. 17. 20. 23. 40. 69. 72. 89.
- PRUSSIA 11. 22. 27. 29. 43. 45. 76. 80. 85. 88n. 91. 104. 205. - Palatinus 82. 158.
- PRUSSIA Ducalis 197.
- PUTYVL, loc. 232n. 239n.
- RAGOZZI v. Rakoczy.
- RAGUSI, op. 112.
- RAIGROD, civ. 67. - v. Rajhorod.
- RAKOCZY Franciscus, Princeps Transilvaniae 46. 63. 65 (Ragozzi). 66. 68. 76. 78. 86. 98. 103. 147.
- RAKOCZY Georgius II. 98n.
- REX v. Polonia, Svetia.
- RIGA, op. 129. 144. 308.
- ROMA, op. 55. 71. 90. 99. 108. 114. - Hospitium (Residentia) ss. Sergii et Bacchi 36. 37. 55. 202. 264.
- ROMODANOVSKIJ, dux moscov. 18n. (Romanadoski). 25 (Gamandoneschi). 30. 238. 261. 263. 274. 323 (Romandoschi). 329. 336.
- ROSANNA, loc. 81.
- ROSSI Benedictus, Internuntius Viennen. 3.
- RUSSI 101. 102. 103. 110. 111. 112. 113. 116. 117. 143. 149. 157. 159. 217. 219. 222. 223. 248.
- RUSSIA 63. 80n. 81. 88. 91. 92. 107. 108. 116. 181. 193. 197. 198. 199. 201. 205. 206. 207. 216. 218. 220. 227. 236. 250. 262. Castellanus 88. - Palatinatus 80n. 108n. 153n. - Palatinus 69. 75. 82. 218n.
- RUSSIA Bianca (Alba) v. Bielarussia.
- RUSSO, legatus 43. 44. 47. 49.
- RUTHENI 58. 264. 334.
- RUTHENI Uniti 52. 53. 155. 172. 184. - v. Episcopi.
- RUTSKYJ Josephus, Metropolita Kiov. 36. 53n.
- RZECZYCA (Ričyčia), loc. 328n.
- RZYSCZOV, loc. 328 329 (Rzyszczova). 331. (Rzyszczov).
- SABBATOVA 74. - v. Subotiv.
- SALARENKO, dux Cosac. 165.
- SAMBOR, op. 120. 121. 125. 132. 133. 138.
- SAMOGITIA 224.
- SAN, fl. 153n. (Sjan)
- SANDOMIRIA, op. 314. - Palatinus 332.
- SANCTA Sedes Apostolica 13. 59. 109. 110. 273.
- SAPHIA v. Sapieha.
- SAPIEHA Paulus 44. 49. 158. 173n. 209. 215. (Sapia). 227. 247. 327. 335.
- SAPIHA, vojvoda 95. 107. - v. Sapieha.
- SASSONICA 78.
- SCHISMA 36. 46. 293. - Transitus ad S. 36.
- SCHISMATICI (Rutheni) 9. 16. 17. 20. 31. 38. 56. 62. 81. 90. 185. 187. 189. 191. 234. 239. 317.
- SCYTHAE 200. (tartari).
- SEBA, loc. 103.
- SEJM, fl. 232n.
- SERINO, comes 116.
- SEVERIA, prov. 97n. 164. 232n.
- SICULI, pop. 147.
- SIELAWA Antonius, Metropolita Kioviensis un. 35. 36. 53. 55.
- SILESIA 32. 156 (Slesia). 180.
- SILISTRIA 221. - v. Bassa, Turchia.
- SIRKO Joannes, dux cosac. 201 (Cyrsko). 207. 208 (Sirncó). 289 (Scirsco) 297. 298. 328 (Czirsko). 330 (Schirko). 336 (Sierko).

- SKLOV, civ. 215 (Schlova). 218.
 SLUCK, op. 170n.
 SMILENSKI, Siomlischii, Simorischii v. Chmelnyckyj.
 SMIRNE, op. 110. 113.
 SMOLENSK, op. 26 (Smolesco). 29. 34. 97. 121. 153. 159 (Solmonesco). 165. 173 (Smolnesco). 176. 182. 219. 240. 327. - AEp. unit. 34. 59. 71. - Ducatus 97. - Palatinatus 159n.
 SOBIESKI, Magnus Signifer 129. 141. 319. 324. 330n. 331. 334. 335.
 SOCIETAS JESU (Jesuitae) 28. 37. 54. 72. 255. 273.
 SOLIMAN Gere, sultan 151.
 SOMKO Joachimus, dux cosac. 165n. 260 (Samszyncho). 301n. 305.
 SOMOSKA 84. - v. Zamostia, Zamość.
 SPAGNA 293.
 STARODUB, civ. 173 (Stardovia). 328 (Starodobla).
 STIBUK, colonellus moscov. 18.
 SUBOTIV, loc. 74n.
 SULTAN Galga 126. 137. 140.
 SUPRASL, monasterium OSBM. 35. 57 (Suprasso).
 SUSZA Jacobus, Ep. Chelmen. un. 202n. 254n. 310n.
 SVEDESI, Svetesi, Svezesi 11. 22. 48. 62. 76. 80. 81. 82. 83. 85. 88. 89. 91. 93. 94. 95. 106n. 174. 176. 179 (Sueco). 180. 186. 192.
 SVETIA, Svezia, Suetia 8. 63n. 64. 68. 70. 87. 167. 193. 224n. - Rex 10. 46. 63n. 70. 76.
 SZAROGROD, op. 323 (Czarograd).
 SZMELING D. legatus 179.
 ŠEREMETJEV Theodorus, gener. moscov. 73. 74 (Szeremeth). 128. 139. 142. 143. 144. 145. 146 (Cheremet). 155n. 179.
 TAMPOR 125. 133. 138 (Tambor).
 TANAJIS fl. (Don) 190. 198. 302.
 TARTARI 5. 7. 8. 10-15. 17-22. 24-27. 30. 32. 33. 38-44. 46-48. 52. 60. 66. 79. 84. 87. 88. 91-93. 95. 98. 99-102. 104-108. 111. 112. 114-116. 118. 120. 122-127. 129. 131-138. 140-142. 144-146. 148-151. 154-156. 158. 162-164. 166. 167. 169. 171. 173-184. 186. 189. 190. 192-198. 201. 203. 204-206. 208-230. 232. 234-236. 238-242. 244. 245. 249-251. 257. 260. 262. 263. 265-267. 268. 271. 272. 274-285. 287. 288-292. 294-299. 301. 303. 307. 309. 311-317. 321-326. 328. 330. 331. 333. 335-337.
 TARTARI Crimenses 106n. 140. 217. 222.
 TARTARI Calmucenses 192. 315n.
 TARTARIA 21. 33. 40. 121. 182. 221. 295. 297. 301. 336.
 CHAM (Chan, Han, Kam, Gran Kam) 12. 14. 15. 18. 21. 22. 25. 26. 29. 30. 33. 40. 42. 93. 137. 140. 158. 162. 178. 179. 180. 186. 194. 196. 197. 199. 200. 203. 204. 205. 211. 213. 216. 221. 224. 232. 294. 299 (Sultan). 301. 303. 311. 320. 321. 328. 330. 331. 335. - Filius del G. K. 126. 137. 140. - Frater 106. - Corte Tartara 189. - Horda 180.
 TEDESE, civ. 219.
 TEMISVAR, op. 108.
 TERLECKYJ Benedictus, OSBM. 31. 35 (Terleski). 39. 50n. 54n. 75n. 81.
 TETERA Paulus, centurio 49. 298. 300. 301-309. 315. 316 (Thether). 317-322. 325. 327. 328. 330. 331. 334. 335. 337.
 THEATINI 273. 293.
 TIROS, fl. 247. - v. Dnister.
 TOMASII, P. Gabriel 86. 104.
 TORINO, op. 5. 7. 8. 13. 15. 83. 91. 94. 95. 106. 120. 121. 124. 127. 129. 134. 136. 142. 146. 151. 152. 155. 170. 171. 186. 192. 199. 210. 215. 217. 223. 224. 302. 307. 308. 312. 315. 320. 321. 330. 337.
 TOROSOWICZ Nicolaus, AEp. arm. 292n.
 TRANSILVANI 91. 307n.
 TRANSILVANIA 63n. 65. 66. 78. 86. 98n. 101. 114. 115. 116. 147. 185. 279. 308. - Princeps 104.
 TROKI, op. 77 (Trochi).
 TRUBECKOJ, dux moscov. (Torbeski, Trubeley, Tucheley, Tuorenschi) 10. 11n. 15. 18. 19. 30.
 TUBOVIA, loc. 326.
 TURCAE 25. 42. 46. 66. 76. 78. 86. 91. 100. 108. 110. 114. 115. 116. 118. 134. 143. 144. 148. 149. 152. 159. 163. 167. 169. 172. 177. 178. 180. 181. 183. 185. 190. 193. 196. 198. 201. 203. 207. 208. 210. 216. 221. 226. 229. 230. 233. 236. 238. 239. 241. 242. 243. 244. 245. 246-250. 252. 253. 255-257. 266. 268. 273. 276. 279. 281. 282. 286. 287. 291. 294-301. 303. 305-309. 315. 317. 320. 322.
 TURCHIA, Impero 100. 105. 247. - Bassa 46. 108. 230. 247. - Bassa di Buda 78. 101. 103. - Bassa di Silistria 172. 200. 238. 243. Bey 111. 113. - Chiaus 245. - Divano 110.

- v. Gianizzari. - Gran Signore, Gran Turco, Imperator, Sultan 87. 98. 99. 102. 110. 112. 116. 117. 120. 122. 123. 124. 156. 173. 190. 200. 221. 226. 227. 230. 248. 250. 257. 285. 290. 295. - Ottomani 113. 157. 169. 256. 285. 294. 296. - Armata Ottomana 101. 105. 110. - Porta 26. 42. 84n. 98. 100. 101. 103. 105. 106. 110. 117. 118. 120. 123. 148. 156. 159. 175. 211. 213. 216. 223. 224. 236. 241. 251. 285. 290. 307. 308. 320. 321. - Visir Primus 98. 122. 123. 124. 149. 221. - Gran Visir 226. 227. 307.
- TURONIA** 292.
- UKRAINA** (Uchraina, Ucraina, Ucraina, Ukraina) 10. 11. 14. 15. 17. 21. 24-26. 29. 30. 32. 34. 41. 43-47. 49. 51. 52. 55n. 62-65. 67. 69-71. 73-75. 79. 82. 86. 87. 88. 90. 91. 92. 93. 104. 106. 112. 118. 120. 121. 122. 124. 127-130. 132. 134-136. 139. 142. 143-145. 147-149. 151. 152. 154-156. 158. 159. 161. 163. 165n. 166. 175. 176. 179. 182. 183. 185. 186. 189. 191. 192. 197. 198. 199. 200. 201. 204. 205. 206. 208. 210. 211. 212. 214. 215. 218n. 221. 224n. 226-239. 241-255. 257n. 260. 263. 266. 268. 269. 271. 274-279. 281. 283-285. 288-291. 294-299. 301. 304. 305. 307. 308. 309. 314. 315. 316. 318. 319. 321-325. 330. 335. 337.
- ULANSKI** 18.
- ULIVO**, monasterium 91. 95. (Uliva).
- UNGHERIA**, Ungaria 68. 98. 99. 102. 147. 177. 178. 181. 185. 207. 216.
- UNIO** 28n. 31n. 34-36. 38. 40. 41. 45. 50. 54. 55. 57. 58. 69. 72. 75. 78. 94n. 97. 109. 187. 299n.
- UNITI** 9. 13. 17. 20. 31. 40. 41. 43. 48. 56. 59. 62. 81. 90. 166. 184. 187. 188. 228. 234. - v. Bona, Congressus, Episcopi, Metropolia, Metropolita, Rutheni.
- URBANUS VIII**, Papa 53n.
- VALACHI** 91. 101 (Vallacchi). 307n.
- VALACHIA** 63. 65. 236. 245. 247. 251n. 253. 255. 296. 297. 305. 308. 309. - Princeps 245. 267. 268. - Vojvoda 161.
- VARSAVIA**, Warszawa 5-10. 12-14. 16. 17. 21. 23-26. 28. 29. 31-33. 35. 36. 38. 39. 41. 44-67. 69. 70. 72. 73. 75. 77. 79. 80. 83-94. 96. 97. 100. 104. 105. 109. 111. 112. 115. 116. 135. 146. 147. 155. 163. 164. 166. 167. 169. 170-180. 183. 184. 188-194. 196-198. 200. 202. 203-206. 208. 210-216. 218-221. 224-231. 233-251. 253. 258. 260. 262. 266. 300. 302. 321-325. 327. 329-332. 334. - Collegiata S. Joannis 24. - Ecclesia S. Dominici 18. 25.
- VENETI** 113.
- VENETIA**, op. 7. 10. 14. 22. 23. 24. 26. 30. 32. 42. 43. 45. 46. 48. 52. 61. 63. 64. 66. 68. 70. 84. 87. 93. 98. 99-103. 105. 105. 108. 110. 111. 113. 114. 116-119. 122. 125. 132. 135. 137. 143. 147. 151. 156. 158. 159. 165. 170. 171. 174. 176. 182. 185. 186. 194. 198. 201. 205. 212-214. 224. 235. 237. 240. 242. 249. 251. 257. 262. 267. 271. 272. 275. 282. 291. - Banco 43.
- VIDONI**, Card. Petrus 3. 104. 109. 128. 185. 202. 254. 310.
- VIENNA**, op. 5. 7. 10. 24. 30. 33. 39. 43. 44. 47. 51. 52. 60. 61. 64. 66. 67. 68. 70. 76. 78. 84. 94. 97. 98. 99. 100. 103. 106. 108. 114. 116. 118. 120. 122. 131. 134. 135. 136. 137. 140. 141. 143. 146. 147. 148. 149. 151. 153. 162. 164. 166. 168. 169. 189. 190. 207. 270. 305. 320. 332.
- VILNCZAN**, colon. moscov. 18.
- VILNO**, op. 38. 53. 55n. 58. 73. 85. 142. 153. 205. 216. 217. 225. 292. - Archimandrita 58. - Ep. lat. 73. 77. 85. - Palatinatus 227. - Palatinus 53. 88. 108.
- VISTOLA**, fl. 32. 77 (Vistula). 83. 204. 234. 250. 266. 314.
- VITEPSK**, op. 73 (Witepsko). - Palatinus 73. 85.
- VLADISLAVIA**, Ep. 6. 69.
- VLODIMIRIA**, op. 34. 40. - Ep. un. 34. 40. 59. 72.
- VOLHINIA**, prov. 29n. 49 (Volinia). 67. 84. (Wolinnia). 177. 215n. - Castellanus 49. 84. - Palatinatus 177.
- VYHOVSKYJ** Daniel 84 (Wicovski). 296n.
- VYHOVSKYJ** Joannes, dux cosac. 12. 14 (Wioski). 15. 17. 18. 19. 21. 22 (Vihoschi). 24. 25. 26 (Viloschi). 28. 29. 30. 33. 38. 40. 42. 44. 45. 47. 48. 49. 51. 52 (Vionoschi). 61. 62. 70. 74. 76. 79. 82. 84 (Wicovski). 84n. 86. 92. 93. 98. 100. 119. 120. 149n. 277n. 296. 297. 298. 299n. 303.
- YNNYCYA**, op. 74n.
- YNNYCKYJ** Antonius, Ep. Peremisliensis schism. 56n.
- WICHORUSCHY**, Wichowischi, Wiekowski, 284. 266. 277. - v. Vyhovskij J.
- WILDAVIA**, castellum 169.

- WISNIOWIECKI Demetrius 332n.
WLODZIMIERZ, op. 84.
WOJNAR M., scriptor 31n. 53n. 75n. 187n.
188n. 264n. 310n.
- ZABALDOVIA, loc. 73. - v. Zabludov.
ZAMOJSKI, fam. 84n.
ZAMOJSKI Joannes, princeps 60. 245 (Zamo-
sci). 332.
ZAMOSTIA, op. 84n.
ZANTE, op. 113.
ZAPOROZE 328. - Cosacchi saporoschiensi
135.
ZAPPOT, loc. 88. 94. 96.
ZARAVANO, loc. 76.
ZARNESKY v. Czarniecki S.
- ZAWISZA Joannes Dowgiallo, Ep. Vilnen.
73n. 77n.
ZECCHIL, fortalitium 294.
ZEREMET, generl. moscoviticus 128. 145.
146. 155. - v. Seremetiev.
ZERNESCHI 108. - v. Czarniecki St.
ZINKOSKI, gener, moscov. 17.
ZIROVIC 81. - v. Zyrovice.
ZOLKIEW, op. 259.
ZOLOTARENKO Basilius, dux cosacorum
165n.
ZDANOVYČ Antonius 63n. 84n. - v. An-
tonius.
ZYROVICENSE monasterium OSBM. 55n.
81 (Zirovic)
ZYTOMIR, op. 125n.

II.

**ELENCHI PONTIFICUM, PATRIARCHARUM, IMPERATORUM,
REGUM, NUNTIORUM, METROPOLITARUM, EPISCOPORUM,
PALATINORUM ETC. (1659-1663)**

1. Pontifices Romani

Alexander VII 1655-1667

2. Patriarchae Constantinopolitani

Parthenius IV 1657-1662
Dionysius III 1662-1665

3. Nuntii Apost. Varsavienses

v. pag. 3

4. Nuntii Apost. Viennenses

v. pag. 3

5. Nuntii Apost. Venetiarum

v. pag. 3

6. Metropolitae Kiovienses cathol.

Sedes vacans 1655-1665
Adminstrator G. Kolenda 1655-1665

7. Metropolitae Kiovien. non catholici

Dionysius Balaban 1658-1663

8. Episcopi Ucrainae et Bielarusjae

a) Peremyšlienses

Chmielovskij Procopius 1652-1664

b) Leopolienses-Camenecenses

Zeliborskyj Athanasius 1658-1667

c) Chelmenses-Belzenses

Susza Jacobus 1652-1685

d) Volodymyrienses-Berestenses

Potij Joannes 1655-1666

e) Luceorienses-Ostrogienses

Administratur a Metrop. Kiov.

f) Pincenses-Turovienses

Kvasninskyj-Zloty Andreas 1654-1665

g) Polocen. - Vitebscen. - Mscislavienses

Kolenda Gabriel 1655-1674

9. Archiep. Gnesnen. - Primates Poloniae

Leszczynski Venceslaus 1658-1666

10. Episcopi latini in Ucraina et Bielarusja

a) Leopolienses (Archiep.)

Tarnowski Joannes 1654-1669

b) Vilnenses

Dowgiałło Zawisza Joannes 1657-1661
Białozor Georgius 1661-1665

c) Kiovienses

Skapski Martinus 1657
Vacat 1657-1667

d) Kamenecenses

Stepkowski Joannes 1648-1660
Czyżowski Sigismundus 1660-1664

e) Luceorienses

Wydzga Joannes 1655-1659
Zamojski Joannes 1659-1666

f) Peremyšlienses

Sarnowski Stanislaus 1658-1676

g) Chelmenses

Lezenski Thomas 1657-1666

h) Cracovienses

Trzebicki Andreas 1657-1679

10. Imperatores S. Romani Imperii

Leopoldus I 1657-1705

| | | | |
|---|-----------|--|-----------|
| 11. Reges Poloniae-Lithuaniae | | Zegocki Christophorus | 1660 |
| Joannes Casimirus Waza | 1648-1668 | Branicki Joannes | 1661 |
| | | Warszycki Stanislaus | 1662 |
| | | Bieniewski Stanislaus | 1663 |
| 12. Magni Duces Moscoviae | | 24. Mareschalci Tribunalis Lithuaniae | |
| Alexius Romanov | 1645-1676 | Vacat ob bellum cum Moscovia | 1655-1662 |
| 13. Sultani (Imperatores) turcarum | | Potocki Christophorus | 1662 |
| Mahumetus IV | 1648-1687 | Hlebowicz Georgius | 1663 |
| 14. Duces Cosacorum | | 25. Duces magni exercitus Poloniae | |
| Georgius Chmelnycy | 1659-1663 | Potocki Stanislaus | 1652-1667 |
| Paulus Tetera | 1663-1665 | 26. Duces magni exercit. Lithuaniae | |
| 15. Principes Transilvaniae | | Sapieha Paulus | 1657-1667 |
| Barcsai Acatiu | 1658-1659 | 27. Duces campestris exerc. Poloniae | |
| Rakoczy Georgius II (2. v.) | 1659-1660 | Lubomirski Georgius | 1657-1665 |
| Barcsai Acatiu (2 v.) | 1660-1661 | 28. Duces campestris exerc. Lithuaniae | |
| Kemeny Joannes | 1661-1662 | Gasiewski Vincentius | 1654-1662 |
| Apaffi Mihai | 1661-1690 | Pac Michael | 1662-1667 |
| 16. Cancellarii Magni Poloniae | | 29. Palatini in terris Ucrainae et viciniis | |
| Prażmowski Nicolaus | 1658-1666 | a) Belzenses | |
| 17. Vicecancellarii Poloniae | | Konieczpolski Christophorus | 1648-1659 |
| Leszczynski Boguslaus | 1658-1660 | Wisniowiecki Demetrius | 1659-1678 |
| Leszczynski Joannes | 1660-1666 | b) Berestenses | |
| 18. Cancellarii Magni Lithuaniae | | Jewlaszewski Casimirus | 1653-1662 |
| Pac Christophorus | 1658-1684 | Sawicki Malcher Stanislaus | |
| 19. Vicecancellarii Lithuaniae | | c) Braclavienses | |
| Sapieha Leo Casimirus | 1643-1659 | Czartoryski Michael | 1658-1662 |
| Naruszewicz Alexander | 1660-1669 | Potocki Andreas | 1662-1664 |
| 20. Mareschalci Regni Poloniae | | d) Cernihovienses | |
| Lubomirski Georgius | 1657-1665 | Tyskevych Christophorus | 1652-1659 |
| 21. Mareschalci Lithuaniae | | Bieniewski Stanislaus | 1660-1675 |
| Zawisza Christophorus | 1654-1669 | e) Cracovienses | |
| 22. Mareschalci Comitiorum Regni | | Potocki Stanislaus | 1658-1667 |
| Gninski Joannes | 1659 | f) Kiovienses | |
| Radziwiłł Michael Casimirus | 1661 | Zamojski Joannes | 1658-1659 |
| Wielopolski Joannes | 1663 | Vyhovskyj Joannes | 1659-1664 |
| 23. Mareschalci Tribunalis Regni | | g) Mscislavienses | |
| Lubowiecki Vladislaus | 1659 | Ciechanowiecki Nicolaus | 1650-1660 |
| | | Oginski Joannes | 1660-1679 |
| | | h) Podlachiae | |
| | | Opalinski Petrus | 1643-1661 |
| | | Mleczeko Adalbertus | 1661-1670 |

| | | | |
|--|-----------|--------------------------------|-----------|
| i) Podoliae | | c) Camenecenses | |
| Belzecki Alexander | 1657-1667 | Grodzicki Christophorus | 1654-1659 |
| j) Polocensess | | Szonberk Hyacinthus | 1659-1661 |
| Kopec Joannes Carolus | 1653-1669 | Bieganowski Nicolaus | 1661-1674 |
| k) Russiae | | d) Chelmenses | |
| Czarniecki Stephanus | 1657-1664 | Broniewski Firlej Michaël | 1650- ? |
| l) Sandomirienses | | e) Cracovienses | |
| Konieczpolski Alexander | 1655-1659 | Warszycki Stanislaus | 1652-1680 |
| Zamojski Joannes | 1659-1665 | f) Halicienses | |
| m) Smolenscenses | | Cetner Alexander | 1653- ? |
| Sakowicz Adamus | 1654-1661 | g) Kiowienses | |
| Wolodkowicz Christophorus | | Tarnowski Alexander | 1657-1662 |
| n) Vlnenses | | h) Peremyssienses | |
| Sapieha Paulus | 1655-1666 | Lanckoronski Hyacinthus | 1661- ? |
| o) Volhiniae | | i) Podlachiae | |
| Czartoryski Nicolaus | 1649-1662 | Bieganowski Nicolaus | 1658-1661 |
| Czartoryski Michael | 1662-1680 | Krassowski Jacobus | 1661- ? |
| 30. Castellani in terris Ucrainae et Viciniis | | j) Sanocenses | |
| a) Belzenses | | Widlica Domaszewski Stanislaus | 1660 |
| Myszkowski Franciscus | 1658-1664 | Fredro Sigismundus | 1661- ? |
| b) Berestenses | | k) Vlnenses | |
| Sawicki Malcher | 1649-1662 | Chodkiewicz Joannes | 1652-1661 |
| Piekarski Christophorus | | Radziwiłł Michael | 1661-1666 |
| | | l) Volhiniae | |
| | | Lubowiecki Joannes Franciscus | 1658-1674 |

Alii quoque Palatini, Castellani Officialesque Regni Poloniae et Magni Ducatus Lithuaniae nec non terrarum finitimarum in adnotationibus praesentis voluminis aliorumque voluminum nostrae Collectionis Documentorum Romanorum.

INDEX GENERALIS

| | |
|---|-----|
| <i>Dedicatio</i> | V |
| <i>Praefatio</i> | VII |
| <i>Introductio</i> | IX |
| <i>Notae biographicae: I. H. Lotockyj - V. B. Gavlich, OSBM</i> | XI |

LITTERAE NUNTIORUM APOSTOLICORUM TEMPORE

| | |
|-----------------------------|---|
| Alexandri PP. VII | 5 |
|-----------------------------|---|

INDICES

| | |
|---|-----|
| Index nominum et rerum | 341 |
| Elenchi Pontificum, Patriarcharum, Imperatorum, Regum, Nuntiorum,
Metropolitaram, Episcoporum, Palatinorum, etc. (1659-1663) | 352 |

TABULAE

| | |
|--|-----|
| Palatinatus Kioviensis et Braclaviensis (pars) | 80 |
| Russiae Rubrae et Volhiniae pars | 96 |
| Pugna ad Čudnov (delineatio contemporanea) | 208 |
| Volhinia - Podolia - Braclavia (pars) | 224 |

p. Joanikij osbm
11.12.2020, Roma

« ANALECTA ORDINIS S. BASILII M. »

Ex Sectione tertia « DOCUMENTA ...ex ARCHIVIS ROMANIS »

Monumenta Bio-Hagiographica

S. Josaphat - Hieromartyr. Documenta Romana Beatificationis et Canonizationis
vol. I: 1623-1628, Romae 1952; vol. II: 1628-1637, Romae 1955.

Documenta Pontificum Romanorum

Documenta Pontificum Romanorum historiam Ucrainae illustrantia,
vol. I: 1075-1700, Romae 1953; vol. II: 1700-1953, Romae 1954.

Audientiae SS.mi de rebus Ucrainae,
vol. I: 1658-1779, Romae 1963. vol. II: 1780-1862, Romae 1965;

Acta S. Congregationum

Acta S. C. de Prop. Fide Ecclesiam Catholicam Ucrainae et Bielarussiae spectantia,
vol. I: 1622-1667, Romae 1953; vol. IV: 1740-1769, Romae 1955;
vol. II: 1667-1710, Romae 1954; vol. V: 1769-1862, Romae 1955;
vol. III: 1710-1740, Romae 1954;

Litterae S. C. de Prop. Fide Eccl. Cath. Ucrainae et Bielarussiae spectantes,
vol. I: 1622-1670, Romae 1954; vol. V: 1758-1777, Romae 1957;
vol. II: 1670-1710, Romae 1955; vol. VI: 1777-1790, Romae 1957;
vol. III: 1710-1730, Romae 1956; vol. VII: 1790-1862, Romae 1957;
vol. IV: 1730-1758, Romae 1957;

Congregationes Particulares Eccl. Cath. Ucrainae et Bielarussiae spectantes,
vol. I: 1622-1728, Romae 1956; vol. II: 1729-1862, Romae 1957;

Epistolae Metropolitanarum et Episcoporum

Epistolae Josephi Velamin Rutzkyj (1613-1637), Romae 1956.

Epistolae R. Korsak, A. Sielava, G. Kolenda, (1637-1674), Romae 1956.

Epistolae C. Zochovskyj, L. Zalenskyj, G. Vynnyckyj (1674-1713), Romae 1958.

Epistolae L. Kiszka, A. Szeptyckyj, F. Hrebnyckyj (1714-1762), Romae 1959.

Epistolae F. Wolodkowycz (1762-1778), Romae 1965.

Litterae Nuntiorum Apostolicorum

Litterae Nuntiorum Apostolicorum historiam Ucrainae illustrantes (1550-1850).

vol. I: 1550-1593, Romae 1959; vol. VI: 1639-1648, Romae 1962;
vol. II: 1594-1608, Romae 1959; vol. VII: 1649-1651, Romae 1962;
vol. III: 1608-1620, Romae 1959; vol. VIII: 1652-1656, Romae 1963;
vol. IV: 1621-1628, Romae 1960; vol. IX: 1657-1659, Romae 1963;
vol. V: 1629-1638, Romae 1961; vol. X: 1659-1663, Romae 1965;

Supplicationes Ecclesiae Unitae Ucrainae et Bielarussiae

vol. I: 1600-1699, Romae 1960, vol. III: 1741-1769, Romae 1965;
vol. II: 1700-1740, Romae 1962;

Diplomata Imperatorum, Regum, Principum (parantur)